

— 100 —

ابراہیم بیگ

جلد دوم

منظومہ

مطبع فردوسی

نمبر ۴ مدیکل کالج اسٹریٹ

کلکتہ

(۱۲۲۵ ع)

حقوق طبع و ترجمہ این کتاب قانوناً محفوظ است۔

قیمت ۴ روپیہ

حمد و سپاس فزون از وهم و فیهام مالا المملکی را سزااست که
بندگان خود را بفرمان واجب الاذعان (یا امرکم بالعدل والاحسان) امر
باعدالت و نیکوئی فرموده ، و بمفاد (ینهی عن الفحشاء والمکر) از بی اعتدالی
منع نموده ، پس روندگان صراط مستقیم را سزااست که پیوسته در تزکیه
اخلاق کوشیده از تکبر و منیت اجتناب نمایند .

اما بعد ، قارئین محترم سباحت نامه ابراهیم بیک در انتظار سرانجام
کار او مانده ، و محبان مملکت حمة آگاهی از حال آن جوان غیور
عاشق وطن از هر طرف نامه ها نوشته ، و پیامها فرستاده ، و پرسشها
کردند ؛ که پس از افتادن پرده و خاموشی آتش . آن دل سوخته ، آواره
وطن را که از اطاق بیرون کشیدند ، آیا در آن حالت وفات نمود ، یا بیمار
شد ، یا صحت یافت ؟ دستش بدامن مادر مهربان رسید ، یا نه ؟

با اینکه سرانجام کار آن جوان غیرت مند را (یوسف) عمو ضبط
کرده بود ، تا برهنگان هویدا آید که نتیجه تعصب چه ثمر بخشید ، و تا روز
وفات بچه بلیه مبتلا گشت . ولی بملاحظاتی چند از طبع و شر حالات آن
جوان مرگ وطن دوست صرف نظر شده بود ، تا آنکه وطن پرستان

زیاده از حد اصرار و ماتمس و خواهشمند آگاهی از مال کار آن جوان غیور بلاکش گردیده ، طبع و شر او را از روی جد و التماس طلب نمودند ، حتی يك نفر وطن دوست ملت پرست مبلغ دوست تومان فرستاد ، بشرط آنکه هشتصد تومان هم در مباشرت بطبع بفرستد ، یعنی حاضر بود تا هزار تومان در راه وطن یعنی در نشر حالات این جوان غیور فدا نماید .

الحمد لله والمنه ، ابناء وطن هم چنانچه بدینسان درباره آنان تصور نموده ، که حمیت و غیرت از ملت ایرانیه سلب شده نمیباشند ، اندیشه پیغمبری در ماده اهل ایران فکر باطل و افتزای محض است ؛ چنانچه اگر قوه و ثروت این پیرمرد وطن پرست را کسی بداند ، هرآینه مایه حیرت و تعجب او خواهد شد ، که باوجود این ثروت قابل چگونه هزار تومان فدای ترقی مملکت و وطن خود میفرماید ؛ و حال آنکه نه طالب نام است و نه در بند شهرت ، بول خود را صرف و با کمال بی پروائی بچنین کار پرخطر اقدام می ورزد ؛ که اگر شیوع یابد دور نیست مستوجب غضب ارباب غرض گردد .

بسم الله در عهد اعلیحضرت هایون قدر قدر معارف پرور عدالت گستر ارواح العالمین فداء ، عموم طبقات رعیت در مهد امن و امان ، و جهة رونق معارف بقلم و افکار عموم زبردستان آزادی مرحمت فرموده اند ، امید از مراحم اعلیحضرت اقدسش آنکه ، انشاء الله الرحمن بیشتر این آزادی قلم را منظور نظر کیمیا اثر هایونی فرمایند ؛ تا بتوانند چنین اشخاص باحمیت نام خود را برملا نوشته ، و در صفحه تاریخ روزگار بیادگار گذارند .

خلاصه ، بعد از شش ماه دوست تومان آن مرد با حمیت اعاده و اعتذار از طبع این کتاب نموده شد ، اکنون مثل آنست که وجه احسان

ایشان بخرج این کتاب رسیده . فدای حیت و غیرت چنین اشخاص صادق القول والفعل .

(ای من فدای آنکه دلش با زبان یکست)

الحاصل ، نسخه که یوسف عمو از اسلامبول تا مصر ، و از مصر تا مال کار آن جوان مرگ بقلم آورده بود ، احبا اصرار و ابرام در طبع نمودند و بنده بیشتر ابا و امتناع می نمود ، تا اینکه مطلبی مسموع شد که سبب تحریک غیرت و حیت گردید ، و مرا وادار نمود که سر انجام کار آن جوان غیور را طبع نموده ، ضمیمه جلد اول سیاحت نامه نمایم ، خوب است درین مقام سبب طبع کتاب را بر قارئین گرام شرح دهم .

دوستی از دوستانم سالانه دو بار از مصر و اسلامبول بطهران رفته و از آنجا با اسلامبول و مصر مراجعت میکرد ، این ایام که از طهران عودت کرد از بنده پرسید . سیاحت نامه ابراهیم بیگ جائی سراغ داری نشان ده بخرم ؟ گفتم برای که میخوانی ، گفت در طهران منزل در خانه که یکی از وزراست بود ، حامله آن مرحوم لطف زیاد نسبت بمن مرعی میداشت ، در بیرونی شها نوکران کتاب کهنه پریشان میخواندند ، بنده هم گوش میدادم ، از آنجاییکه مطالب گوشزد شده عجیب و غریب داشت ، شها بخواندن و شنفتن مشغول بود ، و باندرون نمی رفت . یک روز خانم پرسید فلانی چند شبست باندرون نمی آیی ؟ عرض کرد در حقیقت حاجی کتابی آورده میخواند ، از استماع آن ، هوش از سر رفته و خواب و خورم حرام گشته .

شب آدم فرستاد که حاجی کتاب را بیاورد در اندرون بخواند ، کتاب را بردیم ، بجای گفت از اول باید بخوانی ، مؤمی الیه از آغاز بنای خواندن گذاشت ، چند شب خواند ، خاتون محترمه گاهی

بی اختیار میخندید و گاهی با دستمال اشك چشمش را پاك میکرد ، چنان باستماع آن كتاب دل داده شد ، كه بعضی اوقات غداى شب را تا ساعت چهار و پنج تأخیر میکرد ؛ در حین مراجعت به بنده تأکید اُکید نمود كه بك جلد ازین كتاب بجهة ایشان ببرم ، و فرمود میخواهم بجهة فرزندی خان كه پسر هشت ساله است و به مكتب میرود در كتابخانه بگذارم ، تا بعد از رسیدن بمحد رشد و تمیز بخواند ، كه در ایران چه هنگامه بود ، و غیرتمدانی هم بوده اند كه مطالب را نوشته و امرای ایران را بسوی تركیه اخلاق و اصلاح معایب امور و مهمات دعوت کرده اند مانند حكای مغرب زمین .

این مسلم است اگر كارها چنانكه عملاً منظور بطر اقدس شاهنشاهی است ، كه با عقیدت درست و نیت حاص شب و روز در فكر آسایش رعیت و روق ممالك و حفظ نوامیس ملتند ، تعقیب شود ، و وررای دیندار و امرای تقوی شعار هم پیروی از نیات پاك و افكار تابناك اعیان حضرت پادشاهی نمایند ، در اندك وقتی كار ایران اصلاح پذیرفته و حائین هم ارسوء رفتار و كردار خویش منعل و شرمنده خواهند شد ، در حقیقت از شهنش سحنان این محدره محترمه در شكفت مانده ، سجدات شكر بجای آورده گفتم : — « هراران شكر حدابرا ، كه زناف ممالك ما وقتی صاحب این حمیت و افكار باشند ، مردانشان چگونه خواهند بود ؟ » و درواقع غرض از نگارش سیاحت نامه هم همین بود كه افكار بیدار شود ، این حس غیورانه از آن بانوی محترمه و حاتون معظمه در نزد محبان وطن زیاده از هراران درهم و دیسار ارزش دارد ، از شنیدن این خبر ، با اینکه از اخذ همارا تومان آن مرد غرور سابق الذکر استنكاف کرده بودم ، از بیانات و افكار این حاتون معظمه محترمه خود داری را متعسر دیده ، دامن همت بر كمر رده ، متوكلاً على الله اطع و

نشر آن مبادرت گردید .

اگرچه غرض از نشر و طبع سیاحت نامه در اول این بود ، که شاید قلم راست نگارم بدون مبالغه و اعراق از معایب وطن مقدس از هزاران یکی را نوشته و ممکن منظور نظر ارباب حل و عقد گشته ، در عوض این زحمات منصفان با غیرت با دعای خیر یا دم فرمایند ، افسوس !
(خود غلط بود آنچه ما پنداشتیم)

خود غرضان بی اوصاف این خدمت را در نزد خود منافی آسایش ملك و مات دانسته غدغن سحت کردند ، که در دست هرکس دیده شود حبس و جریمه نمایند ، باوجود آن سوای چند نفر همه مات تمام مندرجات سیاحتنامه را بنظر اوصاف قبول و تصدیق کرده ، و هیچ کس بر او خورده (جز این که کم نوشته است) نگرفت ، زیرا ابراهیم بیگ فلان شهر را ندیده ، و از فلان عمل بخبر بوده و ندانسته است . ولی عمده غرض ما آن بود که کار کنان و دست اندرکاران بخوانند و بدانند ، که هرچه تحریر رفته حرف بحرف تمامی آن سیآت و قبایح افعال در وجود ایشان موجود بوده ، منافع عموم را منافی خیر شخصی خود انگاشته ، بلکه برای عزت و احترام موهومی که شاید در استقبال بوزارت و امارت دوات برسند کوشش بجاصل نموده اند ، زیرا ابدآ در بد نیک نامی و عزت نفس و تزکیه اخلاق نبوده ، و معنی شرف را شناخته ، ابن الوقتی را پیش نهاد نموده ، و غافل بودند از لذت و احترام و عزت ابدی که نام نیک است ، تا اسم ایشان در تاریخ مقدس ملی بیادگار بماند .

قارون هلاک شد که چهل خاه گنج داشت

نوشیروان نمرود که نام نکو گذاشته

باز عرض میکنم ، ای ارباب حل و عقد ! و ای مقرران درگاه شاهنشاهی ! و ای رؤسای قوم و ملت ! بر نفس خود رحم کنید ، ازین

بنگارشات متوحش نباشید ، به برهیزید از کاری که صلاح شما در آن نیست ؛ مسلم بدانید که بقای شما درین مقامات و اصول کردار شما درین مناصب برای شما ممکن نخواهد شد ، ولو هر قدر بدین روش در بقای علو مدارج خود بکوشید ، بیشتر زوال همه گونه افتخار را برای خود دعوت خواهید نمود ؛ و حال آنکه با اقتداریکه دارید میتوانید خود را بمراتب بلندی رسانید ، و پایه عزت و بزرگواری خود را چنان استوار نمائید ؛ که در هنگام و زمان معزولیت . آسایش و افتخار شما صد مرتبه بیشتر از عزت و حرمت امروزی شما باشد . این روش که شما پیش گرفته اید پیشینیان شما هم چه در ایران چه در سایر دول پیش گرفته بودند . درست فکر نمائید که سرانجام و مال کار ایشان بکجا انجامید . با قبح وجهی معزول گشتند ، و بغضب گرفتار شده سر در باختند ، وزرای سابق عثمانی که امثال شما بودند گرفتار چگونه مذلتها و خوارها گردیدند ؛ اینک که تا اندازه درستی و راستی پیشه نموده اند در مأموریت و معزولیت چه قدر محترم و منتظرند ؛ خود را مستحق چگونه احترامات از طرف دولت و ملت نموده اند ، که در هر حال مواجب مقرری را گرفته ، بهاء و دوام عزت و حشمت سلطان دعا گو میباشند ؛ ملاحظه فرمائید که از ذنات طبع چه گونه اقیح و ذایل را بر عزت مدامی ترجیح داده اید . قول بزرگانست ،

(هر چه نباید دل بستگی را نشاید)

بخدای لایزال و نعمت پادشاه سوگند که غفلت و خود سنائی شما ایران و دولت ، ایران را منهدم خواهد ساخت ، خطرات جوانب اربعه دولت را ملاحظه نمائید ، بر خود و بر سی کرور مات ایرانیه رحم کنید ، شما کاری بس مشکل در پیش دارید ، درین شصت سال عمر دولت را بجه بازیچه های پست تمام نموده و مینمائید ، اگر اندکی در شما علم مملکت داری و رعیت پروری بودی ؛ اکنون در جای ژاپون امپراطور کل مملکت آسیا

امپراطور ایران بودی ، باین خودستانی بی روح و بیعنی که اسمش را شأن و شرف و نجات اجداد می گذاشته اید ، خود را قرب مدهید : این ادعاهای پوچ و این خیالات کج و معوج شما باطل است و مذهب و منفور ، خود را از لوث مداخل پاك نمائید ، و اسم خود را از صفحه رشوت خواران بشوئید ، تا مداخل ثروت و مکنت شما بیشتر از حالیه شود ، نه مداخل کثیف و وزر و سوبال ، بلکه مداخل مشروع با عزت و جلال با تجربه ، وزرای فرنگستان را ملاحظه فرمائید که هر يك دم از مایونها میزنند ، این بربری گری و بیقانونی و بی نظمی با و شما عیب نیست ، عیب اینجاست که شما ابدآ در فکر اصلاح آن نیستید ، عیب اینجاست هر کس معایب کار را بگوید زبانش را میبرید ، و کسیکه قبح اعمال را نویسد دستش را قطع میکنید ، عیب اینجاست که آزاد می معارف را حرام کرده اید ، این معایب در هر جا و در هر ملت بدتر از ایران و امرای ایران بوده ، لکن آزادی قلم همه را اصلاح کرده ، پووشکن روس ، و ولتر فراسه ، جان ایستورت انگلیس ، جز عیب گوئی و عیب جوئی کار دیگر برای ملت و دولت نکرده اند . همان جان ایستورت انگلیس ، برای تفهیم منافع حریت در کتاب خود که تصنیف کرده مینویسد :

« انسان در عالم حیوان نوعی است که باید متصل طالع ترقی باشد ، ترقی هم بدون آزادی افکار و خیالات عالیه امکان پذیر نیست ، باید انسان در خیالات خود مقید نباشد ، انسان هر چه میخواهد بگذارد بگوید ، اگر کلام او در نزد اهل بصیرت مقبول افتاد ، برای عموم ملت و جماعت فایده می بخشد ، و الا (کاف لم یکن) نگاشته اعراض کنید ، اگر شما گمان کرده اید که سایر ملل وحشی و باری بودند که از ذکر معایب خود دریغ نمیکردند ، و ابدآ از انتشار نواقص خویش منفعل نمی گشتند تصویری خطاست ، اگر شاهی سی سال پیش ازین وحشیگری و

بار باری اهالی ژاپون را دیده بودید ، عزت و شوکت و ثروت و جلال
حالیه آنها را هم میدیدید که در سایه عیب حوئی حاصل کرده اند ، هرآینه
حمد میگردد که در ساعت اول این وضع بی نظامی و این رفتار بی قانونی
را با کمال فرح و سرور مبدل بقانون مساوات سارید ، و از تکرر و ادعای
بمعنی و راه رفتن بجاه نقر فراش و آردالی در پشاپش ، و حنیت کشیدن
چندین اسب صرف نظر میفرمودید ، افتخار بمدارس و مکاتب عالیه و
معرف خود میکردید ، ملت را از حقوق خود که رذمه شما فرض است
محروم نمیفرمودید .

انصاف دهید ، اگر کسی بشما عرضه دهد وزیر جنگی ژاپون و وزیر
جنگی کوریا و چین کدامی را ترجیح میدهید ؟ و حال آنکه سی سال پیش
همه در يك سلك و قیافت بودند ، اکنون یکی از برکت علم مدارج عالی
و دیگری از نکتت جهل بمدارك سفلی رسیده . یکی تابع و دیگری متبوع شده
البته در پاریس خیابان بلوار نمرة ۴۶ را يك فرامك داده بتمشای
رفته و حالت قدیم فراسویها را دیده‌اید که چه طور آدم میکشند ، و چگونه
حریمه می نمودند ، هیکل همه را گذاشته و شرح حال همه را نوشته‌اند ، که
چه طور انسانهای دیو سیرت بودند ، البته در اسلامبول میدان سلطان
احمد بسیر و تماشای ینگ چریها رفته‌اید که با چه هیاهو عجب و غریب
قضاوت نموده و چه سان بمخلوقات خدا زور و حفا میکردند .

البته در اسپانیا بنظر شما رسیده که اصل این ملت چه بوده و چه‌ها
کرده‌اند ، حالا با کمال افتخار خود را به بیگانه نشان میدهند که اول چه
بودیم و اکنون چه شده ایم ، آنها را باین دایرة محمودة مدنیت دعوت نکرد
مگر آزادی خیالات و حریت افکار و قلم و عیب حوئی خیر خواهان
بسی شما را معایب آشکار اظهر من الشمس است ، که سوای خود همه اهل
دنیا نقطه نقطه میدانند باز شما میخواهد برده بروی کار خوش بکنید .

باری مقدمه بطول انجامید ، بسر مطالب روم ، امیدواریم در عهد
ابن پادشاه مهربان ترقیخواه معارف پرور عدالت گستر ، در اندک وقتی
چنانکه جداً اقدام فرموده‌اند ، نام و نشان از معایب باقی نماند ، وجود
مخبران اساس دین و دولت را از میان بردارید ، و نام نامی‌هایی را
مروج دولت بیادگار بگذارید ، بعد ازین هرچه نوشته شود ، تماماً از
تحریرات یوسف عموست ، که سرانجام کار ابراهیم بیگ و نتیجهٔ تعصب
اوست یوسف عمو ابتدا شرح حال خود را مینویسد :

✽ شرح حال یوسف عمو ✽

این بنده یوسف ابن عبدالله ، مختصراً شرح حال خود را بمطالع
کنندگان این کتاب بیان مینماید : مسقط‌الرأس دهخوارقان من محال تبریز
است ، چو ف عموی بنده در تبریز سکنی داشت ، ابوی مرا تبریز برده
در نه سالگی بعم بزرگوارم سپرد که بمکتب بگذارد ، در سایهٔ او تحصیل
علوم دینیہ بنایم ، هشت سال در دستان محله خوانده و چهار سال هم
در مدرسه در سلك طلاب منسلک بوده ، صرف و نحو را با تمام رسانیده ،
خط نستعلیق را خوب مینوشتیم . در بیست سالگی پدر مرحوم را
استطاعت مصارف تحصیل بنده نموده آمده و مرا از مدرسه در خدمت
خود به تقلید برد ؛ يك سال در آنجا اقامت نموده ، بعد از مرحوم
پدر استدعا نمودم که مرا مرخص نماید باسلامبول روم ، انهم داد ،
باسلامبول رسیده ، بايك نفر همشهری اتفاق ملاقات افتاد .
بعد از پرسش حال گفت ، اسلامبول حای آدم بی سرمایه نیست ،
بهر اینست برویم بمصر ، بخيال او عمل کرده بمصر آمدم ، دو سه ماهی بقدر
قوه در تحصیل رزق منسوم سعی نمودم ، تا اینکه شنیدم حاجی . . . پدر
ابراهیم بیگ را نویسندهٔ لازم است ، رفتم پیشش ، بعد ازامتحان قبول نمود ،
و مکتوبات آن مرحوم مشغول بودم ، هنوز تولد ابراهیم بیگ نشده بود ، بعد

از چند ماه خلاق عالم بحاجی مرحوم ، ابراهیم بیگ را عطا فرمود ، و جناب حاجی به بنده آن قدر میل و محبت بهمرسانید که برادر و داداش خطایم میکرد ، تا اینکه ابراهیم بیگ هشت ساله شد ، بمکتب گذاشته عربی و فراسوی و انگلیسی خواند ، ولی تعالیم فارسی و مشق نستعلیق را بنده در عهده نمودم ، تا کار بجائی رسید که غیر از تعالیم و تربیت ابراهیم بیگ بنده را شغل دیگر رجوع نمیشد ، و يك نفر نوکر مخصوص ، مرحوم حاجی برای خدمت بنده تعیین کرد ، از هرجهت اسباب آسایش و استراحت برای بنده حاصل شد ، و بسیار جهد کردند که بنده تأهل ورزم ؛ ابا و امتناع نمودم ؛ ولی در خانه مختار کل بودم ، کسی با من رجوع نداشت ، عشق و محبت من منحصر در تربیت این جوان بود . من ادعا نمیکنم که ابراهیم بیگ را من تربیت کردم ، خود آن جوان فطرتاً مستعد و قابل بود ، او را خلاق عالم بقدرت کامله خود قابل و کامل و با تربیت آفریده بود ، چنانچه در حسن اخلاق و آداب محاوره و مکالمه و شرم و حیا و تواضع و فروتنی بی نظیر بود ، در حسن و جمال . قد و قامت ، چشم و ابرو ، خط و خال ، رفتار و گفتار ، ملاحظه و صباحت یوسف زمان خود بود .

بقامت چو سرو بهارض جو ماه * بفهم و فراست قوی دستگاه

باصل و نجابت بدی بی نظیر * صفاتش همه فرخ و دلپذیر

هزاران زنان و دختران مصری ، زلیخا سان مقتون جمال این هنربر مصر بودند ، و همه درکین نشسته ، که اگر فرصت یابند ، پیراهن عصمتش را چاک زنند . و حال آنکه این جوان باک دامن ابدآ از آن عوالم خبری نداشت .

﴿ ذکر حالات ابراهیم بیگ ﴾

اهل خانه عبارت از ابراهیم و والده مکرمة او و خواهر کوچک وی که دوازده ساله است (المسماة بسکینه خانم) و يك دختری که درشش

سالگی بنام جرکس خریده‌اند.

دو عثماني و عرب اینجور جاریه گذاردن رسم است، که در خورد سالگی خریده تربیت مینمایند، بعد مثل اولاد بشوهر میدهند، بعضی برای خود یا فرزند خود تزویج مینمایند، نام اصلی این دختر معلوم نیست، ولی خانم بزرگ باین دختر محبوه نام نهاد. این محبوه زیاد با فهم و فراست و با هوش بود، در اندک زمان تحصیل کمال بسیار کرد، بعد از اكمال درس بمکتب دیگرش نهادند، طبانی و خانه داری یاد گرفت، از آن مکتب هم آراسته و بیروسته درآمد، بعد خانم معلمه آورد در خانه، علم موسیقیش آموخت، چنانچه در این زمان رسم است از برای خواندین ترتیب شده این فن تا درجه لازم و ملزوم واقع شده، محبوه را از چهارده سالگی خانم آزاد نمود، و عنوان خانمی داد، و بجمیع اهالی خانه از اولاد و خدام غدغن اکید شد، که کسی بی لفظ خانم اسم محبوه را نیاورد، یا خانم کوچک بگویند، معلوم است خیال خانم بزرگ ازین ترتیبات آن بود که او را تزویج به ابراهیم بیگ نماید، چه در مصر کمتر چنان وجهه یافت میشد، بلکه نادره الامثال بود، و اگر محبوه خانم را بزوجیت دیگری میدادند لایق همسری شاهزادگان بزرگ بود.

ظاهر است که در مصر و اسلامبول جفت غالب شاهزادگان دختران جرکس است که تعلیم و تربیه یافته‌اند. محبوه خانم بغیر از وجاهت و معرفت، کمال متمسک‌سازی را در طبقه زنان به تعصب و محبت ایرانیان داشت گویا تعصب ابراهیم بیگ در قلب او هم سرایت نموده بود، با تمام اهالی ایران مهربان، چنانچه در خورد سالگی هر وقت در خانه را میزدند، معرفت پشت در و در را می‌گشاد، اگر عجم بود از لباس و صحبتش معلوم نموده میگفت:—

بسم الله، بفرمایید، او را آورده در اطاق بیرونی می‌نشاند، باندرون

خبر می آورد ، اگر عرب و عثمانی بود ، در را می بست و می پرسید که کیستی ؟ و چه کار داری ؟ تا مطلب را معلوم میکرد ، و به اندرون خبر می آورد ، ولو اینکه پاشای عرب بود با این وضع با او رفتار می نمود ، همه بحال این دخترک میچندیدند ، در ایران خواهی مشهور شده بود .

الحاصل - در میان مردم شایع بود که این محبوبه ، محبوبه ابراهیم بیگ خواهد شد ، لهذا از جای دیگر جسارت خواستگاری نمیکردند ، و خود محبوبه هم این فقره را فهمیده بود که عشق میورزید ، هیچ وقت ندیدم که محبوبه محبوب خود را به بیند ، و رنگ و خسارش مانند گل سرخ نشکفتد ، ولی ابراهیم بیگ ازین عوالم دور بوده ادا خبر ازین مقدمات نداشت . این محبوبه هیجده ساله بود ، که ما سفر ایران کردیم ، و مسعود نام غلام سیاه را حاجی در ده سالگی خریده ، در وقت رفتن بمکه مکرمه آزاد کرد ، و با خود بمکه برد ، حاجی مسعود شد ، خدمتگار صادق و کاردانی بود ، که گویا اصل عائله عبارت از ابراهیم بیگ ، والدۀ معظمه اش حاجیه خانم ، خواهر مکرمه اش سکینه خانم ، حاجی مسعود ، محبوبه خانم ، و بنده بودم ، باقی خدمه از رن و مرد چند نفر مواحب خوار بود ، که گاهی بعضی تبدیل و بعضی دایمی بودند ، هر کدام بموجب پاك فطرتی مكافات می یافتند ، این قدر شرح و بیان از خانواده ایشان کافی و خوب است رجوع باصل مقصد شود .

سرانجام کار ابراهیم بیگ

و نتیجه تعصب او

چنانچه در سیاحت نامه نگارش یافت ، شب ساعت سه در خانه میزبان محترم ما ، در میان ابراهیم بیگ و يك نفر ملا که مباحثه و مجادله بوقوع پیوست ، و کلاه ابراهیم بیگ به لایه بر خورده لایه شکست ، و خانه

آتش گرفت ، بعد از کوشش و سعی بسیار اطفاء ناپره خانما نسوز دست داد ، لانیم سوخته خود را بیرون انداخت ، اما بوجود ابراهیم بیگ از آتش آسیبی نرسیده ، با چند نفر او را بیرون کشیدیم ، هیاهو بهسایگان سرایت کرده خلق انبوه و پاپس جمع شد ، بعد از ساعتی دو دسته از طولونبه چیان محله رسیدند ، ولی از یاقون یا حریق اثری نمانده بود .

این کیفیت حریق در اسلامبول خیلی نقل دارد ، اگر در یک محله یاقون (یا حریق خانان سوزی) واقع شود ، بعد از نیم ساعت تمام اهل اسلامبول خبردار میشوند ، که در کجا یاقون بهمرسیده ، هرکس در آن محله خانه و اقربا دوست و آشنا داشته باشد ، سواره و پیاده بآن طرف دوان و هجوم آور میشود ، و قانون یاقون بدین قرار است :

در اسلامبول در چند جا مناره باند که قله یاقون مینامند ساخته شده ، شب و روز دیده بان موکل ، بهرطرف نگران هستند ، قراول بمحض دیدن علامت یاقون نسبت بهر محله و سرزمین اشان مخصوص دارد ، میکشد ، فی الفور هفت تیر توب انداخته میشود ، قراول نزدیک قله فریاد میکشد (یاقون وار) صدای او را (بگجی) و قراول کوچه دیگر می شنود ، آنها بدستور در تمام محله فریاد میزند (یاقون وار) در فلان جا و فلان محله ، فی الفور صدا بصدا وصل شده ، اسلامبول که عبارت از دهنه بحر سیاه تا جزیره های بزرگ (بویوک آطه) و تقریباً پنج و شش فرسخ میباشد ، در نیم ساعت تمام نفوس با خبر میشوند که حریق در کجا واقع شده ، و در کدام محل ، در شش مرکز آلائی اطفائی هست ، که از طرف دولت با علم و عشق مخصوص تعلیم و تربیت یافته اند ، جمیع اسباب و آلات اطفائی حاضر است ، منتظر شیپور حاضر باش هستند ، فوراً اسبها را بسته محض شنیدن شیپور عراده ها راه افتاده ، با انظام مخصوص و بجای خود را بجای حریق میسازند . اولاً چند باب خانه از اطراف حرقی میسازند و بعد

بنای آب پاشی میگذارند ، سوای اینها در هر محله يك دسته اطفائی از اهل محله نیز هست ، و آنها را (طولونبه‌چی) مینامند ، طولونبه خود را برداشته پای برهنه بتعجیل تمام میدوند ، هرکس اول رسید پنج لیره ، دومی سه لیره انعام دارد ، باقی بی بهره اند .

سوای این آلائی کوچه ، آلاهای نظامی هم در هر مملکت و هر ولایت دنیا هستند ، « بجز بد بخت مملکت ایران ، اگر چه نسبت بارو یا کمتر حریق واقع میشود ، ولی اگر یکبار اتفاق افتد سرپای شهر و بازار می‌سوزد ، اگر جمعیت اطفائی هست زن و بچه هاست ، که با کاسه و بادیه از بیرون آب آورده میباشند ، اینست که چندین بار بازار رشت سراپا سوخته ، در حریق مراغه و اردبیل در يك ساعت هشتصد و پنجاه دکان طعمه شراره آتش خانمانسوز گردید . »

حکام ایران اصلاً در فکر اطفاء اینجور نایره‌ها و بلیات خانمان برانداز نیستند ، بلکه خیالشان دائماً در انهدام ملك و بردن مال رعیت کار میکنند ، بلکه اگر حریقی اتفاق افتد ، اسباب مداخل حکام و داروغه و فراش و فراشبانی خوب حاصل میشود ، بازار تقی را بگير تقی را بگير گرم می شود ، کسانی که از صدمه حریق مصون مانده ، بهمت اینکه فلان چیز را نوبردی ، و فلان صندوق را تو گشادی ، جان و مال شان از شراره شرارت این بی انصافان در شراره این تهمت‌ها نیست و نابود میگردد . الکلام بجر الکلام ، سر رشته سخن رها شد باز بر سر مطالب رویم ،

بعد از آنکه پولیس وغیره جمع آمدند ، حریق را منطفی دیدند ، که احتیاج باعانه ۱۰۰۰۰۰۰۰ بود ، ولی ملا در سخن خانه بهیئت خربابی دراز نشست . بیگ را هم در اطاق دیگر انداخته بودند ، ولی طرف چپ ملا از سر تا پا سوخته بود ، گویا عمداً تمام نصف طرف چپ او را سوزانیده بودند بدون کم و زیاد ، ولی نصف طرف راست را اهدا

آسیب نرسیده بود ، طرف چپ از سر و صورت سبیل و ریش سینه و دست و پا چنان بود که اگر خوف مردن را دور نماید ، ابداً موی نخواهد روئید .

باری ، پاپس ملا را حل به بیمارخانه نموده ، در را بستند ، ماندم خودمان ، گرد آمدم باطراف بستر ابراهیم بیگ ، هر چه برویش آب پاشیده دست و پایش را مالیدم چشم نگشود ، دهانش چنان قفل و بند شده بود که هیچگونه گشادن ممکن نبود ، درین بین چشم گشاد ، ولی قوه ناطقه نداشت ، که دهان باز نماید ، حکیم تا صبح ماند ، یک ساعت از روز بالا آمده فرستادم دو کتر دیگر آمد ، باز هر قدر معاینه کردند چیزی مفهوم نگردید ، و دارو ندادند ، سه شبانه روز ابراهیم بیگ بهان منوال افتاد ، نه زره خورد ، و نه قطره نوشید ، بحس و حرکت چشم باز ، ولی بی بطق و فهم ، درین موقع بنده را قوه بیان شرح حال خود نیست ، قارئین محترم خود مصیبت مرا قیاس کرده خواهند فهمید ، درین جوان امید بهبودی بکلی مفقود است ، صاحب خانه را گفتم ، آیا چه خاک بسر کنم ؟ و چه چاره سازم ؟ خیال دارم بادرش تلگراف کنم ، مادرش بیاید ، چه مصاحبت میدانید ؟ گفتم محتاری : مصمم شدم ، لکن ندانستم بچه عنوان بنویسم ؟ اگر به صدق خبردم آن بچاره پیش ازین خواهد مرد .

الفرض تلگراف کردم « ابراهیم بیگ بجهة جزئی کسالت باستصواب اطبا چند روزی در اسلامبول ماند نیست ، آرزو دارد تشریف فرمائی شما را ، (یوسف)

این تلگراف را زده برگشته بمنزبان گفتم ، البته چند نفر از اطبای حافظ این شهر را باید جمع کنیم ، تا به بینیم چه بلا در سر جوان بخت برگشته آمده است ، شنیدم در بیمارخانه آلمانیا یک نفر حکیم معروف است ، و دو نفر هم بمنزبان از اطبای معروف را معرفی نمود ، تعریفه

فرستادیم، بعد از نیم ساعت هر سه دکتر حاضر آمده، مریض را معاینه کرده، مشوره نمودند، هر يك چیزی گفت که هیچ با دیگری ربط نداشت، یکی گفت حمای خفیه است. دومی گفت مالیه خفیه است. سیمی اظهار داشت در معز سرمکروب پیدا شده. مشکل اینجا است که این سه طبیب معروف مشهور حاذق از تشخیص مرض عاجز بودند، هر یکی (رجته) معنی سحره خدا گاه نوشتند، حق القدم را باضعاف داده رفتند. میزبان گفت، من حریب ندارم ازین دواها بدهم، زیرا که همه ضد یکدیگر است. چون مرض را معلوم نکردند شاید ریان رساند، صبر کنیم تا مادرش برسد، ولی چاره باید هست که چیزی تناول نماید، تا بالمره از حال رود، چهار روز است از گلوی این حواص چیزی بائین نرفته، مبادا از گرسنگی هلاک شود.

فرستادیم طبیب اولی آمد، هر چه جهد کرد از سؤال خود جواب شنیدن ممکن نشد. بالاخره با آله مخصوص دهن مریض را گشاده، دو قنجان شیر گاو محاش فرو ریخت، بعد از نیم ساعت ابراهیم بیگ حرکت نموده گفت «یا حق یا مدد»

من بنای گریه شادی را گذاشتم، صاحب خانه بیشتر از سده سر زده اشک میریخت، بعد از نیم ساعت دیگر مریض با دست خود اشارتی کرد، یا آب یا شیر میخواست. يك استکان چائی با شیر دادیم، خواست بگیرد دستش میلرزید. نتوانست، من دادم خورد، قدری دلم آرام گشت. طبیب رفت، گفت بخز سزی و ترشی آلات هر چه خواهش نماید بدهید. ناری تلگرافیکه کرده بودم مادرش رسید، بعد از اطلاع از مضمون دو دستی سر زده غش میکند، درین اثنا مجبوره حام میرسد. تلگراف را مطالعه کرده، گریه کنان تا اطاق خود رفته در آنجا بحس و حرکت می افتد،

حاجی مسعود آمده حال اینها را دیده همسایگان را گرد آورده با هزار مصیبت دو عاشق دل سوخته را بحال آوردند، سخنان تسلیت آمیز گفتند، که « در تلگراف مطلب وحشت آمیزی نیست، جزع و فزع شما از چه راه است، هوا خوردگی داشته، حکیم از آمدن منع کرده، بنوعی ساکتشان میکنند.

جواب تلگراف زدند « فردا عازم » حاجی مسعود مابحتاج سفر را شبانه ترتیب داده که صبح عازم شوند، ازین طرف محبوبة دل سوخته که نه ماه هست اختر شاری نموده، انتظار معشوق کشیده، جگرش لخت خون گشته خود را در تلگراف نخستین بژدگانی بخشیده، چه قدر صدقه محتاجین داده با چه خیال مسرورانه چشم براه دوخته، که کی یار سفر کرده از ره رسد. دفعه‌آ آنهمه شادی باین غم و جانگدازی مبدل گردید حالش معلوم و دانش بر طوف بود

عشق است که مجنون کند افلاطون را
آتشکده سازد جگر جیحون را
گر لفظ لبی تر کند از ساغر عشق
بر تن بدرد پیرهن مضمون را

بچاره محبوبة تا این روز، راز دل خود را باحدی ناز نکرده و در آتش هجران سوخته و ساخته بود، لکن این وقت طاقش طاق گشته و نمان اختیار از دستش بدر رفته، آهسته حاجی مسعود را دعوت کرد بمنزل خود. چار ناچار دست سیاه حاجی مسعود را بدست نازنین خود گرفته، با دل سوزان و چشم گریان به لبان نازکتر از برک گل خود گذارده بوسه پی در پی زده، بدیده اشک آلود خود گذاشته، با نهایت عجز و نیاز گفت: حاجی مسعود - مدت چهارده سالست در این خانه هستم، تا امروز از تو خواهشی نکرده و زحمتی نداده‌ام حالا:

بسته را عقده ایست بس مشکل * که مرا گشته سخت دامنگیر
 گر شود التماس من در گیر * عرض این مدعا کنم تقریر
 حاجی مسعود - عرض اینکه من دست ترا بوسیدم ، اولاً وقتی که
 دسب آفتاب را بوسیدی دو بار هم عوض کینه بیوس ، ولی نیت این
 زبوت را شا بدانید ، او ندانم که من ترا بای الزباره کرده ام
 نانیاً بگر این دو لیره را ، پنهانی از همه بمن تلگراف کن ، اگر
 تلگراف سلامتی از تو برسد بعد از مراجعت انگشتر الماس خود را عوض
 مزدگانی تو خواهم داد ، اگر چند روزی در آمدن تأخیر باشد ، البته در
 ابران خیلی عکس خود را اداخته ، یکی را خفیناً جهة من نفرست و این سر
 مرا امانت نگاه دار و فاش مکن و مرا عفو ما ، اگر اختیار در دست
 بودی این جسارت را نورزیدی ، و بی ادبی نکردی چه کنم ،
 (بکوی عشق اگر جبریل افتد خوار میگردد)

اکنون ترا بخدا سپردم ، امان ! امان ! این سر را بکسی فاش
 مکن ، و این سخنان را پنهان بدار ، حق بخود بیک هم چیزی بروز مده .
 اگرچه حاجی مسعود تعشق محبوبه خانم را ابراهیم بیک از قرائن
 خارجه و علم قیافه بی برده بود ، لیکن حالا ثبوت پیوسته از ظن یقین
 رسید ، با این هم ، تا ابراهیم بیگ در حال حیات بود این راز را افشا
 نکرده بکسی اظهار ننمود ،

چهاردهم ماه ساعت سهد (حاحیه خانم) با حاجی محمود مسعود
 از مصر حرکت کرده فردا صبح باسکندریه رسیده باین مضمون تلگراف
 کردند : « اسلامبول - یوسف - ما کشتی روسی عازم »

تلگراف را گرفته پیش میزبان رفته گفتم « اگر صلاح داشته باشید
 تلگراف را ابراهیم بیگ شان دهم ، شاید از شوق وصل مادر بگفتار
 آید » میزبان پسندیده گفت « چه عجب دارد » باش ابراهیم بیک رفته گفتم

(بیگ) قربانت شوم مزدگانی که (حاجیه خانم) می آید ، حاجی مسعود هم همراه است . گویا حقیقت امر را حس کرده دو قطره اشک از گوشه چشمش جاری گشته ، يك كلمه (یا حق یا مدد) گفته خوااموش شد ، درین بین از اندرون صاحب خانه قدری مومبائی فرستاده بود ، هرچه کردیم دهان نگشاد ، بالاخره با آب حل کرده بزور بخاشش ریختیم ، وقت عصر طبیب اولی با يك نفر طبیب نامی دیگر آمدند ، يك ساعت بادقت تمام اعضای او را معاینه کرده از امتحان چیزی فرونگذاشتند ، قاروره اش را هم دیدند ، اینها هم حکم قطعی در مرض ندادند ، چهار روز تمام هرروز ودی شیر و آنگوشت زوراً باو خوراندیم ، روز چهارشنبه که بوم ورود کشتی اسکندریه بود باسکه رفته ، رورقی گرفته رفتم بکشتی ، لکن متحیرم به پیره زن سیاه بخت چه گویم ؟ کاشگی قبل ارین واقعه مرده بودم !

الغرض - حاجی مسعود مرا ار دور دیده دوید از قره (حاجیه خانم) را بیرون آورد ، دیدم باواز بلند داد میکشد ، میرزا یوسف ، کو اولاد من ؟ بسرم کجا مانده ؟ مرده است بگو ؟ برخاسته با صدای بلند گفتم ، بخدا چنان چیزی نیست ، آرام نائید تا من بیایم ، عاقبت بکشتی رسیده سریعاً از پله بالا رفته فنادم بسای (حاجیه خانم) را بوسیده گفتم پریشان خاطر باشید و گریه نکنید ، مرگ خودم و سر مبارکت که بعد از نیم ساعت ابراهیم بیگ را خواهید دید ، يك هفته است مزاجش خوب نیست ، اطبا دن آوردن ندادند ، با هزار بیم و تسلیت قدری آرامش کرده ، آمدم بیرون ، کاسکه گرفته سوارشان کرده راندیم خانه ، میزبان تا دم در استقبال نمود ،

مادر بی قرار ورزید خود را دید ، بعد از اندك گفت و شنود صیحه (این ولدی ! این قرة عینی !) کسید ، گفتمند بفرمائید ، در تحت راحت است ، قبایش آرام نگرفته دخا شد ماطاق ابراهیم بیگ ، و چنان امره

واولدا کشید ، که اهل خانه را از مرد و زن بناله و فغان آورد .
گفت ابراهیم توئی ؟ نه والله . فرزند من قد زیبا ، قامت رعنا ،
رخسار گلگون ، اندام موزون ، زلفگان مشکبو و نرگس آهو داشت -
یا ولد یی یا ابراهیم ، این توئی ؟ اگر توئی چرا مادر را در آغوش
فیکشی ؟ ابراهیم در کجا گلشن رویت را باد سموم زد ؟ چرا قد صنوبرت
خمیده ؟ ، یا ولد یی یا نورعینی - کو گفتار شکر بارت ؟ چرا قیام نمیکنی ؟
چرا سلام نمیدهی ؟

چرا و بران شدت باغ جوانی * شکستت از چه رنگ ارغوانی
چرا خم شد نهال سرفراز * چرا شد بید مجنون سرو نازت
چرا در غنچه‌ات آبی نمانده * چرا در سنبلیت تاب نمانده
هی گفت هی طباچه بر سرو صورت زد ، و فرزند را حتی در آغوش
کشید . ما همگی دست در بغل حیران و سرگردان ایستاده بی اختیار اشک
چشم مان جاری بود . ابراهیم هم صم بکم خیره خیره بروی مادر مینگریست ،
و اشک مانند دانه مروارید از گوشه چشمانش می‌چکید ، ولی نه حرکت
داشت نه گفتار . بعد از نیم ساعت کله (یا حق یا مدد) بر زبان راند ،
مادرش چند ابیات ترکی و فارسی خوانده ، دست بدرگاه قاضی الحاجات
افراشته گفت : - خدا یا ، خداودا ،

عالم السر والجمعیات * خالق دات جمله اشیائی
توئی دستگیر فروماندگان * برآرند حاجت بندگان
بهر غرقه لج حادئات * نماید عطای تو راه نجات
اسیرم درین ورطه اضطراب * خدایا بحاتم بده زین عذاب
چنانچه شیوه و رسم رباب اعراست ، در مانم با ایات نوحه و
سوگواری مینمایند (حاجیه خانم) نیز بدان طریق نوحه و زاری نمود ،
چنان معجزان داسه را آواز کرد که دل جمعی آب ۱۸۱۴ ، و رنگ خارا

را میگذاخت. گفت و گفت تا بحس و حرکت افتاد، دست نزدیک تا خود بخود آید، و بحالت طبیعی باز گردد، بیشتر از مادر نگاه مظلومانه بسر، که بسوی مادر درخته و مینگریست دل مارا کباب می نمود.

بعد از اندک زمانی (حاجیه خانم) سر از سینه پسر برداشته دستش گرفته گفت: — «مادر جان ابراهیم، من مادر تو آمدهام با من سخن گوی، مشتاق تکلم تو ام، چرا بدین حال افتاده، کجایت درد میکند، فدای زبان شیرینت کردم، چرا جادوت رحم نمیکنی؟» هر قدر با این راز و نیاز مبالغه نمود، جوابی نشنود.

حاجی مسعود پیش آمده خود را بقدمهای آقا می خود انداخته، پایش را بوسه داده، بسینه چسبانید. بعد دستش را گرفته بوسیده فرو گذاشت، دوباره دستش را برداشته بوسید (معلوم است بوسه دوم به نیابت محبوبه خانم بود) و اشک ریزان خود را عقب کشید، بعد از آوام گرفتن (حاجیه خانم) با من خلوت کرد و گفت: —

میرزا یوسف، این پسر از کی چنین بیمار و بستری شده؟ و باین حالت افتاد؟

گفتم هشت روز است. کیفیت سؤال و جواب با ملا را من البدو الی الختم بی کم و زیاد بیان کردم، گفتم در ایران ناخوش شد، مگر دو سه روز، ولی خوش نگذشت، در مشهد من ملاحظه کردم که این سفر با طبیعت او مناسب نیست، و با میمون و مبارک نخواهد شد. عرض کردم (بیگ) منظور ما زیارت بود کردیم، از اینجا برگردیم، عرایض مرا بسمع قبول اصفا فرمود، لابد اطاعت نمودم؛ يك روز رویش بنخنده ندیدم. گفت: — بعد از ناخوشی طبیب آورده مداوا کردید؟ گفتم پنج شش نفر هر روز آمده و میروند، ولی تشخیص مرض نتوانستند نمود، هر يك چیزی گفته اند، یکی میگوید حمای خفاسست، دیگری میگوید مالخویاست،

سومی گفت از عشق و سوداست . هرکس بملاحظه عقیده خود معامله خواست بماند ، من هیچ يك جرئت و جسارت نکردم ، آن بود که بشما تلگراف کردم ،

از اغذیه و اشربه پرسید :- گفتم ، روزی دو سه استکان شیر و دیروز زورکی قدری آبگوشت دادیم .

گفت ، بهرست اطبا جمع شوند تا به بیبیم چه میگویند .

عرض کردم :- حاحیه خانم ، سده چنان صلاح می بیبیم فوراً بسوی مصر حرکت کنیم ، در آنجا اطبا را می شناسیم ، و هم تغییر آب و هوا شاید مؤثر باشد ، ولی طیب خصوصی بعد از ساعتی خواهد آمد .

دربین بن حایله صاحب خانه از اندرون آمد ، از پس پرده گفت :- حاحیه خانم ، شریف بیاورید اطاق اندرون ، و یا آقا میرزا یوسف آقا قدری بیرون تشریف برند ، تا بخدمت حاضر شویم .

من برخاسته رفتم ، چند نفر خاتون داخل شدند ، بعد از مراسم مهمان نوازی و خوش آمدن با سخنران تسلیت آمیز صحبت کردند ، حکیم آمد ، ولی چه حکیم ، بیفائده ، همان آش است و همان کاسه . باز قدری شیر دادیم ، شرب آورده بود ، چند قاشوق دادیم . ادان شام گفتند ، گویا ابواهم یک بعض چیزها را شنید یا حس نمود ، چه وقتیکه صدای الله اکبر را شنید ، گفت (یا حق یا مدد) .

روز ششم تذکره جات را صورت داده بابت کشتی خدیبوی گرفتیم ، ولی احترام و مهربانی که در خانه میزبان از خود و عباسش دیده ایم بتوصیف نمی آید .

بدر و یا خود ابراهیم بیگ چه قدر خوش بخت بوده که چنین دوست بدست آورده بودند ، دوست حقیقی مادر بدست افتد ، خصوصاً درین اوان که زمانه شمشیر است ، و میبایستی آشفته ، مکر و

حیلۀ صداقت کم شقاوت بسیار امانت ، معدوم خیانت موجود .
از حکیمی پرسیدند یار خوبست یا برادر ، گفت « برادر خوبست
اگر یار باشد » بدیهی است یار صادق بیغرض از برادر بهتر است ،
یوم الاحد بمصر تلگراف کردم « میرزا عباس بخانه خبر ده ، با کشتی
خدیوہ عازم هستیم »

(حاجیہ خانم) در عزیمت از مصر بچند نفر همسایہ و مقربان خود
سپارش کردہ بود کہ تا مراجعت ایشان (محبوبہ خانم) را تنها نگذارند ،
چند نفر از دختران همسایہ و اقوام ہر روز از صبح تا شام نزد (محبوبہ)
آمدہ او را مشغول می نمودند ، ولی محبوبہ را دل در پیش محبوب خود
بود و از دیگران یکدفعہ بی خبر .

(خود در میان جمع و داش جای دیگر است)
افکار سودای پریشانش می نمود ، گاهی بعاتد زنان فال میدید ،
گہی مانند باران اشک میریخت ، وقتی چون دیوانگان اشعار عربی و فارسی
میخواند ، عشق و سودای او غمازی کردن گرفت ، واز از پردہ بیرون
افتاد ، دختران را بقین گشت کہ (محبوبہ) را آتشی است در درون کہ
حالش دگرگون گشتہ ، از خواب و خور باز مانده ، کساکہ دائماً با ہمسالان
در عیش و نوش و در پادشاه نواختن بود ، اکنون بجای لہو و لعب
گاهی آہ آتشین میکشد ، و گہی قطرات اشک چون دانہ سروارید بدامن
میبارد ، یکی از آن دختران کہ از ہمہ نکته دان تر ، و با (محبوبہ) ہمدستان تر
بود ، نیکو نکته را دریافت کہ (محبوبہ) را سودائی در دل و عشقی در سر
است ، پاکی طینت و عصمت (محبوبہ) را یقین داشت ، و ہم میدانست کہ
(محبوبہ) منکوحہ ابراہیم بیگ خواہد شد .

در میان اعراب و دانکہ عجم ہم عیب است کہ از جانب دختر بہ پسر
اظہار عشق و محبت نمود ، لہذا بشرفتہ و خواست محبوبہ را با مہربانی

نصیحت نماید ، که در عمل تعجیل نکن ، و خود را در انتظار نسوان مدنام
نخا ، آهسته دست (محبوبه) را گرفته مخلوط کشید ، و گفت : —

« خود میدانی من از طفولیت که همدرس و هم مکتب تو بودم
ناکنون از همدیگر نرنجیده و کمال محبت و مهری در میانه مان قایم و
بر قرار است ، از تو سؤالی خواهم کرد باید راست بگوئی »

(محبوبه) فوراً رنگ و روی را باخت ، و دریافت که مهر درویش
فانی گشته ، گفت : « چه میفرمائی رفیقۀ من » .

گفت : — من در تو علامتها می بینم ، اگر ظن من راست باشد صلاح
تو دو آن نیست ، تو سابقاً چون گل شکفته و خندان بودی ، و اکنون
مانند بابل نالانی ، حال تو دگر گونست ، ما بجهت خاطر تو در اینجا جمع
میشویم ، که بشما تنهائی اثر نکنند و بد نگذرد ، تو همه ما را پریشان کرده ،
سبب چیست ؟ چه در دل داری ؟ راز خود از من پنهان مکن ، راز ترا
مانند جان در دل پنهان خواهم داشت ، افشای سر تو بکسی نمیایم ،

محبوبه بی اختیار آم آتشبار از دل کشیده گفت : —

(بکس نگویم تر این قصه خود جگر خوانست)

(تو هم مپرس زمن تا نگویمت چوست)

رفیقۀ گفت : — اگر خود نمیگوئی من بگویم ، فکر و خیال تو نزد
ابراهیم بیگ است ، من می بینم که هر وقت نام ابراهیم بیگ بمیان می آید ،

(رنگ روی تو خبر میدهد از راز درون)

مگر تو دیوانه شده ؟ همه عالم میداند که ابراهیم بیگ تراست ، و تو
او را ، دیر یا زود دست ازدواج بدست او خواهی داد ، این همه تعجیل
چرا ؟ نه کسی خیال زوجیت ابراهیم بیگ را دارد ، نه او دیگری را بخود
قبول میکند ، پس در این صورت خود را با ختن چه معنی دارد ؟ از حالت
تو بقیناً این راز از پرده بیرون افتد و این تنگ و عار تا قیامت تو را

خواهد بماند، وای اگر گل چنین بدنامی شگفته گردد، که قرنهای زخم این
فضیحت را با مرهم هیچ خوشنای بهبودی پیدا نشود، البته این خیالات
فاسد و مایعخولانی را از سر بدر کن، و تصور منما که سر تو مخفی ماند.
(عشق آب و رنگ گلزار داشت * رهنا و هادی هر منزلست)
(سینه فانوس است و شمعش عشق داز * دل صدف عشق است گوهر اندر آن)
تو خود مبدانی، در مصر چه قدر مایه سر زنش است که بگویند فلان
دختر عشق ورزید، حیف است که در چنین حسن و ملاححت و عقل و
درایت و فهم و فراست که تراست و شهره شهر بل مشهور آفاق، بگویند
عشق بازی نمود؛

هرچه رفیق ازین سخنان گفت، محبوه شنیده و جواب نگفت،
بعد از اصرار بسیار بنای گریه گذاشت و در رفت، اما این راز بعد از
ابراهیم فاش شد.

الحاصل (ابراهیم بیگ) را از خانه میزبان در بغل گرفته بکالسه
گذاشته، رفقیم یاسکه، با مشقت زیاد داخل سفینه شدیم، بعد از دو ساعت
کشتی حرکت کرد، روز سیم وارد اسکندریه گشت. میرزا عباس و چند نفر
احبابی ساکنین اسکندریه بکشتی آمدند، همدیگر را بغل گرفته مصاحبه و
معافه نمودیم. از ابراهیم بیگ پرسش کردند. بحاجی مسعود گفتم خبر کنند
(حاجیه خام) بیرون آید، حاجیه خانم بیرون آمده، مهمانان تعظیم کنان
سلام دادند، رفقیم بقره ابراهیم بیگ، چه ابراهیم بیگ، قد خیده، رنگ
پریده، در بدن از خون اثری نمانده، پوست باستخوان چسبیده، مهمانان
با دیده گریان پیش رفته، بغاش کردند، و رویش بوسیدند.

ابراهیم بیگ، جز اینکه نگاه حسرت آمیز کند، اداً علامت آشنائی
نتوانست ظاهر دارد، همه حیرت زده تعجب نمودند، احوال پرسیدند.
گفتم اکنون فرصت بیان نیست، باید یکماه تمام سرگذشت خودمان

را بشما حکایت کنم .

پرسیدم شمندفر کی حرکت میکند ، گفتند بعد از دو ساعت ، به (حاجیه خانم) گفتم يك شب مانده استراحت میکنید ، یا امروز میرویم . فرمود دو مادن ثمری حاصل نیست ، هرچه زود تر برویم بهتر است ، يك ساعت در کشتی مانده یکسر بشمندفر رفتیم ، ابراهیم بیگ را میرزا عباس و حاجی مسعود دو نفری بغل گرفته سر دستی بردیم تا ایستگاه شمندفر ، بلیت گرفته ، بشمندفر نشسته ، با حاجی محسن آقا و میرزا عباس حرکت نمودیم ، يك ساعت و نیم بغروب مانده رسیدیم بایستگاه مصر .

خلق ابوهی در آنجا بجهة استقبال ابراهیم بیگ گرد آمده ، ایرانیها همه بودند ، ماشین ایستاد ، پیشوازیان از دور تمام با دست اشارت سلام داده برسیدند ابراهیم بیگ کجاست ؟ گفتم هست ، همسفران از شمندفر بیرون شدند ، ابراهیم بیگ را از یکطرف میرزا عباس از طرف دیگر قاند دوقطور محمد بیگ عرب گرفته بیرون آوردند ،

مجرد دیدن حال ابراهیم بیگ مستقبیلین تماماً بنای گریه گذاشتند ، ابدأ شناخته میشد ، و اعراب که ایستاده بودند و با ابراهیم بیگ آشنائی داشتند . همینکه قد و قامت خمیده و تغییر صورت او را دیده ، یکی بی اختیار میگفت ما هذا ! دیگری از روی استعجاب زمزمه میکرد هذا ابراهیم بیگ ! سومی با کمال یأس میگفت لا والله ما تشبه به ابدأ ! در ایستگاه قیامتی ربا شد ، یکی بغلتش میکرد ، دیگری دستش میگرفت ، سومی رویش میبوسید ، مریض بچاره بحس و حرکت مانند قالب بیروح بلکه روح بیقالب نگاه همسرت آمیز باین طرف و آن طرف می نمود .

یم ساعت خلق ابوهی پروانه وار بدور شمع سوزان ابراهیم بیگ میگشتند ، فلکه خود شان حاضر بود (حاجیه خانم) نشسته ، حلال افندی لودی خود را فرستاد ، ابراهیم بیگ را با زور برداشته به لودی گذاشته ،

سایرین دو دو، سه سه. عراده گرفته، راندم تا رسیدیم دم در، دو رأس گوسفند قربانی حاضر بود، ذبح کردند، ابراهیم بیگ را از لوندی بیرون آورده، باز میرزا عباس. و مختار بیگ مغربی ابراهیم را روی دست گرفته داخل محن گشتند.

محبوبه از اطاق چون این حال را دید، بی اختیار بی چادر و معجر خود را بحیاط انداخته، زانها را پریشان ساخته، صیحه یا حییی! یا حییی! یا مولائی! ولائی! کشیده، خود را بپای ابراهیم بیگ در میان این همه جمعیت انداخت. بعضی روی گردانیده، بعضی بکوچه برگشتند، هرچه (حاجیه خانم) و بنده داد زدیم دختره بس است، برگرد، حیا کن، در بازار عشق حیا را چه حد مداخله، و حجاب را چه جرئت ماطله که سودا را از جوشش باز دارد،

پنجاه دو دستی سخت بساقهای ابراهیم بیگ چسبیده، با حال دلسوز میگفت: — یا حییی! یا قوت قلابی! و با اشک گلگون زمین حیاط را رنگین میساخت. هی میسرود، آقا جان، ترا که باین حال انداخت؟ تو مولای منی؟ لا والله، مولای من چنین نبود: در گوچه و بانچه هر کس آواز این دختر را شنود بسر زده از گریه خود داری نتوانست نمود.

زنهای همسایه همه جمع شده، هرچه سعی کردند (محبوبه) را از حبیب خود جدا کنند ممکن نشد، بالاخره — حالم متغیر گشته، بجدت و سورت تمام گفتم: — خانم کوچک، عیب است، مردم سر پا ایستاده اند، و ابراهیم بیگ می بینی حالت ندارد، تحمل اینقدر مشقت نتواند آورد، ابراهیم ن کج کرده مظلومانه گویا منتظر این وساطت بود.

عاقبت حاجیه خانم گفت: — (محبوبه) اولاد من مریض و بچالست، قصد هلاک کردن او را داری؟ رها کن او را، عجب بچیا بوده؟ عاقبت فرمود، چادر آورده انداختند بسر محبوبه خانم، پنج شش نفر با زور

دستهای محبوبه را از پای ابراهیم بیگ جدا کرده رفتم باندرون خانه. محبوبه بحس و حرکت افتاد، یکی میگوید گذشت، دیگر میگوید غش کرده، کسی تشخیص نمیکند، مرده یا زنده است.

انجا مشکل دوتا شد، یکی را برد طرف اندرون، و دیگری را آوردند بطرف بیروی، زنان آنجا جمع گشتند، مردان انجا، لطف انجا بود که تا امروز افکار محبوبه را کسی نفهمیده، و ندانسته بود که این بچاره خود را بدین نوع گم کرده. در پیش (حاجیه خام) قدرت تکلم نداشت. امروز باین جسارت اقدام نمود. گاهی بحال آمده از کرده بشمار، و هنگامی از گریه خود را گم میکنند، فوراً فرستادیم طبیب دائمی خودمان آمد، بمحض رسیدن گفت: ای همه جمعیت پیش بیمار هیچ مناسب نیست، بروید باطاق دیگر. مهانها را بتالار بردیم، حکیم رفت پیش ابراهیم بیگ، در هر باب از صحت و قوت و چگونگی عناصر و اعضای او واقف و سالها در سینه وی منقش، و از طفولیت تربیت شده دست خداقت این حکیم بود، و مزاحش را کماحقه میدادست حالا دید.

(چنان فرسوده شد مشکین تن از غم)

(که گر دم ز زید میرزد از هم)

یک مرتبه حکیم به ابراهیم بیگ نگاه کرده و برگشت بمن نگاه نمود، بی اختیار دوش خود را بالا کشید! باشاره و ایاء پرسید، این چه حال است؟ پیش رفت سلام داد، احوال پرسید نمود، جواب شنید: نبضش را گرفت، چیزی نه فهمید: درجه امتحان حرارت گذاشته در حد اعتدال یافت: در سینه و پست با دست زده گوش داد، همه را در جای خود سالم دید: گفتم: سبحان الله! چهل سالست، در پراکتک هستم، چنان مرض و مریض بدیده‌ام.

از می هفده را بریدم، گفتم: در ایران ناخوش نشد، ما وقع

اسلامبول را از ابتدا تا انتها بیان کردم ، بعد از تفکر بسیار باز آمد دو بالین مریض نشست . پرسید ابراهیم بیگ . مرا می شناسی ؟ من حکیم صالح هستم ، که هروقت ترا معالجه کرده ام ، حالا هم انشاءالله بعد از سه چهار روز بهبودی و صحت یابی ، بارزوی خود موفق شوی . همه کارها نیک شود .

(مشکلی نیست که آسان نشود)

در اینجا ابراهیم بیگ آهی کشیده (یا حق یا مدد) گفت ، بچاره (حاجیه خانم) یکساعت سراپا ایستاده و بدون صدا و ندا متصل اشک از چشمش جاری بود .

حکیم گفت (حاجیه خانم) گریه کردن ثمر نه بخشد ، بسرت را خوف مرگ درمیان نیست ، ولی عجایب درد است که اگر بدن او این قدر زار و نزار شده بود ، میگفتم دروغ میگوید ، هیچ مرض ندارد ، چون فردا روز یکشنبه است اطبا جمع نمیشوند ، پس فردا سه و چهار طبیب که خودم بمذاقت ایشان اعتماد دارم می آورم ، تا به بینم چه نمید باید کرد ؟

از غذا پرسید؟ گفتم بجز شیر چیزی نمیحورد ، يك چیزی نوشت و گفت دو قاشوق بشیر مخلوط کرده بخورایید ، جانی خورد ، خواست برود . گفتم :- کجا ، بیمار تازه هم هست ، او را معاینه کنید ، حال (محبوبه) را بیان نمودم ، (حاجیه خانم) گفت من نمی آیم خجالت میکشد زنان همسایه جعند خبر دهید بیرون آیند .

حاجی مسعود را گفتم خبر دهد خانمها بیرون آیند ، همگی بیرون آمدند . رفتم اندرون ، محبوبه را دیدیم ، چه محبوبه ، جسد بیروح افتاده . حکیم این طرف و آن طرف گردانیده نگاه کرد ، اهدأ حس و حرکت ندارد ، سوزنی درآورد ، از میان دو شانه محبوبه بجلدش فرو برد ، اوخ

کرده فی الفور بلرزه افتاد، دو سه بار مانند بید لرزیده چشم بگشود.
حکیم خندیده گفت: — هان (کوچک خانم) احوالت چہ طور
است، کسایت درد میکند؟ محبوبہ ہر دو دست بصورت گذاشہ ہاہای
بنای گریہ گذاشت.

حکیم گفت: — بسم اللہ ابراہیم بیگ، بیائید، بفرمائید، محبوبہ
فوراً دست از صورت برداشته اینطرف و آن طرف نگاه کرد، الحاصل
در اینجا طبابت معکود، حکمت عملی و تدبیر بخرج میداد.
گفت: — آب بیاورید آوردند، حکیم با دست خود گرفته گفت
(خانم کوچک) بگیر بنوش، قبول نکرد، یک دفعہ تماماً آب قدح را بروی
محبوبہ بپاشید، حکیم میخندید، محبوبہ میگریست، ما ہم مات و متحیر تماشای
میکردیم.

حکیم بیرون آمدہ گفت: — این مرض مهلک بدست، تا پس فردا
گرسنہ نگذارید، و شربتی ہم برای او نوشت و رفت.
مرد و زن بہ قدر چہل پنجہ نفر مہمان خانہ بی میزبان شدند،
اگرچہ اکثر ایشان یگاہ اند، ولی ہرکس خویشتن را گم کردہ در
مصیبت اہل خانہ پریشان ہستند،

گفتم: — حاجی مسعود (حاجیہ حام) کہ خبر ندارد بمطبخ برود،
بین چہ ہست؟ جائی حاضر کنند.
گفت: — رسیدم ہمہ چیز حاضر است، اگر صد نفر ہم باشد
کفایت میکند.

از (حاجیہ خانم) اذن خواستہ رفتم بالا پیش مہمانہا، بعد از بسیار
عذر خواہی ہشتم، اما چہ مہمان ہمہ دو دریای غم غوطہ ور گشتہ، سر
بحیب تفکر فرو بردہ، از بندہ احوال پرسیدند؟ گفتم: — وقت زیاد
داریم البتہ خواہید شنید، رفتم سر سفرہ، طعام صرف شد، بعد از شام

هرکس خدا حافظی کرده و رفت .

شب از ساعات سه گذشته قدری راحت شدیم ، فردا (حاجیه خانم) بمن گفت :-

« میرزا یوسف ، تو برو پیش محبوبه او از من شرم دارد ، قدری صحبت کن که ما را رسوا نکند ، مردم چنان گمان می برند اینها سابقه داشته اند » ،

گفتم :- (حاجیه خانم) مترس ، پاکی و معصومی هر دو اظهر من الشمس است ، همه میدانند .

الفرض - خلوت کرده رفتم پیش محبوبه ، هنوز پست و چهار ساعت از ورود ما نگذشته ، که (محبوبه) نیمه جان شده بود : رنگ بریده ، چشمان دریده ، حال خراب ، دل در پیچ و تاب ، بدن در اضطراب ، نخورد و نه خواب ، داخل شدم ، از من رو گردانید .
گفتم :- چانی خوردی ؟ گفت :- خیر .

گفتم :- بیاورم ، بنای گریه گذاشت .

گفتم (خانم كوچك) چه خبر است ؟ چرا باین حال افتاده ؟
جواب نداد .

گفتم :- دیروز کاری نکردی که مردم حالت تو مخفی ماند ، و کسی درد ترا نفهمد ، بدکاری کردی که مناسب حال تو و این خانواده جلیله نبود ، حیف نبود از تو که تا حال سرموی ترا کسی ندیده خود را بی حجاب در نظر خود و بیگانه جلوه دادی ؟ همه کس داست که شدت سودا ترا باین بی حجابی وا داشت ، عقلت را جمع نموده برخیز بکار خویش مشغول باش .
ابراهیم بیگ اگر حالت ترا بفهمد ، ناراض بلکه دلگیر و رنجیده خواهد شد ، در وصال شما جز بیماری ابراهیم بیگ هیچ مانعی نمانده ، انشاء الله عتقرب صحت یافته مقصود خواهید رسید . (حاجیه خانم) میداند که تو از او

حجالت میکشی، لهذا مرا فرستاد. این سخن را از قول خانم میگویم. محبوبه زار زار گریستن آغازید و گفت: — عمو جان، من زنده نخواهم ماند، با این سخنان دل مرا نرنجانید، آنچه شما خیال کرده اید صحیح نیست، او آقا و مولا و ولینعمت من است، نمیتوانم او را در آن حال به بینم، دیوانه شدم، از من عقل و هوش توقع مدارید، اختیار از دستم بیرون رفته، از آن روز که تلگراف شما از اسلامبول رسید دنیا در چشمم تیره و تار گشته، خدا جان مرا يك روز اول بستاند، من بروی بی بی خود چگونه نظاره کنم؟ (بی بی) حاجیه خانم را میگوید.

گفتم: — محبوبه، سکینه خواهر ابراهیم بیگ است، البته محبت خواهر و برادری از همه بیشتر و بالا تراست، آنها از غصه سوزان و گریانست، در حیا و حجاب: هرچه از این مقوله سخنان گفتم حزن گریه نمری نخشید.

(بیدل گان مبر که نصیحت کند قبول * من گوش استماع ندارم لمن تقول) دیدم (محبوبه) مضمون این بیت را کار بسته. برخاسته آمدم ماجرا را کما جری بحاجیه خانم گفتم، این درد از آن درد بدتر، حال این دختر زیاده از مرض پسرش مؤثر افتاد، زیرا که این خانواده عصمت بحکم هستند، ازین فقرات زیاده از مرگ متأثر و متغیر شوند.

گفتم: — خانم شما آسوده باشید این برای شما و خانواده شما عیب نیست، زیرا که اهل مصر صغیراً و کبیراً میدانند که اینها بهم دیگر نامزدند، کاشکی همه نامزدان چنین عشق و محبت ورزیدندی.

گفت: — چه باید کرد؟ سکینه را بفرستید پیش محبوبه، و دختران همسایگان را هم خبر کنید، آمده او را تنها نگذارند، مشغول نمایند.

حاجی مسعود رفت بالا، سکینه و دختران را خبر کند، يك دفعه صدای گریه (محبوبه) بلند شد، بچهاره (حاجیه خانم) هم شنید، و قسم

پشت در، دیدم در مناجاست میگوید: — بار خدایا! از زندگانی سیر شدم، تاب این سرزنشها را نتوانم آورد، روی بی بی خود را چگونه نگاه کنم؟ مرا با ناز و نعمت پروریده بود برای چنین روزی!

(جز خار غم نرست ز گلزار بخت من * آن هم خایید در جگر خلت خلت من)
حاجیه خانم گفت: — تعجب ملائی مبتلا شدیم، خدایا چیکم؟

(اگر دردم یکی بودی چه بودی)

خود صدا کرد، سکینه — بیای پایین، آمد. گفت: — از محبوبه جدا مشو، او را تنها نگذار، خودش رفت نزد ابراهیم بیگ.

منهم جامه دان و اسباب سفر را گشاده لباس عوض نمودم، از احبا و آشنایان آنانکه دیروز نیامده بودند امروز آمدند، میرزا عباس و حاجی محسن آقا هم تشریف آوردند، قدری صحبت کرده دیدیم آقا... تبریزی آمد، برخاسته مصافحه و معافه کردیم، شست، سؤال کرد ابراهیم بیگ کجاست؟

گفتم: — اطاق خود — (حاجیه خانم) آنجاست.

گفت: — شنیدم ناخوشست؟ از تبریز کاغذ داشتم. برادرم عزیمت شما را نوشته، ولی از ناخوشی چیزی نوشته بود.

گفتم: — در تبریز بیماری نداشت، در اسلامبول احوالش بهم خورد، قدری اظهار ممنونیت از برادرش کرده، گفتم؟ حقیقتاً بسیار مهمان نوازی نمود، زیاده از حد احترام کرد، زحمت کشید، هرکس از ایران احوال میپرسد؟ میگویم صبر کنید خواهیم گفت.

درین بین آقا میرزا احمد شیرازی تشریف آورد، بعد از نجات و سلام احوال پرسید؟ گفتم ناخوشست در حرم خوابیده، افسوس خورد گفتم: — اینها همه گناه تو بود، سبب رفتن بایران تو شدی، آمدی گفتی در ایران هیچ نیست، مبالغه در هر سخن کردی، و

(بیگ) را وادار نمودی که خود برود و به پند.

گفت :- مگر دروغ گفته ام ، چیزی دیدی ؟

اهل مجلس گفتند آقا میرزا احمد راست گفته ، هیچ چیز نیست ،

تو بگوی به بنیم چه دیدی و چه بود ؟

گفتم :- همه چیز هست ، چیزیکه نیست قانون است ، نظم

ندارد ، ازین رو وظیفه احدی از حاکم و محکوم رعیت و صاحب منصب

معلوم نیست ، و بدین سبب مکتب ندارد ، مالیات ندارد ، رشوت دارد ،

استبداد دارد ، اجحاف دارد ، شهرها خراب مانده ، صحراها لم برزع

مانده ، آنها گندیده ، از تعض آنها از کوچه گذر کردن مشکل است ،

گدایان وزیر گشته ، وزیران گدا شده ، کار در دست غیر اهلس افتاده ،

قاپان قاباست ، چابان چاباست ، چکه چک ، سوخا سوخ است ، همه قاه قاه

خندیده گفتند ، در نزد ابراهیم بیگ هم میتوانی اینها را بگویی ؟

گفتم :- من حرث ندارم ، ولی خودش رأی العین دیده که چه

خبر است ؟ احتیاج نگفتن من نیست ، مثلی میگویند (چنین مبهوت ماندم

که هوش از سرم رفت) حالا او چنان مبهوت و متحیر مانده ، که هوش

از سر و گوشت از تنش رفته ، خدا ما رحم کند . بعد از نهار قدری

صحبت کرده هرکس بکار خود رفت .

میرزا عباس و حاجی محس آقا نا بنده مانده احوال پرسیدند !

گفتم :- روز خوش ما نا شا بود ، بعد از آن دیگر لبان خنده

ندید ، از روز ورود باطوم تا برگشتن هرجا رسیدیم ، و هر جا رفتیم ،

و هر چه دیدیم ، این جوان غیور متعصب در هر قدم آهی سرد از

دل بر درد کشید ، عجیتر آنکه بعض چیزها را من دیدم که باو نگفتم ،

و طاع شدم دیگری هم بگوید ، و بعض حالات را هم او از من پنهان

میکرد ، و بروز نمیداد ، که در اسلامبول بعد از ناخوشی او در

سیاحتنامه اش دیده و فهمیده ام ، از محله در خانه وزیر جنگ كوتك خوبی خورده من خبر نداشتم .

روزی با مشهدی حسن کرمانی در حالت پریشانی بمنزل آمده سه روز بستری شده خوابید ، و از من پنهان داشت ، در اسلامبول فهمیدم که چه بر مرش آمده بوده بخانه وزراء رفته ، بعض صحبتها کرده ، شش و سقط شنیده كوتك خورده ، صد هزار شکر که نکشتمش و زنده برگشت ، بعد از چند روزی رفت و نصف شب آمد ، با لب خندان ، بشاش ، مشعوف ، که گویا دنیا را باو بخشیده اند ، منم از شغف او بسیار شادمان گشته ، شکر حق تعالی را بجای آوردم ، که این جوان درین سفر يك روز خندید ، شادمان و مسرور گردید .

جبهه مسرتش را پرسیدم ؟ گفت یوسف عمو غافل مباش ، در ایران آدم های کاردان عالم با غیرت و دولت پرست موجودند ، که بمدارج عالیّه قانون دانی و کارگذاری صعود نموده ، باستادان فرنگ برتری دارند ، امشب مرا مایه امیدواری حاصل شد ، که در آینده خوشبختی ایران خواهد آمد ، عنقریب ترقی زیاد خواهد کرد : به به ، وجود محترم محترم است ، سؤال کردم چه خبر است ؟ گفت حمد خدای را که قانون حاضر و آماده است ، اما چه قانون خوب و مقدس ، انشاءالله عنقریب دو مصر خواهیم شنید ، که ایران دارای چهار و پنجاهزار مکاتب علوم و فنون متنوعه گشته ، بعد از ده سال هزاران علمای باهوش و با غیرت از کار خانهای آدم سازی بیرون خواهد آمد گفتم ، انشاءالله .

پرسیدند : — چگونه خود بخود بوزرا راه یافت ؟ و آنها را در ادك زمان از کجا شناخت ، و بمعرفت و دلالت که بحضور ایشان توانست رسید ؟

گفتم : — دلیل و هادی این راه را در جمع عام باید گفت ،

ره عشق ایچره جان قلدیم گرفتار بلا تن هم
 بویتزمی که بر درد آرتر سان در دیمه سن هم
 اگر طوطسام غم ایلدن نهان صبرو قراریم یوق
 وگر شرح غم پنهانیم ایتم غمگساریم یوق
 اسیر بند زندانیم المده اختیاریم یوق
 بویتزمی که بر درد آرتر سان در دیمه سن هم
 اولوبدر اشک خونابه گلیگوف چهره زردم
 یانوبدور آتش هجرانه جاف درد پردردم
 جفای جرخ کجرفتارین الندن واردی پک دردم
 بویتزمی که بر درد آرتر سان در دیمه سن هم
 خواهر جان ، هرچه تومی گوئی میدانم از راه جانسوزی و
 مهربانست ، من اگر درین ولایت یکنفردوست معتمد از مکتب الی حال
 داشته ام تو هستی ، ولی در اینکار مسلوب الاختیار شده ام ، عنان اختیار
 از دستم رها گشته ، بجز اینکه خود را هلاک و این سر در خاک پنهان
 سازم چاره خلاصی مفقود است . بی بی ام از حالم آگاه شد ، من بعد از
 شرم صر بالا نتوانم کرد ، آه آه ! چگونه گرفتار چنگ ملامت شدم ؟
 خدایا مرا حفظ کن ، رفیق جان نوعی کن که من رفته ولی نعمت
 خود را به بینم .

(اگر از دست توکاری بر آید * که روزی محنتم از وی سر آید)

(پدرم نشاید کوتاهی کرد * مرا باید در این ره همراهی کرد)

اما مشروط بر اینکه بی بی ام در خانه نباشد .

حاجی مسعود گفت : — آقا میرزا یوسف کار بجای سخت کشیده ،

دل من پریشان و درهم شد ، ممکن است که (حاجیه خانم) جائی برود

تا (محبوبه) را بهریم پیش آقا ، او که خود را نمیداند .

وقت مرا گرفته ، دلم بحال دختر بسوخت .
گفتم :- باید دو سه روزی صبر کرد ، بلکه فردا بحکم صالح افندی
بگویم ، که او بگوید - بهتر اینست که (محبوبه) نزد ابراهیم بیگ بماند ، و
نیامدادارش باشد ، حالا بحاجیه خانم چیزی مگوی .

وقتم پیش ابراهیم بیگ خوابیده بود ، حاجیه خانم پایش را مالش
میداد ، قدری نشسته بحاجیه خانم عرض کردم ، اگر اجازت شود نیم
ساعت بگرمابه روم . اذن داد - رفته برگشتم . چند نفر از احباب آمده
خواهش کردند که حاجیه خانم بیرون رفته ابراهیم بیگ را دیدن کنند ،
وقتیم نزد ابراهیم ، مانند آهوی بدام افتاده ، نگاه حسرتانه اش
دل را بر آذر میکرد ، مهدی بیگ شاعر گفت .

(وصل بشد هجر ماند حیف که در باغ عشق)

(خار به پیری رسید گل بجوانی بمرد)

ای داد و بیداد این ابراهیم بیگ است ؟ چه نشانه ازو باقیست ؟
هرگز من قبول نمیکنم که بدین نوع تغییر حال در انسان پیدا شود ، پرسشها
کردند جواب نشنیدند ،

مهدی بیگ گفت :- راستی من آب دیدار این جوان را ندارم
خدا حافظ ، و برخاسته رفت ،

آتش را به روز آوردیم ، ساعت چهار بود که آدم صالح افندی
رقعه آورده . نوشته بود - در ساعت هشت (دوقطور موسیوواف) صر
طیب مر یضخانه انگلیس - (موسیو هارون) اسرائیلی - و (شیخ
یوسف السید) را وعده گرفته خواهیم آمد ،

در ساعت موعود دو کالسکه وارد و بخانه داخل شدند ، بعد از
صرف چائی ، گفتند برویم نزد ابراهیم بیگ - (حاجیه خانم) چادر
بسر کرده اطفا آمدند .

اول از بنده ایضاحات خواستند ، اجمالاً احوالات سفر را بیان کردم ، از خودش جویای حال شده ، جواب نشنیدند ، دوقنور انگلیس گفت تمام لباسش را بیرون آرید ، حاجی مسعود جز زیر جامه همه لباسش را کند . هر یکی جداگانه معاینه کرده ، و گوش نهادند ، با ذره بینی مخصوص گلو و دماغ و سایر اعضایش را نگاه کردند ، و درجه گذاشتند ، نبض گرفتند .

چهار نفر حکیم يك ساعت تمام مرا استنطاق کردند ، که پدرش بچه مرض مرده ؟ و در سلسله اینها چه گونه امراض واقع میشود ؟ مادرش بچه مرض ها مبتلا گشته ؟ در کودکی خودش بیمار شده ؟ بیماریش چه بوده ؟ و چگونه ادویه خورده ؟ همه را بتفصیل جواب دادم ، با زبان فرانسوی با همدیگر مکالمه کرده ، بون مون نمودند ، من نفهمیدم ، بالاخره مطالب معلوم شد ، که مانند اطبای اسلامبول اینها هم چیزی نفهمیده .

گفتند :— مادرش را بگو بیاید — خانم آمد (موسیو هارون) اسرائیلی ترکی خوب میدانست .

گفت :— خانم نمیتوانم بگویم که اولاد شما بیماری ندارد ، اگر بیمار نبودی بدیخالت نیفتادی ، درد را ما پیدا نکردیم ، قلب سالم ، جگر درست ، حرارت معتدل ، آنچه حکم آلت ذره بینی بود از دهن و دماغ و گوش ، احشا و اعضای اندرونی را دیدیم ، تماماً در حالت صحت و اعتدال ، الآن که ما از مرض چیزی مشخص نه نمودیم ، اگر بفرمائید هفته دیگر آمده باز معاینه کنیم ؟ امروز را (موسیو وولف) چیزی مینویسد ، شب و روز دو دفعه بآلاید ، دواي مشروبی هم خواهد نوشت ، در هرشش ساعت دوقنجان بخورانید ، وموی سرش را بتراشید : مشمع از دواخانه بیآورند ، تر کرده بچسبانید : باید هر حبله و التباس

باشد سوپ نان پخته بدهید بخورد ، و اگر چیز دیگر هم میل نماید عیب ندارد بدهید ، لکن از نوشی به برهیزید .

دوا هارا نوشته خواستند بروند ، من بصالح افندی گفتم : — محبوبه را هم به پلند ، گفت . بگو حاضر باشد ، رفته دیدم باز گریانست .
گفتم : — حکیم ها می آیند .

گفت : — عمو جان ، مرا رسوا مکن ، من ناخوشی که ندارم ،
گفتم : — اگر چنین میباشد چرا سه روز است روزه گرفته ، از کلویت قوی یابین نرفته .

گفت : — امان دخیلیم عمو جان ! مرا بسر آقام بگردان ، حکیم را پیش من میاور - هر چه اصرار کردم ، گفت خود را هلاک میکنم .
گفتم : — صالح افندی تنها بیاید ؟ راضی شد .

جواب آورده گفتم - صالح افندی بماند - دیگران رفتند .
شیخ یوسف السید از در برکشت ، صالح افندی را به قابینه کشیده مرا نیز صدا کردند - رفتم ، شیخ یوسف بصالح افندی گفت ، چه میگوئی در حق ابراهیم بیگ ؟

صالح گفت : — چهل سالست طبابت میکنم این جور مرض ندیده و نشنیده ام ، رجوع بکتاب عتیق و جدید کردم چنین دردی نجستم .

شیخ یوسف گفت : — من سی و دو سالست که طبابت میکنم ، اگر چه امتحان من در هر اداره صحیه در فن جدید بوده ، ولی معتقد فن عشق هستم ، بسیار تجربه کرده و استناد حاصل کرده ام ، خصوصاً در اینجا ، با این مرض مالحولیاست . یا سودا - من میخواهم حکمت ابو علی سینا را در مردو اینجا بکار برم و به پنم هیچ فائده مترتب میشود یا نه ؟ اگر این مرض را تشخیص نکنم دیوانه خواهم شد ،

صالح افندی پرسید : — کدام فن را خیال امتحان داری ؟

گفت :- یکی آنکه یکنفر از امرای بزرگ بمرض مالخولیا مبتلا شده مثل ابراهیم بیگ چیزی نمی خورد و هی داد میزد ، که من گاو پرواری ام ، مرا بکشید و بسیخ بکشید . دایما ورد زبانش این بود ، چندی از تناول طعام باز ماند و حکما عاجز گشتند از علاج .

علاءالدوله شیخ الرئیس را احضار نمود ، شیخ احوالات پرسید ، پرستاران حالات مریض را بیان کردند ،

شیخ گفت :- بروید بمریض بگوئید خبر کردیم قصاب بیاید و ترا ذبح کند . بمریض گفتند - بسیار دلشاد شد .

بعد از ساعتی شیخ کارد و ساطور بدست گرفته ، با آواز بلند گفت :- « گاو کجاست بیاورید تا او را بکشم » امیر خود مانند گاو صدا میکرد ، یعنی اینجام ، خلاصه امیر را آوردند ، سه چهار نفر دست و پایش را بستند ، شیخ مانند قصابان کارد را بساطور میکشید و صدای کارد بگوش امیر میرسید ، سپس پای بسینه امیر نهاده تهیگاه و کفل امیر را مانند قصابان دست میزد ، رانهایش را ملاحظه میکرد ، تا اینکه دست باز داشته گفت « این گاو بسیار لاغر است ، قابل کشتن نیست ، علف بدهید تا یک هفته فربه شود ، آن وقت او را بکشیم » ، بعد دست و پایش را گشادند .

ابو علی گفت :- حالا هر چه بدهید خواهد خورد بامید کشته شدن - حقیقتاً هر چه پیشش بردند خورده تا کم کم معالجه شده شفا یافت . دیگری تدبیر اوست در عشق و سودا - اگر پقین شد که سودا دارد ، باید اطمینان داد بخور تا به مقصود رسی ، این امراض با اکل و شرب ممکن نیست معالجه شود ، رأی من اینست ، شما چه صلاح میدادید ؟ صالح افندی گفت :- درین رأی و تدبیر شما اگر نفع نباشد بهیچوجه من الوحوه ضرر و زیان ملحوظ نیست ، البته تجربه عملی زبان

که در ضمن آن هم سودی ملاحظه شود اولی تر است ،
بعد شیخ یوسف السید بمن گفت :- آقا یوسف در مصر ایچوان
با کسی از طایفه نسوان سروکار داشت ؟

گفتم :- (همه عالم گواه عصمت اوست) حاشا ! ثم حاشا !
که این گمان در حق او خطاست .

گفت :- در ابراف هنگام ایاب و ذهاب در منازلی که نزول
میکردید ، و یا با کسانی که دید و باز دید داشتید ؟ از زن و دختر بکسی
بر خورد که دلبستگی بهمرساند ؟

گفتم :- ابدأ

گفت :- این را ادعا نکنید ، تو مرد پیر و او جوانست ، با تو
همراز نمیشود .

گفتم :- ابدأ در این خیالات نبود ، و این احتمالات در حق او
سفساد است .

شیخ یوسف چنین گفت :- وایعهد عزالدوله بیمار شد ، عموم
اطبا از معالجه او عاجز آمده ، عاقبت شیخ الریس را خبر دادند ، شیخ
استنباط آثار عشق درو کرده ، خلوت نموده ، يك نفر که عموم محلات و
خانه های شهر را باهم میدانست آورده بهلوی مریض نشانده ، و خود
نبض مریض را گرفته ، با آن شخص بنای صحبت گذاشت ، و محلات و
خانه های شهر را یگان یگان بشمار آورد ، تا فهمید که در فلان محله و
فلان خانه بفلان دختر عشق ورزیده ، بعزالدوله خبر داد ، تا مقصود حاصل
شده صحت یافت .

حالا نزد ابراهیم بیگ رویم ، از مصر که بیرون رفته ، هر شهر و
قصبه و دهکده که دیده و منزل کرده اید یگان یگان بشمارید ، شاید چیزی
دستگیر شود و مقصود حاصل گردد .

رفتم پیش ابراهیم بیگ، صالح افندی در گوشه پنهان شد، شیخ یوسف السید نبض بیمار را گرفته از من چنین سؤال کرد:—
یوسف آقا، شما درین سفر از کدام طریق رفتید؟ و کجاها را دیده و سیر و تماشا کردید؟

گفتم:— از اینجا با راه آهن باسکندریه، و از آنجا با کشتی باسلامبول، و از اسلامبول هم با کشتی بباطوم، و از باطوم با شمندفر بتفایس، و از آنجا با کشتی بسواحل رشت و مازندران و عشق آباد تا داخل خاک ایران شدیم،

یکبار شیخ یوسف فریاد کرد، مقصود حاصل گشت، درد را پیدا کردم، بعد را بگو؟

یگان یگان از مشهد، سبزوار، نیشابور، سمنان، دامقان، شاهرود، طهران، قزوین، زنجان، تبریز، اردبیل، مراغه، نبات، مرند، تاکنار ارس يك يك شهرها و قصبهها و دهکدهها از هرجا که عبور و مرور کرده بودیم تمام را بر شمردم، بعد روسیه را تا باطوم و از آنجا به اسلامبول و مصر والسلام.

گفت:— سبحان الله ایران سوای اینکه کل ممالك عجمتان است، ایران نام شهر هم هست؟

گفتم:— خیر

پرسید:— باید باشد؟ البته در استخراج و استنباط من اشتباهی شده،

گفتم:— استنباط شما درست، و ابدأ سمو و خطای ندارد، ماشاءالله باین درد این بینوا را همان نام ایران انداخته،

گفت:— یعنی چه؟ ایران نام انسان هست؟

گفتم:— خیر حکیم باشی، این حوان غیور عاشق مملکت ابراست،

رفت معشوق خود را به بند ، از دیدار او فرحناك و شادمان شود ، بعد از وصات قضیه برعکس نتیجه داد - بعضی بیروتی و پریشان حالی ولایات بطبع نیک خواهش ناگوار آمده ، از کثرت غصه و اندوه خود را با بحالت انداخته است .

گفت :- فهمیدم بیروتی و پریشان حالی ولایات را ؟

گفتم :- یعنی نظم و نظام و انتظام و قانونی درکار نیست ، این افکار را در دل مستحکم کرده ، تا اینکه از جهة همین فقره با یک نفر از بزرگان منازعه کرده ، حدت و غیظ غلبه نموده ، از آن وقت باین بلیه مبتلا گشت .

حکیم گفت :- در اینصورت من سهو نکرده ام ؛ عشق اوهام ، جسم با من ، باوجود یا بیوجود ، تفاوت نمیکند . اینها تفصیل دارد ، وقت نداریم ، مختصرش اینست : حکما افراط محبت را عشق خوانند ، و آن بر دو قسم است .

قسمی فطری، یعنی خالق و ذاتی است ، و این عشق در تمام کاینات و موجودات خواه فلکیات و خواه عناصر که بمقتضای طبع جاذب و مجذوب یکدیگرند موجود است .

قسم دیگر . عشق کسبی است و در حیوان و انسان یافت میشود ، ومنشاء این عشق لذتست، یعنی از ادراك ملایم ، و از حالتی که در اعتدال مزاج بهم رسد حاصل میشود - و این عشق کسبی خارج از دو قسم نیست ، یا اینست که از قوه تحریکست ، و یا قوه ادراك - آنکه از قوه تحریک است جسمانش خوانند ؛ چون میل بغذا و شوق بآكل و مشارب وغیره - و آنکه ادراکست روحانش گویند ؛ چون شوق بنظر در حقایق امور ، و تمیز حسن و قبح وغیره ، اما آنکه روحانیست یا بالذات است یا بالعرض ، اما آنکه بالذاتست عشق حقیقی ، چون محبت اهل حق

و روحانیان که موجد خود را طالبند ، و آثار صنع اورا مایل ، و این عشق را منفعت بالذات است نه بالعرض ، و اما آنکه بالعرض است عشق مجازی است مانند محبت اهل هوش به نسوان و اولاد و اعمار و آثار وغیره ،

در هر صورت محبت مفرط عشق ، و شدت عشق و غلبه او بضرر که اساس حیاتیّه انسانست ضعف اعتدال را سبب میشود ، و مهلك است ، علاج و رفع آن سوای کام یابی به معشوق محالست ، پس صحت این بسته به محصول آرزوی آن ست .

اینقدرها ظن من خطا نرفته ، در این صورت ، معالجه این بسته بمحصول انظم و قانون ابراست ، و قتیکه در ایران انظم و قانون مساوات گذاشتند ، اینهم بدون معالجه روی به بهبودی خواهد گذاشت ، والا فلا .

اینقدر بشما میسپارم از ایران اخبارات خوش برسد در پیش او مذاکره نمایند که بشنود ، و خبرهای بد را پنهان دارید که دفعه بقلب زده هلاکش میکند ، و اگر خواهید غذائی بخورانید از آنکس که ممنون است ، و آنچه معشوق اورا یاد آورد مانند علاءالدوله نمید نموده بامید استقبال بخورانید - خدا حافظ گفت و رفت .

صالح افندی ماند ، رفتم پیش (محبوبه) ، احوال برمی کرد ؟ من درد (محبوبه) را بحکیم کا هو حقه حالی کرده بودم ، سؤال کرد چه خورده ، جواب نداد .

گفتم :- سه روز است باندرون این دختر طعام و شراب نرفته .
گفت :- به به تو نخور از حال بیفت ، و آقايت هم آنجایی
پرستار بماند ، ماشاءالله کارها در نظام است ، اقلأً تو بخور قوت پیدا کرده پرستاری و خدمت آقايت را بکن - می بینی بیچاره مادرش پیر و ناتوانست ، بجهت پرستاری مریض آدم توانا لازم است ، غیر از تو که

میتواند خدمت شایسته کند ؟ که انشاءالله چند روزه صحت یابد ، آخر به بین خواهر ابراهیم بیگ بشما چه قدر مهربانی و خدمت میکنند ؟ نو هم باید بمخاطر ایشان قوت حاصل کرده بابراهیم بیگ خدمت نمائی .

چهار شیشه شربت نوشتم که هر روز باید یکی را بنوشی ، تا بکلی رفع قهامت گردد - بیرون آمد خواست از (حاجیه خانم) خدا حافظ کند . گفت :- خانم در اینجا مریض و بیماری نیست ، اگر چه حکیمان وعده کردند که از بیایند ، لکن شیخ یوسف السید حکیم مجرب و با وقوفست ، بنده حق القدم ایشان را داده برای شما نوشتم ؛ شما اینقدر سعی بکنید که ابراهیم بیگ غذا بخورد - و دیگر (محبوبه) را برای پرستاری ابراهیم بیگ از روی مصاحبت تعیین فرمائید ؛ گاهی همشیره اش و گاهی (محبوبه) معاون شما باشند ، البته این عرض بنده را قبول فرمائید .

حاجیه خانم گفت :- امر حکیم را اطاعت باید نمود که قرین بصلاح است - حکیم رفت ، حاجیه خانم آمد از پشت در صدا کرد : « محبوبه ، بجهت چه سه روز است خود را در اینجا حبس کرده ؟ بقین نمازهم نخونده باشی ؟ برخیز نماز بگذار ، من بالا کاردارم ، سکینه در مطبخ ، ابراهیم تهاست ، او را تنها مگذار ، »

حاجیه خانم رفت بالا ، من آهسته در منزل محبوبه را باز کرده دیدم ، در بستر سر بدیوار نهاده گریه میکنند .

گفتم :- (محبوبه) نشنیدی بی بی ات چه گفت ؟

گفت :- شنیدم چه خاك بر سر كنم ؟

گفتم :- محبوبه این قدر بدان که من عمو و پدر مغوی شمایم ، و خود هم پیر دنیا دیده و تجربت آزموده هستم ، من از امروز بشما صراحتاً میگویم ؛ هر درد در دل داشته باشی از من پنهان مدار ، اگر درد خود را بدل فکنی ، غصه مرگ میشوی . البته دل خوشدار و از

خدمت آقایت توافل روا مدار . حاجیه خانم خدمت اورا بشما محول فرموده ، دائماً با نشاط تمام بخور و بنوش ، و باقایت هم بخورائ و بنوشان . دعاکن خدا صحت دهد و شما را بخت یاری کند ، و اکنون نماز گذارده خدمت آقایت بشتاب . لکن حالت محبوبه از روز تلگراف تاکنون بدتر از حال ابراہیم بیگ شده ، گویا از حیات رمقی باقی مانده مانند ابری کہ مستعد بارندگی باشد برخاسته .

گفت : — عمو جان اول مرا آنجا ببر ، بعد نماز بگذارم . نماز بحضور قاب جایز نیست . این را گفت و دستم را بوسید .
محبوبه کجا ؟ دست بوسی من کجا ؟ نه در او چنان شرم ، و نه در من چنین دست محترم ، خیلی رحم آمد ، بلی گفته اند :

(عشق آمد لا ابالی اتقو * عشق آمد عقل دوراندیش کو)

گفتم : — مرا بعد ازین چنین خیال مکن ، اگر چه پیر و درمقام پدر تو هستم ، ولی باطاً خودرا چاکر ، و شاهها ولی نعمت من هستید ، پیا فرزند ، بیا برویم .

در را گشاده داخل اطاق گشتم ، الله — الله — از آندم کہ محبوبه داخل اطاق شده سلام داده ، با کمال ادب و شرم و حجاب ایستاده ، جوابی نشنیده ، پیش رفته گفتم : — یا مولای ، یا حییی ،
گریان و نالان خود را انداخت در بستر ابراہیم بیگ ، پایهای اورا بفل کشیده گفتم : — یا مولای یا قوۃ قایی

(تا کی ز غمت چو شمع سوزان باشم)

(در آتش عشق تو فروزان باشم)

(تا چند در انتظار تو آئینه وار)

(سر تا بدم دیده گریان باشم)

آقا جان جاریہ کترینہ ات نہ ماہ چشم براہ ایران دوخت ، و در

انتظارت نشست . که ترا بایحال مشاهده کند ؟ کوکلام دلجویت ؟ کوغیرین
گیتسویت ؟ قد صنوبرت چرا خمید ؟ از کجا خار غم بیایت خلید ؟ از چه
رهگذر فلک کجمدار خاك مضیبت بر سرم ریخت .

ابراهیم بیگ نگاه مظلومانه کرده گفت : — یا حق یا مدد . (این مخفی
نماد که تکلم ابراهیم بیگ جهة شنیدن نام ایران بود) .

محبوبه بایهای مولای خود را ببر کشیده ، بوسیده ، بوییده ،
و گفت : مولای اکینه کنیزت حاضر است هر خدمتی داری بفرمای .
بعد برخاسته دور ابراهیم بیگ گردیده گفت : —

خداوندا مرا تصدق مولایم گردان ، و هر درد و بلائیکه دارد
بر جان من نه ، خدایا مرا بی مولایم زندگی مباد !

گفتم : — محبوبه بس است ، وقت نماز میگردد ، برو نماز بخوان ،
زیاده اذیت مکن ، بعد از نماز با حضور قلب دعا کن ، انشاءالله دعای تو
مستجاب خواهد شد .

از آن بعد مسعود گفتم : — برو به (حاجیه خانم) عرض کن ، نماز
مغرب و عشا را آنجا بگذارد ، و قدری دیر تشریف بیاورد .

محبوبه رفت وضو گرفت که در منزل خود نماز بخواند ، من نود
بیمار نشسته بواس بواس را میمالیدم ، نماز محبوبه طول کشید ، خیال
کردم شاید باز غش کرده ، آهسته رفته بس در دیدم ، در مناجات با
قاضی الحاجاتست ، میگوید : —

خداوندا ! رحما ! کردگرا ! خود آگاهی که این کنیزك کینه ات
را بالطف بلانهای خود در مهد عزت پروریدی ، و حال آنکه جز بك
طفل صغیر ، اسیر ، بیگس و اقربائی نبودم ، همه امید و بختیایم وابسته
بایحسان با غیرت و حمیت است ، اگر او را اجل موعود فرا رسیده ، کینه
برضا و رغبت و طیب خواطر باقی عمر خود را باو بخشیده ، خویشان را

تصدق وی نمودم .

ای رحیم کار ساز ! و ای معبود بنده نواز ! تو میدانی که بی او زندگی بر من حرام است ، تو قاضی الحاجات و مجیب الدعواتی
(ای جمله بیگسان عالم را کس * یکجو کرمات تمام عالم را بس)
(من بیکسم و تو بیکسرا یاری * از لطف بفریاد من بیکس رس)
دوین اثنا دق الباب کرده ، گفتم : — خانم تشریف بیاورید ، من میروم ، دراین بین حاجی مسعود آمد .

گفت : — میرزا عباس با یک نفر که نمی شناسم آمده .
گفتم : — بروند اطاق منم می آیم ، همیشه رفتم ، میرزا عباس بگویم
گفت ، این عرب را میگویند از دعا نویسان مجرب است ، ابراهیم بیگ را دیده ، دعائی بنویسد ، شاید مؤثر اوقند ،
گفتم : — عیب ندارد ، نشسته قهوه خوردند ، بعد رفتیم .
بمحبوبه گفتم : — برو منزل خود مهمان آمده ، بعد از بیرون شدن محبوبه ایشان داخل شدند ،

عرب قدری دعا و اذکار خفی خوانده بابرهم بیگ دمید ، سپس دعائی نوشته ، که بپارچه سبز بدوزند و بر بازوی راستش ببندند ، انشاء الله بمجلاً شفا خواهد یافت ،

برخاسته بیرون آمدم ، تا دم در مشایعت کرده ، برگشته دیدم حاجی مسعود بمجلیل از پی ایشان میدود ، صدا کردم که باین عجله کجا میروی ؟
گفت : — محبوبه خانم ظاهراً در دستمال چند غروشی بجهت نیاز دعای عرب بسته ، میروم او را بدهم .

گفتم : — میرزا عباس حق او را خواهد داد ، دستمال را باز کرده دیدم ، سه لیره انگلیسی و يك حلقه انگشتر الماس پریلیان که مرحوم حاجی به پست و پنج لیره خریده بود بسته ، گویا محبوبه از هول جانب

چنان تصور کرده که نیاز دعا هر قدر بیشتر باشد آنقدر دعا سریع‌التأثیر و مفیدتر می‌شود.

بحاجی مسعود گفتم: — بگو دادم، و بحیب خود گذاشته، سپردم که محبوبه از قراریکه معلوم میشود، من بعد ازین دیوانگی‌ها زیاد خواهد کرد، بتو هر چه بدهد بفقرا و سادات به بخش، بیار بمن نشان بده، و یا بحاجیه خانم بگو.

شب شد، من چند روز است نخوابیده رفتم بخوابم، ناگاه (محبوبه) با نشاط تمام آمد.

گفتم: — عمو جان مژده.

گفتم: — چه خبر است،

گفتم: — چهار پیاله شیر دادم خورد.

گفتم: — تو چه طور؟ هیچ چیز خوردی؟

گفتم: — ای والله، اول من خورده، دید که من می‌خورم، آن هم میل کرد.

گفتم: — البته غذای شما قوت اوست، و غذای او قوت شما، ارك الله؛ باید خورد و خوراند.

برسیدم — خوابید؟

گفتم: — آری بی بی هم خوابید، اما من يك دقیقه نمیتوانم خوابم، ابداً خوابم نمی‌آید. عمو جان با شبنم بگو یقیناً قدری شیر برنج زد، من نخورم، شاید به آقا هم بخورانم.

گفتم: — عیب ندارد، رفتم پیش بیمار، دیدم خوابست، بنظرم اش بهتر از دیروز آمد.

حاجیه خانم بسکینه گفت: —

آشنه را بگو شیر برنج درست کند، وقت ناهار رسید، ظرفی هم

شیر برنج گذاشته بود ، من هم شستم ،

محبوبه ابراهیم بیگ را تکیه بر متکا داد ، بپجاره میخواست قاشوق را بدست ابراهیم بیگ بدهد ، نمیتواند بگیرد ، خود دست او را مانند بچه يك ساله با قاشوق گرفته دست او هم میلرزید ، میخواست بزور دهنش گذارد نمیتوانست ، گاهی نیم قاشوق خود میخورد ، گویا میخواست باو بفهماند که تو هم اینطور نخور .

محبوبه مانند گل سرخ افروخته ، و عرق بر حیشش مانند مروارید شسته ، و قطره قطره اشك از گوشه چشمش میچکید ، و بدنش مانند بید میلرزید ، دختری چنان محبوب گویا شرم و حیا را بالمره فراموش کرده . حاحیه خانم وقت نموده ، هم اشك میریخت ، و هم تبسم کنان نگاه میکرد ، مبهوت و متحیر سیر عالم محبت محبوبه را می نمود ، این دختر بپجاره تمام هوش و حواسش در این بود که يك قاشوق شیر برنج باو بخوراند ، اگر در آن حال محبوبه را آتش میزدندی ، و یا بدنش را سوز ریز میکردندی حس نمیکرد .

میگفت :- آقا جان بخورید ، در ایران شیر برنج نخورده اید ؟ محبوبه زود قاشوق را میان لبان ابراهیم گذاشت . ابراهیم لها را باز کرده گفت : (یا حق یا مدد) و شیر برنج را خورد ، محبوبه زود زود قاشوق را بدهن او میگذاشت ، تا پنج و شش قاشوق باو خورانید ، چنان مسرور و فرحناك شد که گویا سردار با غیرت و شجاعتی قلعه دشمن را فتح کرده ، جد و جهد تمام بعمل می آورد و بمن اشاره میکرد من تبسم کنان گفتم :-

دستمال سیار دهنش را پاك كن ،

ابراهیم بیگ خیره خیره بروی محبوبه نگاه میکرد ، و گاهی بروی مادرش مینگر است ،

بالجمله ، جا داشت که بمسرت خوراندن شیر برنج ، محبوبه این روز را عید (شیر برنج) قرار دهد ، و هر ساله در این روز شادمانها نماید ، اما ندانست بود که مؤید و مفتوح دهان ابراهیم بیگ همان نام ایران بود ، که چهار پنج قانوق هم خورد ، بعد هرچه کرد که دیگر بخورد نخورد ، گویا محبوبه خیلی از اقبال خود ممنون و متشکر بود . آمده دست حاجیه خانم را بوسید .

من دیدم دیگر خود داری نمیتوانم کرد ، آمده در منزل خویش نیمساعت گریه نمودم ، امروز فهمیدم که عالم محبوبه چه عالم است .

باری دو ساعت از شب رفته میرزا عباس ، و حاجی محسن آقا و حاجی تبریزی آمده ، احوال پرسیدند ؟

گفتم : — بحمدالله بیمارمان امروز بهتر است .

گفتند : — برویم نزد ابراهیم بیگ .

گفتم : — بگذارید راحت شود ، خانها هم آنجا بمانند ،

رقیم کاپنه ، بعد از صحبت های متفرقه ، حاجی محسن آقا

گفت : — « خوب نقل نما احوالات سفر را به بنیم چه گفتید ؟ و چه

شنیدید ؟ و چه دیدید ؟ »

گفتم : — پرروز عرض کردم ، که مختصراً بد گذشت . در مشهد

مقدس التماس کردم برگردیم ، مال این سفر بنظرم خوب نمی آید ، بدش

آمد . میترسیدم که سلامت به مصر نرسد ، باز صد شکر که بدن خشک و

نیم جان او را آورده بادرش تسلیم نمودم . در طهران کونک کاری کرده

از بنده پنهان داشته بود ، چنانچه عرض کردم این واقعه را اسلامبول ، در

سیاحتنامه خوانده مطلع مردم ، بد بخت حاجی خاف سبب این ملامت

شده بود .

میرزا عباس پرسید : — حقیقت حاجی خان کیست ؟ پرروز هم گفتم

که شما میشناسید ،

گفتم :- آری می شناسید ، حاجی خان ، یعنی حاجی خان ، حاجی حاف ، این حاجی خان ، یعنی سرهنگ ایران ، صاحب دو نشان - صلوٰة فرستید .

گفتند :- یوسف ، بس است از عادت قدیمت دست برداشته ، بگو به پدیم کیست ؟

گفتم :- صلوٰة دوم را بلندتر ازین فرستید ، حاجی خان ، همان حاجی خان ، یعنی ملا محمد علی کور وکل که چند سال پیش با حاجی جعفر آقای تبریزی و سه نفر دیگر آمده بودند ، و چهار روز مهمان حاجی مرحوم شدند .

گفتند :- بابا کدام ملا محمد علی ؟

گفتم :- آن کوتاه قد و نبود بیمار - که مبخک میزد و پیچ زیر بغل میکرد ، میجهید اینجا ، می ننکید آنجا ، آن هزله گوی هریان سنج نبود ؟

گفتند :- آری شناختیم - همان هزله گوئی او را بجائی رسانده .

گفتم :- آری با زیاد احترام نمود ، و مهمانان کرد ، حالا صاحب شان و لقب خانی شده ، بیک در سیاحتنامه اسباب ملاقات او را نوشته ، او این بچاره را بخانه وزرا فرستاد ، زدندش ، عبا و ساعتش را بردند ، من ابدأ مطلع شده بودم ، گفتند :- عجب عالم است ؟

گفتم :- بلی عجب بالاتر از عالم است ، تنها يك حاجی خان نیست مسخره و هریان گوی امثال او خیلی هستند ، از مطربان و رقاصان هم خیلی هستند ، که نفوذ کله و قول شان در نزد امرا و وزراء پیشرفت دارد ، تماماً ماشاءالله لب خانی و معتدلی دارند ، هر يك صاحب تخواه

کلی شده ، و علاوه پنجاه نفر را هم یکی از آنها حمایه میکند ، یعنی بصارت قوچو ماقانه ، بمحقوق فقرا و ضعفاء تجاوز میکنند - لطف اینجاست که موافق دلخواه خود راه میروند و هرکس هم از دست آنها تظلم شود اعتنا نمیکند ، بیک - حاجی خان را فوری شناخت ، من هم بحالات بعضی مطامع گشتم ، ولی مانع شدم از اخبار مشهدی حسن بابرهم بیک ، حتی از جنابان معمم هم مسخره امرا و وزراء هستند .

بنده اکثر با مشهدی حسن به سیر چارسو و بازار میرقم ، روزی بفتنا شخص معمم عجیب الشكل با هیکل غریب و هیولای مهیب دیدم کمر باز ، و شکم گشاده ، با ناف بزرگی مانند کردو بیرون آمده ، زیر جامه سفید پاچه گشاد پوشیده ، و از زیر شکم بسته ، و بند زیر جامه را تا زانو آویخته ، دستش را از زیر پیراهن بشکم برده خاش خاش میخراشید و خود بخود از دماغ خویشت سورتا میزد ، من خیره خیره نگاه باو کرده ، متعجبانه پرسیدم :- اینمرد لاابالی کیست ؟

مشهدی حسن گفت :- درست شکل و شایل و قواره او را نگاه کن . گفتم :- آخر بگو به بنم این دیو صورت ، رشت سیرت ، کیست ؟ گفت :- بابا آهسته باش که شخص اول ایران است ، بیا برویم قهوه خانه .

مشهد حسن گفت :- این شخص رفیق شفیق و همقطار حاجی خان ماست ، ولی این را هم بدان که حاجی خان غیر ازین از کمی دیگر دوزخ شهر حساب نمیرد .

گفتم :- چه کاره است ؟

گفت :- هزاره گوی عجیب و مسخره و مقلد غریبی است ، بصدر اعظم و وزرا حرف زشت و فحش میگوید ، هم قاه قاه میخندند ، بالاتر آنکه بحرف بد گفتن از آنها پول میگیرد ، بقدر سی هزار تومان ثروت

پیدا کرده ، روضه خوانی میکنند ، تیکه دارد ، از اسرا پول میگیرد - بفقرا
میدهد - یعنی زور آبی و چهل تومان از آنها میگیرد ، و پنج شش - تومان
را هزار دینار هزار دینار بفقرا میدهد ، و باقی را در جیب خود میبرد -
و اسم مبارکش (شیخ شیدور) است ، همه او را میشناسند ، دو نزد همه
کس گستاخ است . حتی يك روز شنیدم قبله عالم هم گستاخی کرده ،
نا سزائی گفته بود ، فوراً امر بقتلش فرمودند ، گریخته در مقبره حضرت
شاه عبدالعظیم بست نشست . همان وزرا و اسرا التماس کردند ، شاه هم
عفو فرمود و از بست بیرون آمد . از آن وقت دانست که مسجد جای
ریدن نیست - شیوه هایی که این مرد دارد احدی از مقلدان و هزله گویان
این شهر ندارد ، اولاً کم و بیش (کئل الحمار یحمل اسفارا) علم خوانده .
ثانیاً مانند خر عراعر میکند ، قسمی که اگر کسی آواز عراعر
او را بشنود ، و روش را نه بیند ، گمان میکند خر واتی است .
ثالثاً تقایید شتر و گوسفند و گربه و سگ را بنوعی در می آورد
که ابدآ فرق از اصل نمیتوان گذارد ، و کسی تشخیص اصل و نقل را
نمیدهد - بالاتر از همه اینها تسخیر احق هم دارد ، جمیع اعیان و وزرا را
شیمته همین صفات خود کرده - مثلاً بیضتین او عمده اسباب معیشت و
رزق وی گردیده ، هر خایه اش بزرگی تخم شتر مرغی است که گویا بکبسه
گذاشته ، بین دو ران خود آویخته است ، با کمال مهارت می ایستد ،
و پایها را قدر چهار و جب از هم دیگر دور گذاشته ، سرین خود را
به پس و پیش حرکت میدهد ، خایه صاحب مرده اش گاه بشکم گاه
بمقدش بر میخورد ، صدای شاپ شاپ بلندی میدهد ، اکثر مردم از
خدمت ضمت میکنند ، اسم این مضحکه شاپ و شوب است یا شاف
لقب ، از برکت چنین اسباب با برکت ، رزق خورده و مداخل میکند ،
دارایی سی هزار تومان گشته ، این است حساب بودجه مالیات ایران ،

و این است تهذیب اخلاق مردم طهران ، خصوصاً وزرا و اعیان ، خاصه شاهزادگان و درباریان ایران .

بیچاره حاجی خان ما ازین شیوه‌ها بلد نمیباشد ، اینست که رقابت با او دارد ، مگر مقابله با وی نمیتواند کرد ؛ لهذا با کمال تماق با او راه میبرد ، ولی منتظر فرصت است ، چنانچه روزی بمن گفت :-

مشهدی حسن ، چاره این شیخ شیپور را باید کرد .

گفتم :- حاجی خان تو که اسباب و آله شاپ و شوپ نداری .

گفت :- نه بابا ، شهرت او تمام از این نیست ، او بجهت پول دادن بفقرا و دراویش شهرت کرده ، توهم بعضی کسان که میروند و این هیاهوها را در بازار می اندازند بفرست بپایند پیش من ، شاید من هم باین تدبیر کاری از پیش بتوانم برد .

منهم بعضی از دراویش و شیادان و بنگیان لالابالی و الواط بی سرویا را نزد او فرستادم ، بیچاره تقریباً نود تومان رفته رفته به این جور اشخاص احسانات ریائی کرد .

روزی - پرسید ، در چهار سوق و بازار از احسان و اندام وجود و سخای من گفتگوئی هست ؟

گفتم :- چیزی نشنیدم ، او هم ترك این تدبیر یا تزویر را نمود . باری این گونه معمم‌های ننگ نوع هر رنگ و هر جنس که هستند القاب با شکوه دارند .

چنانچه روزی یکی را مشهدی حسن نشان داد و گفت :-

این شمشیرالذاکرین است ، الآن می‌رود منبر روضه می‌خواند ، شب که شد می‌رود در مجلس امرا مستخرگی مینماید . بسا اوقات تبانش را کنده شمع کافوری بهر جا بدترش کرده روشن مینماید ، صنعتش این است که تیز میدهد و شمع را هوا می‌برد ، و هر عدد که بگویند گوزنفندقی میدهد .

حاجی تبریزی گفت: — یوسف آقا راست بگو به بنیم ،
در تبریز هم ازین قسم هرزگی‌ها دیدی ؟
گفتم: — اگرچه از آنها این قسم حرکات و ذیلیه کثیفه ندیدم ،
لکن اهل دیبه که میگفتند دیدم .
حاجی گفت: — نه ، آنها را با اینها قیاس نمیتوان کرد ، آنها شوخی
و مزاح میکنند .

گفتم: — حاجی جان نخشید ، در خانه شما ، با خیلی خوش گذشت ،
و برادر شما زیاد با محبت و مهربانی کرد ، و من بسیار ممنون و متشکرم ،
لهذا خجاست میکشم همه چیز را بگویم ، و الا نقائص بیشتر از اینهاست ،
عائناً من دیدم که اهل دیبه بدین و آئین توهمین میکنند ، اگر آنچه من
دیدم ابراهیم بیگ میدید ، قطعاً هنگامه برپا میکرد ، و دعوائی راه
می‌انداخت ، که خجاست و صدمه اش به برادر شما عاید میشد ،
حاجی گفت: — مرگ من ، بگو چه دیدی ؟

گفتم: — روزی ابراهیم بیگ با برادر شما رفته بودند بیرون ، منم با
میرزای شما از حجره بیرون آمده ، خواستیم بگردش برویم ، از دم
مسجدی گذشتیم .

میرزا حبیب منشی شما گفت: — میل داری برویم مسجد ؟
گفتم: — چه عیب دارد .

(هر دیدنی برای ندیدن بود ضرور)

من وضع مساحت تبریز را ندیده‌ام ، رفته اشستم ، کم کم مردم جمع
شده ، یک نفر ملا رفت بالای منبر و با وقار تمام نشست ، از میرزا اسمش
را پرسیدم .

گفت: — آقا میرزا حسن ملا - خواست آغاز به خطبه خواندن
نماید ، به محضیکه ده نواز کرد الحمد لله گوید ، تقریباً دوست نقر باواز

بلند گفتند اللهم صل علی

ملا خواست رب العالمین گوید ، باز بطریق اول صلوٰۃ فرستادند ، خواست بسم الله گوید ، باز صدای صلوٰۃ بلند شد .

من متحیر باطراف خود نگاه میکردم که یعنی چه ؟ واعظ میخواهد دهان بگشاید ، صدای صلواتش منع میکند . يك کلمه نگفته مردم بدیع صلوٰۃ میفرستند . درست نگاه کرده دیدم همه میخواندند ، در این اثناء بفته چهار نفر چهار پایه منبر را گرفته آوردند میان مسجد گذاشته باواز بلند فریاد زدند :—

آقا ، چون صدای شما را همه کس نمی شنید و بی فیض می ماند ، خوب است درین جا قرار گیرید ،

از میرزا متحیرانه پرسیدم :— این چه هنگامه است ؟

گفت :— اهل دیه اند ، گویا مسجد را بسر من زدند ،

گفتم :— پاشو برویم ، شهادت لایق اینجور عباد و عبادنگاه . این چه مسلمانی است ؟ خانه خدا را صحنه تیاتور کرده اند ؟ يك نفر درمیان آنها صاحب غیرت و مسلمان حق پرست نیست ؟ این چه بی ناموسی ؟ این چه حکومت شرعی ؟ و این چه علما بازیست ؟

اگر يك نفر از طلاب را يك حرف حساسی بدوشت گفته آید ، میریزد و میزنند و میکشند که توهمین شریعت شده ، در خانه خدا در شهر شهر مسلمانان و قبة الاسلام این قدر بی ادبی و گستاخی میکنند . احدی نمی پرسد که این چه عمل قبیح است ؟ اگر درمیان ایشان يك نفر از پروستانها در لباس اسلام پیدا شود و به بپند ، چه خواهد گفت ؟ البته سعی ایشان پیشتر خواهد شد که این گونه ملت کم عقیدت مذهب خود را بکیش و آئین خود بکشند .

در این صورت به پیروان مذهب پاب که در پی همه گونه بهانه جوئی

ايد ، چه ابراد توان کرد ؟ آيا نخواهند گفت که قدر و قيمت و شأن و منزلت مذهب پاك حضرت محمد صلى الله عليه و آله در نزد شما معلوم شد ، که باین قسم در انظار خودی و بیگاه خوار و بمقدار مینمایید ؛ بلکه اسباب مضحکه و مسخره فراهم آورده اید ؟ این وضع موعظه ، این نحو تعزیه داری ، این حرمت و عبادت ، جز این ثمر نمی بخشد که روز بروز بدین تیره روزگاری گرفتار شویم .

(گر مسلمانان همین است که حافظ دارد)

(وای اگر از پی امروز بود فردائی)

(خسر الدنيا والاخره ذالك هو الخسران المبين) خداوند بفریاد ما

مسلمانان برسد و بر اسلام ترحم فرماید .

(جمعیت کفر از پریشانی ماست)

(آبادی میخانه ز ویرانی ماست)

(اسلام بذات خود ندارد عیبی)

(هر عیب که هست از مسلمانان ماست)

حاجی ، قاه قاه میخندید و میگفت : — بگو یوسف آقا بگو به پنجم

دیگر چه دیدی ؟

گفتم : — چه بگویم تو خود بهتر میدانی ، در مساجد و منابر

ایران خصوصاً تبریز ، چه فضیحت کارها می شود ؟ نمیدانم در چه کارید ؟

اهالی ، مسجد را گویا مغازه قرار داده ؟ آخوندها دکان فضل فروشی

خویش . همیشه بچاره داخل مسجد شد ، پنج ساعت تمام مانند اشتر زانو

بسته باید بنشینند ، دو نفر واعظ ، چهار نفر روضه خوان ، یکدسته

شاگرد ، یکی بالا میرود ، دیگری پائین می آید ، اگر يك نفر از جالسین را

بانتضای طبیعت بشری تقاضائی پیش آید ، و یا کار واجب فوقی برسد ،

و بخواهد از جای خود برخیزد ، گویا از دین اسلام و شریعت ارتداد

جسته ، با حقارت تمام از بالای منبر داد میزنند :-

« ای خبیث ، مجلس را بهم مزین ، یعنی بنشین و آنچه بدهن من از نیک و بد راست و دروغ می آید گوش داده ، زشت و زیبای مرا تصدیق کن ، و در آخر هم آنچه از نقد و جنس داری بمن احسان نما » .
نه خود تمیز دارند و نه تمیزی در میان خلق دیده میشود ، که صدق را از کذب تشخیص دهد ، و حق را از باطل فرق گذارد .

شما خود بهتر میدانید در تبریز معارف نیست ، حکومت نیست ، عقل نیست ، مروت و انصاف نیست ، هر خرب دین و مذهب یهودی سیرت اسلام کسوت هزار سال پیش ، هر استبعاد های عقلی و شرعی که شنیده در ورق پاره نوشته کالوالمزل قرار میدهند . و گمانشان این است ، و یا همچو جلوه میدهند : که « هر کس اعتقاد به این خرافات نه نماید کافر است ؛ و از دین آئین بری » و هیچ ملتفت نمیشوند چه خیانت بزرگ باسلام و اسلامیان است که روضه خوان های بی سواد و ملانما های بی علم و عقل ، هر چه بگویند و تصدیق نکنی کافر میشوی . يك ملك بدین بزرگی ، کاسه سر حوض باین بزرگی ، در حوض ماهیان بدین بزرگی ، چشمان ماهیان از یاقوت سرخ باین بزرگی و بدین قیمت ، هر کس به آخوند پول دهد قسمت او خواهد شد .

شك نیست که قدرت کامله قادر متعال ، زیاده از آن و فزون از حد و بیان است ، ولی دخل بر حقانیت و صداقت این گونه خرافات ندارد .
علمای اعلام و فقهای کرام رضوان الله علیهم و کثر الله امثالهم که احکام شریعت مطهره و فروع دین که واجب بهر يك از مؤمن و مؤمنه و مسلم و مسلمة است بیان فرموده ، و عمل و اعتقاد بر آن را واجب و ثواب ، و تارك آنرا گناهکار و معاقب نوشته اند ؛ با وجود این احکام و فرمایشات نبوی ، یعنی احادیث را ظنی الصدور میفرمایند ، و هیچ يك را

قطعی الصدور ندانسته اند ،

آخر این آخوندهای ما چه طور و به چه جرئت نوشته ملا
بومعلی را کالووح المنزل دانسته ، و اشعار فلان شاعر را نالی فرمایش امام
پنداشته اند ؟

اجر تمزیه داری - حضرت سیدالشهدا عایم السلام زیاده از آنست
که زبان وصف او تواند نمود ، ولی ایتر هم از قول آنحضرت میگویند ،
که هر کس از زبان من دروغی جعل نماید و بگوید . جفایش از جفای
شمر علیه اللغه بر مرث کمتر نیست - این اخبارات کاذبه از زبان ائمه
عایم السلام از روایت غیر معلوم مانند ابوالخطاب ، محمد بن ابو زینب ،
ابو شاکر میدون ، و مفیره بن سعید ، مولی صالح بن عبدالقدون ازدی ،
علی بن جل سہالی ، بجایی بن زیاد عجز ، حل بن عفووظ و فلان و فلان
و فلان که تماماً علماً و حامداً مخرب دین و آئین ما بوده اند برای عوام و
خواص بی آنکه شرم کنند میگویند ، و حال آنکه هزاران حدیب معتبر
است که بی امیه لعنهم الله بآل رسول مختار عایم السلام چها کردند . و چه
ظالمها نمودند ، و چه ستمها بر آنها روا داشتند - درین صورت چرا باید
بقول این روایت غیر معلوم آل رسول را خوار و ذلیل کنند ، و کسی هم
نتواند بآنها بگوید ، این خرافات چه است که بر منبر رسول میگویند ؟

هر کس هم میشنود میگوید ، در بساط سیدالشهدا چیزی نتوان
گفت - تقصیر جسارت اینها بر ذمہ رؤسای مات و حکومت روحانی امت
است ، که هر کس دو ذرع تن زیب و یا یک شالہ کوسہ بسر بجید ، در
منبر رسول جای می گزیده ؛ با جرئت تمام کلام هر بی سروبائی را نسبت
بفرمایشات گوهر انتظام آن پیشوای مقتدیان و اصدق الصادقین میدهد .
اهالی هم سرا پا گوش شده میشوند . چه فایده که امور شرعیہ ما امروزہ
در تحت یک قانون صحیح که اس اساس زندگانی ملک و مات است

نیست؟ ورنه روضه خوان و واعظ و رعیت و حکام و اعیان همه تکلیف شان معین و مشخص میکردید.

حاجی، باز قاه قاه خندیده گفت: — دیگر چه داری از تبریز آقا یوسف؟ بگو بشنویم.

گفتم: — تو خود از من بهتر میدانی، قدری هم خودتان بگوئید گفت: — مرگ من بگو، بگو، همه از اصرار حاجی و صحبت های بنده می خندیدند.

گفتم: — بابا، برای رضای خدا دست از من بردار، قدری خودت از اوصاف خودتان بیان فرما، تا مستفیض بشویم. حاجی گفت: — من خیلی وقت است از تبریز بیرون آمده، هم اوضاع ولایتی را فراموش نموده، و هم تغییر و تبدیلات جدید را ندیده ام.

گفتم: — من چهل و شش سال پیش تبریز را دیده بودم، حالا تحولات زیاده از آنست که گفته شود؛ خانه ها پر است، از اسباب چراغ مانند لاله و مردنگی، جارهای بزرگ و کوچک، و تالارهای آینه بندی، آنچه از جلال و جبروت اهل تبریز وصف کنم کم گفته ام: اما، اتفاق و محبت در میان ایشان مفقود، تفاق و عداوت و حسد بین شان زیاد است.

حاجی باز گفت: — دیگر بگو.

گفتم: — دیگر طاقت ندارم، غصه مرگ شدم، این قدر در باره تبریز نها کافیت، که شهری بآن بزرگی و عظمت، دارای يك روزنامه و یکباب مکتب نیست، که امروز شرف هر مات بسته بدین دو مائة السعادة است، تو خود فکر کن و انصاف ده، شیدانی خوب سروده، جمیع اهل ایران و اهل تبریز را امتیاز داده.

حاجی برسید :- چه گفته ؟

گفتم :- حاجی مسعود در میان کتاب ها يك جلد كتاب سبز جلدی است ، بیاور بده به میرزا عباس برای حاجی آقا بخواند .
حاجی مسعود رفت و آورد ، باز کرده بمیرزا عباس نشان دادم ،
که از اینجا بخوان - این اشعار را خواند :

از بهر عمامه منشین فکر بفرما * کن چاره تجویز
نمایم بپا پوش ز آهن بكف اما * در گیر عصا نیز
زیر قدم افکن همه مخلوق سراسر * با نيك و بد آمیز
میپرس ز هر مات و هر جنس خصوصاً * از مردم تبریز
نه غصه ز پس هست ونه از پیش غم اصلاً * بی پرده و پرهیز
تن ده بقضا باش پیای بی سودا * منکر بدگر چیز
تا اینکه بدست آید چل جاق بلوری * از لندن و یاریز
آنوقت که حاضر شد و آماده مهیا * ز تالار بیا ویز
گفتم :- از مشهدی و حاجی و خان وغیره جز از تزیینات لاله و
چراغ دیوار کوب ابداً در فکر آبادی مملکت و ترقی مات نیستند ؟
گفت :- یوسف - انشاء الله اینها را تماماً محفوظ داشته بابرهم بیگ
خواهم گفت ، که یوسف عمو در ماده تبریز چه بحث میکرد ، و چها گفت .
قاه قاه خندیده گفتم :- خبر نداری که بيك خود در سیاحتنامه
چها نوشته است ،

من از میرزای شما التماس کردم کیفیت مسجد را از او پنهان
دارد ، و باو نگوید ، خود بيك هم که خواست مسجد برود ، به تدبیر
طانع شده نگذاشتم ، همه اینها را حقیر خود خواهم نوشت ، که انشاء الله
بعد از صحت ناو دهم . چه خیال دارد سیاحتنامه را به ناسمه خانه داده
چاپ نماید ، بجهت نا خوشی در اسلامبول ممکن نشد ، انشاء الله در اینجا

طبع خواهد نمود

میرزا عباس گفت: — کو سیاحتنامه ابراهیم بیگ؟

گفتم: — نشان نمیدهم، شاید بیگ بدش آید،

گفت: — اینجا خیال است که میفرمائی؟ او از من چه چیز مخفی

میدارد که از دیدن من سیاحتنامه او را بدش آید.

گفتم: — میدهم مشروط بر اینکه بکسی دیگر نشان ندهی.

گفت: — چشم، لکن از آنجا که حاجی محسن آقا بمرتبه

(السامان منا) است، غیر از او بکسی خارج نشان نمیدهم، خاطر جمع باش،

گفتم: — حاجی مسعود در جامه دان من دفتر اوراقی است بیاور،

رفت و آورد.

مجدد سپردم — مائقت باش نمره ها زیر و زبر نشده باشد.

گفت: — خیر آسوده باشید، قدری صحبت متفرقه کرده،

سپرواستند بروند،

میرزا عباس گفت: — پس فردا شب حاجی محسن آقا و

حاجی آقا در بنده منزل تشریف دارند، شما هم تشریف بیاورید،

قدری صحبت کنیم — قبول کردم، ایشان رفتند،

بعد از مشایعت شان برگشته، آهسته نگاه کرده دیدم (حاجیه خانم)

را خواب غلبه کرده، نشسته خوابیده است، و ظاهرآ ابراهیم بیگ هم

خوابیده، لیکن (محبوبه) نشسته بابراهیم بیگ نگهبانی می کند، منهم

برگشته خوابیدم.

صبح بیدار شده، دوگاه معبود یگانه را بجای آورده، بعد از

خواندن تعقیبات رفته، دیدم (حاجیه خانم) در منزل سکینه مشغول نماز

است، برگشتم منزل ابراهیم بیگ، محبوبه را بهلوی بالش بیمار دیدم نشسته،

احوال پرسیدم؟

- گفت :- از اول شب خوابیده .
- گفتم :- شما چه طور ؟
- گفت :- مرا خواب نمیبرد .
- گفتم :- خارق عادتست که شب کسی نخوابد .
- گفت :- چکنم خواب که در دست من نیست .
- پرسیدم :- چیزی خورد .
- گفت :- شیر دادم شکر خدا بسیار خورد .
- گفتم :- چه عجب ؟
- گفت :- بی بی گریه کرد و گفت اگر من این طور میدانستم ترا نمیکذاشتم بایران بروی .
- آقا گفت :- (یا حق یا مدد) .
- گفتم :- تو چه خوردی ؟
- گفت :- بی بی بی جلو آورده با سکنه خانم خوردیم .
- گفتم :- محبوبه خانم سکنه خانم بگو دو سه بارچه قاتلایت خوب پخته بیاورد ، قاتلایت را دست بگیر و بگو بخاطر بی بی وجود محترم است بخور ، رد مکن - محض شنیدن اسم وجود محترم البته خواهد خورد ، و رد نخواهد کرد .
- محبوبه پرسید :- وجود محترم کیست ؟ مرد است یا زن .
- گفتم :- آسوده باش که مرد است ، از اشخاص بزرگ و امنای دولت ابرانست ، بآن زیاد عقیده و محبت دارد .
- گفت :- یوسف عمو تو عالمی بی بی را محترمه باید گفت نه محترم .
- گفتم :- کوچک خانم این مقام معفو است ، با حيله یا بهر نوع باشد مریض باید غذا خوراند ، صحت و غایط لفظی و ترکیبی درین ماده عیب ندارد . در اینجا منظور اصلی محبوبه خانم فهمیدن ذکور و اناث بود ،

اگرچه ایرادش هم صحیح و بجای بود، (اصل مطلبش همان بود که رقیب دارد یا نه) ولی من خود را به نفهمیدگی زده و رفتم سر طویله به تیمار و جو و علف اسبها سرکشی مایم، از ناظر حساب باید خواست، اگرچه ناظر معتمد مرحوم حاجی و ابراهیم بیگ است، باوجود این حساب باید در کار باشد.

در باغچه بودم، حاجی مسعود آمد، که حکیم صالح افندی آمده است، گفتم: — بیاید باغچه، آمد، احوال پرسی نمود؟ گفتم: — امشب خوب خوابیده، دیروز جزئی شیر برنج خورده، و امروز سبزه ام قانایت درست نماید، زیان نمیکند؟

گفت: — هیچ چیز ضرر نمیکند، هرچه میل نماید عیب ندارد. پرسید: — حاجیه خانم کجاست؟

گفتم: — پیش ابراهیم بیگ است.

گفت: — صدا کن بیاید به کابینه، حاجی مسعود خبر داد، آمد با هم رقیم، حکیم احوال پرسید؟

گفت: — افندی خوبست، اما چه خونی، لا یتحرك ولا یتكلم، اگر چنان بماند نمیدانم چه خاك بسر كنم؟

گفت: — بجز صبر چاره نیست، انشاء الله حکیم علی الاطلاق از داروخانه الطاف بیغایه خود شفای عاجل کرامت خواهد فرمود، طبیعت خود بخود در اصلاح و دفع مرض سعی است، لیکن گویا شما این باشد که بهرحیله است چیزی باو بخورائید، معده را حلی نگذارید. از آن شربت باز بنویسم بی شیر بدهید، امروز شیخ پیرسف السید مرا...

گفت: — که (موسیو وولف) گفته سر بیمار را برآشید، بنظر من هم صلاح است، اگر فایده مترتب نباشد یقیناً زیان هم ماحوظ نیست، اگر اذن میدهد بفرستم دلاک بیاورند مرش را بتراشد.

حاجیه خانم گفت: — صالح افندی من سلامتی و بهبودی فرزندم را طالبم، دخل و تصرف نمیتوانم کرد، هر وسیله که او را بهبودی حاصل شود، راضی و ممنون خواهم شد.

فرستادیم دلاک آمد، رفتیم منزل بیمار، ناخوش ساکت دراز کشیده، پرستار بیچاره نشسته، شب چهارم است که محبوه را يك دم خواب نروده، مارا دیده برخاست، بعظیم کنان بحکیم سلام داد، (گویا بزبان حال از حکیم تشکر دارد که پرستاری بیمار را باو موکول و محول داشته).

حکیم از محبوه احوال پرسید؟

محبوه گفت: — تمام شب در خواب بود،

پرسید: — امروز چیزی خورد؟ خواب داد آری گوشت کوبیده

يك دانه قانایت دادم خورد، من پرسیدم چگونه خورد؟

گفت: — اول نخواست بخورد بعد فرمایش و تدبیر شما را کار بند شده میل فرمود.

حکیم پرسید: — چه فرمایش و تدبیر بود؟

گفتم: — سرکار بیگ را دلبستگی بدو چیز است و بس، اگر در

خواب باشد یا عالم غشوه، محض شنیدن اسم هر يك از آنها (یا حق یا

مدد) میکوبد، و هر چه خواهش کنی بدون مضایقه قبول میفرماید، یکی

نام ایران، دیگری وجود محترم، در این بین بیمار دیده گشوده.

گفت: — یا (حق یا مدد).

صالح افندی گفت: — بلی در طب این مسئله را نوشته اند موسیو

ایتالیائی درین ماده شرحی نوشته که گویا در چنین عالم احشا و اعضا و

اعصاب او بدان دگر مشغول اند.

بالجمله دلاک آمد (محبوه) بحض دینر دلاک متوحش گشته از

جای مرحست

گفت: — امان دلاک چرا آمده؟

گفتیم: — برای تراشیدن سر بیگ — بنای گریه را گذاشت که نتراشید.
حکم گفت: — کوچیک خانم ساکت باشید، برای خیر و بهود است
زبان ندارد، شما تشریف ببرید، منزل خودتان، برخاسته ساکتش کرده بودم
بمنزلش، سکینه و مادرش ایستاده نظر میکنند، حاجی مسعود آمد نشاندیم
پیش او، بیمار را دو دستی گرفت، دلاک مشغول شد، بجایاره مریض
مظلومانه نگاه میکند، محبوبه آمد پشت در نگاه کرده گفت: —

افلاً با ما کینه موی سرش بزنید، بیمار را زحمت ندهید.

حکیم گفت: — میرزا یوسف او را ببرید، منزلش، بگذار نگاه کند.
آمده گفتیم: — خانم کوچک لله الحمد شما عالمه هستید، در علاج
مریض با طبیب سؤال و جواب شاید، چرا این قدر تلاش دارید؟ بگذار
هرچه حکیم میداند بعمل آرد، بیا برویم.

باری سر بیمار تراشیده دلاک لنگ را آورد در حیاط بریزد.

محبوبه بتمجیل برخاسته رفت پیش دلاک، دستمالی آورده آهسته
گفت: — مویها را بریزید ستمال و گذاشته برو.

صالح افندی نسخه شربی نوشته برخاست برو، دیدم محبوبه نزدیک
حکیم شد، خیال کردم من باب تشکر یا خدا حافظی آمده است.

از آن بعد حکیم رفت، نزدیک غروب دوباره برگشت، بخیالم که
داروئی بخاطرش آمده، بعد از ادای نچیت و سلام گفت: —

حاجیه خانم به قاپنه تشریف بیاورد، خبر دادیم آمد.

حکیم گفت: — حاجیه خانم هنگام رفتن من، محبوبه خام آمد نزدیک،
خیال کردم بجهة مشایعت است، از زیر چادر خود قوطی بیرون آورده
گفت: — این هدیه را بصییه خودتان برسانید.

می باعقاد اینکه شاید شیرینی است ابراهیم بیگ از تبریز آورده

گرفته بر دم خانه ، و قتیکه قوطی را باز کرده ، معلوم شد که اشتباه کرده‌ام ، فی‌الفرور برگشتم که شما را اخبار بنایم .

محبوبه خانم با آن همه هوش و ذکا عقل خود را باخته ، اگر و ملان عرب ، و حیل و وران قبطیه از حال او آگاه گردند ، زنان دلاله عجزه هستند که مرغ را از هوا ، و ماهی را از دریا بدام آورده می‌فرستند که این مریض را دعا لازم است ، نه دوا - در اندک روزی اجنه و پریان را که در زیر درخت باین آسیب رسانیده گرفته ، در جوف حقه بند میکنند ، و پادشاه اجنه را هم آورده عهد و پیمان گرفته قسم میدهند ، که من بعد گرد این بیمار نگردند - این بیچاره هم از شدت علاقه و محبتی که دارد ، مفتون لاطایلات آن طراران خانمان بر انداز گشته ، تقدیس خود را در باخته ، شاید دست درازی نخانه هم بنماید . اکنون در نظر آن بیچاره جز سودای عشق و محبت ابراهیم بیگ چیز دیگر نیست . مال و منال در نظرش قدر و قیمت ندارد - قوطی را در آورده باز کرد . در جوف محفظه يك حلقه انگشتر هجده لیره قیمت ، يك پارچه گل سینه سی و دو لیره قیمت ، و يك شده مروارید ده لیره ، و پنج لیره مصری .

(عشق آمد و آتش همه عالم زد)

در مقابل محبت محبوب مال و منال دنیوی در حکم عدم است ، و رقعۀ هم عربی العبارة که فارسیش این است نوشته بود .
«عالمیجاه حکیم باشی افندی - اینجاریه جسارت نموده ، با نهایت خجالت و شرمساری این مختصر هدیه را جهة صییه مرضیه ~~کوکچک~~ جناب عالی تقدیم نموده ، قبولی هدیه عاجزانه ام را از حضرت عالی استدعا میکنم ، و از آنجناب مسألت دارم ، که همت خود را مصروف در سرعت بهبودی مولایم بفرمائید ، امیدوارم که اجر شما عندالله و عندالناس ضایع نباشد ، انشاءالله بعد از صحت و عافیت مولایم جارۀ عاجزه هم در خدمت

و دست بوسی سرکار سامی حاضر و مهیا هستم ، و سلامتی آقایم را بحول و قوه‌ی الهی از شما خواهانم . الفقیرة الختیره (محبوبه) .

حکیم گفت : — اول مرتبه‌ی حکمت امانت و دیانت است ، زیرا که طیب بهر خانه که داخل شد محرم و اهل آن خانه محسوب است ، طبابت با خیانت ضد است ، بنده از شما سالهای دراز است ، مقرری و مستمری دارم ، و هیچ وقت شما در ادای وظیفه‌ی بنده تأخیر جایز نداشته اید ، و بنده هم در وظیفه‌ی محوله امانتی ننکرده‌ام ، و اکنون اگر این هدیه (کوچك خانم) را نگاه میداشتم ، البته رقم خیانت بر ناصیه‌ی خود زده بودم ، بدیهی است شما ازین فقره مطاع نیستید ، و آنچه بنده حق القدم باطبا داده و مصارف سایره کرده‌ام ، یگان یگان را نوشته از شما دریافت خواهم داشت . غرض بنده بشما اطلاع داداست که دقت نماید زنان خارج داخل خانه نشوند ، که غفات مورث بسی زیانهاست ، لکن خواهش دارم ، این فقره را بکوچك خانم اطلاع ندهید ، که انفعال او سبب بسی امراض خود و تأخیر بهبودی ابراهیم بیگ خواهد شد .

من گفتم : — این فقره دوم است ، پربروز میرزا عباس ، عرب دعا نویسی را آورده بود ، هنگامیکه اینها رفقتند ، دیدم حاجی مسعود از پی ایشان میشتابد ، آواز کرده برگشت ، رسیدم بدین تعجیل کجا میروی ؟ گفت : — دستمال کوچکی محبوبه خانم ظاهراً چند غروش بسته ، بمرب حق القلم میدهد ، اورا میخواستم برسانم ، دستمال را گرفته گفتم : — « حق اورا میرزا عباس داده ، بخام کوچك بگو دادم ، هر وقت محبوبه بخواد بکسی چیزی بدهد ، یا بحاجیه خانم و یا بمن بگو از آن بعد بفرموده عمل کن ، دستمال را باز کرده دیدم مرحوم حاجی به محبوبه يك حاقه انگشتر الماس داده بود ، با قدری پول است . »

حاجیه خانم امان ! این دختر را تنها نگذارید ، و بجز دو سه نفر

دختران همسایه آدم بیگانه پیش او راه ندهند ،
حکیم صالح قهوه خورد و رفت ، عصر بود دیدم جمعی خانها آمدند .
از حاجی مسعود پرسیدم ، مهمانان کیستند ؟
گفت :- از همسایگان ،

گفتم :- البته زنان اجنبی را پیش محبوبه راه مده .
رقم منزل ابراهیم بیگ ، دیدم حاجیه خانم ، و محبوبه و سکنیه هر سه
آنجا هستند ، پرسیدم زنها که بودند و کجا رفتند ؟
سکنیه گفت :- رفتند ، منزل محبوبه ، از آشنایان اویند .
گفتم :- چرا تنها گذاشته اید .

سکنیه گفت :- دوستان اویند ، بمن چه ؟ آنهم نمیروند .
گفتم :- خاتم کوچک ، ایشان بدیدن شما آمده اند ، تنها بگذارید
عیب است .

حاجیه خانم فرمود :- دختره گفتم پا شو برو ، با اکراه تمام از
جای برخاست و رفت .

منهم پشت سرش رقم پس دو ، دیدم یکی رفیقه است ، و دیگری
هم از همسایگان نشسته صحبت میدارند .

رفیقه گفت :- محبوبه این چه عالم است ؟ چرا چنین ضعیف و
رنجور شده ؟ رنگ و رویت پریده ؟ همشیره جان دیوانه که نیستی خود را
بدین حالت انداخته ؟ آن گل رخسار مشهور جهانت پژمرده و پریشان
کشته ، مگر بآینه نگاه نمیکنی ؟ چرا بر خود رحم نمیثائی ؟ زنان عرب در
خاهای خود بجز عیب جوئی تو سخنی ندارند ، آنقدر نمیگذرد که داستان
تو ثانی این داستان لیلی و مجنون ، و وامق و عذرا خواهد شد ، و تصنیفات
ساخته در مجلس سماع در تار و طنبور دایره و دف خواهند زد ، یاهو
گویان مصر را میدانی که اجتناب از چیزی ندارند ، شایسته شأن و ادب

شاه نیست بزبان مردم اقتسادن ، سزا نباشد خود و اقران خود را از دیار
عفت و مصلحت بیرون کردن که عاقبت اینکار وخیم است ؟ و نهال این حال
بنا بر رسولی آورد : این افکار عاقل را فرو نه ، و این خیالات باطل را
بکسو بگذار . دیشب در خانه خاتم بودم ، دختران بجمعی ترتیب داده ،
هر يك از شما حکایتی میکرد ، و لطیفه میگفت ، مرا عصیت
معمولی و خواهری دامنگیر گشته ، طایقم طاق شد ، جواب هر يك را
بطور خوش داده بقیط برخاستم ،

آن بی ادب خام بمن گفت :-

« مترس ، تو کمتر از خواهر خواندیه ات فحواهی شد ، بلکه او را نسیم
منسب خواهی نمود ، زیرا که در يك مکتب تربیت شده اید ، هیچوقت کتاب
رمان از دست فرو نمیگذارید ، و دیگران طعنه زده که عالم و مدنی هستیم
بی خبر از آنکه آن علم و مدنیت شما بسر شما چها خواهد آورد ؟ و چه
خاکها خواهد بخت ؟ آخر نتیجه رمان خواندن عشق یازیبست ، با عشق باید
ساخت ، و در بوطه سودا باید گذاخت . عنقریب می بینی که در جریده چها
خواهند نوشت که فلان خانم از هجوم لشکر عشق خود را کشت . . .
خواهر عزیز من : ممکن ، ممکن که بشیانی ندارد سود . . .

محبوبه - از این سخنان بخود پیچیده گفت :-

رفیق جان . ظن قوی داشتم محوهری و یگانگی تو ، اگر فی الواقع
چنین است ؟ و این گمان که در حق من رفته راستست ؟ طعنه زدن ، و
سرزنش نمودن ، و دل آزردهن چرا ؟ این سخنان ملالت انگیز و ملالت
آميز تو هر يك دل حزین و روح غمین مرا بدتر از نیش عقرب میبخاند ،
من کم درد دارم که تو هم سر بارش می نهی ؟ من چه بدی و چه خطائی
کرده ؟ و چه عمل با شایست از من سر زده ؟ که رسوائی و عیوبت آن
بر تو هم سرایت بکنند ؟ خواهر جان ، غیر از اینکه من با تو در يك مکتب

توس خوانده ام ، دیگر با همدیگر چه رابطه و مناسبتی داریم ؟ آخر از من چه خلاف شرع و عرف سر زده ؟ بخانه که رفته ؟ و کرا بخانه خود راه داده ام ؟ مگر اسان نمک شناس و حقوق دان باشد عیب اوست ؟ مولی و ولی نعمت خود را در حال مرگ دیده ، بی اختیار گشته ، بچادر لورا استیصال کرده ، ندانستم - رسوا شده و رسولی برای دیگران هم بار خولهم آورد ! بی ادبان و پست فطرات عیب که بی ادبی و یاوه گوئی می رود و ایشانست بتو طعنه خواهند زد ، گناه من چیست ؟ عالم - من و ... خانم را می شناسد ، با دهن سگ دریا نجس نمیشود ،

(من آتزنم که همه کار من نکو کاریست)

(بزیر مقنعه من بسی کله داریست)

(نه هر زنی به دو گز معجز اسب کد بانو)

(ولی بنزد خدا پشه ام پرستاریست)

البته اگر او بمیرد ، من خود را خواهم کشت ، دنیا میداند که پدر او مرا بزر خریدیده ، و من کنیز زر خریدم ! او مولی و ولینعمت و سبب حیات و غیرت منست ، اگر خود کشی مرا جراید بنویسند نخر من است نه ذم من ؛ زیرا مینویسند فلان کنیز زر خرید تاب جدائی مولی و ولینعمت و سبب عزت و حرمت خود را نیاورده خویشان را کشت ، جاریه با وفا و صادقه بود ،

(بر عصمت من خدا گواه است * معصوم دلم ز لوٹ پاکست)

توقع دارم ازین و بعد نصیحتم نقرطائی ، و مرا معذور داری و بحال خود گذاری ،

(من اگر نیکم اگر بد تو برو خود را باش)

(که گناه دگری بر تو نخواهند نوشت)

اگر از دوستی من غبار ننگی بدامن عصمت شما می نشیند ، کناره

جوئی نموده ره خود گیرید ، و طریق مجانبیت اختیار کرده ترك دوستی
نموده دوری گیرینید ، و گر نه این مقوله نصایح و سخنان را يك سونید .
(من گوش استماع ندارم لمن تقول)

(ایكه منم میكنی از دیدن آن گل عذار)

(حالت دل را نمیدانی مرا معذور دار)

اكنون اختیار دست شاست ، در رفتن و ماندن محتارید ، بیگ
تنهاست ، باید در پرستاری او حاضر باشم .

بدین حال برخاسته با قهر و غصه تمام مهمانان عزیز را گذاشته بیرون
آمد ، در حالیکه لرزه بر اندامش افتاده بود ، بعد از لحظه دختران هم که
میزبان را غائب دیده رفتند .

من رفته از آشپز پرسیدم :— برای شام ابراهیم بیگ چه مهیا کرده ؟
جواب داد :— فرنی حاضر ، و گوشت کوبیده هم مخصوص آقا
دارم ، چون شام شد بحاجیه خانم گفتم :—

روز که مبسر میشود مرخص فرمائید ، و سه نفر را باز دید لازم
است بروم ؟ اذنم داده ، یکساعت چهار جای لازم رفته مراجعت نموده ،
در منزل خود نماز گذارده خوابیدم . صبح (حاجیه خانم) فرمود :—
امروز با ناظر حساب مصارف این ماه را صاف کنید ، حواس
من هم جمع نیست . بهر صورت تا شام مشغول این امر بودم ، نزدیک
غروب گفتم :—

میرزا عباس امشب را از بنده وعده گرفته ، اذن میدهید ؟
حاجیه خانم گفت :— خانه او دوراست ، بگو بکاسکه اسب به بندند ،
وار شده برو .

عرض کردم :— با راه تراموای برقی در ده دقیقه میرسم ، چه
لزم کرده اسب را زحمت دهم ؟ علاوه پایی اسب هم آجاس کرده است

ننشینید :- بجزا ؟
گفتم :- نمیدانم ، کالسه نجی میگوید از آن روز که شما آمدید
چنین شد .

فرمود :- کاشک همه صدق سر ابراهیم بیگ شدی : میرزا یوسف
امروز جگرم کباب شد ، که سر او را تراشیدند ، نگاه حسرتانه محبوبه
بروی او ، و اشک ریزی آف مرا هلاک میکنند . نمیدانم عاقبت اینکار
به کجا منجر خواهد شد ؟

قدری تسلیت و دلداری داده ، حرکت نموده ، وارد خانه شده ،
در اطاق کوچک نماز و قرب و شام را خوانده ، رفتم بمجلس ، حاجی
محسن آقا ، حاجی تبریزی ، میرزا خلیل اصفهانی ، و داماد حاجی
محسن آقا ، و چند نفر دیگر حاضر بودند .

بعد از تحیت و سلام ، حاجی تبریزی با مزاح گفت :-

هان میرزا یوسف ! غیبت تبریزیها را میکنی ؟ همه اینها را با ابراهیم
بیگ سخن خواهم داد . حاجی محسن آقا گفت :-

خبر نداری که ابراهیم بیگ خود چها نوشته ؟ با اخوی شما در
مهمانی چه صحبتها کرده ؟ در خانه شما چه گفته ؟ فی الواقع آقا میرزا یوسف
همی چه نوشته صحیح نوشته است ،

گفتم :- اکثر مطالب را بملاحظات عیدیه صرف نظر کرده
نوشته است ،

حاجی محسن آقا گفت :- نوشته - در قزوین بشاهزاده خانم
وارونه سر فرود آوردی و فراشان ترا چوبکاری کردند ، درستست ؟
گفتم :- بله ، حقیقت دارد -

حاجی تبریزی پرسید :- چگونه وارونه سر فرود آوردی و
چه شاهزاده خانم ؟

حاجی محسن آقا گفت: — میرزا عباس مرگ من رو برویش بخوان.
گفتم: — من که منکر نیستم، در اسلامبول خودم خواندم، بی کم
و زیاد نوشته، هر جا بدتر شاهزاده خانم، من چه کار کنم؟
در شاهرود تعلیم کردند، باید در پیش روی اینها رکوع نماز، در
قزوین همه روی دیوار کردند، چنان تصور نمودم در اینجا هم باید خم
شد، احتراماً خم شده، یکبار دیدم جو بست که بر سر و کله ام میزنند،
در آن روز برای ابراهیم بیگ چه حالی دست داد تصور نمی شود.
رنگ و رویش از غیظ مانند ذغال سیاه گشته بود، چه قدر وحشی گری.
ویار باری، و چه قدر دور از طریق انسانیت؛ من در پنجاه سال طول
مدت غربت همه اینها را فراوش کرده بودم، حالا خیال میکنم که بچاره
اجداد ما از دست چنگیزیان چه مصیبت ها کشیده و چه بلاها دیده اند؟
شمارا بخدا انصاف دهید، دیروز از چارسو میگذشتم، ناگاه اقدینا:
عباس پاشا خدیو سیاره گذر کرد، من ایستاده با کمال لطف و مهربانی
سلام کردم، فی الفور حاکم شاهرود به خیالم خطوط نمود، که ای بکورت
شده روی آدمی ندیده، و لذت انسانیت نجشیده، بیاتاشاکن، جلال و
عزت و دولت این مرد نجیب محترم را، و اقتدار و مکنّت خود را هم ملاحظه
نما، که هنگام حکومت گرفتن با تومانی ده شاهی تنزیل از صراف قرض
کرده، حاکم میشود بر شوت و تعارف، و حین مغزولی حق قصاب و بقال
و علاف را نمیتوانید بدهید، اسب و براق و سایر تجملات حکومتی که تماماً
از خون جگر ضعیفاء و فقر است و با ظلم بدست آورده بودید، فروخته
و مظلّم هزاران مظلوم را در گردن نهاده، شبانه فرار برقرار اختیار
میکنید، حالت رعیت بچاره خود را با حال رعیت بختیار این دولت
قوی شوکت مقایسه نماید، رعیت بچاره به محض دیدار شما لرزه بر اندامش
می افتد، که گویا حیوان درنده را دیده، لکن این رعیت برخوردار روی

صاحب اختیار خود را می بیند ، مسرور و مشغوف گشته بی اختیار زنده
باد میسراند :

(بین تفاوت ره از کجاست تا بکجا)

همه اینها نتیجه قانون و عدالت است که نیکبختی حکومت و رعیت
و با فراهم می آورد ، ورنه مخلوق خدا همه از یک جنس و از یک نوعند ،
در آفرینش هیچ فرقی ندارند ، فرقی که هست ، در اخلاق و مدنیت و
قانون و مساوات دولتی ، و بیقانونی و وحشیگری و ظلم و بی انصافی
دولتیان است ،

میرزا عباس گفت : — یوسف ، دیشب سیاحتنامه را برداشته مطالعه
کنم ، مشغول خواندن شده ، ناگاه دیدم ، آفتاب درآمد ، نمازم هم قضا
شد ، حقیقتاً این مصایب پی در پی که با ابراهیم بیگ وارد آمده خیلی قوت
قابل داشته ، که نیمه جان خود را هم با نجا رسانده است ،
سبحان الله ! اگر چه میرزا احمد گفته بود ، ابراهیم بیگ با آن غیرت
و تعصب وضع ایرات را نه پسندیده . غصه مرگ شده بر نمیگردد ، من
باور نداشتم ،

گفتم : — بجان تو ، باز بجای تو ، من بسیار وضع های ناگوار
دیده ازو پنهان داشتم ، و باین و آن التماس میکردم ، که باو خبر ندهند ،
و حرکت از راهی را که میدانستم منافی طبیعت اوست منع میکردم ، و از
راه دیگر او را مبردم ، در هر قدمی آهی سرد از نه دل میکشید ،
یکبار میدیدم در کوچه مردار انداخته ، تعفن او عالم را فرا گرفته
سگان دور مردار حلقه زده هم او را میدرند و هم خودشان را ، بقدر
نیم ساعت ایستاده گویا منتظر فراش بلدی و پولیس بود که صدا کند ، و
بگوید : — این چه ارضاعست ؟ اداره بلدی و پولیس کو ؟ نظافت کجاست ؟
در آن حال ندانم ، سبحان الله مگر این مملکت مجلس صیحه

ندارد ؟ آخر نه این وضع مضر به صحت است ؟

گفتم :- نور دیده ، ایستادن در اینجا نمر نمیدهد ، صبحه نیست که نیست ، بیا برویم ، در شهری که چهل هزار جمعیت دارد دو نفر حکیم و هوکتر نیست ، و جراح مکتب دیده مفقود است ، جراح معتبرشان آن است که پدرش دلاک بوده ، چنین آدم خود بخود جراح می شود . و یا اینکه دلاک بمرضای غربا اماله میکند ؛ و گاهی دیده شده که دو نفر با همدیگر منازعه بسر هیچ کرده ، یکی زده دهان دیگری خون آلود گشته ؛ یک نفر پولیس و ضابطه نیست که بگوید چه هنگامه است ؟ احیاناً اگر یکی پیشدستی کرده پیش داروغه بشتابد ، آن دیگری را بدون سؤال و جواب اعم ازین که مظلوم باشد یا ظالم ، گرفته قدر مقدور پول اخذ کرده رها میکند ، ابدان نمیرسد که تقصیر داشته و یا بی قصور بوده است . اگر پول نداشته باشد بچوب فلک بسته آنقدر میزنندش که قدرت بیرون آمدن از خانه نداشته و تا دو ماه در بستر بخوابد ، عیالش از گرسنگی و بیطاقی عاجز و نالان ، باید دست سؤال بهر کس و ناکس دراز کند ، یا اینکه گوش و دماغش بریده در باز بگردانند ، و از برای خود پول و اثر برای آن فقیر بچاره ننگ بار آرند - معلوم است برای صحت بدنیه و مالیه این فقیر چه قدر صدمه است ، اینها را ابدأ ملاحظه نمیکند ، در سیاحتنامه نمیدانم بچه خیال ننوشته سرگذشتی را که یک نفر حکایت کرد ، بنده تحمل نیاورده هایای گریستم ، برسیدند آن حکایت چه بود ؟

گفتم :- طولانیست بعد از شام شمه عرض خواهد نمود ، قدری مزاح و صحبت های متفرقه کرده شام صرف شد ،

حاجی تبریزی گفت :- بگو میرزا یوسف باز از تبریز چها خواهی گفت ؟

گفتم :- این فقره بتبریز شما راجع نیست ، این حکایت مال مراغه

آست - خندان خندان گفت :- البتہ یاقیماق یا باصدوق است .
 ! گفتم :- خیر ! سراغہ قیمتش از باصدوق سراغہ کمتر است ، چنانچہ
 باو سراغہ بسوی بناب مال کرایہ کردہ میرفتیم ، در بیرون شهر دو نفر
 ملاو لاخ سوارو ہم میرفتند ، قدری واہ رفتہ یک از ایشان برید : ہمیشہ
 لکجا میرود ؟ یکی جواب داد بہ دھخوارقاف .

بیگ ہم گمت :- ما بہ بناب میرویم ، خوب شد کہ با ہم دیگر ہمراہ
 باشیم ، ما جائی را بلد نیستیم ، شا بعض چیزها را اشان ما بدہید ، قہری
 راہ رفتہ چون بہ لب جوی آب زلال جاری رسیدیم ، ہمہ باین آمدہ
 دوست بورونی صفا دادیم ، بعد رفیق تازہ دو دستی آب برداشتہ سہ دفعہ
 نوشیدہ گفت :-

سلام اللہ علی الحسین و لعنة اللہ علی قاتل الحسین (اللہ ولیعہدہ عمر
 ویرسون) یعنی خدا بولیعہد عمر بدہد ، باز قدری کہ راہ رفتیم ، رفیق
 نولہ عمان سفرہ خودرا در آوردہ ، نان و بنیر و گوشت شب مادہ خوردہ ،
 و سپس گفت :-

المحداۃ رب العالمین (اللہ ولیعہدہ عمر ویرسون) ابراہیم بیگ بروی
 من نگاہ کردہ ، اشارہ نمود کہ اینمرد دیوانہ یا لایشعراست (اللہ ولیعہدہ
 عمر ویرسون) این سخن بموقع چہ معنی دارد ، قدری راہ رفتہ خستہ
 شدہ خواستیم سوار شویم ، بعد از سواری باز گفت :-
 (اللہ ولیعہدہ عمر ویرسون)

ابراہیم بیگ گفت :- عمو جان اسم شریف شا چیست ؟
 گفت :- بچی

ابراہیم بیگ گفت :- اسم من ابراہیم است ، حق رفاقت داریم ،
 باید نام و نشان ہم دیگر را بدانیم ، اینہم عموی من میرزا یوسف است
 گفت :- خیلی خوب

بیگ گفت: — عمو جان! از شما چیزی خواهم پرسید؟

گفت: — پرس.

بیگ پرسش کرد: — در هنگام آشامیدن آب، و خوردن نان، و سوار شدن، شما گفتی: — (الله ولیعهد عمر و پرسون) این سخن مکرر می‌وقوع چه معنی دارد؟

آقا یحیی گفت: — البته این را نپرسید، که نخواهم گفت، من وظیفه خود را بهتر میدانم.

بسیار التماس کردیم، که ما هم از محبین حضرت ولیعهد و دعاگوی آن وجود شریفیم، اگر سر مخفی باشد از ما متوسل که در دل نگاه داریم و بکسی افشا ننمایم، و آنکه یکی یکسره از این ولایت بخارج می‌رویم رفت. یحیی گفت: — مخفی چیزی نیست، چون روزی صد بار این ذکر را میکنم، اگر بنا شود بهر کس علت را بگویم، تمامی وقت من هم - کفایت نخواهد نمود؛ علاوه این مسئله طولانی، و از رفاقت ما و شما پیش از يك ساعت باقی نمانده.

در این اثنا رسیدیم بکنار قالیزنی که مجید بن خرنزه و هندوانه مشغول بود.

ابراهیم بیگ گفت: — آقا یحیی برویم در کلبه این بستان به نشینیم و قدری استراحت نمایم و میوه بخوریم؛ شما هم داستان خود را بگوئید. یحیی گفت: — منم بکشیدن غلیبان میل دارم بسم الله - رفته نشستیم، بی آنکه بصاحب قالیز چیزی گوئیم، چند عدد خرنزه و هندوانه چیده آورد، و در مقابل ما گذاشته گفت: بسم الله.

آقا یحیی چنین آغاز بداستان خود نمود: —

«تقریباً سی و پنج یا چهل سال قبل که سن من قریب بی سی سال بود، يك نفر دوست عبدالاحد نام داشتم، که تقریباً بیست و چهار سال عمر

داشت. آن جوان، روئی خوش و موئی عنبرین داشت، کم کم بقمه و قداره بستن میل نمود، لکن پدرش بخیبر از وضع الواطی پسر. خواهر، عبدالاحد زن ابراهیم خلیل سلطان بود، اینهم بحجه برادر زنی سلطان قوچو طاقی میگردد، سلطان مزبور از زن سابق پسری (فرج الله) نام شانزده ساله آفتاب طلعت و نیکو صورت، مشهور زمان، یوسف دوران داشت. روزی ما سه نفر بباغچه ابراهیم خلیل سلطان توپخانه رفتیم، فرج الله بشرب خمر معتاد بود، شیشه شرابی در ثقل داشت، خورد تا تمام شد، سپس با التماس و زور، من و عبدالاحد را فرستاد بقریه (مهرآباد) که در نزدیکی باغ ایشان بود، اهالی آن دهکده جمیعاً عیسوی مذهبند، از آنجا شراب تحصیل کرده برای او بیاوریم، طوعاً و کرهاً رفته، بی نیل مرام برگشته، دیدیم فرج الله از سر تا پا سوخته نیم بریان شده است؛ اندک رقی ازو باقی بود. سبب این واقعه این بوده که چو ماه صفر بود، قبای سیاه پوشیده و بعد از رفتن، مشغول ساختن کباب شده، دامن قبایش آتش گرفت، چون درحالت مستی بود مقتدر بر خواמוש کردن نگردیده خودش را کباب کرد، این حالت را که مشاهده کردیم، افسوس کنان و بر سر زنان باغبانرا صدا زدیم، گلیبی آورده، فرج الله را در گلیم گذاشته آوردیم بشهر.

داروغه و کدخدا وغیره جمع شده، از فرج الله احوال پرسیدند، جواب داد مرا حضرت عباس زد، پدرش اصرار کرد، همان جواب را شنید، بعد از چند ساعت فرج الله درگذشت. سه روز تعزیه گرفتند، بعد از سه روز سلطان بتوپیها امر داد، که مرا و برادر زنش عبدالاحد را گرفتند. حکومت با (ضیاءالدوله) محمد رحیم میرزا بود، شاهزاده خود در تبریز و پسرش امیرزاده (داراب میرزا) حکومت میکرد، ما را بردند در دارالحکومه، شب را در حبس نگاه داشته. فردا ابراهیم خلیل

آمده ، ما را بحضور خواستند . رفته تعظیم نموده ایستادیم ، سلطان دست عبدالاحد را گرفته ، بحضور کشیده گفت :-

این خونی منست ، و مرا هم نشانی داده گفت :- اینهم خرج مطبخ نواب والا امیرزاده .

فی الفور حکم شد عبدالاحد را بدون سؤال و جواب سر بریدند ، و دل يك شهر را سوزانیدند ، مرا ده روز در غل و کند نگاهداشتند ، چون خودم بی چیز بودم ، و وجه معتدبه که سبب استخلاص تواند گردید نداشتم ، دایئ بنده صد تومان به امیرزاده و ده تومان بفراشبانی داده مرا از حبس نجات داده و برد بخانه .

نزدیک بغروب تمام خویش و اقربا زن و بچه در صحن خانه نزد من جمع بودند ، چون در حبس هر شب مرا از خانه طعام می آوردند ، با زندانبان که عهده و منصب میر غضبی هم داشت توام میخوردیم ، ازین رو ظاهراً با من محبت پیدا کرده بود .

گفتم :- امشب هم زندانبان طعام بفرستید ، در این اثنا زندانبان خود داخل خانه شد ، و آهسته بگوшем ، گفت :-

« امیرزاده برای تو خلعت فرستاده ، بیرون آی و استقبال کن » من از جای بسته ، خواستم بیرون روم ، زنها هجوم آورده مرا کشیدند ، باندرون .

بعد معلوم شد گفتگوی خلعت دروغ و حیلله بوده ، بعد از قتل عبدالاحد ابراهیم سلطان تبریز رفته ، به اسم الملك عارض میشود ، آنهم حالات را بعزیز خان سردار میگوید ، عزیز خان حکم میکند ، دو نفر آردالی بروند مراغه ، او را دست بسته بیاورند .

ضیاءالدوله از این فقره اطلاع حاصل نموده ، يك نفر چاپار مخصوص مراغه بفرستد ، به پسر خود اؤکدا حکم میکند ، که یحیی را دو شقه

کرده ، دم دروازه تبریز بیاویزد . سردار سگ کیست که از محل حکومت من بتواند آدم ببرد ، مرا ننگ است این حکومت بل زندگی .
این رقم نیم ساعت بعد از استخلاص من بمراغه میرسد ، امیرزاده مرا از علی محمد بیگ فراشباشی میبخواهد .

زندانبان میگوید : — بجای بمن اعتماد دارد میروم با حيله او را گرفته می آورم ، با چند نفر فراش آمده ، آنها را دم در بند میگذارد ، و خود بخانه می آید ، خویشاوندان من این فقره را که معلوم کردند ، مرا از پشتبام به پشتبام بردند بیرون شهر ، که بطهران نزد پدرم بفرستند .

محمد آقای قابوچی باشی هم از اقربای ماست ، چون در زندان از حمة نا راحتی و اذیت بیماری عارض من شده قوه رفتن بطهرانم نبود ، شب دیگر مراجعت بشهرم داده ، بردند خانه شیخ الاسلام ، که باصطلاح بدت است باوجود این مرا در سردابه پنهان داشتند .

دائی من رفت تبریز ، روز چهارم محصلان غلاظ و شداد سردار که گویا اولاد نمرود و شداد بوده وارد شدند ، از اقوام من شصت و پنج نفر متواری گردیدند ، محصلان که یکی نایب حمید کور بود ، قراول بیباغ خالو و خاله گذاشته و پیش حجره خالویم چایمه زده ، خانه ما و دائی و خله را خالی کرده اهل و عیال سه خانه را در يك خانه که جز بوریا چیز دیگر نداشت جمع کردند و محصلین در خانه ما نشستند ، و بهر جانب پی جستجوی من و اقوام برآمده ، که اگر مرا پیدا نکنند شاید بتوانند از اقوام بعضی را بدست آورده مداخل نمایند .

هر روز محصلین خرج از کدخدا و فراشباشی حتی از خود امیرزاده میگرفتند . الحاصل بعد از سه ماه دائی من از تبریز نوشته بود ، که مرا از بیراهه به تبریز در خانه جعفر دائی دلال که فرابت داریم بفرستند ، بنوشته

بعد مجتهد آقا فرمود :-

« یحیی را به برید سرطوبله ساعدالملک ، خودش معزی الیه سپار شنا به خواهد نوشت ، پنهان پنهان مرا بسر طوبله ساعدالملک رسانیدند ، حضرت ولایعهد ، و سردار و ساعدالملک در چنین بودند ، اردو هم آنجا بود . بعد از سه روز چند نفر توپچی آمده دستهایم را از عقب بسته ، زنجیر بگردنم نهاده بردند به اردو ، چون حضور ساعدالملک رسیدم ، سلطان را احضار نموده گفت :-

« این قاتل پسر ت ا چنانچه تشفی دلت میشود ، با او رفتار کن . » با این حکم محکم و خود مختاری ، سلطان دستم را گرفته ، از اردو بیرون برد ، و یک امپریال به یک نفر توپچی داده گفت :-

« هیزم بیاور - بعد از ساعتی سه حامل هیزم آورده ، در یکجا ریخته ، آتش زدند . همینکه هیزم ها آتش گرفت ، و شعله اش بلند شد ، سلطان ، رو بمن کرد و گفت :-

پدر سوخته ما در بخطا ، اکنون ترا چنان بسوزام که لذت آدم سوزاندن را به بری .

از آنجائیکه هر که دست از جانب بشوید ، هر چه در دل دارد بگوید ، گفته :-

پدر سوخته ، مادر بخطا ، زن فلان ، خواهر فلان تویی - اگر من به پسر تو بد کرده ام سزا و جزای خود را خواهم دید ، وگرنه شهید شده ، در روز قیامت عوض این آتش ترا در نار جهنم به آتش خواهم افکند که تو هم لذت آتش جهنم را به بری - درین بین یک نفر توپچی سیلی بصورتم زد ، چون دست بسته بودم ، تف برویش انداختم ، جامهای مرا کردند . جز پیرهن چیزی نماند ، در آن حال یک نفر فراس آمده گفت :-

سردار میفرماید ، چون سوزاندن آدم منافعی نا شرع و هرفست

البته سوزاندش را موقوف کرده بعنوان دیگر بکشد . سلطان را اوقات تابعی زیاد رخ نمود ، گفت :-

من باید چنان قاتل پسر خود را بکشم که تشفی خاطر من شود ، حکم داد زمین را سحر نموده تا زنده سر پام نگهداشته خاک بریزند ، ریسائی بقدم گرفته ، گودی زمین را مساحت کردند ، یکبار از دور جمعیتی نمایان شده ، سواری بتاخت آمد و گفت :-

حضرت والا مقصر را میخواهند . از اتفاقات حضرت والا از شکار تشریف می آوردند ، از دور ما را دیده سؤال میفرماید ، چگونه و با عرض مبارکش میرسانند ، خود بخبرگاه ولایت عهد رفته ، از سوارها یکی را برای احضار من میفرستد ، مرا دم حادر برده گفتند :-
برو گریه و زاری کرده التماس کن ، گفتم :-

بالای سیاهی رنگی نیست ، بای گناهی ابد التماس نخواهم کرد . رفته و عرض کردند مقصر حاضر است ، بحضور طلبید . بردند ، بدون اینکه تعظیم کنم و سر فرود آرم ایستادم ، به محض اینکه نظر برویم کردند ، فرمود زنجیر از گردنش بردارید ، و مطلق العنانش کنید ، کسی متعرض او نشود . زنجیر برداشته ، میان اردو چنان مسرت و فرح حاصل شد ، که مافوق آن متصور نیست ، اهل اردو یکی سرداری ، دیگری کلاه ، سومی کفش چهارم قبایم بخشید . خواستند بین خود پول جمع کنند راضی نشده گفتم :-

محتاج نیستم ، (الله وایعهده عمر وپرسون) شما اسبی کرایه کنید مرا تبریز ببرد ، خانه حاجی جعفر دائی ، وجه کرایه اش را میدهم ، پیشخدمت باشی بنوکرش گفت :-

اسبی برای من حاضر کنند ، و خودش هم سوار شده مرا ببرد بحاجی جعفر دائی تسایم نموده برگردد . اینست ماجرا و سبب ادعیه من

بحضرت ولیعهد .

اکنون از شما انصاف میطلبم ، اگر در هر نفس دو دفعه دعا و
نمای ولیعهد را بجام از شکر نعمت او بیرون توانم آمد یا نه ؟ زیرا
زندگانی من از اوست ، صاحب عیال و اولادم ، تحصیل رزق که از جهة
آنها میکنم از لطف اوست که مرا زندگانی بخشیده ، در حقیقت من زنده
کرده ولیعهدم (الله ولیعهد عمر ویرسون) تا زنده هستم در وقت خواب
و بیداری ، خوردن و آشامیدن ، نشستن و برخاستن ، این ذکر وود
زبان منست . اکنون تصدیق کنید ، عملی بصواب مینمایم ، یا نه ؟
(الله ولیعهد عمر ویرسون)

بی اختیار مرا رقت داده شروع کردم بهای گریستن .
یحیی گفت : — با نا جان چرا گریه میکنی ؟ سپاس خدای را که
نکشتندم ، و مرا نسوزانند ، و زنده بگورم نکردند .
گفتم : — بحال این ملت فلك زده بی صاحب میگیریم ، که قیمت این
بچارگان بچه ارزانست ، بدست کما سپرده شده ،
مکاری برسید : — این کدام ولیعهد است ؟

گفت : — حالا بزرگ شده در تبریز است ، و مظفرالدین میرزا اسم
دارد ، همه بگویند (الله ولیعهد عمر ویرسون) — همه گفتیم .
در آن حال دیدم ابراهیم بیگ مات و مبهوت و متحیر گشته ،
نه او خربزه خورد ، نه ما زهرمار نمودیم ، انعام قایمیان را داده سوار
شده براه افتادیم .

ابراهیم بیگ با یحیی مرادف میراند ، منهم با رفیق او در پیش ایشان
مرادف میراندیم . بین صحبت رفیقش گفتم : —

در این جور مملکت چگونه زندگی میکنید ؟

گفت : — عمو جان همه صاحب ملک و اهل و عیال هستیم ،

نمیتوانم ترك عيال گفته هجرت نمایم ، هر قسمی که ممکن است باید سوخت و ساخت ، حب وطن است چه توان کرد .

گفتم :— شیخ سعدی چندین قرن پیش سروده .

(سعدیا حب وطن گر چه حدیث است صحیح)

(نتوان مرد بسختی که من آنجا زادم)

به پشت سر خود ملتفت شده دیدم ابراهیم بیگ مکالمه ما را میشنود ، فوراً لب فرو بسته دم در کشیدم ، باز آثار تغیر از ناصیه اش نمایان و هویدا بود ، میرزا عباس گفت :—

واقعاً (الله ولیعهد عمر و برسون) شما را بخدا آمین بگویید ، همه آمین گفتیم ، باز بی اختیار گفت :—

اگر اندك دیر رسیده بود بچاره زنده در گور می شد .

حاجی تبریزی گفت :— حقیقتاً ، معصوم و بیگناه بود ، خلاصی اینمرد مظلوم بحکم آیه کریمه « من احیا نفساً فکما احی اللّاس جمیعاً » گویا حضرت والا يك نفر را زنده فرمود ، تمامی مخلوق و ابناء بشر را زندگی بخشوده ، این احسان عام و نیکنامی تام ، تا قیام قیامت باقی خواهد ماند .

گفتم :— عمو از حسن نیت ، و باکی طینت ، و ستودگی سیرت ، و نیک فطرتی حضرت ولیعهد خیلی میگویند ، امیدواری ابراهیم بیگ هم به پادشاهی حضرت والا بسیار است ،

میگفت :— انشاء الله تعالی بعد از جلوس ولیعهد بخت سلطنت موروثی عموم اختلالات ایام بنظام ، و ریشه ظلم و طغیان از پسخ و بن قلع وقع گشته ، ایران خزان مانند بهار گلستان خواهد شد ؛ زیرا که از هرج و مرج حالیه ، و ظلم عمال و حکام و قوف کامل بهمرسانیده ، همه را ماحسن وجه اصلاح خواهد نمود ،

حاجی محسن آقا گفت :— چنانچه ابراهیم بیگ نوشته ، اگر وزیر

با تدبیر و صاحب جزم و عزم که مؤید خیالات شاه شود، بگذارند همسایگان در ایران تسلط و تفوق یابد، البته ایران ترقی خواهد نمود، ولی این سیاحتنامه مرا دو روز است خیلی مضطرب ساخته، ایران را تا این درجه پریشان نمیدانستم، هرگاه غیر از ابراهیم بیگ نوشته بود باور نمیکردم، ولی چون ابراهیم بیگ خود مدعی آن سخنان بود، و اکنون با آن همه تعصب و غیرت که داشت اینها را نوشته، چار و ناچار باید باور کرد. بعید نیست که ابراهیم بیگ باز هم بمناسبت غیرت و تعصب فطری در بعضی چیزها پرده پوشی هم کرده باشد.

میرزا خلیل اصفهانی گفت:— این جور نخواهد ماند، زمان آن زمان نیست، البته گردش طبیعی عالم خود بخود همه عیونات را اصلاح خواهد نمود، قبل ازین، همه روی زمین وحشت آلود بود، خیال نکنید که اهالی مغرب ابتدا مدنی از مادر زاده و وحشیگری نداشته اند.

شنیدم — در اسپانیا روزی از مجلس رؤسای روحانی جوان یگنایی را متهم ساخته بسوزاندن وی فتوی صادر شد، در وسط میدان شهر در نظر عموم علی الرؤس هیزم فراوانی ریخته، به نفت آلوده آتش زدند، تا جواب متهم را بآتش اندازند، در آن حین پادشاه جوان (فریدلان) از آنجا گذر نموده، پرسید چه هنگامه است؟ گفتند:—

این جوان نزد رؤسای روحانی متهم است، بآتشش خواهند سوخت.

پادشاه جوان رؤف از راه دلسوزی و انسانیت گفت:—

بچاره و حیف — و فوراً از آنجا گذشت.

بعد از اتمام عمل متهم، رئیس رؤسای روحانی خبر بردند:—

پادشاه از میدان گذشت، و جوان متهم را در آن حال دید، و از راه

دلسوزی و انسانیت گفت:— بچاره و حیف،

کشیشان درین خصوص مجلس تشکیل داده، بمذاکره پرداختند،

که دلسوزی و حیف گفتن پادشاه توهین شریعت و طریقت ماست ، لذا شخص پادشاه هم مستوجب سوختن گردید ،
 اینخبر بیادشاه رسید ، که کارت از کار گذشته ، برسوختن شا هم حکم قطعی صادر شده است . پادشاه نیمه شبی تنها مخانه رئیس روحانی رفته بمحض ورود خود را به قدم‌های رئیس انداخته ، آغاز به گریه و زاری کرده ، و گفت :-

راست گفته اند ، من « بیچاره و حیف » گفته ام ، ولی قصدم توهین نبوده ، بلکه این سخن بی اختیار از طریق نوعیت و انسانیت بر زبانم جاری گردید ، حالا بخاطر خدا بجوانی من رحم آورید ، و از تقصیرم درگذرید ، رئیس بعد از فکر بسیار جواب داد :-

فتوی برسوختن تو صادر شده ، ناسخ نتوان داد ، لکن فصادی حاضر نموده رگ زده خون خود را در شیشه بگیر ، تا در همان موضعی که آتش افروخته اند شیشه خون تو را با آتش اندازند تا بسوزد و کفاره گناه تو شود ،

پادشاه راضی شده فوری بفرموده رئیس روحانی خود عمل نمود .
 اکنون تماشا کنید که چگونه اوصاف حسنه مدنیت را جمع کرده اند ، اینست که عرض میکنم :-

دنیا وحشت آباد بوده ، به تدریج اصلاح پذیرفته - ابراف هم انشاء الله عنقریب بدایره محموده مدنیت در آمده ، بمدارج قانون مساوات عروج خواهد نمود . چنانکه نیات حضرت ولیعهد را تعریف و توصیف میکنند مایه بسی امیدوارها برای آئینه ایران است .

گفتم :- آقا جان ، سایر ملل و ممالک را یا یکنفر پادشاه عاقلی مانند میکادوی ژاپون هدایت نموده ، و یا ملت را مطبوعات و روزنامهها بغیر آورده ، و ادبا و حکما تصنیفها کرده کناسها در بیداری ملت نوشتند ،

معایب را نشان داده بیش چشم همه گذاشتند ، حقوق دولت را بر ملت و حقوق ملت را بر دولت تحدید کرده جلو اتحاد جلوه گر ساختند ، تا اینکه رفته رفته کوکب اقبالشان طلوع نمود ؛ و اگر چنان نمیکردند بالیقین چین نمیشدند : بدبختانه در ایران يك نفر ندیدم بدین خیال که عیوب دولت و ملت را بقلم آرد . آنکه شعرایند خاک بر سرشان ، تمام حواس و خیال آنها منحصر بر اینست که يك نفر فرعون صفت نم رود روش را تعریف نموده يك رأس یا بوی لنگ بگیرند ؛ و آنچه حکمایند چه توصیف کنم ، که هرق در موهومات و کیکه اند .

(آنکو که خود گم است کرا ره نمون شود)

آنچه عالم میباشند ، از مسئله تطهیر فراغت حاصل نکرده اند ، بدکان کتاب فروشی میروی غیر از همان کتب دوایست سیصد ساله پیش هدیج تألیف و تصنیف جدید دیده نمیشود ، و اگر کتساب تازه هم نوشته شده فقط تغییر اسم داده ، مطالبش همان است که پیشینیان نوشته اند ،

يك وزیر و امیر را ندیدم که يك جلد کتاب تشکیلات لشکری ، و توبخانه ، و پولتیک ، و اصول ملك داری ، و رعیت پروری ، و وضع اخذ مالیات ، و قانون حکمرانی و مساوات را بآلم آورده باشد ؛ هیچوقت درخت امید خود بخود نروئیده ، و بار نیارده ؛ و اگر هم آورده قابل نفع نبوده است : مانند میوه های جنگلی تلخ و شور و پیمزه میشود ، اگر به اصول مدنیت ، نهالی را به نشایم و تربیت کایم ، البته نمرش لذیذ و طعم شکر بخشد . انسان اگر بی تربیت آدم میشد ؛ افریقایها مانند حیوان بوده ، و اهالی امریکا هم مثل مردم افریقا بودند . اینها بدست انسانهای کامل افتاده ، عاقل و کاملترین ملت روی زمین شدند ، آنها به بی تربیتی وحشی و بار بری ماندند .

گذشت ازین که امریکاییها حاصل زمین را برداشته ، تسلط هوای

جوی هم یافته، قوه برق را باطاعت و فرمان خود آوردند، ولی در مملکت ما با آن قدمت و عظمت يك مكتب که معلمش بداند سوای علم تقلید علم دیگری هم هست که سر مایه سعادت يك مملکت و نیک بختی يك ملت از آن حاصل تواند شد نداریم؛ در آن خاك وسیع يك روزنامه انتشار نمی یابد، و اگر هم باسم یافت شود عبارت از دو پارچه کاغذ است که هفته یکبار در روی سنگ با زحمت زیاد طبع مینمایند، و مندرجات و عناوینش يك قاز بدولت و مات فایده نمی بخشد، روزنامه ایران و اطلاع شاهد زنده ما یابند.

می سال قبل جزائر ژاپون فقط دارای سی روزنامه بود، که تماماً من خرف و لاطایل بدتر از ایران و اطلاع، اکنوف هزار روزنامه و جرائد هفته گی و رسائل ماهانه ادبی و سیاسی در آن مملکت طبع میشود. حاجی تبریزی گفت:—

« یوسف بس است، بس است، ساعت هفت شد، پس فردا شب در بنده خانه تشریف دارید، محبت را آنجا باتمام رسانید، » گفتم:—
 بیست روز در تبریز بشما زحمت داده ایم بس است، دیگر در اینجا زحمت نکشید. گفت:—

منظور اجتماع احبا و اصدقا است که محبت نمایم، نقل زحمت در میان بست، و تعارف هم لازم ندارد، البته آقایان پس فردا شب تشریف خوانند آورد.

مجلس بهم خورده من هم خانه آمده خوابیدم.

علی الصباح برخاسته دو گانه معبود یگانه را بجای می آوردم که ناگاه ندیدم در اطاق را طراق طراق میزنند، بعد از اتمام نماز گفتم:— کیست محبوبه گفت:—

منم یوسف هم، مرا از شنیدن آواز محبوبه وحشت عظیم حاصل

شده ، خیال کردم که ابراهیم بیگ را حال دگرگون شده . باستمجال پرسیدم :—

خیر باشد ؟ چه خبر است ؟ گفت :—

انشاءالله خیراست ، مژده آورده ام . الحمدلله خود بخود آقا نیم خیز شده ، با دست اشاره به یخندان کرد ، دانستم آب میخواهد ، دادم خورد ، چهره اش خیلی بشاش و روشن است ، شما را مژده آورده ام ، که بیایید و به بنید ، نیم خیز شده ، بمتکا تکیه کرده است . پرسیدم :—

حاجیه خانم کجاست ؟ گفت :—

نزد بیک خوابیده .

جواب دادم که حاجیه خانم خوابیده است تا بر نخیزد نمیتوانم پیام مژده گانی شما بچشم . بروید بعد می آیم ، انشاءالله تعالی کم کم بر میخیزد و صحبت هم میکند .

محبوبه چنان دلشاد و خوشحال بود ، که گویا دنیا را مالک شده ، بعد از ساعتی رفته دیدم ، واقعاً رنگ و رویش نسبت به یروز بسیار فرق کرده ، علامت بهبودی از ناصیه اش هویداست ، محبوبه گفت :—
جائی دم کرده ، گفتم :—

بسیار ، همین که آورد بیاله را دست گرفته گفتم :—

این جائی است که از ایران آورده بخورید ، فوراً (یا حق یا مدد) گفت ، وجائی را خورد ، لکن در هنگام خوردن آب از گوشه چشمانش جاری بود نزدیک او نشسته پاهایش را مالش داده گفتم :—

باز قاتلیت درست کنند . وقت عصر در باغچه بوده ، دیدم بچه سیاه عربی آمده ، مکتوبی بحاجی مسعود داد و رفت . حاجی مسعود را آواز کرده ، آمد ، پرسیدم :—

مکتوب مال کیست ؟ و از کجاست ؟

گفت :- دختر همسایه بخانم کوچك نوشته . گفتم :-

اگر چه درست نیست ، بنا بر عایت قول صالح افندی شاید وعده دعا نویس و یا رمال باشد تغافل نتوان کرد ، مکتوب را گرفته گشودم ...

ترجمه فارسی عنوان مکتوب ازین قرار است

(از جانب محبة صادقه - بطرف محبة صادقه خود محبوه خانم)

عزیزه محبوه محتومه من محبوه خانم ، سه روز است منم مثل شما پریشان و خسته خاطرم ، ولی فرق میان ما و شما هان است که پریشان حالی و تکدر شما از هجوم لشکر عشق حاصل گشته ، و غصه و کدورت محبه ات از دست درازی خشم غیرت و عصیت ، زیرا حوادثی که گمان نمیکردم در خواب دیده باشم ، در بیداری دیده و مشاهده کردم ، با وجودیکه دوازده سال است با همدمگر ایس و جلیس بوده ، در عالم صدق و صفا و راسمه مهر و وفا ، در آشکار و خفا ، خواهرانه انس گرفته ، و محبت ورزیده بودیم ، بدرن اینکه از جانب محبة صادقه ذلیله تقصیر یا ترك اولائی واقع شود خائب و خاسر از دولتخواه خود راندی ، و از خدمت مهمجور داشتی و حال آنکه

(نبوده جز وفاداری گناهیم)

از آن ساعت بتعب تب لرز گرفتار گشته ، و تا حال هم بحال

نیامده ام .

(مفارقه الاحباب بالله اصعب)

نمیدانم تقصیر و گناهیم چیست ؟ بجز اینکه بطریق مهر و وفا ، و صدق و صفا ، و خلوص ارادت ، از راه نیکخواهی نصیحت کردم ، و صلاح دنیا و آخرت ترا گفتم . افسوس ! که سخنان مرا معاذالله سوء ظن پنداشتی ، چنان پندارم که نصایح مشفقانه مرا حمل بغرض تفسانی نموده و حال آنکه ابراهیم بیگ برادر رضاعی منست ، مادرم او را شیر داده ، او

مرا برادر و من او را خواهرم ، خیال دیگری نبوده و نیست در نظرم ، هر چه بتو گفتم ، نظر بظهور آب و رنگ گلشن همیشه بهار تقدس ذات انسانیت و مصباح همواری اهلیت و انسبت که در حقیقت حیف و تنگ صاحبان هوش و خرد و آداب عقل و تمیز است ، البته انسان کامل مباشر امری نشود که لآلی قیمتی او را صراف نمایان بی تمیز خزف انگارند . عمل تو اگر نیک و اگر بد ، در انظار عموم زشت و مذموم است ، (سنگ بدکاری زدن بر سر گل دیوانگیست)

انسان عاقل کامل از اظهار عیوب خود در محافل نا موافق در نزد هر ناکس که عبارت از دختران اعراب بی تربیت باشد باید پرهیزد ، و از مقام نهمت بگریزد (اتقوا من مواضع التمه) .

داستان محبت تو داستانیست که در سر هر بازاری هست ، اگر چه محبة شما بایشان جواب میدهد ، ولی چه توان کرد که طشت رسوائی از بام افشاده ، و صدایش عالمگیر گشته ، تو در خانه نشسته ، در بروی خود بسته ، از بیرون خبر نداری ، که چه هنگامه ایست ؟

(کوس رسوائی تو بر سر بازار زدند)

وظیفه خصوصیت و دوستی و محبت فقیره آنست ، که دائماً صلاح کار ترا گویم ، و از کم لطفی تو نرنجم ، و از حقارت تو ترك مودت نکنم ، اگر مرا هزار بار برانی و بخوانی و پندازی و بنوازی من وظیفه دوستی را دادم ، و خاطر خود را نرنجانم ،

(اگر برانی ازین در برآیم از در دیگر)

دل منبره منورمات آگاه ، و صدق ضمیرت بهترین گواه است ، که ارادت سابقه و عقیده صادقانه اصلی و ثابت است ، نه فرعی راسخ (بوستانیست که هرگز نزنند باد خزانس)

بنای دوستی و محبت تو در دلم چنان محکم و مستحکم است . که

صرصر هیچ حوادث، زخنه بر بنیان آن نتواند انداخت، و آن حصن حصین و قلعهٔ متین با توپهای کروی صدمه گزین نشود، باوجود این بتو باز میگویم:—

آئینهٔ قلب تو صاف و بی غش، و از کدورت خیانت مبرا و مصفاست، و همهٔ افکار تو مقدس و منزّه است از شوایب اغراض، ولی چه توان کرد که در انظار ناس منفور و ناپسند است، پس هر عاقل و عاقله را لازم و واجب، که مراعات و حفظ نام و ننگ، و حقوق شخصیهٔ خود را بنماید، و نباید چنان راه رود که صحبت او بر مذاق همکنان طعم حظّال دهد، و در هیچ سینه صورت مهرش کشیده نباشد، پیوسته چنین شخص نا محرم قبول خزانهٔ دلهاست، و چراغ حضورش در هیچ بزمی فروغ ندارد، و عموم از صحبت او کناره جویند، و طریق بجایت وی پویند و نوشتن اینها را بر ذمهٔ محبهٔ صادق خود فرض عین و عین فرض دانسته ابدآ بر شما منت نمیگذارم (چرا عاقل کند کاری که باز آرد لسانی).

(دوستی با دوستان چندان ندارد منق)

(هر که با دشمن نصیحت کرد بی غش آنکس است)

خوب سروده اند قدما، ماراست که از فرمایشات آنها سرمشق گیریم.

(دوست آن است جمله عیب تو را)

(همچو آئینه رو برو گوید)

(نه که چون شانه ما هزار زبان)

(پس سر رفته و بمو گوید)

کاشکی دیشب در خانهٔ ما بودی، و بچشم میدیدی که با دختران

تربیتان عرب تا دل شب در چه جنگ و جدال بودم، در مدافعهٔ بی غشی و کوشیدم، لکن مرا با شما یکی دانسته، و گفتند:—

آخر رمان خوانان همین است، که با عشق و سودا قرین شوند، اقتضای نمودن بداندستن زبان فرنگ بون بون، نون نون ثمرش جز این نیست .
(نرمم آزرده شوی ورنه سخن بسیار است)
شاید تا حال خودتان هم از قبیح راندن محبه خود از خانه خویش آگاه شده اید، عیب ندارد .

(عشق ازین بسیار کرده است و کند)

(سبحه را زنا کرده است و کند)

(باقی الدعای الفقیرة الحقیرة محبک رفیقہ)

مکتوب را من البدو الی الختم خوانده، باز پیچیده، جوف پاکت گذاشته، سرش را چسبانیده، بحاجی مسعود داده، گفتم: —
بر محبوبه بده، جوابش را که نوشت بیاور مطالعه کنم، شاید چیزی در جواب بنویسد که صلاح او نباشد، ولی تفهمد که من مطامع شده ام، حاجی مسعود خط را برده، روز دیگر جواب را گرفته نزد من آورد. ازین قرار بود: —

— جواب مکتوب رفیقہ — از جانب محبوبه —

هذا کتاب المحبوبة الی صديقتها الرفيقة — عزیزه من، مکتوب شماره گرفته با دقت مکرر خواندم، تو در خیال خود باین تحریرات شاعرانه و این نگارشات ادیبانه گویا وظیفه دوستی و اتحاد بجا آورده، ای کاش مرا خاطر چون گیسوان لیلی پریشان نبود، و ادراک بصیرت طاهری مانند دیده زلیخا از نور پندش محروم نگشتی، و طبع موزون و قوه میزه داشتی و تمیز هر نکته کردی، تا در جواب این مکتوب عاجز نماندی، و بر عجز و انکسار خود اعتراف نمودی. آنچه نوشته اگر ظن و اعتقادات غلط نبوده هیچ صحیح هم نبوده است. البته در عهد قدیم استحكام در ارکان قوی البنیان ضوابط امور یکجهتی بوده، علوی محبت مالیات دنیا را اینقدر

دامنگیر هوس خاطر نموده ، سبقت طایان نعمت صدافت دوله که در سفره
اتفاق لب تنگ موافق و اشفاق آلوده ساخته ، حقوق آترو سالیانه
دراز فراهموش کرده ، روز بروز آفاقاً ظراوت کل نقیضه بهار محبت و
یگانگی را از نزول فیوضات ابر گهر بهار هوای اعتدال و اخلاص افزوده ،
در حضور و غیاب رشته جبل المین یکرنگی و اتحاد را بدشت اختصاص حکم
نگاهداشته ، و رعایت حقوق همدیگر کرده اند :

بسا نقد خزانه جان و مال را شار راه همدی و هم بزمی یکدیگر
(مفرقه) و انداخته برخلاف رضای هم قسری بر نژده ، در پیودن جاده مستقیم
موانست و مصاحبت مانند دو مغز در پوستی گنجیله . او و خنک مرام
بر دلخواه همنان بخولان در آورده اند - اگر من آن هیچ سنجیر خبردار
نباشم ، ولی قدر و قیمت دوستی و وظیفه مغز آن که منزل اولش ترک
مال و جاست میدانم ، نصیحت نمودن دوست به دوست خود از قوانین
خیمه است :

عزیزه من رفیق ، تو سوراخ دعا را گم کرده ، نظار به نصایح
کرده چنان مفهوم و معلوم میشود که مرا آشفته میدانی و توفیق
اشقی و عشق و عشق بازی را بدانسته -
(ز عشق تا بصوری هزار فرسنگ است)

حیف که من عاشق نیستم ، اگر عاشق بودی خود را از سعادتمندی
عالم دانستی ، کاش من هم عاشق بودی ، که مانند زلیخا و لیلی تو عذرا
نام من زیب و زینت اوراق کتب فضلا و ادبا و شعرا گشتی .
ای عزیزه من ، عشق دیگر چیز است ، شأن و مرتبه عشق از آن
بالا تر است که بسازی ذکر شود ، تو در هر کلام خود عشته بازی صریح
میکنی ، عشق را نازی ردیف مکن ، عیب است بر تو ، نازی بازی است
و عشق عشق است ، و آنکه من از هر دو مبرا هستم ،

در من (این کان قبیحه قدم من زبر فکذیب و هو من الصادقین) (تبریز غز)
خواهش دارم من بعد دل حزینم را با علامت بیجا می نجاتی تا محازات

از حق یابی: —

: تمام مسافه (بجایم از وفایک ره بظر کنی) —

(ز آه سوز ناک من حذر کن) —

اینکه نوشته من ترا از خانه بخود خواندم ، جاسا اشم حاشا ! (هذا
بهتان عظیم) چون بیک تنها و بی برستار ، و رعایت حال مرضی واجب ،
دلم در نزد او در گرو بود ، لهذا زود رفتم ، تا از عشق بازی سخن کمتر
بمیانم و اگر شریک بچردم نشوی اقلاً ساکت باشی ، نه اینکه بریشان
حالیست عشق بازی بام نمی . در صورتیکه تصدیق قول شما کنم این فقره
مصدق صداقت و حق شناسی کنیز است در باره مولی و صاحب اختیار
بخود ، چه فایده تو ازین مقامات دور ، و در نداستین معذوری .

رضی الله عنه (بر سینه ات ای کاش منم سینه خود را)

م . ع . (ا دل بتو گوید غم دیرینه خود را)

و . بعد از این همه تفصیل ، کرم نما و فرود آ که خانه خانه نسبت

(محبک محبوبه)

از خانه میرزا عباس شیرینی آورده بودند ، گرفته خدمت حاجیه خانم
فرستادم ، از نیکی حال ابراهیم بیک مرا خیلی شغف و سرور حاصل بود ،
نمی ران که امروز حالش نسبت بسابق بهتر ، و از و جناسش علیم محموده
مشاهده می شد .

چون شب فردا رسید ، بحاجیه خانم عرض کردم : — امشب را در

نظانه حاجی ... تیریزی موعود هستم ، اگر اذن میدهید بروم ، فرمود : —

برو ، رفتم ، کسی نیامده بود ، کم کم جمع شدند ، دوازده نفر

بودیم ، یک نفر هم در مجلس بود که آشنائی با او نداشتم ، نمیشناختم ، گویا

از فرنگستان آمده ، پس از صرف چائی ، باز حاجی میزبان بنای ظرافت گذاشت . گفت :—

یوسف عمو بگو به بنم در تبریز چها دیدی ؟ گفتم :—
بنده چیزی ندیده ام ، ولی سرکار بیگ هر چه دیده نوشته است :
گفت :—

مرگ من بگو ، بگو . گفتم :—
يك چیز دیدیم که ابراهیم بیگ نوشته .
پرسید :— چیست ؟ گفتم :—

روزی در حجره شما نشسته بود ، فراش پست مکتوبهای برادر شما را آورد ، يك نفرم در آنجا بود ، پرسید باسم من مکتوبی هست ؟
گفت :—

این دو پاکت باسم شماست ، در آورده داد ، آن شخص مکتوب را از لای پاکت در آورده ، ظرف آن را بجانب ابراهیم بیگ پراند ، یعنی باد بدان جنبش سوق داده ، ولی معلوم بود که عمداً این عمل را کرد ، که ابراهیم بیگ عنوان القاب و جلالت شأن او را دریابد ، ابراهیم بیگ هم نکته را ملتفت شده ، آهسته زیر چشم نگاه کرده گفت :—

سرکار حاجی آقا بهتر ازین زحمت القاب نوشتن اینست ، که يك کله بنویسند ، حضور ناری تعالی برسد — حاجی نیم خندی کرده گفت :—
آقا جان چه تواف کرد حالا . یگر رسم شده ، که نسبت بشان و رتبه هرکس عنوان بنویسند — ابراهیم بیگ گفت :—

این چه رسم است ؟ و چه مجبوریست دارد که اوقات عزیز خود را صرف بنوشتن این مزخرفات و لاطایلات نمایند ؟ در اینجا شائزده کله زیاد دارد .

(عبدالله الخلوص ، در دارالسلطنة تبریز ، خدمت ذیرفعت بندگان

جناب، ستطاب مستفی الاقاب عمدة الاعظم والتجار و زبدة الایمان
والاشراف اجل الناس سرکار قبلہ مکرم و خداوندگار اعظم آقای حاجی آقا
قرچه داغی دام اقباله العالی مشرف و ماحوظ باد الشہیر بخرازی فروش)
اوقات ابراہیم بیگ تاخ شده ، حاجی ہم بنای بدمستی را گذاشت ،
الغوی شاہ ہم قاہ قاہ بخندید، چیزی نمانده بود ، کہ دست و گریبان شوند،
حاجی قرچه داغی خرازی فروش ہم قہر کرده با غیظ تمام برخاسته و رفت .
آن شخص ناشناسی فرنگی مآب گفت :-

حقیقت چہ قدر بیمی ، و چہ قیودات اباہانہ است ، دور نیست
رفته رفته خدایگان ، بلکہ خداوند بودن ہم کسر شأن شان شود .
در فرانسه رئیس جمہوری را یک کلمہ (موسیو) مینویسند ، از شأن
و شوکتش ہم بقدر سرموئی کم نمیشود، یعنی دو لقب ندارند ، کہ در عنوان
خطوط خود بنویسند . عنوان ثانوی برای خطوط را ، نہ در کتاب لغت
نہ در مکتب خوانندہ ، و نہ از طفولیت غیر از آن از کسی شنیدہ ، عنوان
دیگری برای مراسلات یافت نمیشود ؟ نمیدانم اہل ایران بالای یاوہگوئی
چہ قدر وقت شریف و عزیز خود را ضایع ، و چہ قدر تکالیف شاقہ ر
بمردم حل مینمایند . در کتب و مرسلہ جات آنقدر عبارات و الفاظ
مغالطہ مخلوط بمطاب کردہ اند ، کہ کتاب و مکتوبشان غلیظ شدہ ، کہ اگر
یکساعت بخوانی ہیچ مطلب مفہوم نمی گردد ، نہ سر دارد ، و نہ بن .
سہ دفعہ تاویخ و صاف را خواندم ، یک کلمہ از آن را خاطر ندارم ،
آدم بی انصاف مثل حال حطب در عوض آن قدر زحمت بر خود مایہ
شہادت میگذازد ، کسی نیست کہ بخواند و نویسنده را شہادت نکند ، چہ
ابدأ مفہوم نمی شود چنگیز چہ غلط کردہ ؟ و چہ ظلمہا نمودہ ؟ و برای
چہ کردہ ، و ہلاکو چہ ... زیادی خورد ؟ باوجود این مشکلات چنین
کتاب را میدہند دست اطفال مکتبی اگر فہمد یای چوب و فلک بمان

بعد از صرف شام حاجی محسن آقا پرسید :-

یوسف عمو ، این وجود محترم کیست ؟ که در سیاحتنامه نوشته شده ، و کدام شخص بخانه وزراء و امرا و چنین اشخاص دلالت کرد . گفتم :-

مشهدی حسن کرمانی ، آنها بصواب دید و راهنمایی حاجی خان بود ، این مشهدی حسن از آدمهای خوب ، و از هر جا با خبر است ، با ابراهیم بیگ وعده کرده که هر ماه يك بار کما هو حالات طهران بلکه تمام ایران را بنویسد ، آدم با اطلاع و بهر زبان آشناست . باز پرسید :-
خلیلی خوب این وجود محترم چگونه قانون نوشته است ، گفتم :-
من بچشم خود ندیده ام ،

باز آن شخص مازندرانی آغاز بسخن کرده گفت :-

بابا برای خدا ، در ایران قانون کجاست ؟ نظام چه کار میکند ؟ گاه گاهی میگویند شاه چنانچه فرموده ، آدم مست را میگیرند جرمانه میکنند ، و خودشان همان وجهه جرمه که از شرابخوار گرفته اند به بهای شراب داده علانیه مینوشند ، قمار باز را دچار شکنجه کرده ، تاوان او را بی ملاحظه به قبه و فاحشه میدهند ، قانون حکمش باید در حق همه علی السویه جاری باشد بدون استثناء ، دستگاه اجرای قانون از حکم باید علاحده شود ، حکم جرمه را یکی باید بکند ، تاوان را دیگری بگیرد و بجایش برساند ، جرمه دهند و حاکمی که حکم کرده ، باگیرنده جرمه اگر در کوچه و بازار بهمدیگر راست آیند همدیگر را نمی شناسند ، که دیروز بحکم این مرد از فلان محل جرمه گرفته شده ، اگر قانون شرط مخصوص نداشته باشد ، در حق هرکس بقتوای يك فصل حکم مجری نمیشود ، چه در قانون حاکم باید اول خود را مطیع شمارد .

حکام را حکما چنان مأمور داشته اند ، که اگر حال ده پول تجاوز

بحق دیگری نماید فلان جزا را باید بپاید ، و اگر امیرم مرتکب آن جنایت شود همان سزا را خواهد یافت ،

در ایران ما ، روی کاغذ یکحرف باسم قانون نیست ، اگر کسی گوید نوشته شده دروغ گفته است ، فقط کاسه سر هرکس در ایران قلمه قانونی است ، حاکم باشد یا رعیت ، کشوری باشد یا لشکری . مرد که میرود باختیار سرباز میشود که همه کس تمدی و قوچوماقی کنند ، اخیانا اگر فوج بسفر بخواند برود بکنفر فعله و جمال را در عوض خود اجاره کرده ، اسم و لباس خود را باو داده میفرستد ، « یا الله با بام برو بسفر » ، بهادران حمالخانه چطور سرش از چپ و راست بیرون آید ، چه می فهمد که راست چه چیز است ؟ چپ چه ؟ همه برای او یکسانست ،

اگر قانون بود سرتیب چه حد داشت سلطان را خارج از نظام نماید ، سرهنگ چه کاره است سرباز را بکشد ، مواجب از خزانه دولت میگیرد موت و حیات سرباز در دست سرهنگ نباید باشد

چهل سالست چهل کارخانه در ایران بنا نهاده اند ، کرباس ، بلور ، چینی ، پنج ، زری ، کبریت ، شکر ، ماهوت ، و - و - و - هی پول است که به فرنگستان برای فلان ماشین ، فلان چرخ ، فلان اسباب می آید ، و در ایران بیکار می افتد ، لطف این است پادشاه حکم میدهد بخريدن بعضی اشیاء ، و حکم صادر شود وزیر خارجه حاضر شده عرض میکند : بلی قربانت شوم مینویسم فلان وزیر مختار تدارك کند ، در چهار مجلس هرکس بقدر قوه خود مانند عملجات غارت یا ارباب ینما حصه خود را از نرمایش بر میدارد ، پول رفته چه آمده معلوم نیست .

چرا نشد ؟ چطور نشد ؟ قانون نیست ، گفتن ، گفتن ، غنان سخن

ا. رها کرد ، و از جا بیرون رفت - حاجی میزبان گفت :-

جناب رضا خان شا هم وقتی در خواجه طاشان بودید ، عیب

سرهنگ و سرتیب را حالا میفرمائید ، معلوم شد که فرنژی مآبی شا را دامنگیر گشته که این فرمایشات را میکنند - گفت :-

ابداً - من هزار شاهد دارم که وجدان من واضی شد باین نحو نوکری ، و ازین جهت ترك کردم ، یکبارچه نان با عرق حبین خدا میسراند میخورم ، ابا عن جد نوکری کردیم ، پدران ما معذور بودند ، آنوقت زمان باربری بود ، ایشان نیز با دیگران هم مسلك بودند . ولی اکنون من معاینه می نمایم ، که سلطان فوج فراسه بچه مكلف و موظف است ؟ من بچه ، اگر با رفقا همراهی نکنم ممکن نیست ، اگر همراهی کنم در نزد نفس و وجدان خود منفعل ، از آن جهة اعراض کرده ملاحظه نمودم از فرنژی مآبی درین گونه مواد بوی اسسایت و مدنیت واضح تر منتشر است ، این مسلك را اختیار کردم ، و طریق مدنیت پیوادم .

بنده عرض کردم :- سرکار خان باعتقاد شما در ایران بتوان قانون گذاشت ؟ خندید و گفت :-

قانون ذیروح نیست که خالق کردن آن خارج از حیز اقتدار بشر باشد ، قانون عبارت از قرار دادیست که داده شود ، مثلاً دیروز وزن یکمن پنجاه مثقال مروج بود ، امروز باید هفتاد مثقال باشد ، لکن این قانون وقتی کسب عمومیت خواهد نمود ، که اول دولت غله انبار خود را بهمان سنگ وزن ، و برعیت بفروشد ، تا دیگران هم پیروی نمایند ، گفتم :-

پنجاه مثقال را بهفتاد تبدیل کردن موقوف بر علم است ، که بداند بیست مثقال که بر پنجاه علاوه کردی هفتاد میشود ، گفت :-

همان بیست را که به پنجاه زیاد کنی هفتاد می شود ، ولی هفتاد را به دویست و هفتاد و نه تقسیم کردن علم مفصل لازم دارد ، همان هفتاد کردن هم وابسته بیک حکم قطعی است ، که علم تقسیم هم داخل آن حکم

خواهد بود ، حکم صحیح همان اقدام جدی در تدارك مكاتب ، و بقدر مقدور از خارجه حاضر نمودن اسباب آن و فراهم آوردن استاد و معلم است - بنده گفتم :-

جناب خان ، از قراریکه شنیده‌ام ، کار قانون نه چنان سهل و آسانست که بدین زودی از فیض و برکت آن تمتع توان برداشت ، و علاوه بر این میگویند :-

الف باء مسلمانان زیاد مشکل و بیمعی است ، در تعلیم و تعلم با اهل اروپا ده سال تفاوت میکند . مثلاً یکنفر بچه مبتدی مسلمان را با یکنفر مبتدی فرنگی توأم تعلیم دهی ، بچه فرنگی ده سال پیشتر تحصیل خود را تمام میکند - رضا خان گفت :-

الف باء ما شك نیست بیمعی و در اینکه سخت و مشکل است حرفی نیست ؛ ولی آن وظیفه اداره معارف است که اصلاح کند ، اگر احیاناً معارف داشته باشیم - اما این فقره دخل بمراتب قانونی ندارد ، نظیر این درمیان است ، اشکال الف باء ژاپون هزار مرتبه مشکل تر از ماست ، چنانکه باید پانزده هزار اشکال را حفظ کنند تادارای داستن لغت ژاپون و ادبیات آن زبان شوند . این ملت باوجود این اشکالات تدریسی در اندک زمان از تحصیل علوم و صنایع و از رموز ملك داری و رعیت پروری و اخذ مالیات و کسب مدنیت و حسن اخلاق و ادبیات از دویست ساله اهل مغرب پیشی گزیده ، و گوی سبقت ربودند ؛ اکنون ژاپونیان دارای چهارده مکتب عالی و سیصد مکتب رشديه ، و پنجاه و هشت هزار مکتب ابتدائی هستند ، از دوات همین مکاتب چهار صد و هشتاد میلیون دخل و خرج آناست ، و دارای صنایعی اند که جمیع عقلا را بحیرت انداخته . شجاعت و نظام لشکری ایشان از آن بالا تر است که بیان کنم ، چنانچه در جنگ با چین اقتدار و شجاعت خود را بر جمیع دول روی زمین

ثابت کردند. اگرچه دول مغرب متفقاً او را از چیدن ثمرات فتح تا یکدرجه محروم کردند، ولی شك نیست که در اندک زمان دست دوازی بدول مغرب هم خواهد نمود، و ایشانش را از منافع شرق مأیوس خواهد ساخت. این عقیده بنده است که اگر حیات داشته باشیم خواهیم دید، که خون اهل شرق و غرب بحر اخضر را بحر احمر نموده - میرزا عباس گفت :-

ابراهیم بیگ هم آخر این جنگ را چنین نوشته، که سر دراز خواهد داشت، باین زودی قطع و فصل نخواهد شد - رضا خان :-
خوب نوشته، صحیح است، (این رشته سر دراز دارد) و این را فراهم نیاورد. مگر حین و غیرت یکمفر که همین میکادو امپراطور حالیه باشد، اجداد این میکادو خود را فرزند آسمان مینامیدند، دیدن ایشان برای طبقات رعیت محال بود، حکام بزرگ که (دره یکی) نامیده می شوند سالی یکبار با پادشاه ملاقات میکردند، بعد از آن ملاب را مثل حال حاضره ایران هر نوع که دلخواه ایشان بوده مانند غلام زر خرید میزدند، می کشتند، می فروختند، حریقه میکردند و، و - تا اینکه نوبت ساطلت باینجوان خوشبخت رسید، دفعهٔ انجمنی برپا نموده از هر طبقه وزراء، امراء، لشکری، کشوری، تجار، و کسبه، در آن انجمن گرد آمده، بطریق غیر منربب شخصاً میکادو درحالتیک دست مالک را در دست داشت حضور بهم رسانیده خطاب بمحصار کرده فرمود :-

« غرض از این محصار شما اطهار مطلب بزرگیست که تصور نموده ام، و منافع بسیار در آنست، و تخلف از آن بر من و شما حرام، بدانید و آگاه باشید که امروز من که (موجوکسود) یکصد و پست و یکم پادشاه و میکادوی شما هستم، جمیع صفات و عادات اجداد خود را زیر پای نهاده ام، ایشان در سبب و خطای بزرگی پندارند، که شما را عدوی خود را معبود و

فرزند آسمان می‌شمردند». بشا می‌گوید:—

از همین ساعت میان من و شما جز برادری و برابری چیز دیگر نیست، من جمیع شئونات سلطنتی و حقوق روحانی که منحصر در سلاطین است بشما بخشیدم، حالا خود را یکی از شما می‌شمارم، از امروز پارلمنت تشکیل دهید، و مجلس شورای ملی ترتیب کنید، آنچه برای سعادت دولت و ملت ژاپون لازم است مهیا سازید، تمدن و مدنیت اهل مغرب را شعار خود سازید، و اسلحه جنگ و آلات مدافعه دشمن را فراهم آورید، گویا می‌بینم که اهل مغرب شما را راحت نخواهند گذاشت، و از اوطان خودتان آواره خواهند ساخت، این حرص و طمع که ایشانراست بسی کارهای خطیر را مباشر خواهند شد، تا اول کار مشرق را بسازند، بعد باصلاح او پردازند، نخستین اسباب این دفاع علم و بصیرت است، پس شما راست که بمن مثل فرزند معاون شوید، منم بشما مانند پدر تقویت کنم، تا چهار ماه بشما مهلت دادم، ترتیبات قانون مساوات را بمن بنمایید مشروط بر اینکه در قانون اساسی خود نخست بنویسد که ملت بدون امضای پادشاه حق ندارد از مجلس حکم صادر کند، و منم بشما وعده میدهم که بدون اطلاع مجلس جنگ و صلح اختیار نکنم.

امپراطور در اینجا نطق خود را بانجام رسانید، اعیان و (دوره بکی) های ظالم، بنیاد نمودند بهایهای گریه شادی و فرح نمودن، در پست دو سال کار را بجائی رساندند که در دنیا احدی از صاحبان الف بای آسانرا ممکن نشده بود، و انگشت حیرت جمیع دول روی زمین را در دهان گذاشته، و خود را مشار بالبنان نمودند.

از نطقهای همین امپراطور فرزانه است:—

هر دولتی که اکتفا بر حفظ مملکت خود نماید، هر آینه بر محافظه آن قادر نگردد، از آئین دیورات باید دائماً افکارشان در تجاوز مملکت

دیگران و وسعت و بسطت مملکت خود بکار برود ، اگر چنانچه مقتدر برنجاوز بمالک دیگر نشود ، البته حفظ ملک خود جهت او دشوار نخواهد بود (همت بلند دار که مردان روزگار * از همت بلند بجائی رسیده اند)

نخستین وظیفه مجلس بر این قرار گرفت ، که بیست و پنج نفر آدم فرزانه با هوش و با غیرت انتخاب نموده ، شش هیئت قرار دهند ، چهار نفر بامریکا ، چهار نفر بانگلستان ، چهار نفر بروسیه ، تعیین کرده ، مبلغ کافی خرج راه داده فرستادند ، تا آن جماعت در هر مملکت چندی مانده اوضاع و اطوار و اخلاق و وضع پولتیک ایشانرا با یکدیگر در حال حاضر و آتی سنجیده اطلاعات خود را به مجلس ارائه نمایند .

ولی رجال دولت ما درین اوان چندین بار سیاحت اروپا نموده ، نیم شاهی نفع از این سیاحت حاصل نکرده برگشتند ، زیرا که خیال ایشان منحصر بمشای یک نقطه سر بسته بود ، (که بعبارة اخری هرزگی و بیعاری باشد) غیر ارآز به چیز دیگر ممانعت نشدند ، و بلکه فهمیدن را هم بدعت پنداشتند ، حالا شما ممانعت شدید ، که اشکال حروف الف باء دخل بمطاب ندارد ؟

(هزار نکته باریکتر ز مو انجاست)

فرصنا بادشاه ما از شئونات و امتیازات سلطنت گذشت ، یکنفر حاکم و امیر ایرانی در انجیال هست که سرموئی از امتیاز شخصی خود را فدای حب وطن نماید ؟ هماره بدآف آرزوست که با می نفر فراش و اردالی متکبرانه راه رود ، درین صورت ناچار است باسم مواجب و مستمری و استصوابی و خرج مطبخ و خرج اصطبل وغیره وغیره بجای یک - دو بگیرد ، و باز سیر بشود ، و یا اینکه از اشخاص عزت طلب جهة لقب و اعطای منصب صد تومان تعارف بگیرد ، و آنهم عوض هر صد تومان پنجمین تومان از رعیت بچهاره دریافت دارد . این حساب را از دراز

نویسان عظام ، یعنی مستوفیان باید پرسید ، از آن قرار باید در خزانه يك مليار ليرا وجه نقد موجود باشد ، ولی بنده یقین دارم يك ملیون هم نیست . پناه بر خدا ! شاید غیر از اسم خزانه در بساط چیزی نمانده باشد ، آمر و مأمور حاکم و محکوم همه يك ساوند ، و حال آنکه هیچ اشکال ندارد مالیات ایران را اقلأ سالی بسی و چهل کرور رسانیدن ، این ابلاغ سی و چهل کرور کار مأمورین بیعلم امروزی ماست ، معلوم است اگر عالم باشد چه می شود ؟ مشروط بر اینکه آنچه بگیرند بپاد داده نشود ، و اولیای امور پس از ده سال صاحب بیست ده بزرگ نخواهند بشوند ، دخل خزانه در راه حفظ حقوق دولت و ملت صرف شود ،

باری سخن بسیار است ، وقت میگذرد ، اگر مأمور عالم خواسته باشند ، اول پول درست نمایند ، بی پول قاضی راضی نمیشود - ناپایون گفت :-

جنگ را سه چیز میکند ، اول پول . دوم هم پول ، سوم پول ، اولش پول است ، آخرش پول ، حالا این پول را باید از کجا آورد ؟ اگر چنانچه در کارها باین نحو بی نظمی و بی نظامی جاری باشد ، معلوم است که این غافله تا بمحشر انگ است . آنها که پول دارند ، و پول جمع کرده اند و مینمایند گویا هر يك ده باب وزارتخانه دارند که در هر وزارت خانه پنجاه جلد کتاب قانون - در هر کتاب پانصد فصل نوشته شده - که جمله میشود دو مایان و نیم فصل ، بهبارة آخری پنج کرور . در مقابل این تفصیل ما را يك سر صدر اعظم است ، که باید همه این دو مایان و نیم از هفتاد شخص شخص آن سرور بروز و اجرا شود . حضرت صدارت پناهی صدر اعظم است ، وزیر جنگ است ، وزیر مالیه است ، وزیر داخله است ، وزیر خارجه ، رسومات ، طرق ، معارف ، معادن ، بحریه ، خزانه ، دربار علاوه از هر گونه روزی صدها تلگراف میرسد ، از گرانی غله ، از ظم

حکام ، از آمدی طلاب مدارس ، از طرف علمای مملکت ، سفرای خارجه ، و هجوم عرایض ستم دیده و مظلوم و حاکم و محکوم از صبح تا شام .
 سلمنا اگر این صدر يك انسان تربیت یافته کار دان و عالم هم باشد ، چگونه در مقابل هجوم این قدر مشاغل تحمل تواند نمود ؟ غیر از اینکه بنای سببیت و فحاشی و هتاک گذاشته ، هریکی را به يك کله لفظ بدسوخته از سر خود دفع کند چاره نخواهد داشت . مگر در يك نفر انسان چه قدر تحمل و صبر میشود . خلقت او که ماورای خلقت بشر نیست ، مگر این آدم دو صد گوش و صد زبان و پنجاه چشم دارد ؟ آیا چنانچه یکنفر شخص اول دنیا را اختیار کنند ، جهة اصلاح عشری از اعشار این اوامر و نواهی که عدل و داد در آن منظور باشد ، از عهده تواند برآمد ؟ لا والله ، جز این نخواهد شد که دیده و می بینیم .

با همه این نواقص ، خیال شما آنست که شهر شما مثل پاریس ، لشکر شما مانند آلمان ، عدلیه شما به پایة امریکا باشد . در اینصورت منتظر باش تا قائم مقام از باغ بیرون بیاید ، و یا امیر کبیر از حمام کاشان بدر آید .
 شمه از تمدن ژاپون را اجمالاً که سبب ترقی ایشان شده گفتم . باوجودیکه قانون مدنیت اروپا را قبول کرده اند ، در مواظبت آئین و مذهب خود محکمتر از اول شده ، مراقب شدونات آئین مذهبی خود پیش از پیش هستند ، نسبت بسایر ادیان امانت و دیانتی که اینها دارند هیچ ملت ندارد ، همه روزه به رونق معابد و بختانهای خودشان میافزاینده ولی این فرنگی مآبان ما بمحض اینکه یکماه در فرنگستان ماند ، و همین قدر تحصیل زبان و اخلاق کرد که ایستاده بتواند شناسید ، پس از مراجعت منکر آئین مذهب آباء و اجداد خود میشوند ، علاوه بر انکار خودشان در گمراهی دیگرانهم اقامه پینه و دلیل می نمایند ، یعنی همان دلیل ها که در مکاتب فرنگستان از کشیشان پروتستانی یاد گرفته ،

شعور بیان می نماید ، بدبختانه عقیده شان اینست که شریعت مطهره مانع از اجرای قانون اساسی است ، و اینقدر مدرك و تمیز ندارند که اولین قانون مکمل دنیا را صاحب شریعت مطهره اسلام در عالم ازاغه نموده است . روزی يك از مستقرنگها که خود را فاضلترین اهل ایران میدانست ، و در فرنگی مآبی اول شیخ بود ، بیک نفر از دوستان خود چنین نوشته بود :-

تو قانون را چه قدر سهل و آسان می پنداری ؟ تا سی هزار مسئله از شریعت اسلام محو نکنی ، و العباد بالله با آئین نسوزانی ، اجرای قانون در اسلام نتواند شد . آف شخص ، مکتوب فاضل جلیل را بمن بنمود و گفت :-

شمارا بخدا اوصاف دهید ، که افکار باطل این فرقه بی اوصاف تا چه در جه است ، نظم قانون و اجرای آن چه دخل به بطلان احکام شریعت مطهره دارد ؟ مات ژاپن از کدام مسائل شرعیّه خود یکی را ترك کردند ، دولت عثمانی کدام احکام شریعت مقدسه را وا زد ، بلکه در استحکام بنیان شریعت مطهره زیاده بر سابق سعی شد .

قانون چه چیز است - قانون همان دستورالعملی است که مولای متقین امیر مؤمنان خلیفه برحق حضرت سید المرسلین علی ابن ابیطالب علیه السلام بآلک اشتر رضی الله تعالی عنه نوشته و فتیحه بحکومت مصرش فرستادند ، اگر بخوانند و بدانند که آن بزرگوار بآلک اشتر چگونه دستورالعمل داد ، هرگز برای ابتدائ شک و شبهه باقی نماند ، که قانون دول مغرب زمین ازین دستورالعمل گرفته شده که کار خود را بدرجه عالیا رسانیده اند ؛ غیر از سرمشق و دستورالعمل حضرت امیر المؤمنین علیه السلام هیچ مسلمان قانون دیگری را طالب نیست ، خواه کشوری ، خواه لشکری ، خواه مالیات ، خواه عدالت ، خواه قضاوت ، تماماً از روی دستورالعمل آنجناب اخذ

شود کافی است . من جمله آن بزرگوار میفرماید :—

ای مالک ، بدانکه لشکریان باجازه ملک منان برای رعیت بمنزله حصن حصین و قلعه محکم و استوار و رزین است . و اوجندی دین و ایمان ، و طرق امن و امان و آسایش و رهروان نظام و قوام امر لشکریان بخراج و باج است که دریافت گردد، تا قوت کار آنها بگردد و رفع حاجت ایشان به نماید ، و از عهده حمله دشمن برآیند ؛ و نظم کار سپاه و مالیات دهنده گان بقضا و عمال و کتاب است ، چه امور و اعمال آنها از خصوصی و عمومی بحکومت و احکام و عقد معاملات و کتابت صورت گیرد، و معنی پذیرد؛ و منافع هر دو صنف بدست این طوایف مرتب شود، و بتوسط آنها ببال و ملک خود مطمئن و از تعدی و ظلم ایمن گردد .
مبانی راحت و فراغت جمیع طبقات مذکوره را استحکامی نیست ، مگر بجماعت تجار، و مردمان صنعت کار، که از اقصای ممالک جاب هرگونه قماش و متاع نمایند ، بصنایع ایشان اهالی بلد و قصبات بیاسایند ، و بازارها را بیارایند ، و اسباب کارخانه جات را بیفزایند .

اما طبقه پست که محتاجان باشند ، سزاوار است ، که دارندگان بدستگیری ایشان پردازند ، و نگذارند که یکباره در مانند . خدایتعالی برای هر طبقه اندازه قرار داده ، هر يك از رعایا را بوالی آن قدر حق است ، که کار او با صلاح کراید ، و با فساد سر ننماید ،

ای مالک ، هر وقت خواهی که یکی را مأمور امری نمائی، آن کس را اختیار کن که از خدا بترسد ، و مطیع و پیرو پیمبر و امام باشد ، با دامن پاک و حلم کامل ، که گاه خشم نند نرود ، اگر عذر گناه آرند ببپذیرد ، با ضعفا برقت عمل نماید ، و از عهده جلوگیری اقویا برآید ، ازین طایفه ، صاحبان حسب و نسب و آنها را که از خاندان کرمند برگزین ، و اشخاصی که به بزرگی خو کرده اند مزینت ده ، و زمه را که اهل سر بلندی و

شجاعت باشند برتری نه ، چه صاحبان این خصال جامع انواع کرامتند ، و دارای اقسام مکرمات . در پرسش حال ایشان چنان باش که به پدر و مادر شایسته و در خور است ، اگر تقویتی بایشان کنی پیش خود چیزی مپندار ، هر وعده که بآنها دادی وفا کن ، این تفقیدات ، آنطایفه را بر آن وا دارد که دلائل و راهبائی خود را از تو دریغ ندارند ، و در حق تو گمان نیک برند .

ای مالک ، سرداری عسکر کسی را شاید که با لشکریان در مال خود مواسات کند ، علاوه را تبه مقرره بهر یک آتقدیر عطا و احسان ما که بتواند بستگان و متعلقان خود را آسوده دارند .

چون این سلوک را دیدند ، البته ایشان هم در جهاد یک دل و یک جهة مطیع فرمان تو گردند ، در اینوقت که از تو محبت دیدند زوال سلطنت نخواهند ، و انقراض او را آرزو نکنند ، آنها را وسعت در ده ، و بر حسن خدمت شان آفرین گوی ، قدر و مقام جمله را طاهر ساز ، زحمات هر یکی را بزبان تمجید کن ، چه تمجید و اظهار آن دلیرانرا بکار وادارد ، و ساکن را نیز بر سر غیرت آرد ، باید کار هر کس را باو بشناسانی ، و رنج این را نسبت باو ندهی ، مبالغه بجد ننمائی ، یعنی نه از آن بکاهی ، نه از این بیفزائی ، زحمت بزرگ را که جاه بلند ندارد کم ننگری ، و اگر امر خطبری روی نمود و تدارک او مشکل شد و نداشتی چه کنی ، او را بخدا و رسول باز گذار ، که خدایتعالی فرموده : « یا ایهاالذین آمنوا اطیعواالله و اطیعواالرسول و اولی الامر منکم فان تنازعتم فی شئی فردوه الی الله و الی الرسول » .

ای مالک ، برای حکومت شرع و انجام مهام قضا کسی را انتخاب کن که در حقیقت بر دیگران برتری داشته باشد ، از عمل عمال قضا و حکام شرع خبرگیر و مقننش خفی بگذار ، در معاش ایشان نیز وسعت ده ،

تا رام عذر و بهانه قطع شود ، خلاف نکنند ، از مردم رشوه نگیرند .
ای مالک ، از افساد مفسد بر حذر باش ، چه این آئین گربن
دستخوش اشراست ، و گرفتار اغراض بدکاری بهوای نفس در آنعمل
کنند ، دین خویش را دست آویز نموده دنیا طامبند ، چون و چنان ماید
بنظر داری ، و عمال را بیش بیازمائی ، بعد از امتحان مأمور نمائی ،
مخصوصاً چیزیکه باید بنظر آری اینست : که کسی را بگرفتن هدیه با میل
خود بکار نگاری .

ای مالک ، برای صاحبان حاجت یعنی اشخاصیکه با تو کار دارند
وقتی معین کن ، و آن وقت که در مجلس نشستی بار عام ده ، و خود را
مهیما در شنیدن مطالب عامه دار ، و زرگی آفریننده خویش و حق تعالی
را بیاد آر ، چنان رفتار کن که عارضین را مورث خوف و هیب نگردد ،
زبانسان گرفته بشود ، تا بتوانند با جرأت تمام درد خود را بگویند ، .
ای مالک ، اگر عارضی از شرط ادب قصور ورزد برویش میار .
ای مالک ، بسیار در خلوت منشین ، و خود را از رعیت پنهان مکن .
ای مالک ، بن یگانه و بیگانه تفاوت مگذار ، رعیت در حق خود
بسلطان درجه مساوات دارند .

اگر جمیع فرمایشات حضرت امیرالمؤمنین علیه السلام را تفصیل دهد ،
و تشریح کند ، معلوم خواهد شد که دستورالعملهای ازین متبن آن جناب را
اهالی فرنگ هو بهو ترجمه کرده ، و عمل نموده ، و باین سعادت و نیکبختی
رسیده اند . خاک بر سر ما که نام خود را مسلمان نهیم و اینها را قانون فرنگی
نام کنیم ، و پنج روز که در فرنگستان مانده از جهالت محقق احکام
شریعت متعرض مذهب و آئین خود شویم ، و شریعت مطهره را بقسمی
مغایر قانون قرار دهیم ، که اگر این را بگیریم ، باید آنرا فرو گذاریم ،
یا سی هزار مسئله از شریعت محو کرده بپندازیم ،

اگر در ما ذره ار ادراك باشد خواهیم دانست ، نمازی را که ما امر کرده اند روزانه پنج نوبت بخوانیم ، چنانچه از روی صحت و درستی چنانکه مأموریم بجا یاوریم ، دیگر ما را احتیاج به قاضی و حاکم و داروغه و فراش نخواهد ماند ، زیرا که در محکم کتاب خود فرموده « ان الصلوة تنهى عن الفحشاء والمکر » .

نماز گذارنده ببال مردم تعدی نکند ، باید جاه و جامه او غصبی نباشد ، اگر مقروض است پیش از نماز ادا نماید ، که بدون ادای قرض با استطاعت نمازش درست نیست ، و از آن کسیکه قادر بر ادای دین خود نباشد هرگز مطالبه نکند ، و مردمان را بر نیکی تحریص و از طریق خلاف منع سازد ، مسارات و مواسات را پیشه کند ، ودای کبریائی از تن بیرون آرد ، قبای تواضع و فروتنی در بر نماید ، با عبد و مولی ، پادشاه و گدا ، سالک یک طریق گردد ، از دروغ گوئی و مردم آزاری بر حذر شود ، بلکه هیچ زیروی آزار و حفا جایز ندارد ، اگر اسان انسان باشد سرموئی تخلف از مقام انسانیت نرزد ؛ زیرا امر خدا و رسول مساوات است از برتری جستن بنوع بشر . شریعت نهی فرموده با برادران مؤمن همرنگ باید شد . شرع محمدی مستمر الی یوم النیمة باقی است ، مولوی در مثنوی چه خوب سروده :-

(از علی آموز اخلاص و عمل * شیر حق را دان منزله از دغل)
 (در غزا بر پهلوانی دست یافت * زود شمشیری برآورد و شتافت)
 (تا جدا گردادش سر از بدن * او ز غصه زد برو آب دهن)
 (چون خیزد اداخت بر روی علی * افتخار هر نبی و هر ولی)
 (ذوالفقار انداخت از دست و شست * ترك قتالش کرد و شد از ذوق مست)
 (گشت حیران آن مبارز زین عمل * از نمودن عفو و رحمت بی محل)
 (گفت بر من تیغ نیز افراشتی * از چه افکندی چرا بگذاشتی)

(گفت من تیغ از پی حق میزنم * بنده حقم نه مأمور نم)

(شیر حقم نیستم شیر هوا * فعل من بر دین من باشد گوا)

سلطان اولیا و شخص اول مخلوقات خدا این نوع سلوک و رفتار میفرماید، پیروانش را سزاوار نیست که اعتراض بر قول و فعل آن سرور نمایند، بلکه واجبست که کردار و رفتار خود را شبیه بآن بزرگوار سازند. پس معلوم شد که نماز گذارنده بهیچ چیز محتاج نیست، اما نماز نه آنکه سرزمین و ته بهوا کند، یعنی عبادت بخدا کند، خدا به نماز و روزه کسی محتاج نیست، هرچه امر فرموده صلاح عباد در ایقان بآن، و هرچه نهی نموده مصاحبت بندگان در ترك آنست.

از دولت و مات ژاپون باید عبرت گرفت، که بچه اندازه در دین بت پرستی خود راسخ هستند، ناوجودیکه آنها تمام قوانین خود را از فرنگستان آورده و در ملك خود مجری داشته، و منقدر بر هر چیز گشته اند، و حال آنکه ذره از بت پرستی آنان هم نکاسته است.

قانون، عبارت از اصول ممالک داری و لشکر آرائی و اخذ مالیات و حفظ حقوق رعیت و اجرای عدالت است، اما ما بچاره گان از آنجا رانده از اینجا مانده (خسر الدنيا والآخرة) نه قانون میدانیم، و نه شئون مذهب می شناسیم، شریعت محمدی سهله و سمه است، هر گناه تصور شود در مسلمانی ماست، و الا اسلام بذات خود ندارد عیبی، جمیع عیوبات در نفس ماست، ما ابدآ به از مسلمانی خبر داریم، نه از لوازم شئون مایه خود آگاهیم، نه حق خویش می شناسیم، و نه حدود دیگر را میدانیم، ما از هیچ چیز خبر نداریم، و اگر داریم هم محض قول است نه فعل و عمل، همینکه چند نفر یکجا جمع شدیم، بعد از صرف چند قدح باده ناب زهرمار نطها مینمایم، و تأسفها میکنیم، آخ وطن ما خراب شد! مات ما پس افتاد! امان از دست بعض صاحبان عمامه! که عمامه

را بتذویر غصب کرده ، و جز مسئله طهارت چیزی نفهمیده . مخرب حقیقی ملک و مات بعض از مزورراند ، از کسی شنیده نشد ، که بگوید :—
 آوخ دولت ما بیتدرت گشته ، که حافظ مال و عرش و جانب و ناموس ماست ! حیف که وزراء ما غرق بحر معاینند ، از ترس بروز عیوبات خود باصلاح ملایان مصنوعی نمیدارند ، معلوم است که حکایت اینها همان حکایت دزد و قاضی است ، که به یک نر عالم گفتند :—
 فلان قاضی دزدی کرده ، گفت :—
 چنین مگو ، بلکه بگو :—

فلان دزد قضاوت میکند ، و الا قاضی دزد نمی شود ، هزاران دزد در لباس قاضی مترصد دزدی مال مات و ناموس شریعت اند ، باصلاح آوردن ایشان ذمه دولت و حکومت است ، ولی اعمال امرای دولت چندان زشت است ، که از دزد میترسند؛ زیرا اگر احیاناً دزد را مسئول دارند که حق فلان مظلوم را جرا بامال کردی ؟ و بجه دلیل از فلان ظالم رشوت گرفته حکم بر ابطال حق فلان مظلوم دادی ؟ در جواب گوید :—
 بهمان دلیل و قانون که تو حق دولت و مات را بفلان اجنبی فروختی ، و فلان حاکم جابر و ظالم که ظلم و طغیان او در نزد تو مکرر به ثبوت رسیده ، باز تعارف گرفته ، حکومت فلان شهر اوزای داشتی .
 میخواهی که بی اعتدالی ترا یکان یکان بشمارم .

(فی زماو نی ز تو رو دم مزن)

در اینوقت مجادله بمصاحفه انجامد ، اگر وزراء ما دیانت و تربیت را بر سر کار وا دارند ، بیخ ظلم کننده میشود ، علماء حقانی کثرالله امثالهم که حافظ شریعت و حامی ملتند اگر تقویت کنند وقضاة را از مردمان صحیح تعیین فرمایند ، نه ناموس دولت برباد میرود ، نه مال مات تلف می شود .
 عموم در مهد آسایش میخسپیدند اگر حال بر اینمنوال بگذرد ،

چنانچه ذکر شد دائم چند نفر از اشخاص بیوقوف همینکه یکی از پاریس، دیگری از اسلامبول، و سومی از روسیه برگشت، و بعض سخنان بیسر و دم را که طوطی وار ازین و از آن شنیده اند بقالب زنند، رفته رفته مردم را از دین و مذهب بری خواهند نمود، يك نفر میخواهد گریبان اینگونه اشخاص را گرفته بگوید:—

ای نادانان، پنجسال اختیار ایران را بکف بی کفایت شما گذاشتیم، بسم الله، هرچه توانید اصلاح کنید، آنوقت مانند خر در گل فرو خواهند ماند، و قوه نطق کشیدند نخواهند داشت، وقتی بنده مسکو در منزل یکنفر فرنگی مآب مهمان بودم، سفره گسترده، شراب و مزه گذاشتند، یکی از فرنگی مآبان بر خاسته نطق مفصلی از سخنان یاهو و هرزه ادا نموده و بسلامتی صاحب منزل باده نوشید، باز بسلامتی هر یکی از ارکان مجلس جداگانه قدح پیود، کم کم بسلامتی دادا شان و دوستان غایب رسید، در هر دور از حب وطن حدیث میراندند، و اشعار میخواندند؛ از عدم قانون در ایران شکایتها میکردند، تأسفهای می نمودند، دو ساعت نگذشت یکی از نطق باز ماده مانند مرده بحرکت و حس افتاد، دیگری را قی عارض گشته مجلس را ملوث نمود، سومی بنای عربده را گذاشت، بنده هم سیر اطوار و حرکات ایندعیان مدنیت و طالبان نظام و قانون را نمودم، و در گوشه خزیده بودم. در مجلس دیگر قبل از آنیکه بدین عوالم برسند گفتم:—

ای ناخحيات یا وه گوی هرزه درای، چندین سالست که درین ولایت هستید، هنوز از صد يك قانون تجرع را یاد نگرفته اید، بدین هیكل منحوس، و شایل منقور و زبان ملوث دم از قانون و حب وطن میزنید، و چنان می بندارید که با خشك كردن م ق ع د با کاغذ، و تر کردن دهن با شراب انسان کامل شده اید؟

فحشترین صفات مروجین هر قانون در هر دین و مذهب و قوم و ملت که باشند امانت و دیانتست، و باید با اعتقاد پاک و استواری در دین و مذهب خود قانون را برای رواج آئین خویش مجری بدارد، و الا برای پیدین و لا مذهب نه قانون لازم است، نه نظام، چه اولین مرتبه بیقانونی و بی نظامی سهل گرفتن احکام مذهب است، و حال آنکه قانون و نظام برای حفظ شریعت، و محافظت طریقت، و نگاهداری معابد، و صیانت احکام کتاب آسمانی است، و تربیت لشکر بجهت جهاد، و دفاع هجوم اعادی میباشد. اگر گفته شود، قانون بجهت حب وطن و حفظ آنست خواهیم گفت: —
 ابدأ سر بازان بلکه غالب رجال بزرگ طبقات مختلفه ما هنوز اسمی از حب وطن نشنیده، و رسمی از آن را نفهمیده اند، و کلیه ازین عوالم دوراند؛ ولی نتایج حسنه قانون شامل حال وطن خواهد گردید. بالجملة عنان سخن از دست رها شد، باز بر سر مطالب خود رویم.

قانون و اجرای آن در ایران هم مشکل است و هم آسان، آنکه مشکل است و بلکه در نهایت اشکال و سختی و بجهت اجرای آن کرورها بول لازم و قتل نفوس کلی در پیش می آید، اما آنچه آسانست نه بول لازم دارد؛ نه از دماغ يك نفر خون می آید.

مشکل آنست که وزرای ایران خواسته باشند با عقل و رأی خود قانون ترتیب داده بگذارند. آسانست که اهل مغرب دویست سال زحمت کشیده، خون جگر خورده، نفوس تلف کرده، قانونی مرتب داشته اکنون با کمال فراغت و سهولت اجرای میدارند، او را ترجمه درست نموده، فوراً بعض جهات که برای ایران منافی است حاک و اصلاح کرده بموقع اجرای گذارند.

برای ایضاح مطالب چند سطر از نگارشات شخص معلومی در اینجا بیان شود، تا معلوم گردد که اصل مطالب جز این نیست و نخواهد بود،

شخص معلوم چنین مینویسد :-

درین اوقات بعضی از وزرای ما خوب فهمیده اند که حفظ دولت ایران ممکن نیست مگر بتأسیس قوانین دولتی ، و لکن اغلب بزرگان ایران اصلاً نفهمیده اند که یافتن قوانین چه قدر مشکل و چه قدر معظم است . خیالشان بر این است که هر صاحب عقل مقتدر است بافکار خود قانونی مرتب داشته مجری دارد . این مراتب سهو بلکه خطا را شرح نمیدهم ، لکن اینقدر عرض میکنم که ارتباط و ناشرات قوانین بمجری باویکست که دقایق این ارتباط و ناشرات را دیده عقل خوردین از درك رموز آن عاجز ، و فکر بلند پرواز بمعارج آن نتواند رسید .

حکمای ما معرفت ، و عقلای ما مدرک ، از سه هزار سال تاکنون با تیشه اندیشه افکار خیلی دل خراشیده ، و موشگافی کرده اند ، که اگر عقلای حالیه جمع شوند در باب قوانین دولتی يك سطر بر آب نتوانند افزود ، و یا کم کرد . و هر چه بگویند یا از دایره خارج ، و یا تکرار خواهد بود ، بهم بست کردن هر قانون دولتی اقلاً دوپست سال طول کشیده ، اگر خسارت و صدماتیکه بجهت تأسیس قوانین دولتی بر ملت فرنگ وارد آمده حساب کنیم ، در انگازره و فراسه سر هر سطراری از سطور اصول قوانین اقلاً ده کرویر مصرف بر داشته ، با وصف این مراتب يك وزیر ناخواسته ایرانی پیش خود می اشیند ، و بهترین قوانین فرنگ را رد میکند در آن واحد ؛ عجب تر اینکه میخواهد در همان محاس در مقابل قانون فرنگ قانونی ترتیب دهد بهتر از آن ، و متصل میگوید :-

« فرنگیان که نظامات را از آسمان نیاورده اند ، متوقعیم که این عقل و شعور را قدری صرف فرموده تلگراف ، تلفون ، عکس و امثال آنها ایجاد کنید .

اگر مقتدر بودم این اشخاص با شعور را يك جا جمع کرده ، و

تا ششاه مهلت شان میدادم که معنی پول کاغذ را بمن حالی نمایند ، نه معنی پول کاغذ ، اگر بگویم شمع کجی درست کنید خواهند گفت :-
ما بروسیده نرفته و یاد نکرشته ایم ، ولی اگر گویند ایران که يك مملکت وسیع بزرگ است نظم دهید ، فوراً آوار بر آرند که حاضریم ، و بهتر از همه از عهده اینکار توانم برآمد .

اگر از ایشان به پرسند ، شما که علم شمع ساختن را نخوانده اید ، مقنی که صدها علم لازم دارد در کجا خوانده اید ؟ خواهند گفت :-

از روی عقل ترتیب خواهیم نمود . و اصل سهو در ایجاب است که خود را عاقل میدانند در صورتیکه تصدیق به بی‌عالمی خود هم میکنند . عجب این است که تا حال نداسته اند در این مراتب علم لازم است نه عقل ، خداوند عالم با همه قدرت خلقت اشیا را بعلم اسبست میدهد ، نه بقدرت بکل خالق عاقل میفرماید - پس معلوم است که بعلم خلقت و ایجاد هیچ چیز میسر نیست ، اگر عقل آحاد يك ملت از افلاطون هم بیشتر باشد ، باز بدون تأییم قنوت جدید نخواهند دانست اداره شهر و معنی بلدی و مجالس چیست ؟ باز هزار سال دیگر شهرهایشان بهمان بگلریگی اداره خواهد شد ، اعظم موانع ترقی ایران اینست که وزرای ما عقل خود را ترجیح بر علوم و فنون فرنگستان میدهند .

هر وقت که وزرا بر عظمت این اشتباه خود ملتفت شدند ، دو یکماه ایران نظم خواهد گرفت ، هیچ جای شبهه نیست که وزرای ایران اشخاص عاقل و ادیب با کمال هستند و هرکدام چند صد شعر عربی حفظ دارند ؛ ولی با کمال فروغی رعیت از ایشان استدعا مینماید که اینعقل را در تنظیم امور دولتی صرف نه فرموده ، در جای دیگر صرف فرمایند . در چندین قرن با عقل کار کرده صرفه اش را برده و لذتش را چشیدند کفایت میکند .

من نمیگویم حاجی میرزا آقاسی عقل نداشت و یا این وزیر نوری ظلمانی بود ،

من میگویم چون علم مملکت داری نخوانده خاك ایران را بر باد کرد ، حال اقتضای مروت اینست که به عقل وزرای خود قانع نشده قدری هم از علم وزرای خارجه استعمال نمایم . مقصود اربن تفصیل اینست که ایران نظم و نظام نمیگیرد ، مگر در صورتیکه دستگاه دیوان نظم بگیرد ، نظم دستگاه دیوان موقوف بدو مطالب است : یکی اینکه اولاً بدایم نظم لازم و ضرورتست ؟ یا نه - دوم آنکه در صورت لزوم نظم بدایم که بچه وجه توان این دستگاه را نظام داد ؟ پس از تفهیم این دو صورت مطالب آسان می گردد : اگر مطالب آخری اختیار شود دور نیست که دولت ایران می سال دیگر در تردد بماند .

آنچه اولیست امرای ایران هنوز منکر لزوم ایندستگاه هستند ، البته آنان منافع شخصی خود را ملحوظ میدارند ، و از منافع نظام مملکت صرف نظر مینمایند ، اگر از هزار يك معایب دستگاه دیوان را ماتمت میشدند ممکن نبود که تغییر ایندستگاه را بدعا از خدا نخواهند .

از وزراء ایران بعضی صاحبان غیرت و طالبان نظم بودند ، لکن عوض اینکه احوال نظم را ملتفت شوند ، غیرت و خیالات خود را مدتها صرف فروعات جزئی کردند .

نظم ایران موقوف به فهمیدن همین مطالب است ، هر کس اینمطالب اهم را در افکار وزرای ایران جای داد ، خدمت بسیار بزرگ بدولت ایران کرده است .

جای انکار نیست که در اواخر ، بعضی از اوایلای دولت بجهت نظم ایران خیالات عالی بروز داده اند ، و تدابیر با معنی بکار برده اند ، لکن نتیجه این تدابیر یا غیر معمول ماند ، و یا موجب خسارت دولت شد ، چون

دستگاه نظم نداریم، ده بار حکم کردند نوکر زیاد نگاه ندارند، درین باب چند دفعه شوری و مشورت کردند. و قرار قطعی دادند، چرا اینحکم مختصر و جزئی با وجود آن تأکیدات معمول نکشت؟ معلوم میشود که دستگاه بی نظم است، وضع دیوان ما ناقص است.

اگر معادن زغال را راه اندازیم، سالی ده کرویر منفعت دولت خواهد شد، اما با اینوضع دستگاه دیوان محالست بتوان يك دستگاه چرخ آبکشی ترتیب داد.

اگر گورگان را آباد کنیم نظم ترکان آسان شود، ولی نمیشود، چرا؟ نظم دستگاه نداریم،

اگر بخواهیم افواج ما مثل افواج فرنگ شود و صدها معلم پیاوریم محالست، محال چرا؟ دستگاه دیوان نداریم.

مالیات ما ازین زیاده تر ممکن نیست شود، چه اگر زیاد اخذ شود مایه هزار اشکال میگردد. بچه جهت؟ دستگاه دیوان نداریم - یکوقت می بینی وزراء ما گویا بتعلیم فرنگ معتقد شده از فرنگستان معلم برای سرباز می آورند، ولی از جاب دیگر منکر علم وزارت فرنگ هستند، گویا علوم و فنون وزارت را از مشق سربازی هم بی مایه تر دانسته اند، و چنان پندارند که اداره بلدی باید باصول تاتار باشد، مالیات را باید مانند چنگیز بگیرد - در هیچ مملکت هیچ پادشاهی بقدر پادشاه ایران احکام صادر نمیکند، چرا؟ دستگاه دیوان ندارد.

در ایران تحصیل هیچ منصب و بسته بهیچ شرطی نیست، و هیچکس نیست که بفهمد دولت ایران طالب چه هنراست؟ اهل ایران از مال فرنگ قابل تر و مستعد تعلیم هر علم هستند، اما بواسطه عدم تعیین شرایط استحقاق نمیدانند که استعداد خود را در چه علم بروز و ظهور دهند، و به تحصیل علم بر شوق و ذوق همه کس بیفزایند. اصلاح این

عیب بزرگ با تأسیس دارالفنون نمیشود ؛ تحصیل مناصب را باید مشخص نمود ؛ یعنی قانون گذاشته شود که کسی بفلان رتبه عالیه و منصب عروج نتواند کرد الا تحصیل فلان علوم ، المعروف بقدر المعرفه ، این قانون را اگر تا ده سال بموقع عمل گذاشته مجری بدارند ، بعد از ده سال خواهند دید در خاک پاك ایران چه قدر ارباب عقل و درایت و عالمان با کفایت و تمیز اظهار حیات نمایند ؛ چون همه میل و محبت بعلو جاه و پول دارند ، و همگی طالب اند مواجب ده را به پناه رسانند ، و از عهده بستان به بالا روند . اگر این مراتب بسته بوجود علم شود . درجات عامیه رجال ما از هر طبقه ترقیات محیرالعقول خواهد نمود ؛ لکن اکنون که بنده يك پسر فرزانه دارم ، نه او فکر تحصیل است ، نه بنده در پی تشویق آن ، بحیال اینکه سرتیب شدن بسته بوجود هزار تومان ، و حکومت فلان شهر بسته بده هزار تومان است ، هرکسی مفتدر باشد نائل به مرام میشود ، و الا فلا . و این چندان جای تعجب نیست ، تعجب در آنجاست که با اینحال مبخوایم در پاریس هم سفارت داشته باشیم ، داخل در معادله و معاملات فرنگ هم باشیم .

خلاصه ، در ایران نهادن قانون آسان ، و بلاشک و شبهه مالیات اراضی را در دو سال چهل کروور میتوان کرد ، اما بشرط نظم و بشرطیکه ولایت ایران را در تحت دستگاه نظام در آورده تفروشییم .

یکنفیر حکیم انگلیس . بپادشاه خود مینویسد : —

اگر احیاناً تورا تنگدستی رخ نمود ، اساس سلطنتی را بفروش ، زمینار حکومت و ولایت مفروش که به تجربه رسیده که عاقبت بخیر منجر نمیشود .

اما حکیم انگلیس در اینجا سهو کرده ، هزار سالست دولت ایران حکومت و ولایت فروشی را پیشه نموده ، الحمد لله والمه عاقبتش بشر

منجر نگشت .

باری بسیار درد سر دادم ، من هیچوقت اینقدر چاه نزده بودم . چون در (مارسیل) چند نفر از نووران ایران هستند ، که خود را عالم حکمی میدانند ، هر شب از بیکاری درمیان ما این صحبت های جنگ و جدل هست . رأی من غیر از رأی ایشان است ، اینست که عادت کرده ایم بیاوه گوئی . حاجی محسن آقا گفت :—

سرکار خان ، حقیقتاً اگر سه شبانه روز از اینمقوله صحبت فرمایند بنده حاضرم باستماع نمودن ، واقعاً بسیار خوش گذشت .

خلاصه ، بعد از صرف چائی ساعت بهفت رسیده بود ، خدا حافظ گفته متفرق شدیم . در راه برضا خان محبت آمیز گفتم :—

خان ، واقعاً خوب صحبت کردید ، حاجی محسن آقای ما هم معتقد بر اینست که قانون در ایران مشکل است جاری شود ، نمیتوانند صورت دهند . گفت :—

بابا جان ، اینها همه بهانه است ، برای این نظامات درستست بسیار خونها ریخته شده ، زیرا که گاهی رعیت از قانون وحشت کرده ، وفقی رؤسای روحانی منکر قانون بوده ، و زمانی سلاطین قانون را منافی استقلال خود دانسته ضدیت کرده اند .

امروز در ارباب این ملاحظات تجربه رسیده ، که سلطنت و استقلال پادشاه با قانون مشروطیت هزار مرتبه مشعشع تر و عزیز تر و با عزت تر از پادشاهی بارباریست . رعیت هم خوب دریافته اند ، که رفاه حال و مکننت و دولت ایشان بسته بدستگاه قانونست ، و عالما هم متحد هستند ، زیرا احکام و اوامر خدا با قانون بهتر اجرا میشود و معطل نمی ماند ؛ اگر عکس این را رأی دهند درمیان مردم بدنام میشوند ، عذوب و خود غرض بقم میروند ؛ در اینجا بجز چند نفر وزرای بی انصاف

خان که بمداخل خودسری ایشان از قانون نکت عاید میگردد ، و از جاپیدن رعیت باز می مانند و متضرر میشوند ، هیچکس منکر قانون مشروطیت مقدس خدا پسند و محبوب القلوب نیست ، همه آنها عذر ناموجه است که می آورند ، مشکل بنظر میدهند که مردم را بوحشت اندازند ، تا رغبت نه نمایند که بمنافع شخصیه آنها زیان وارد آید .

به نظر بنده اجرای قانون در ایران چنان سهل و آسانست ، که گویا میروی از دکان عطاری گزنگبین میخوری . نان پنجه است ، و قباي دوخته . میخوای برو فردا کتب قوانین انگلیس را بیاور و ترجمه کن ، دستگاه قانون را از دستگاه اجرا سوا کرده مجری مدار . آنچه نوشته اند اول خود و اولاد خود تسامیم نموده سپس رعیت سر تسلیم بآستانه آن میگذارد ، خیال وزرا و حکام ما اینست که حکمرا خود بدهند ، و فرمایشی شان اجرا کند ، البته در اینصورت مشکل است .

باری سر دو راهی رسیده از همدیگر جدا گشته خدا حافظ کردیم .

بعد از دو هفته (حاجیه خانم) بمن گفت :—

میرزا یوسف ، يك سفر (تانتا) بنا ، وعده فلان و فلان رسیده ، آنها را تحصیل کن ، اگر معذرت آرند که پنبه را فروخته ایم ، در آنجا اقامت کرده مالها را بفروش و دوباره تجدید معامله مکن ، از قراریکه معلوم میشود ، ابراهیم باین زودی تماماً بحال نخواهد آمد که کارها را بتواند انجام بدهد . گفتم :—

بچشم ، تدارك رفتن را تهیه کرده ، آمدم ابراهیم بیگ را بوسیده ، از (حاجیه خانم) التماس کردم که مرا از احوال بیگ بخیبر نگذارد ، محبوه را هم دلداری داده عازم مقصود شدم .

از روز رفتن تا یوم برگشتن چهار ماه و نیم طول کشید ، چه بنا بفرموده حاجیه خانم تا موعد فروش پنبه در آنجا مکث و اقامت نمودم ،

حاصل پنبه خوب بود ولی مشتری بوقت نیامد ، لذا از چند نفر پول و از بعضی تجدید معامله کرده ، سند گرفته ، مراجعت نمودم ، تقود و اسناد را بحاجیه خانم داده رفتم نزد ابراهیم بیگ .
دیدم همان آشاست و همان کاسه ، همان رنگ است و همان رویه .
رقم دست داده ، گریه گلوگیرم شد ؛ لکن خود داری نموده بنای شوخی و مزاح را گذاشته ، گفتم :—

محبوبه خانم - بیگ باز بآن حال مترنم به ایتقال است :—
(گر طیبانه نشینی بسر بالینم * بدو عالم ندهم لذت بیماری را)
محبوبه گفت :—

عمو جان ، کاشگی چنان بودی ، ولی نه چنین است .
(غلط است اینکه گویند ز دل رهست دل را)
(دل من ز غصه خون شد دل او خبر نداد)
در مدت این پنج و شش ماه ، اگر به نیم نظر مشفقانه ام مینواخت ، برای دنیا و آخرتم کافی بود ، خبر نداد که منم ، یا بی بی . یا سکینه خانمست ، و یا اینکه در اینجا کسی هست یا نیست ؟ و ابداً سوای (یا حق یا مدد) از زبانش سخنی و حرفی شنیده شده ، گفتم :—

محبوبه خانم - بیا يك كار بكن ، گفت :—
چكنم ؟ گفتم :—

در اینکه آواز تو روح پروراست ، حرفی نیست ؛ يك روز عود را گرفته قدری در پیش رویش بزن و بخوان ، زیرا موسیقی و لحن خوش در جمیع امزجه تأثیر خاص دارد ، خصوصاً در مزاج مریض شاید بحس آید .
(آواز خوش از کام و دهان و لب شیرین)
(گر نغمه کند و نه کند دل بفریبد)
گفت :— اطاعت میکنم ، مشروط بر اینکه بی بی نباشد .

گفتم: — البته روزی بجهام یا جای دیگر می‌رود، نجر به کن، به بنم مؤثر میشود یا نه. گفت: —

سکینه خبر میدهد، جواب دادم: —

میسپارم خبر ندهد گفت: —

خیلی خوب، هر وقت بی بی جانی رفت من حاضرم بخواندن، و پیانو زدن، و تار و قانون و سنطور نواختن، حتی رقص کردن و مسخرگی نمودن، ولو خود را از بجره بسائین انداختن باشد. ایکاشکی بصحت او نافع شود، هرچه از دستم بیاید مضایفه نمیکم.

چند روزی گذشت، يك روز حاجی مسعود آمد به اراده جی گفت: —

اسما را به بند، پرسیدم چه خواهی کرد؟ گفت: —

خانم می‌رود زیارت رأس الحسین، دیدم امروز فرصت است. اراده حاضر شد، حاجیه خانم گفت: —

سکینه بیا با هم برویم، تو هم به برادرت دعا کن، شاید دعای تو مستجاب شود، ایشان سوار شده رفتند، محبوه گفت: —

اگرچه حاجی مسعود نمیکوید، احتیاطاً شما هم بسپارید، گفتم: —

بچشم، رفت بالا عود و قانون را آورده ایستاد و گفت: —

یا سیدی و حبیبی! خود میدانی که جاریه‌ات از آن پشرمها نیست، که در حضور تو نیم خند زند، تا چه رسد بدست اسباب موسیقی گرفته بزند، در حضور شما صوت خود را بلند کند، بجهت عافیت و صحت وجود مبارکت خود داری توانم نمود. مولای من، نه ماه منتظر و چشم براه قدوم اشرف بودم، و از فراق خواب و خور و بر خود حرام کردم، و اکنون که شب ظلمانی فراق بصبح وصال مبدل گشته، از هنگام فراق بدتر در حرمانم گداختی، و روز روشن را بکمینۀ ات تیره و تار ساختی،

هی از این مقوله سخنان میسرود ، و از چشمانش مانند ابر نیسان اشک فرو میریخت ، عود را برداشته آه سرد از ته دل بر دورد بر کشیده بنای زخم گذاشت .

(نه طاقت وصلت مرا - نه صبر از هجران تو)

(هجرت بلا وصات بلا - ای من بلاگردان تو)

این را خوانده طوافی بر سر ابراهیم بیک کرده ، در پائین پایش نشست ، اما چه نشستن ، لب ها مانند برگ گل که از هجوم تند باد میلرزد ، دستها از کار افتاده خود بخود حرکت میکنند ، و جمیع اعضا و جوارح چون پید میلرزد ؛ رنگ و رویش زرد شده ، مانند گل احمر از تابش آفتاب عشق پژمرده گردیده ، زار و نزار ، گریان ، و نالان عود را بدست گرفته ، صوت یا حبیبی یا سیدی بلند نموده مترنم بدین مقال گشت :-

خلاف رأیم ایله ای فلک مدار ایتدک

بنی گل ایسترایکن مبتلای خار ایتدک

مرور عمر ده بر دو نه مدک مرادمه

دو نه دو نه بکا ظلم ایتمکی شعار ایتدک

اهانمده ندر بیامزم مر ادک کیم

عزیز عالم ایکن خوار و خاکسار ایتدک

امیدوار ایدم اول که بر نشاط کورم

بنای محتمی شمیدی استوار ایتدک

جفا ایله قیلوب چاک پرده صبرم

نهان اولان غمی حاقه آشکار ایتدک

این غزل ترکی را محبوبه بحالت سوزناک میخواند ، من که خود هم میدانم آدم بی ذوق و پیر سال خورده و منحرف هستم ، بجمیع رکعهای صدای جانسوز و شورآمزش اثر کرد ، با جد و جهد زورکی خود داری

نمودم ، که غشوه عارض نشود و بهوش نگردم .
اما ابراهیم بیگ ، مظلومانه نگاه میکرد ، و ابداً نه جنبش داشت نه حرکت ، این باو نگاه میکنند نالان و گریان ، او باین مینگرد ساکت و حیران ، هن کلاه از سر برداشته . بر زمین زده بهایهای گریه آغاز کردم .
حاجی مسعود آمد که چه خبر است ؟ دید محبوبه عود مینوازد ، تعجب کرد ، بعد محبوبه بنا کرد بخواندن این تصنیف دور ، ضمناً عود هم مینواخت ، از شنیدن آن چنان مؤثر گشتم که در دلم اضطراب پدیدار شد .
(بوسیدن پایت از دهد دست * سهل است گذستن از سر و جان)
(کی قدر وصال داند آن کو * هر گز نکشیده بار هجران)
(در کیش منست زنده آنکس * کاندر ره دوست گشته قربان)
ایوای بحال کسانی که سیر این عوالم را کرده مبتلای بلای عشق گشته ، همینکه حالت محبوبه را مد نظر آورده ، عالم عشق او را فهمیده هر آینه ممکن نیست در غم و اندوه این دخترک بلا دیده محنت کشیده شرکت ننماید ، و از دیده اش خونین نباشد .
خلاصه ، از سوز و گداز عاشق مجنون را افاقتی حاصل گشته ، و از دل پردردش کثرت ناله رفع کدورت کرد ، برخاسته و رفتم .
مأمور موظف پوستخانه آمد ، سه چهار مکتوب آورد ، در روی یکی تمبر ایران دیده مهرش را معاینه نموده ، حسن بود ، معلوم شد که از مشهدی حسن کرمانیست . مکتوب را گشوده مضمولش به قرار ذیل بود : —
از طهران ، الی مصر ، بنظر جناب مستطاب ابراهیم بیگ مشرف شود .
فدایت شوم ، یانزده ماه است از عنایت سادگانه عالی میگذرد ، اگر چه فدوی وعده کرده بودم در هر ماه یکبار احوالات طهران را بمرض عالی رسانم ، ولی چون قاعده اینست که از عقب مسافر مکتوب نمیفرستند ، و لازمست که اول مسافر مکتوب بنویسد ، نا حال از جانب جنابعالی تعالیقه

بروز نه نمود، بر نگرانی و انتظارم افزود، مستدعی اینکه گاهی از سلامتی حالات خیریت علامات مرقوم فرمائید، تا مزید اخلاص و ارادت گردد. احوالات قابل ظهور ننموده که سبب تصدیع شود، مگر اینکه چند روز قبل امتیاز کشف آثار عتیقه شوستر و همدان و غیره را بتوسط وزیر مختار فرانسه بکمپانیه فرانس دادند. اگرچه مات ایران از اینعالم بجنبرند، ولی آنها که سوء نتیجه این جور چیزها را میدانند در بحرغم و الم غوطه ور گشته اند، که آن همه گنجهای بی پایان موروثی اجدادی ما را که مادر وطن در شکم خود از چندین عصر جمه ایرانیان محفوظ داشته، و مایانها ارزش داشت، بیک صلوٰۃ فرنگی از دست دادند؛ در عوض، این گنج پائزده هزار تومان میرزا علی اصغر خان صدر اعظم برای خود گرفت، و امتیاز آن را داد. اگرچه وعده شده بدولت هم حصه قسمت بدهند، ولی مسلم است يك انگشت بدهان مأموریکه از جانب دولت نظارت خواهد کرد می‌مانند، و کار تمام میشود، اما غیرتمندان وطن در حفر خاک ایران برای عتیقه جوئی چنان ممنوعند که در ممالک قانونی مردم از شگافتن سینه انسان، و برآوردن جگر او، در پیش این امتیاز صد رحمت بامتیاز تنباکوی رژی، چون از آن معامله هر پیره زن حق صرف دخانیه داشت، فریاد به عیوق رسانیدند. اما این را کسی حق خود نمیدانست، دولت هم که از جهالت خود دار و جای حرف نداشت، کاشکی او را میدادند و این را میگذاشتند، عموم دانایان میدانند که چه قدر ثروت و دولت ایران از دادن این امتیاز بریاد رفته است.

باری، برگزیده افسوس خوردن کار خردمندان نیست، مستدعی اینکه اقلا هر ماهی با سرفراز نامچه یاد و شادم فرمائید، بنده هم در عریضه نگاری قصوری نخواهم نمود، خدمت جناب صاحبی یوسف عمو مرض اخلاصمندان میرسانم، باقی ایام عزت مستدام باد. (اقل حسن کرمانی).

رفتم پیش حاجیه خانم عرض کردم :-

از اسلامبول سه طغرا مکتوب آمده ، بهیچ يك جواب ننوشته ایم ، بسیار عیب است ، با محبت زیاد از حد کردند و نگرانند ، لازمست جواب دهیم . چه امر میفرمائید ؟ و علاوه از طهران هم کاغذ آمده ، نمیدانم در جواب آن چه خواهم نوشت ، فرمود :-

اسلامبول بنویس بهمان نحو است که دیده اید ، اما طهرانت را نمیدانم چه باید نوشت ، گفتم :-

طهران هم از زبان ابراهیم بیگ مینویسم ، و امضا و مهر او را میگذارم ، از خدمت خانم بزرگ بیرون رفته ، سکینه خانم نزد آمده و گفت :-

یوسف عمو بیا با تو کار دارم ، رفتم منزل ، اظهار داشت :-
یوسف عمو ، چیزی دیده که دو ماه است بکسی نگفته ام ، حتی بوالده . در دل خود پنهان داشته که بشما بگویم ، گفتم :-
خبر است انشاءالله ، گفت :-

ررزی رفتم منزل محبوبه نماز نگذاشته بودم ، جای نماز برداشته باز کرده نماز گذارم ، در میان جا نماز کیسه تربت و کیسه میخک و کیسه ترمه نرم بود ، بوی عطر و خوش بامشام آمد ، خیال کردم که پنبه بعطر آلوده گذاشته است ، گوشه کیسه را با چاقو باز کرده دیدم موی سراسر است ، قدری درآورده ، بخنالم می آید آنروز که سر برادرم را تراشیدند ، محبوبه موها را جمع کرده جادو نماید ، اگر چه بوالده خبر ندادم ، ولی اگر جادو کرده باشد با محبوبه سخت دعوا خواهم نمود ، پرسیدم :-

چه کردی ؟ گفت :-

قدری برداشته باز کیسه را دوخته بر جا گذاشتم ، خودش نمیداند ، گفتم :-

نور دیده محبوبه جادوگر نیست ، و آنکمی برادرت در چنین حالت
مرض چه جادو خواهد کرد ؟ یقین آنرا در جانماز خود گذاشته که اوقات
نماز مخاطرش بیاید دعا بجهت شفای او بکند ، عقلش قبول نموده باور کرد .
این سکنه دختر صاف و ساده است ، از عوالم عشق و محبت بخیبر ،
اینقدر بگوشش رسیده که همی سر جادو میکنند ، بجهت آن شبهه عارضش
شده بود ، گفتم :-

بخانم زگو ، تو هم برادرت دعا کن .
خلاصه کردارهای محبوبه اگر بقلم آید معلوم میشود که عالم محبت او
از دایره وهم انسانی خارج است .

شب میرزا عباس و بعضی از احباب دیدن آمدند ، قدری صحبت
متفرقه شد ، حاجی محسن آقا گفت :-

یوسف عمو ، روز نامه را بعد از رفتن شما که نوشت ؟ گفتم :-
هیچکس ، منم پس ازین نخواهم نوشت ، کاغذ طهران و اسلامبول
را مایشان بنمودم ، میرزا عباس گفت :-

خبر خوبست بپریم نزد ابراهیم بیگ بخوانم ، گفتم :-
اگر خواندنی بود من پیش از شما میخواندم .

الحاصل روزگاری بدین نوع گذشت ، مدت بیست و دو ماه تمام يك
خانواده از كوچك و بزرگ پریشان حال ، و پریشان روزگار ، و از همه
پریشانتز محبوبه بود ، که بدن رنجور ، خاطر شوش ، افکار پریشان ، ترك
دوستان و همسایگان گفته ، همه او را فراموش نموده ، و همه را کأن لم
یکن انگاشته ، از جان و دل با جمیع حواس مشغول مریضی که قالب بیروح
است بود .

(گر مخیر بکنندم بقیامت که چه خواهی)

(دوست مارا و همه نعمت فردوسی شارا)

محبوبه را يك دوست از عموم دوستان مستغنی داشت .
روزی حاجی محسن آقا آمد ، و در دست روزنامه عربی داشت
گفت :-

در طهران تدارك جشن بزرگی دیده‌اند ، گفتم :-
چه جشن ؟ گفت :-

سال پنجاهم جلوس اعلیحضرت هایوٹ ناصرالدین شاه است ،
برویم روزنامه را نزد ابراهیم بیگ بخوانیم ، شاید خوشحال گشته چیزی
بخورد ، گفتم :-

صبر کنید ، من نوعی حالی نیام . بعد از يك هفته از قونسولخانه
علیه ایران خبر دادند ، که تبعه جمع شوند ، منهم رفتم ، قونسول بطلق بایخی
کرده و گفت :-

جشن سال پنجاهم از جلوس میمنت مأنوس اعلیحضرت قویشوکت
هایوٹ شاهنشاه ایرانست ، پادشاه پرستی ایرانیان در جمیع ممالك خصوصاً
در مصر شهره آفاقست ، بر همه ما لازم و واجب که هر کس بقدر وسع
خود خانه و حجرات و دکاکین خود را با قتادیل و مصابیح چراغان
نموده ، مانند آیه نور رشک وادی طور سازد ، و با آلات ساز و موزیک
از خواننده و نوازنده رونق دهد ، تا درمیاب عموم خارجه ممتاز و
سرباوند باشید ، که در جراید عالم حیت و غیرت و پادشاه پرستی ایرانیان
پیش از پیش ثبت گردد . جای و شیرینی صرف شده متفرقه شدیم ، من
آمده بحاجیه خانم گفتم ، فرمود :-

البته مضایقه نکن ، من صد لیبه خرج جشن میدهم ، شال و قالی
آنچه اسباب و تجملات لازم است حاضر نما ، فردا طاق بندی بسیار
منزنی بنماید .

من رقعۀ بمهدی بیگ شیاعر نوشتم که شعری مناسب بگوید تا در

لوحه نوشته در جام بگیرم ، تا پشت لوحه چراغ بگذارند و از خارج خوانده شود .

خود رفتم بدکان هاشم البدوی الخطاط که در شیشه با خط جلی بنویسد « اللهم بارك جلوس سلطاننا في سنة الخمسين بحق طه و يسين و نصر السلطان ناصر الدين » در شیشه دیگر هم « خدموا باینده باش » بنویسد . حاجی مسعود هم از جانب مهدی بیگ آمده بود گفت :-

مهدی بیگ جواب داد که بیوسف عمو بگو مناسب این مقام را شیخ سعدی ششصد و پنجاه سال پیش ازین گفته ، خوبست که آن را در لوحه نوشته بگذارند ، و يك پارچه کاغذ بمن داد و گفت :-

فردا من خودش را خواهم دید ، کاغذ را باز کرد دیدم که مهدی بیگ نوشته است :-

(ای که پنجاه رفت و در خوابی * مگر این پنج روزه در یابی)
گفتم :- حاجی مسعود این شعرا بیفزند ، این را حقیقتاً فرستاده یا اینکه مزاح کرده ؟

بهر حال آنچه لازمه جشن بود جا بجا نمودم ، یکدسته موزیک عرب سه روزه دوازده لیله داده وعده گرفتم ، شربت و شیرینی و سایر ملزومات تهیه کردم ، چهار روز گذشت ناگاه حاجی مسعود آمده گفت :-

بیوسف عمو خبر داری ؟ گفتم :-

از چه ؟ گفت :-


« تلگراف آمده میگویند ، پادشاه ایران را کشتند یا وفات کرد » ، جریده ها هم این خبر را نوشته اند ، بیرون رفته دیدم این خبر منتشر گشته ، میگویند ، بقوسو حسانه هم تلگراف آمده ، فراش قونسل را دیده پرسیدم چه خبر است ؟ گفت :-

خبر خیر نیست ، گفتم :

حقیقت چنین میگویند صحیح است؟ گفت:—
آری، ما طاقی که بسته بودیم سیاه میکشیم، حالا میروم چند نوب
بارچه سیاه بگیرم.

از آنجا برگشته احوالات را بحاجیه خانم بیان کردم، گفت:—
در این صورت چه باید کرد؟ گفتم:—

ما هم سیاه بگیریم، طاق را ببوشانیم، سپردم نزد ابراهیم بیگ از این
مقوله صحبتها نکنید. آدم فرستادم باهل طرب خبر دادند بیمانه که داده
شده مال ایشان لازم نیست، نیایند.

رعایای ایران جمع شده رفتم بقونسولخانه، تعزیت دادیم، پس فردا
بقونسول تالگر  جلوس شاه مظفرالدین بدین عنوان رسید:—
«پادشاه جدید در تبریز جلوس به تخت سلطنت نمود و موکب
هایون رو بطهران حرکت کرد».

پس از چند روز از گذارش ماتم شاه، از هر طرف تحسین و تمجید
زیاد از میرزا علی اصغر خان امین الساطان صدر اعظم نمودند، که چه قدر
عاقل و با درایت و با تدبیر است، چه درین موقع اقدامی نمود و تمهیدی
بکار برد، که ابدأ خلل بامور دولت و مات راه نیافت، عموم مات در
مهد آسایش غنودند.

میرزا عباس آمد که برویم پیش ابراهیم بیگ از جلوس حضرت
ولیمهد تخت فرماندهی و حرکت موکب هایون بطهران او را آگاه
کنیم، گفتم:—

صبر نمایید تا ورود موکب هایون بپای تخت سلطنت، باید کم کم گوش
زد او کرد. بعد از ده روز تنها رفتم پیش (حاجیه خانم) گفتم:—
روزنامه ها از ایران اخبار خوش مینویسند، ابراهیم بیگ گفت:—
یا حق یا مدد، لکن بلند تر از اوایل، حاجیه خانم گفت:—

دومیان زنها اشتها دارد که ولیعهد بخت نشسته ، پادشاه شده من باور نکردم . زیرا جمل نسوان عرب معلوم است ، گفتم :-
خیر جمل نکرده اند ، دومیان مردان هم شیوع دارد ، که ولیعهد پادشاه شد ، یکدفعه ابراهیم بیگ بی اختیارانه حرکت کرده ، بسوی من نگاه نموده و گفت :-

یا حق یا مدد - یا حق یا مدد - گویا آماده نطق است ، من دیگر حرف نزده برخاسته بیرون آمدم ، کسی را فرستادم میرزا عباس که حاجی محسن آقا و مهدی بیگ و حاجی . . . تبریزی را وعده بگیرد ، که فردا بصرفشام تشریف بیاورند شور نمانم که بچه راه مطلب را با ابراهیم بیگ اظهار کنیم . بحکیم صالح افندی هم خبر فرستادم آنها بیاید ، تدارک مهمانی حاضر ، و مهمانان همه آمدند ، بحکیم صالح گفتم :-

حکیم ! شی ، نتیجه زحمات شما و دیگران بعد از دو سال انجام پذیر شد ، یعنی آنچه شیخ یوسف السید گفته بود . پرسید یعنی چه ؟ گفتم :-
اکنون ممکن است که بتوانیم ابراهیم بیگ را مانند امیر علاءالدوله که خولهای گاو شدن داشت بخورانیم ، بلکه در يك هفته بستر بیماری دوساله را بر چیند ، ولی میترسم که اگر دفعتاً خبر دهم سکنه عارضش شود ، و یا بدرد بد تر گرفتار گردد ، و حال ابلاغ این امر برای حکمت پیرای شما منوط و مربوط میباشد ؟ صالح افندی گفت :-

با کزایه و یا بصراحت گفتن فرق نمیکند ، و به او زیان نمیرساند ، زیرا که اینخبر دواى درد اوست . میرزا عباس گفت :-

پس از صرف شام همگی میرویم پیش ابراهیم بیگ من میگویم :-
بیگ - مژده ، احوالات ایران چنین وچنان است .

حکیم گفت : قتل شاه ماضی را نگوئید ، اگر سؤال کند بگوئید سبب وفاتش معلوم نیست .

الحاصل شام صرف شده بحاجی مسعود گفتم :-
 برو بگو در پیش ابراهیم بیگ کسی نباشد ، سپس همگی رفته سلام
 داده نشستیم ، میرزا عباس گفت :-
 تلگراف بود دیروز وارد شده ، دیگری گفت :-
 میگویند نصف اهالی طهران تا قزوین استقبال کرده بودند . سه
 دیگر گفت :-

بس ازین در ممالک ایران تا کمال سرعت اصلاحات رخ خواهد نمود .
 يك دفعه از ابراهیم بیگ صدای « یا حق یا مدد » بطریق باند استماع
 شد ، من گفتم :-

سرکار بیگ - از احوالات با خبر نیست واضح بفرمائید تا مستحضر
 شود ، حضرت ولیعهد به تخت سلطنت موروثی جلوس فرمودند ، اکنون
 سکه و خطبه بنام نامی شاهنشاه مظفرالدین شاه است ، گویا این صحبت من ،
 دم حضرت مسیح بود ، که مرده را جان داد بی اختیار با آواز باند
 گفت :-

« یا حق یا مدد - بخت یا الله » و با کمال هشیاری بمن نگاه میکنند ،
 گویا منتظر است که احوالات را به پرسد ، هر کس صحبتی از سلطنت میان
 آورد ، یکبار با آواز بسیار ضعیف گفت :-

یوسف عمو کی شد ؟ گفتم :-
 قربانت بیست روز زیاده است . گفت :-
 یوسف عمو يك سیگار بده بکشم ، دیدم از پشت در صدای حاجیه
 خاتم بلند شده که میگوید :-

جان قرمان زبان شیرین ، جان مادر ابراهیم جان ، محبوبه گریه کنان
 از پله رفت سیگار بیاورد ، از مدت بعید يك قوطی سیگار نگاه داشته بود ،
 فوراً او را برداشته بتعجیل می آورد ، که در پله دامن زیر پایش گیر کرده ،

معلق افتاد تا پائین ، جعبه سیگار شکست ، سیگارها ریخته و پاشیده گردید ،
 بچاره با حال عجیب که مایه خنجالت و شرمساریست افتاده گریه میکرد و
 خیلی شرم از افتادن داشت ، گفتم :-

با با آرام باشید ، خودتانرا کم نزنید ، همه تان چنان زیر کی بخرج
 دهید که گویا از سابق هیچ مطامع ازین خبر نبوده اید ، سیگار گرفته ،
 بابراهم بیگ دادم . حکیم گفت :-

اول جای بیاورید ، محبوبه دوید جای با نان آورد ، گفتم :-
 نانرا بردار ، گفت :-

ماشتا سیگار کشیدن زیان دارد ، گفتم :-

شما بروید اندرون اینجا نه ایستید ، صبر کنید دست و پا را کم نکنید ،
 جای را دادم ، خواست قاشوق را دست بگیرد بگرداند ، دستش لرزید ،
 ملاحظه کردم بیقواست ، پیش رفته معاونت کردم ، سیگار را کشیده ،
 بنای صرفه را گذاشت . حاجی محسن آقا گفت :-

حقیقتاً در ایران جشن بزرگی برپاست . مهدی بیگ گفت :-
 البته چنین پادشاه بزرگ را هر قدر جشنش بزرگ بگیرند رواست .
 (جوان و جوان بخت و روشن ضمیر * بدولت جوان و بتدبیر پیر)
 (بدانش بزرگ و به همت بلند * ببازو قوی و بدل هوشمند)
 ابراهیم بیگ گفت :-

یوسف عمو روز نامه‌ها از قانون چه مینویسند ؟ گذاشته و اجرا
 کرده اند ؟ یا نه ، گفتم :-

قربانت ، البته معلوم است زیاد صحبت شده . هی نگاه باین طرف و آن
 طرف میکنند ، که بفهمد این خبر صحت دارد یا نه ؟ شب از نیمه گذشت ،
 مهمانان برخاسته ، بابراهم بیگ دست داده ، خدا حافظ گفتند . هر يك را
 با سر تمارف نمود .

حاجیه خانم آمده فرزند خود را در آغوش کشیده، بوسید و بوسید
گربه کرد، ابراهیم آهسته گفت: —

والده، چرا گربه میکنی؟ چه خبر است؟ بچاره گویا از هیچ چیز
اطلاع ندارد؟ محبوبه حالا محجوبه شده، نمیتواند باندرون بیاید، از مابین
در نگاه میکند، معلوم است که شب در منزل خود خواهد خوابید.

سکینه خانم از احوالات خبردار نیست، پس از شام خوابیده است،
منهم رفق و هرکس در منزل خود مشغول استراحت شد. حاجیه خانم در
منزل ابراهیم بیگ خوابید.

صبح پس از ادای فریضه آمده، دیدم مادر و پسر آهسته آهسته
مشغول صحبت هستند، جائی با نان دو آتشه آوردند، ما هم خوردیم،
وقت ظهر حکیم آمد، احوال برسی کرده شکرها نمود، سخت تعجب
داشت که چنان آدم بحس و هوش در دو روز چنان تبدیل یافت و
بهوش آمد، حکیم صالح افندی با کلمات اطمینان بخش گفت: —

از هیچ چیز پرهیز ندارد، از سخنان فرح انرا صحبت کنید، و
نگذارید تا يك هفته بلکه دو هفته از خانه بیرون رود.

باری — دو سه روز بحال خودش گذاریم، يك روز دیدم بدستهای
خود تعجب کنان نظاره میکند، باین طرف و آن طرف میگرداند و
می بیند، چه دستهایش مانند قلم خشکیده پوست باسته خوان چسپیده، و
اصلا از گوشت نشان و اثری در او پدیدار نبود، گفت: —

سکینه، آئینه کوچک را بیساور، من اشاره کردم لازم نیست،
سخن بمیان انداخته آئینه را فراموش کرد، برخاستم بروم، گفت: —

یوسف عمو در روزنامه داخله و خارجه از ایران احوالات باشد
بیاور، رفتم بازار حاجی محسن آقا روزنامه تاتار ترجمان باغچه سرای را
بمن داد و گفت: —

ببر ابراهیم بیگ بده ، دو عدد روزنامه داخله هم خریده مراجعت نمودم ، روزنامه ها را ابراهیم بیگ دادم ، گفت :-

احوالات ایران در آنها هست ؟ روز نامه ترجمان باغچه سرای را باز نموده احوالات ایران را بسته عنوان ذیل را نوشته بود :-

« شهاب‌الملک ایران شاهی مظفرالدین شاه حضرت‌تبری سلامده بر نطق بلینغ ایراد بیور مشر ، که من بعد لقب و نشان و خلعت کسه لره اعطا اولنه جق که دولة و ملة صادقانه نمایان خدمت‌لر بولونسوزنلرو هیچوقت خاین کسه لره اغماض نظریله باقلمیه جق .

ترجمه فارسی ، پادشاه جدید ایران اعلیحضرت مظفرالدین شاه در سلام عام نطق بلینغی ادا فرموده ، که بعد ازین نشان و لقب و خلعت بکسی التفات و مرحمت خوادم فرمود ، که خدمات شایسته بدوات و مات نماید و خاین را بی مجازات نخواهم گذارد .

ابراهیم بیگ پس از استماع این نطق گفت :-
البته مسلم است چنان باید شود ، گویا این نطق سبب اشتباهی ابراهیم بیگ گردید ، يك سينار کشیده جائی خواسته سپس گفت :-
والده ، من گرسنه ام ، خام گفت :-

چه می‌خواهی نور دیده ؟ ابراهیم بیگ گفت :-
یوسف عمو آشپز را صدا کن بیاید ، حاجی مسعود را فرستادم آشپز آمده دست آقایش را بوسیده خود را عقب کشیده ایستاد . ابراهیم بیگ رو بقتبر کرد :-

قتبر ، برنج صدزی داری ؟ گفت :-
ایوالله ، فرمود قدری چلو کباب درست کن ، گفت :-
ایوالله ، باز گفت :-

قتبر ، پادشاهان پیدا میشود ، گفت :-

- ایوالله ، فرمود :-
- چند دانه جوجه بگیر مسا هم بز ، گفت :-
- ایوالله ، مجدد قدری فکر کرده باز اظهار داشت :-
- قنبر ، کوبیده هم بز ، گفت :-
- ایوالله ، قنبر خواست برود باز ابراهیم بیگ پرسید :-
- ماهی تازه پیدا می شود ؟ گفت :-
- ایوالله ، و نیز امر داد چند دانه ماهی کفال تازه هم بگیر ، قنبر سری فرود آورده بیرون شد ، مجدد ابراهیم رو بمن کرده گفت :-
- یوسف عمو ، قنبر را صدا کن ، صدا کردم ، آمد ، گفت :-
- قنبر آتش دوغ را هم فراموش مکن ، باز گفت :-
- ایوالله ، امر داد چند عدد خربزه هم بگیر ؟ من گفتم :-
- در خانه خربزه هست ، علاوه او خوش را هم نمی شناسد ، من میخرم ، قنبر خواست برود مجدد اظهار داشت :-
- قنبر ، برای احتیاط قدری زیاد تدارك بین ، گفت :-
- ایوالله ، دو باره بیان کرد :- هرچه گفتم همه را جا بجا کن شاید مهمان بیاید ، قنبر گفت :-
- ایوالله ، دیدم حاجیه خانم تبسم میکند . محبوه در پس در قاه قاه میخندد ، قنبر تعظیم کرد و رفت ، ازین شفای ناگهانی همه دوست و آشنا مسرور و خوشحال گشتند ، عرب و عجم ، از رقفا و آشنایان ده ، با حال فرحزا و شادکامی آمد و شد می کردند .
- روزی حکیم آمده معاینه حال مریض کرده گفت :-
- حمام برود ، پس از آن هر جا میل داشته باند میتواند رفت ، نقاحت بالمره رفع شد .
- فریدا کالسه را حاضر نموده اسب ها را بستند ، ابراهیم بیگ ،

میرزا عباس، مهدی بیگ، بنده، سوار شده راه افتادیم. هرکس مارا میدید برمیخواست و از یمن و یسار هی سلام و مرحبا بود که میرسید. بیگ هم با دست راست و چپ همه را تمنا و جواب میداد؛ قدری گشته برگشتیم بخانه. حاجی مسعود رقیمجات پست که امروز رسیده بود آورد، گرفتم، یکی مال طهران بود از مشهدی حسن، پرسید از کجاست؟ گفتم:—

طهران از مشهدی حسن کرمانی، گفت:—

غیر ازین هم کاغذش آمده بود؟ عرض کردم:—

یکی و این دومی است، گفت:—

بخوان، بنده بنا کردم بخواندن، عنوانش ازین قرار بود:—

فدایت شوم - بعد از اظهار مراسم بندگی مشهود میدارد، تعالیقه سرکار عالی مدتیست رسیده، ولی سبب حواب ننوشتن اینکه از کم لطفی سرکار انزجار خاطر حاصل شده بود.

(اخلاص من از مرحمت تو گله دارد)

گرچه کاغذ بمهر جنابعالی مهور بود، ولی دوکله با دستخط شرف سرافرازم نقرموده بودید، در مقابل ارادت بنده اینقدر کم لطفی سرکار بعید است.

ناری باز امروز اخلاص باطنی محرك شد که بوعده خود وفا نمایم، و هر ماه احوالات اینولا را بعرض عالی برسانم. از آنجائیکه سرکار مشتاق داستان احوالات اینجا هستید عرضه میدارد.

از غرض ماه ذی القعدة تدارك جشن سنه پنجاهم شاه مرور را مشغول بودند، بدیهی است از تلگرافات فهمیده اید، تمام دول هیئت مخصوص بنمیت فرستاد بودند، يك روز مانده بروز جشن شاه زیارت شاه عبدالعظیم رفتند، يك نفر میرزا رضا نام که می ترسم بنویسم همشهری بنده، یعنی کرمانی بود، عریضه در دست گرفته، زیر عریضه طبعانچه شش لول

(ربوالور) بود - بمجردیکه مقابل شاه شد ، طباغچه را خالی میکند ، گلوله یکدفعه بردل شاهنشاه میرسد ، ضربه آن گویا بدل عموم ایرانیان رسید ، فی الفور کار شاه را میسازد .

جناب میرزا علی اصغر امین السلطان صدر اعظم بسیار زبرکی بخرج میدهد ، یعنی شاه را سوار کالسکه کرده چنان بشهر می آورد ، که احدی از آحاد از وفات شاه با خبر نمیشود ، انصافاً بسیار هنر بزرگ بخرج داد ، و اسباب آسایش و امنیت را هم در همه جا مهیا نمود ، چنان مسرت عظیم ، بچنین کدورت جسم ، و چنان عیش منیر بچنین طعم وفیر در آن واحد مبدل گشت ، اسباب عیش را بطیش تبدیل کردند .

ولی از قراریکه بعد اشتها یافت صدر اعظم خود درین کار دخیل بود ، زیرا که یکنفر از موثقین روز چهارشنبه کاغذی بصدر اعظم بدین مضمون نوشته بود :

« قربان ، میرزا رصای کرمانی معروف از اسلامبول بطریق مازندران آمده ، در شاهزاده عبدالعظیم مخفی شده و منتظر فرصت است ، محققاً کار بزرگ در نظر و خیال صید شاه باز دارد ، به ایران و ایرانیان صدمه از آن صدمه بزرگتر نخواهد شد ، شنیدم اعیان حضرت هایونی فردا خیال شاهزاده عبدالعظیم رفتن دارند ، زنهار غافل مباشید که میرزا رضا در کمین و منرصه است که کار خود را به نماید ، و ایرانیان را یتیم بگذارد ، آنچه شرط بلاغ بود بجا آوردم . »

صاحب مکتوب دانسته بود که صدراعظم عمداً اعتنا باین خط نخواهد کرد ، لذا سه نفر معتبرین را بر کاغذ خود گواه گرفته بود ، و این خط را بصدر اعظم نوشت در حضور آنها فرستاد ، بعد از اتمام کار شاه که بنا بود به پرواچه اعیان و بزرگان به پیچند ، صاحب خط شفاهاً بصدر اعظم گفت :-

من بشما قبل از وقت نوشتم ، صدر اعظم جواب داد ، که کاغذ شما را نخوانده‌ام ، عاقبت امر منجر باین شد که کاغذ را بخوانند ، همینکه کاغذ را آوردند سرگشاده بود ، و همین سبب گردید که بکسی دیگر متعرض نگردید ، و فقط همان میرزا رضای قاتل را کشتند ، و الا صدر اعظم خیال داشت بدین بهانه هزاران شمع مدعیان خود را خواموش نماید .

چاپاری شاهنشاه جدید مظفرالدین شاه بطهران رسید ، شاه پرستان تا قزوین استقبال کردند ، با شوق و ذوق تمام با صلوة وارد دارالخلافه کردند ، سلام عام شد و نطق مفصل ایراد فرمودند . ماحصل مضمون اینکه : « همه نوکر صادق و جان نثار باشید ، بعد ازین بهیچ يك از چاکران دربار لقب و نشان مرحمت نخواهد شد ، مگر ار برای خدمات شافی و جان نثاریمای که مستحق مراسم هایون ملوکانه ما شود »

این نطق هایون در شادی بروی عموم وطن پرستان گشود ، فرح بر فرحشان افزود ، امیدواری کلی حاصل گشت .

بعد از چند روز بعموم حرمهای شاه ماضی اذن خروج از سرای ساطنقی اعطا شد ، صدها اهل حرم که هر يك صاحب جمعی خدم و حشم بودند ، و مصارف شان از خون دل ملت بود ، گوشه انزوا گزیدند و بکفر اعمال محرمانه خود رسیدند .

عزیز السطان که فعال ما یرید بود ، و همه رعیت و امرا و وزرا از کردار آن دلخون و محزون بودند . باراده ملوکانه مقهور و از دربار فلک مدار دور و مهجور گردید . شب و روز دست نیاز اهالی بدرگاه بی انباز و خداوند بی نیاز بلند ، باستدامه عمر و دولت و حشمت شاهنشاه عادل باذل رطب اللسان ، و بزنده باد شاهنشاه ایران گویا هستند .

پس ازین سه کرور خرج حرمخانه بی معنی و شلوق ، عاید خزانه عامره خواهد شد ، ولی باعتقاد بنده کارها تماماً بر وفق دلخواه سر کار

نخواهد گردید ، چه اولاً همان رجال خود غرض در دربار دست درکار اند ، و علاوه در رکاب هایون نیز بسیاری از جوانان آسمان جل آمده که از دیر باز انتظار چنین روز مسعود را کشیدند ، و تماماً لات و لوت هستند ، و چنان روزی را بحاجت از خدا خواسته بودند ، ازین رو نخواهند گذاشت کارها بر وفق مرام شود . البته درمیان این گرسنگان و امرای سیر قدیم در اغراض شخصی نه خیرخواهی مات و دولت اختلاف پیدا خواهد شد ، و هرکس منافع شخصیته خود را منظور خواهد نمود ، خصوصاً که عصیت لسان یعنی فارسی و ترکی هم بمیان خواهد افتاد ، می بینم درین دوره دربار بازی باندازه بالا گیرد که در هیچ زمان دربار ایران یاد نداشته باشد ، این بآب ترکه خر خواهد گفت ، آن باین پدر سوخته فلان خواهد شنواید ، بهمدیگر افتاده ناموس دولت و مات را از میان خواهند برد ، و احیاناً اگر سازش هم کنند عنوان (من و ساقی بهم سازیم بنیادش بر اندازیم) خواهد بود ؛ بر اینها رئیس عافل کاردان فرزانه با ایمان لازمست ، که وظیفه هر طبقه را به فراخور استعداد و قابلیت آنها تعیین نماید ، و نگذارد دست از پا خطا کنند ، تا هر کدام وظیفه مأموریت خود را بشناسد ، و خارجه را از تجاوز بحتوق دولت و مات مانع شود ، علی الظاهر چنان شخص که امروزه مفقود است ، مگر اینکه دست غیب از پس برده بیرون آمده ، بر سینه نامحرم زند ، و شخص (محترم) شما را بجائی او برانگیزد . جناب یوسف عمو را سلام مخصوص دارم . باقی ایام عزت مستدام باد ، اقل حسن کرمانی .

بعد از ختم قرائت مکتوب ابراهیم بیگ گفت :—

شما میگفتید شاه وفات نموده ، این مینویسد کشتند ، مجدد رنگ و رویش پرید ، آثار حزن و اوقات تلخی در ناصیه اش پیدا شده گفت :—
اینهم يك بد بختی مات ایران که بیادشاه کشی درمیان تمام مال

رسوا شدند، و همانا درباریان خطا کار این امکۀ تاریخی را بروی ملت ایران گذاشتند، دست تأسف بهم میسود، چون مهدی بیگ دید که اوقاتش تلخ شده گفت :-

بابا چه خبر است؟ آدم ناخوش خود را باید ملاحظه کند، اوقات تلخی برای چه؟ اینفقره منحصر بملت ما تنها نیست، در هر ملت و دولت هزار ها ازین بدتر بروز و ظهور نموده، مگر نمیدانی و نخوانده ایوان ششم - پطر سیم الکسندر دوم را از فرماندهان روس و از سلاطین آل عثمان سلطان سلیمان - سلطان احمد - سلطان مصطفی - سلطان عزیز را ملت خودشان میکشند؟ و از پادشاهان ایران نادر شاه - آقا محمد شاه را بقتل رسانیدند؟ این دنیا است از اول چنین بوده و چنین خواهد بود، خواه تو خاطر خود را ونجه داری یا نداری، ابراهیم بیگ گفت :-

آنها چه دخل باین دارد، آنها را وزرای خود یا خطا یا صواب بهانه جستند، یا به کم درایتی و بیعدالتی منصوب کردند، یا از برادران وغیره، و آنها از حیات خودشان مخوف گشته، از ترس جان باینعمل شنیع اقدام نمودند، مثل بدروسختگان (انارژیت) های بدبخت که پادشاه ایتالیا و یا امپراطور یحیی آستریا و رئیس جمهوری فرانسه را کشته، اما شکر خدا را که در ملت ایران (انارژیت) نیست، درین صورت این حور بدبختی و رسوائی چیست؟

باری بسیار اورا تسلی دادند، و نصیحت نمودند، که در آتیه کارها رو به بهبودی خواهد گذاشت، شاید خواست حق چنین بوده، شاه در پنجاه سال سلطنت نتوانست یا نخواست و یا نگذاشتند اصلاحات صحیحه را به نماید، اما پادشاه جوان بخت در سعادت و رستگاری بروی عموم ملت خواهدگشاد، پرده ظلمتی که ولایت فروشی و استبداد دوماقبل ایران کشیده بقانون مشروطیت رن خواهد شد، انوار معارف و مساوت

دل وطن پرستان را منجلی و منور خواهد نمود ، گرچه ازین سخنان خیلی تسلی یافت ، ولی باز هم در فکر بود عن گفت :-

جواب این خط را این نوبت هم شما بنویس ، و اظهار بدار که اگر ممکن شود هر ماهی دو دفعه کاغذ بنویسد ، منم در هاشم ورقه چند کله بخط خود خواهم نوشت . گفتم :-

سرکار خوب است جواب مکتوب اسلامبول را بنویسید ، شش کاغذ در این دو سال آمده جواب ننوشته ایم ، گفت :-

چه طور دو سال میگوئی ، دو ماه پیش نیست ، گفتم :-

خیر نزدیک به دو سالست ، گفت :-

چه میگوئی ؟ گفتم :-

عرض کردم خلاف ندارد ، سرش را پیش افکنده بفکر فرو رفت ، گویا به حساب خود دو ماه در بستر خوابیده بود . خیلی متأثر شد ، غنان صحبت را برگردانیدم تا شام حاضر شد ، پیش از شام مهمانها رفتند .

صبح بسیار زود محبوبه آمد پیش من و گفت :-

عمو جان در ناخوشی آقام نذر نموده ام پس از آنکه مولایم خوب شد و بازار رفت هزار غروش بفترا یعنی که بهر یکی پنج غروش و صد حقه نان بمحیوانات از سگ و گربه و دو رأس گوسفند قربانی کرده و یکماه روزه بگیرم ، خودم پول دارم بشما میدهم ، لطفاً اینها را بجا بیاورید .

نذر دیگری هم کرده ام ، ولی از ادای آن پشیمان شده ام ، گفتم :-

آن چیست و چه نذر است که نادم شده ؟ گفت :-

نذر کردم پس از بهبودی آقام در خدمت بی بی دف و دایره بواخته رقص نمایم ، اما نمیدانم چکنم یا کفاره دادن این نذر ساقط میشود یا نه ؟ شرم می آید در پیش روی بی بی برقصم ، گفتم :-

نور دیده نان حیوانات و پول فقرا را با قربانی بجا آر ، و روزه هم که یکماه نذر داری بزمستان بگذار ، و قصیدن را هم يك روز دختران همسایگانرا مهمانی کرده جمع نما دف و دایره زده با ایشان میرقصی ، خاتم از پائین پای کوسیدن را می شنود نذرت قبول می شود . گفت :-

عمو جان دختران را مهمانی نمیکنم سهل است ، پس ازین با ایشان مرادده و سلام و عليك و اختلاط هم نخواهم کرد . نمیدانی درین مدت در ناره من چها که نگفتند ؟ و چه افتراها که نه بستند ؟ و چه غیبت ها که نه نکردند ؟ مرا بکلی بیرغبت و منزحر کرده اند ، علی الخصوص آن رفینه چه فضولها در حضور خودم نکرد . گفتم :-

خود میدانی . مرا با خیالات و عنائد شخصی توکاری نیست .

رقم پیش ابراهیم بیگ ، گفت :-

روز نامه آوردی ؟ گفتم :-

خبر هنوز نیاورده اند .

پرسید ، یوسف عمو سیاحتنامه من چه شد ؟ گفتم :-

در خانه موجود است .

گفت :- در اسلامبول نا تمام ماند ، عرض کردم تا آنروز عمده

مطاب را نوشته ام ، بمنون شده ده روز از خانه بیرون نرفت

حکیم بعیادت آمده بسیار مشعوف شد و گفت :-

خیال داشتم سائر اطبا را هم بدیدن شما بیاورم ، باز خیال کردم

شاید قبول نکنید . من گفتم :-

مهمانرا آیا کسی رد میکند ؟ و حال آنکه پیش يك از فنجان قهوه

زحمت ایشان نبود ، کیست که با يك فنجان قهوه مهمان را قبول نکنند ؟

رفت روز جمعه اطبا که ابراهیم بیگ را دیده بودند جمع کرده آورد .

همه نیکی حال ابراهیم بیگ را دیده ، تعجب کردند ، شیخ یوسف نابشان

خود ستائی و خود نمائی میکرد ، که باصول شیخ الریش ابوعلی سینا من
فورا مرض را تشخیص و تعیین کردم . دوکتر دوائف گفت :-
شما یکچندی باید بآبهایی (مار یامباد) بروید ، و قدری استراحت
کنید ، اگر آنجا نمیروید به ستانرا یا به اسکندریه بروید و چندی آنجا
بمانید . ابراهیم بیگ با کمال خشونت گفت :-

« گور پدر اسکندر » چون با خشونت گفت ، حکیم انگلیس
اوقاتش تلخ شد ، حکیم صالح از دوکتر انگلیس دلجویی کرد و باشاره
فهمانید که این مرد از اسم اسکندر بدش می آید ، نمیخواهد در نزد او اسم
او را به برند . اطبا بعد از صحبت رفتند .

ده یازده روز باز دید دوستان و آشنایان را تمام نمود ، کم کم بعمل
تجارت و محاسبات قدیم مشغول شد . روزی گفت :-

سبب چیست که با جبل المتین نمی آید ؟ مگر تعطیل شده . گفتم :-
نه ، من پارسال میخواستم و نفرستادند . گفت :-

فورا پول بفرست بیاید ، حق مدیر آن نامه بر ذمه ما ایرانیان
سیار است ، باید قدر آن وجود را دانست ، کاشکی در ایران مانند سایر
ممالك صدها این قسم روزنامه جدی ناصح ملت بود ، چه سود که ما را
نه اوصاف و نه حیات و نه قدر شناسی است . تمامی خیرهارا حریده نگاران
یعنی دیران بادانش و تمیز اخبار ، و حکیمان سخن سنج با هنر در جلو مال
خوش بخت خود گذارده اند ، و بهبودی عالی و ادانی ملت را با رشته
سخن که محکم تاب داده بدست آنان سپرده اند ، و از تیه حیرت و شقاوت
بشاهراه دانائی و سعادت رسانیده و کارهای وخیم را باصلاح آورده اند ،
سهی يك جبریده ناصح و خدمت يك نفر مدیر بادانش روزنامه بوطن و
اهل وطن خود مؤثر و سودمند تر از وعظ صد نفر واعظ خوش تقریر
و پیمان در عرشه منبر ، و ده سردار مجاهد و صفدر در میدان حرب

است ، و احترام يك نفر جریده نگار و مدیر با تدبیر و خوش تحریر آن در ممالك متمدنه بیش از صد واعظا ت ، و کم تر از صدر اعظم آن مملکت نیست .

افسوس بل هزاران افسوس ! که در مملکت ایران هنوز این گونه اشخاص محترم با ایمان را بنظر تحقیر مینگرند ، و آدم شارلاتان و درویش افسانه خوان می انگارند ، و این گناه بگردن بعضی از ارباب اوراق پوسیده ایرانم هست که خود را بهمان صفات درمیان مردم جلوه گر ساخته اند ، چه فریضه ذمه جریده نگار آن است ، که يك نفر ظالم خطا کار را قدح و ذم نماید ، تا سوء اخلاق خود را در جراید دیده شاید متنبه گشته به تزکیه اخلاق زشت خود بردازد ؛ همینکه برعکس خطاهای او را تمجید و بمدالت و حقانیت نسبتش دادند ، خواه مخواه مورث جرئت او شده ، بد بختانه بر خودش نیز مشتبّه گشته ، دایم خویشان را مدوح می خواهد و بر ازدیاد قبایل خود می افزاید . البته گناه این چنین ماحد بیش از آن گونه مدوح است ، هرگاه اندك نظر باوراق (ایران) و (اطلاع) شود بخوبی حل این معما خواهد شد .

باری - با ابراهیم بیگ بازار رفته ، از دم دکان آقا جلیل گذشتیم مارا آواز داد و گفت :-

ابراهیم بیگ بفرماید ، بعد از تعارفات رسمی و خوش آمد خندان خندان بیان کرد :-

ماشاء الله شما کرامت کردید ، زیرا که الآن شما آرزو میکردیم ، که کاش تشریف داشته ، از مصاحبتتان استفاضه حاصل میکردیم ، از صبح تا حال از خنده روده بر شدیم ، بیگ برسید :-

چه صحبت بود که آرزوی مرا داشتید؟ آقا جلیل اظهار داشت :-
چند نفری از اشخاص گوش تلخ هم بودند که فوراً گریختند ، این

مهمان محترم از آنها هستند که از عک می آیند ، خوش داشتم حکایت خود را حقه شا هم صحبت نماید ، تا شا هم ازین فیض محروم نباشید . سپس روی خود را بهمان تازه رسیده خود کرده گفت :-

مرگ من احوالات را برای بیگ بیان کن ، مهمان طفره رفت ، که از برای رضای خدا دست از سرم بردار . گفت :-

جان من بدون کم و زیاد از اول تا آخر حکایت خود را بگو که بیگ خیلی طالب شنیدن اینگونه حوادث است ، گفت :-
 برادر مرا رها نمیکنی؟ گفت :-

نه ، مرگ تو باید تمام را بگوئی تا بیگ بشنود . گفت ، حالا که زور است یا علی مدد میگویم ، و سپس چنین آغاز بسخن نمود .

در یزد چند نفر از نانچییان هستند که هر روز در جلای اجتماع مینمایند ، بعضی از آنها با من دوست بودند ، آنقدر اغوا کردند که مرا هم در سلك و جمعیت خود آوردند ، هر روز از جمال مبارك تعریفها و توصیفها بیان می نمودند ، و حدیث ها میخواندند ، و افسانه ها میگفتند ، عاقبت مرا ، ندیده مرید و بلکه عبد عبید جمال مبارك کردند .

باغواى آنها برادر کوچکی داشتم در دکان گذاشته ، با حجاج بهانه عزیمت مکه عازم (عکه) شدم ، ما کمال انبساط و شوق تمام و اخلاص مالا کلام ، از طریق عدسه باسلامبول و از اسلامبول ، بیافه ، و از آنجا بهک رسیدم . چند تن از همشهریها در آنجا بودند ، که یکی از ایشان همسایه بنده بود ، در آنجا مقیم و دکان خورده فروشی داشت به او برخوردی آشنائی دادم ، اول مرا شناخت ، بعد نشانی خانه خود و او را داده ، اسم و رسم خود و او را که گفتم شناخت ، پس از آشنائی و خصوصیت احوال پرسى نموده گفت :-

صد هزار شکر اگر دنیا ندارم آخرت دارم ، یکبار زیارت جمال

مبارك از دنیا و مافیها بهتر است ، این سعادت دنیا و عقبی خیلی کسان
متشخص و متمول را حاصل نمی شود که مراست ، هر قدر ازین مقولات
میسرود بر شوق و اخلاص میافزود ، منهم احوال و کیفیت جمع یزد را
من اوله الی آخره گفتم ، رسید :-

جمعت خیریه ما در آنجا بچند نفر منتهی میشود ؟ گفتم :-

زیاده بر صد است ، ولی بنده بامید ادراك فیض جمال مبارك
زحمت ها کشیده ، و زهر مشقت ها چشیده ، تا خود را باستان فیوضات
رسانیده ام .

مستدعی هستم که از شهد زیارت مذاقم را شیرین فرمائی ، که هر چه
زودتر بهتر ، چه سفینه صبر و توانائی در گرداب بی صبری شکسته ، و زورق
طاقت در گل نشسته ، گفت :-

این فیض عظمی و درك این سعادت کبری بتمجیل حاصل نمیگردد ،
بسیار کسان بزرگ آمده دست کوتاه ایشان ببالای این نخل سعادت نرسیده ،
مدتی اقامت کرده عاقبت بی نیل مرام و نا کام مراجعت کرده اند .

ولی من بجهت حفظ حقوق همسایگی و آشنائی قدیم مستعد میشوم
که بزودی ترا نائل باین فیض عظمی گردانم ، همه روزه در دکان او رفته
به ابرام و اصرار خود میافزودم ، بعد از چند روز گفت :-

لباسهای خود را عوض کن ، و خود را مطیب معطر گردان که
امروز بشرف زیارت جمال مبارك مشرف میشوی .

بنده هم رفته سروکله صفا داده ، قبای خضوع و ردای خشوع در
بر کرده ، دل در پیچ و تاب ، تن در اضطراب چنان چنان وقتم . دربان
ما را با احترام بالا برد ، حاجب پرده را بالا گرفت ، رفیقم آستانه را بوسید ،
منهم تبعیت او را کرده با وقار و سکینه داخل گشته ، سجده نموده ، مانند
عبد ذلیل ایستادیم . پس از لحظه یواش یواش تقدم جسته بزانو در آمده زانو

بوسیده برخاست، باز بطور قهقری خود را پس کسیده دم در، دست ادب بر سینه گذاشته ایستادیم، و پیش از ما هم چند نفری بار یافته بودند که همگی دست در سینه و چشم زیر دوخته با کمال خضوع و خشوع چون قالب بیروح ایستاده بودند.

بنده هم از شدت واهمه یارای نگاه کردن نداشتم، ساعتی گذشت در عربی برفیقم گفتم که بمن فارسی بگوید.

زحمات و مشقتهائیکه در بین راه زیارت بتو رسیده منببول درگاه و سبب رضای ما گشته، و از زمره خاصان آستان ما شمرده خواهی شد. سپس گفت :-

این عنایت زیارت او سبب نجات دوست نفر از طلاطم گرد باد فنا در دریا گردید، که اگر او در کشتی نبود، کشتی می شکست، و تمام ساکنین کشتی در قلزم بیکران نیست و نابود میشوند، ولی چون او بسوی ما توجه داشت، لهذا کشتی را از غرقاب بحر بی پایان نجات دادیم.

ان شاء نطق زیر چنمی نگاهم بناطق افتاده دیدم شخص درویش صورت تنومندی مانند خمره شراب اشسه، ولی بسبب بیاناتش که حقیقتاً در دریا طلاطم و گرد باد زیاد شده بود بحدی که از حیات دست شسته بودیم، اعتقاد زیاد و اخلاص بیشتر گشت. وافعاً منهم بر کشتی با ته دل متوسل شده بودم، این را اعجاز و خوارق عادت دانسته در ارادت و عبودیت راسخ شده بی اختیار اشکم از دیده فرو ریخت و مانند ابر بهارین گریستم، بعد از نسکین اذن مرخصی حاصل کرده باز بسجده افتاده بطور قهقری از در بیرون شدیم، عاکفان حریم ما را در اطاق دیگر برده مهربانی زیاد و محبت نموده قهوه دادند، بکلی از شک و شبهه خلاص شده، یک بر صد بر اعتقاد افزود.

بعد از چند روز باز پیش همشهری رفتم التماس کردم مرا رود

زود بجمال مبارک برسان که لذت زیارت چنان شیرین کام و سر مستم کرده که تاخی جان کنندن هم نتواند آن لذت و حلاوت مذاقم کم نماید همشهری گفت :-

دربان و حاجب را تعارف و هدیه لازم است باید فرا خور حال خود چیزی بایشان تقدیم مائی، گفتم :-
بجان منت دارم .

بالجمله - رسوم هر دو را ادا نموده، بار خدمت یافته، بعد از اولی شرایط احترام حضور را بجای آورده مراجعت کردیم .

یکماه بدین قرار در هرچند روز يك نوبت با همشهری رفتیم ، تا اینکه رفته رفته خود از مفرات درگاه شده از احتیاج همراهی رفیق مستغنی گردیدم ، هر وقت که مشتاق زیارت بودم بدون راه نمابنده خود تنها میرفتم ، و بر میگشتم .

روزی باز شوق زیارت دامن صبر و سکوم را چاک زد ، تنها عزیمت آستاه بوسی نمودم ، ولی از دربان و حاجب کسی را ندیدم ، بی تحاشا داخل اطاق شده ، دیدم جمال تا مبارک مانند خرس در جوال به پشت افتاده ، پا را بلند کرده بر دیوار نهاده ، يك نفر هم از خاصان و مقرران در پهلوی نشسته میگوید :-

چنان خر نمیشود ، و جمال هم قاه قاه میخندید در حالت لا ابالیاه و بی ادبانه که از اجاسر و اوپاش هم بعید بود ، گرم محبت و صحبت بودند ، چون بغتاً نظرشان بر من افتاد ، بنای او را در خواندن ، و هو هو کردن نهادند ، رفیقش با عجز تمام برخاسته و گردن کج کرد ، و غضب آلود نگاه بسوی من نمود ، از ترس رنگ و رویم پرید ، و لرزه بر اندام افتاد ، فوراً بیرون شده آمدم بدان همشهری ، لاکن رمزی از آن سرگلو که دیده بودم بروز ندادم . سه روز از این واقعه گذشت ، روز سیم همشهری نزد

گذاشته ، دائما در جنگ و جدال و مباحثه است ، و از راه شوخی و مزاح آنچه مکنون ضمیر ایشانست بخود ایشان بر میگردداند ، این حکایت را نایشان گفتم تا در جهان سمر کنند . حال بنده را پیش هرکس برده که حکایت کن .

باری ، پس از گردش مراجعت بخانه نموده ناهار خوردیم ، آدم حاجی . . . تبریزی آمد رقعۀ آورد که نوشته بود ، مهان خوش صحبت که عبارت از جناب میرزا رضا خان مازندرانی باشد ار ماوسیل آمده ، و سابق هم آمده بود ، یوسف عمر اشان را دیده ولی شما ندیده اید ، موافق سابقۀ شما صحبت میکنند ، شب را تشریف بیاورید صرف شام نموده صحبت نمایم ، و گفته‌های اشان که مطابق افکار شما و خالی از ملاحات نیست بشنوم .

شب رفتم چند نفری حضور داشتند ، حاجی . . . ابراهیم بیگ را معرفی نمود ، پس از تعارف رسمی چنانچه رسم اینگونه مجالس است از اقسام غیبت ملائما و بی‌اطمی ممالکت و ظلم حکام و اعمال ناشایسته آخوند های رشوه خوار وغیره درمیان آمد . بعد از معلوم رشتۀ صحبت بدر از کشید ، بازار بگو و بشنو رونق گرفت ، بالاخره رضا خان گفت :-

عزیز من همه این قبایح که می‌شمرید تصیر خود مات است که طالب بدست آوردن حقوق شخصی خود نیستند ، و مانند ستر خار میخورند و بار میبرند . بهر زحمت و مشقت صابر ، و بهر ظلم و تعدی شاکرند . البته در صورت هرکس باشد پای خود را بگرددۀ آنها گذاشته سوار خواهد شد ، در همه ممالك روى زمین سابق اینوضع بوده است ، در همین مصر حاضر مگر تاریخ را فراموش نموده اید که فراعنه (انا و انکم الاعلی) میگفتند ، و بنی اسرائیل را بتلامی خرید و فروش میکردند ، و دو خدمات شافه که بیرون از حیز اقتدار بشر بود استخدام می نمودند .

آیا آنوقت در خیال احدی خطور میکرد که اهالی مملکت مصر بدینگونه استراحت و آزاد خواهند شد ؟

اول شورش و آشوب فرانسه ، حکیم با سیاست (میرابو) خطاب بملت فرانسه کرده میگوید :—

ای فرزندان فرانس بدانید و آگاه باشید، که هر فردی از افراد بنی بشر که از کتم عدم بدایره وجود قدم نهاده ، لابدست بحکم عقل سلیم از نعمت حریت بر وجه اکمل بهره مند باشد . و حریت کامله بر دو قسمت است .

یکی حریت روحانیه ، دیگری حریت جسمانیه .

حریت روحانیه ما را اولیای دیانت مسیحیه کاملاً از دست ما گرفته ، عموم ما را در امور روحانیه عبد ذلیل و بنده مطیع اوامر خود کرده اند ، و ما را در این ماده هیچگونه حق مداخله متصور نیست ، چنانکه خسارت نداریم يك مسئله را مکرر از ایشان پرسیم ، که فوراً چلاق تکفیر را بگردد مان میزنند و داغ ارتداد بر جبین ما می نهند ، در اینصورت در مواد روحانی باید بنده فرمانبردار اولیای دیانت و از نعمت آزادی محروم باشیم .

حریت جسمانیه ما را هم فرمانفرمایان یعنی ظالمان مستبدین از دست ما گرفته ، ما را دین بخروژه حیات دنیویه بالکلیه محکوم احکام و فرامین خود شمرده ، بر طبق مشتهیات نفس سرکش خود بارکش انواع تحمیلات و تکلیفات شاقه خارج از حیز قدرت هر انسان نموده اند ، درین ماده نیز عبد ذلیل و بی اختیار مطلق در نزد ظالمان مستبد بوده از نعمت حریت و آزادی بی بهره و محرومیم .

ای فرزندان فرانسه ، و ای ابنای وطن عزیز ، و ای برادران فاکزده و پریشان روزگار ، در اینصورت تکلیف ما بچارگان چیست ؟

و دستگیر ما کیست؟ آیا غیرت و حمیت شما رضا میدهد، که ما در اینجا بدبخت مانده، در این آتش جگر سوز که بیرون از حکم خداوندی و خارج از انصاف و انسانیت است بمانیم؟ هنوز که وقت باقیست باید جارهٔ علاج درد خودمان را بکنیم، و پردهٔ غفلت را از دیدهٔ بصیرت بدریم، و خود را بسماعت ابدی برسانیم، مطالبهٔ ما حق است، و این آزادی بسته بجنبش غیورانه و غیرت شاست. ابراهیم بیگ گفت:—

الحمد لله خداوند ذوالمن والاحسان باب رحمت بروی ایران و ایرانیان گشوده، امیدواریم که عنقرب بدو این سخنان، وطن مقدس ما از توجهات و حسن نیت شاهنشاه جوان بخت با سعادت قرین آمده، خدای تعالی این ظل رأفت خود را از ما دریغ نفرماید. شما را بخدا آمین بگوئید، همگی آمین گفتند.

ابراهیم بیگ با رضا خان از همدیگر ممنون و آشنائی بهمرساییدند، خود رضا خان گفت:—

فردا صحبت را دولت خانه شما خواهیم کرد. باری صرف شام شده باز صحبت پاریس و فراسویان بمیان آمده قدری صحبت کرده برخاسته آمدیم خانه.

حاجی مسعود رفت مکتوب‌ها را از پستخانه آورد و داد بابراهیم بیگ، یکی را گفت:—

این مال مشهدی حسن کرمایست، گفتم:—

التفات کنید، من بخوانم، شما هم بشنوید، چرا که بنظر من نمی‌آید بتوانید بخوانید، زیاد بدخط است، سرکاغذ را ماز کرده، نگاه نموده گفت:—

واقعاً خیلی بد خط است، مثل نقشهٔ پنجهٔ شتر گربه است، داد بمن که بگیر بخوان چنین خط نا مربوط هم ندیده‌ام.

مکتوب مشهدی حسن کرمانی

فدایت شوم - تعایقه شها در وقت خود رسید ، جوف مرا کار عاجلانه رخ نمود ، بکرمان رفته مدت سه ماه سفرم طول کشید ، این مدت در طهران نبودم ، دیروز تعایقه عالی را خواندم ، کیفیت ناخوشی را مرقوم داشته بودید مایه اُسف و کدورت گردید ، لله الحمد که رفع قحط شده است .

احوالات جدید اینکه پیش از ورود بنده میرزا علی اصغر خان امین السلطان صدر اعظم را بمناسباتیکه ذکرش شایان نگارش در خط نیست معزول و به معصومه قم فرستاده بودند ، البته شها هم در جراید خوانده اید ، چند روز پیش در باب پول سیاه در مجلس شوری گفتگو نمودند ، پس از تشریف فرمائی سرکار پول سیاه بدتر شد ، محمی که سبب خساره عموم کسبه و تجار گردید ، قرار قطعی داده اند که امین الضرب از عهده برآید .

یاد دارم روزی فرمودید اگر من صاحب نفوذ بودمی بجای محمد حسن آقا حکم کردمی که همه پوهای سیاه را از دست مردم بگیرد . گویا خیال شها صورت بسته ، جنابان امین الدوله و مشیرالدوله و سایر وزرای دارالشوری قرار داده اند ، که تمام پول سیاه عاید بامین الضرب است ، باید وجهش را تأدیه نموده همه را از دست مردم بگیرد ، شرعاً هم که معامله این چنین غنی فاحش دارد ، عاید بصاحب اولی است ، که عموم ملت را از جهة سود خود بزبان انداخته ، مقدار پول سیاهی که سکه نموده و در ممالک محروسه ایران بموقع تداول در آورده ، قریب به بیست کرور تومان است ؛ همه اینها شاید دویست هزار تومان وصول نکنند ؛ و قرار داد مجلس نظر کیمیا اثر هایون شاهنشاهی رسیده و صحه گذاشته اند . ازین رو امین الضرب را گرفتند جزع و فزع بسیار نمود ، که نیم شاهی

نمیدهم ، و پسرش را هم در راه مشهد گرفته آوردند ، انواع شکنجه دادند ؛ بالاخره زیاده از صد هزار تومان بأمورین جدید و قدیم از ترك و فارس رشوه و تعارف داد ، مأمورین منصف با ایمان رفتند قبله عالم را بدین گونه مشتبه نمودند : که اینکه میگویند اینقدر پول سیاه هست دروغ و بی اصل است ، امین الضرب راضی شده که هشتصد هزار تومان ببانگ بگذارد تمام پول سیاه را جمع نماید ، و ششصد هزار تومان هم خرج مطبخانه مبارکه شود ، آنچه شیوه دیرینه ایشان بود بکار برده ، امین الضرب را مستخلص نمودند ، آن رند روزگار يك كرور تومان قبض در آورد که از فلان و فلان فتره از دولت طایگار هستم ، در بهای این جریمه که تا قیام قیامت از وصول وجه قبوضات مأبوس و نا امید بود محسوب نمود ، و سیصد هزار اشرفی هم داد ، در ملا و خلا گفت :-

منکر نیستم که پول سیاه را من سکه زده ام ، ولی در میان قوطی های شمع کچی اشرفی پر کرده به خانه امیرالسلطان فرستاده ام ، اگر جمع کردن پول سیاه بر ذمه من علافه بگیرد ، رد آن قوطی های پر از اشرفی هم بامین السلطان وارد می آید ، اگر اول را حکم کنید ، آخری هم لازم آید ، جریمه او را من که نمیتوانم کشید .

اگرچه قوطی های اشرفی را کسی از امثال ما شهادت نتواند داد ، لکن از روش کار بخوبی معلوم میشود که ضرابخانه را امین الضرب چندین سال هر سالی هیجده هزار تومان اجاره کرد ، پس از آن بکیمانیه آقا عبدالباقی به صد و ده هزار تومان ، و اکنون بوزیر دربار بصد و هشتاد هزار تومان داده اند ، باز نفع کلی دارد ، و تفاوت پول سیاه هم که از میان برخاسته و آنوقت قره ده دو ازین ارزان تر بود ،
(بین تفاوت ده از نجاست تا بکجا)

این مداخل را باید محاسبین فرنگ جمع کنند ، ازین رو ممکن نبود

که صدر اعظم ازین یغماگری با خبر نباشد، و بلکه درمیان خود ایشان اشتراك بوده است، یعنی (نصف لی و نصف لك والله خيرالرازقین) بوده است.

در هر صورت ماهی بدام افتاده از شصت بدر رفت، ابتدا، معامله با قاعده و با نفع اجرا شده بود؛ ولی صاحبان اغراض فاسده و طماعان بی اوصاف و ایمان بجهت جزئی سود خودشان خسارت کلی بر دولت و مات وارد آوردند، ارتکاب خیانت حبلی بقسمی در نهاد درباریان گذارده شده، که به تیشه هیچ اندیشه قمع و قاع آن میسر نیست.

(ما شیر اندرون شده با جان بدر رود)

همین نکته در انظار اجنبیان سبب اقتضاح مات و دولت ایران گردیده، و پس ازین اگر امین الضرب را ممکن شود، تبعیت روس را قبول خواهد کرد، اگرچه روس ها رعیت ایرانی را برعقی علماً قبول نمیکنند، ولی شاید بزور پول خود را به آنها به بندد، اگر ممکن نشود خلاصه ما بملك خود را بملك خارجه خواهد کشید، و نقل مکان خواهد نمود.

یقین قطعی است که ازین پیست کرور مداخل مفت و مسلم که تماماً مال اهالی ایرانست پنجاه هزار تومانرا وقف يك مریضخانه و یا يك مکتب ملی نخواهد کرد، شما او را بهتر از بنده میشابید، از ترس شما نمیتوانم بنویسم، که بنده مأیوس هستم، حال که صدر اعظمی درمیان نیست، بعضی امین الدوله و برخی مشیرالدوله، و شاید مخبرالدوله بشود، هنوز که مشخص نیست، بعد ازین هر چه ظهور نماید عرض خواهد نمود. یوسف

عمو را سلام مخصوص دارم (اقل حسن کرمانی)

صبح مهمان دیتی که وعده داده بودند آمده، در نزد ابراهیم بیگ مضمون کاغذ مشهدی حسن کرمانی را برضا خان گفتم.

ابراهیم بیگ اشاره نمود که ننگو، ولی چون گفته بودم کتماناش ممکن نشد و گذشته بود، رضا خان گفت:—

شما را بخدا انصاف دهید باوجود این وضع باز ایراد دارید، که چرا ملت کهنانیه نمیشوند؟ اول باید بمات امنیت مالی و جانی و اعتماد باحقوق حقوق داد، بعد این توقعات را نمود. مات چه خاک بسر کند، کسی نیست از اینها به پرسد، آیا حاجی خیانت کرده بود یا نه؟ اگر خیانت داشت، چرا کیسون تشکیل نکردید، تا هر قدر از وجه خیانت بر ذمه اش وارد آمده از دستش بگیرید و مجازاتش دهید؟ و اگر خیانت نداشت چرا هشتصد هزار تومان از او گرفتید؟ درین صورت خوب است املاک امین الدوله را هم بدون محاکمه و اثبات شرعی از ملکالتجار گرفته بمشارالیه عاید دارید، حیف! که حکومت حقه درین نیست، اعتراض فاسده شخصی درمیان است. هر کس هروقت که فرصت یافت رقیب و همسر خود را از حق خود محروم ساخت، اینست اعتبار دارائی مات فلك زده ایران. چون حاجی تبریزی تنها با رضا خان آمده بود، عصر ابراهیم بیگ فرستاد میرزا جایل، و حاجی محسن آقا را هم دعوت کردند، رضا خان با ابراهیم بیگ گفت:—

جناب حاجی آقا شمه ار کیفیت ناخوشی شما را به بنده فرمودند، مثل پانزده سال پیش حالت بنده بوده اید، ولی بنده نیک و بد و خوب و زشت دنیا را سیر کرده، کم کم عادت نموده تعصب را از سر بدر کردم، انشاء الله شما هم اندك اندك عادت میکنید، هر قدر که سن انسان بالا می رود سکونت پیدا میکند، هر قدر فکر کنیم کار ما از آنها گذشته است.

(بجد و جهد چو کارت نمیرود از یش)

(بگردگار رها کرده به مصالح خویش)

اینقدر بشما عرض توأم نمود، با این ظلم و وضع بارباری نه مقتدر

توانیم شد که یکوجب بملك خود افزائیم ، و خواهیم توانست صاحب ثروت و شوکت و قدرت شویم ؛ بلکه رفته رفته خود بخود صلاى الوداع خواهیم زد ، ابراهیم بیگ گفت :-

اعتقاد بنده در اینخصوص وراى اعتقاد سرکار است ، و هر قدر عمرم پیش و پیر منحنى هم شوم انشاءالله محبت من بوطم روز بروز افزون خواهدگردید ، چه هر قدر که در راه اخلاص و ارادت قدم زنی ، و جد و جهد بکار بری ، دل مانند آینه حلی انجلا پذیرد ، و دائره اعتقادات از حصار آهنین محکمتر شود .

(هرکه با اخلاص قدم میزند * عیسی وقت است که دم میزند)
وظیفه ما در وطن پرستی دایما دعای خیر است ، همواره در نظر امید اصلاح وطن و آبادی او را داریم ، رضا خان گفت :-
ابراهیم بیگ ، نمیدانم این سخنان شما از روی تعصب است یا حقیقت ، اگر حقیقت است ، تعجب دارم از آن تعریف که در غیاب شما بمن کردند ، برادر جان - آبادی هر مملکت بقول هریک از خاص و عام و مفاد هر آیه و هر حدیث بسته بعدل و دادست نه جور و فساد ، خدا بعدل حکم میفرماید (ان الله یأمر بالعدل والاحسان) رسول اکرم صلی الله علیه و آله میفرماید ، (بالعدل قامت السموات والارضین) و ایضاً میفرماید (بالعدل سلامت السلاطین و عمارت البلدان) حکیم میفرماید .

(ایکه بر تخت مملکت شاهی * عدل کن گر زایزد آگاهی)
(تخت را استواری از عدلست * پادشه را سواری از عدلست)
(سایه کردار باشد شاه * شاه عادل نه شاه عادل گاه)
(نور کلی ز سایه دور بود * سایه نور نیز نور بود)
میفرماید (عدل ساعة خیر من عبادة ستین سنة - الملك یتقی مع الکفر ولا یتقی مع الظلم) مگر شما این سخنان را حکایت محمود و ایاز میدانند ، و

یا قصه خسرو شیرین می پندارید؟

این احکام یقینی است که عاقبت جور و خیم است، هزاران بار تجربه رسیده، که از ظلم خانها خراب و دولتها برباد رفته، آه سحرگاه پیره زنی چنان مملکت و سلطنتی را زیر و زیر میکند که لشکر ده دشمن مانند افراسیابی نتواند نمود.

شنیدم که خدمت یگان یگان از وزرا رسیده، و تعصب ملی و وطن خواهی و شاه پرستی خود را در پیش، ایشان برطبق اخلاص نهادید، اگر نمیرفتید و بوزیر جنگ ارادت و محبت خود را درباره وطن عزیز خود ظاهر نکرده بودید، آن سزاهایکه دیدید نمیدید!

تأسف دارم از آنکه در این خصوص با شما همراهی نیستم، و استحکام رشته رابطه که میخواستم با شما محکم نمایم دشوار مینماید، هر قدر امید شما در بهبودی و اصلاح کار ایرانست، برعکس امید بنده، باوجود این انسانی حور که هستند و با این وضع باربری در بر بادی و اضمحلالست، هر قدر شما در انجیال باشید، بنده برعکس او خواهم بود.

روزی خواهد رسید که خدای تعالی ناخواسته با یکدیگر دست و

گریبان شویم.

این سخنان که شما میگوئید، و رفته در طهران گفته اید، آن اشخاص با معرفت امروزی ایران ابدأ معنی آن را تفهمیده اند، و هیچ گاه بخیال ایشان خطوط نکرده، که کسی را یارای این سؤالات از ایشان باشد. بلکه جمیع حواس و خیالشان منحصر بر اینست که زیر پای فلان وزیر چگونه صابون بماند که برو در افتد، و کی موقع بدست آرند که غمنازی فلان وقیب را در حضور پادشاه بجا آرند، و چرا از فلان مداخل دست او کوتاه باشد. اگر آنها را از وطن یاد آید، همانا روز معزولی و بیدخلی است که در نزد مردم بعضی منخرفات بخرج دهند، ورنه دین، مذهب،

باموس ، امام ، پیغمبر ، دولت ، ملت و وطن ایشان پول ، بلکه آفریدگار وطن خود را هم پول میدانند و بس .

حکایت است روزی مؤذنی بانگ اذان میداد ، حق شناسی در پائین مناره ایستاده بود ، همینکه مؤذن بانگ (الله اکبر) بلند کرد ، پای خود را بر زمین کوفت و گفت :—

« خدای تو زیر پای منست » مردم جمع شده بدین کلمه کفر آهیزش بحق یا ناحق کشند ،

چون این خبر بمحاکم شهر که مرد باز یافته بود رسید ، سوار شده بپای مناره آمد ، و پرسید :—

که حق شناس پایش را بکجا کوفت ، نشان دادند ، امر کرد آنجا راکنده خرّه زری بیرون آمد ، گفت :—

آن بچاره را ناحق کشید ، خیال آن این بود که تو خدا را با خلاص نمیخوانی ، بلکه بجهت زر میخوانی ، آنهم در زیر پای منست .

این حکایت بعینه حال وزرای ماست که هر چیزشان پول است پول ، جز پول کسی را نمیپرسند بلکه هیچ نفهمیده و نمی فهمند .

اهل مجالس خندیدند ، به میرزا عباس اشاره کردم ، سر صحبت را برگردان فوراً خود هم گفتم :—

به قول درویشان یا هو بیدار علی باش که چرت نه برد ، دم غنیمت است . صدا کردم جائی بیارند ، رضا خان گفت :—

عموجان منهم در اعتقاد با شما شریک هستم ، دم را غنیمت میدانم ، شما بجناب بیگ بگوئید که دم غنیمت است ، از این گونه وزرا امید بهی برای ملک و ملت نباید داشت ، هر وقت ابراهیم بیگ دید که مالیات ایران ده برابر حالیه شد و از مدارس نو ایجاد نوباوگان ما کامل الفنون قابل دبر آمد ، یعنی فابریک آدمسازی آماده گردید ، و بمات اطمینان مال و جان

و امنیت احقاق حقوق بخشیدند ، آنوقت بختل ایرانم بتواند در قطار دول متمدنه در آید و ایرانیانم سری در میان سرها در آورند .

ولی امروز اشد احتیاج ایران هم بعالم کار دانست ، و هم به پول فراوان ، آنکه مالیات است بعاتد و قانون اولاد جنگیزی تحصیل میکنند ، آنچه مکتب است خود رفتی و دیدی ، چه احتیاج بگفتن من ، بدون رو در واسی وزرای ایران مکاتب و ترقی را منافی صلاح دولت جلوه داده اند ، چنانچه مکرر بشاه عرض کردند :—

قربان ازین مکاتب جز زیان سودی مترتب نیست ، نمیشنوید که طلاب مدارس روسیه هر روز چه شورش برپا میکنند ، دولت را چه قدر به تشویش می اندازند ، ملت را نمیتوان بیدار کرد .

باری شام صرف شد ساعت چهار مهمانها رفتند و ما هم خوابیدیم . صبح محبوبه خاتم تشریف آورد و گفت :—

یوسف محو ، فرمودی که هرچه درد داری بمن بگو ، گفتم :—
 باز هم میگویم ، من بجای پدر تو هستم ، اولاد هرچه درد دارد باید علاجش را از پدر بجوید نه از غیر ، هرچه میخواهی بگو ، گفت :—
 شرم دارم ، باوجود این دل بدریا انداخته میگویم :—

من و بی بی دو سال روزگار در سر بالین بیگ اعتکاف کرده گریستیم ، از خدا صحتش را خواستیم اکنون که صحت یافته دیگر رویش را نمی بینیم ، هر روز و هر شب مهمانی میروید و مهمان می آورید ، گفتم :—
 چشم ، نور دیده پس ازین من هم پیش شما می مانم ، دیگر حرفی داری ؟ گفت :—

شما را نمیگویم ، انصاف بده ، اما بخودش ننکو ، که من گفته ام .
 در مقام انصاف حق داشت ، زحمت و گریه دو ساله را یکساعت با هم نشستن و خوردن و صحبت کردن از خاطر محبوبه محو میکرد ، و پاداش

زحمت و کرب و زاری او میشد ، مدت یکماه تمام از مهمانی رفتن و مهمان آوردن ممانعت کردم . درین بین پسته آمد ، از چند جا مکتوب بود ، همه را خود خواند ، مکتوب طهران را به بنده داد ، خواندم .

صورت مکتوب نمره پنجم مشهدی حسن

کرمانی از طهران

فدایت شوم - بعد از اظهار حیات معروض میدارد ، که در ضمن عریضه سابقه ، معزولی امین‌السلطان صدراعظم و عدم تعیین صدر دیگر را نوشته بودم ، حال سه هفته است که جناب مستنطاب اشرف امین‌الدوله بلقب جلیل و منصب جلیل صدارت عظمی مشرف گشته ، الحاق از مراحم ملوکانه شاهنشاهی مگر قابلی عموم ملت و خصوصاً دانایان مملکت بمنون و مسرور گشتند ، اگرچه برای بنده فقیر امین‌السلطان بهتر بود ، اگر حق او را انکار نمایم هرآینه کفران نعمت کرده باشم ، زیرا گذران بنده از سایه دولت ایشان بود ؛ ولی از برای عموم ملت و دولت صدارت امین‌الدوله رحمت خدایست ، که گویا از آسمان نازل شده ، او را بسایرین هیچ نسبت نمیتوان داد ، آراسته ، پیراسته ، کاردان ، عالم و عاقلست ، شاه بسیار مرحمت فرمودید ، تکراراً امر نمودند که کارها بسیار عقب مانده ، عرقدر ممکن باشد زودتر در اصلاح امور دولتی و رفاه حال رعیتی سعی بلیغ نمایید ، منم در هرگونه تقویت حاضرم ، در هیچ باب کوتاهی نخواهم فرمود ، ساعتی بدون تضییع وقت کارها را انجام دهید اکنون جناب امین‌الدوله دامن همت برکمر زده ، در اصلاح امور دولت و ملت میکوشد ، آنی غفلت ندارد ، همگی اهالی را عقیده اینست يك سال نمیکشد که جمیع کارهای دولتی و ملتی در تحت نظام و قانون در آید ،

افواهاً میگویند ، خیالش اینست که اول تیولات را موقوف نماید ،

زیرا از عهد نایب الساطنه مرحوم اراضی ایران را باز دید کرده جمع قبلی بسته اند ، مالکین املاک و یا دیگر می باسم خود هر يك قریه را تیول کرده ، و حال ده مقابل آن جمع بندی از همان قریه میگیرد ، و رعیت بچاره را هم بی پا میکند ، گویا قرار خواهد گذاشت که وجه ارباب موجب و مستمری را از خزانه عامره بدهند ، و قراء را باز دید نموده ، نقد وجانش را دیوان ضبط نماید ، و این مستوفیانرا که مخرب اساس دولند در تحت قانون داخل نماید ، بعضی که موجب و مستمری و استصوابی بی اندازه دارند ، آنها را هم بفرا خور حال استحقاقشان از خزانه موجب و مستمری خواهند داد ، و در هر شهر و قصبه مدارس ابتدائی و رشدی و اعدادی بنا خواهند کرد ، خیلی کارهایی سرک ار او ذکر میکنند که مدنظر دارد ، ولی آنچه الآن محقق است این است

با این همه باعتقاد بنده صدارت امین الدوله دیر نباید ، بچند جهة :

اولاً یکفوج از بهادران دراز نویس ، یعنی مستوفیان عظام را

با خود مدعی و دشمن نموده

ثانیاً يك تیب مخبران مخرب دولت ، یعنی درباریان را مدعی خود

قرار داده ،

ثالثاً گروهی از قاجیبیان شریعت ، یعنی علما نمایان را از خود بد دل

کرده ، چه جمیع افکار امین الدوله منحصر است در خیر دولت و حفظ

حقوق ملت ، اینهم برای ایشان بیصرفه و منافی منافع آنها شناخته میشود ،

بعضی از سفرای دول خارجه هم راضی بصدارت اینرد نیستند ، زیرا

امین الدوله با افکار تجاوز کارانه ایشان نخواهد ساخت ،

چون امین السلطان دست تجاوز ایشانرا بحقوق دولت و ملت جبهه

هیئت بیادگار گذاشته ، و خارجه را عادی بدین حرکات جسورانه نموده ،

لکن امین الدوله مرد غیور ، دانشمند ، با تدبیر ، وطن پرست ، عالم

و با دیانت است، هرگز چشم از حقوق هیئت اجتماعی نخواهد پوشید، می ترسم زود امین الدوله را بجرم دانش و خیرخواهی ملت و دولت بکناره افکنند

(تو ز اهل دانش و فضلی همین گناهت بس)

چرا که در ایران علم برای صاحبش وبال و دلت بار دهد، مرحوم میرزا تقیخان امیر نظام جز اینکه دارای افکار عالیه و با حاجی امین الدوله هم افکار بود، تقصیر و گناهی دیگر نداشت،

باری زیاد درد سر دادم عفو فرمائید، جناب یوسف عمو را سلام مخصوص دارم، باقی ایام عزت مستدام باد، اقل (حسن کرمای) ابراهیم بیگ گفت :-

این مشهدی حسن ما هیچ عیب ندارد، مگر فضولی، گویا خود را از دیپلماتهای عالم می پندارد، مردک دیوانه، تو کجا؛ افکار سیاسی بخارج دادن کجا؟ تو از کجا فهمیده که عقیده خود را بیان میکنی؟ ترا کجا می برند که این پیشبن بینی ها را میکنی؟

بالجمله - اگر چه ابراهیم بیگ در حق مشهدی حسن تا ملایبات گفت، ولی بنده تا يك درجه خیالم مجسم بود که مشهدی حسن براسق سخن رانده، زیرا که طبیعت ایرانیان بیکو بدستم بود، و نیز میداستم مشهدی حسن هم خودش با هوش است و هم بهمه جا راه دارد، و در افکار هرکس موشکافی میکند، گوش موش دیوارست، علاوه چند چیز که در خلوت بمن گفته بود همه درست و مطابق افکار او شد، منتظر باید بود تا عواقب این کار ها دیده شود.

بعد ازین هم بعض احوالات در خطوط بعد، از مشهدی حسن رسید. چون قابل درج نبود صرف نظر شد،

تا سه ماه از این مقدمه گذشت، روزی حاجیه خانم بنده را

خواست ، رقتم ، فرمود :-

یوسف آقا ، الحال تو براهیم و محبوبه بجای پدری ، خود میدانی که مرحوم حاجی وصیت کرده بود ابراهیم تا سی ساله اشود تأهل اختیار نکند ، و بمن در اینخصوص وصیت کرد ، و تو خود هم میدانی که باین دختر چه قدر مایه گذاشته ، در باره او چه زحمات ها کشیده ، و براهیم نامزد کرده بود ، اکنون ابراهیم بسی و دو سال رسیده ، اگر چه خودش در اینخیال نیست ، ولی حال این دختر را بهر میدانی که خواب و خور بر او حرام گشته ، هر وقت ابراهیم را می بیند چون بید می لرزد ، رنگ و رو را میبازد ،

دیروز رقتم بالا دیدم قانون دست گرفته حزین حزین میزد و میخواند ، و گریه میکند ، بعض اشعار فارسی و ترکی میخواند این دو بیت خاطر من ماند

(ماله دندرنی کی آواره عشقم ناند)

(ماله ترکن فالنزم فی تک کسایم ند بید)

(قیل مدد ای بخت نوحه کام دل ممکن دکل)

(بویده کیم اول دلربا بیدرد در من درد مند)

دلم بحالش سوخت ، میترسم که محبت را آشکار نماید ، خواهش دارم یا خودت ، یا میرزا عباس را بگو براهیم بگوید عجله شیرینی بخوریم ، و عروسی را در بهار میکنیم ، آخر منم آرزو دارم که حجله عروسی پسر به بیم ، عمر من هم تمام شده ، میخوانم این حسرت را بگور برم . ازین گذشته دختر هم بزرگ شده ، با وجود ابراهیم کس دیگر جسارت نمیکند خواستگاری نماید ، از اول بهمه کس گفته ام تا ابراهیم عروسی نکند دختر را بشو ، نخواهم داد . گفتم :-

بخشم ، در هنگام فرصت اظهار مطالب خواهم کرد ، چند روز

از این مقدمه گذشت ، احوالات را بمیرزا عباس گفتم ، سر در پیش امکنده نادیری جواب نداد ، پس از تأمل و تفکر گفت :-

صبر کن در تنهایی مطلب را جا بجا میکنم .

امروز پست آمد مکتوب مشهدی حسن نمره (۱۱) رسید ، سر مکتوب را گشاده خواندم

صورت مکتوب نمره (۱۱) مشهدی حسن

کرمانی از طهران

فدایت شوم . بجهت عدم مطلب عرایض چند ماهه در قارط پوستال بود ، و ششاه سابق صدارت جناب امین الدوله را نوشته بودم ، الحال امین الدوله از منصب صدارت خلع ، و امین السلطان را از معصومه قم احضار و بصدارت عظمی نصب فرمودند .

سبب عزل او را سابقاً قلمداد کرده بودم ، علاوه بر آن ، اینکه خزانه از وجه تهی بود ، و سابق شهرت داشت که مرحوم شاه ماضی دویست کرور پول موجود در خزانه گذاشته ، یا بکلی بی اصل بوده ، یا اینکه تا ورود موکب هابونی بدارالخلافه یغما گران رند و قلاشان یغما گر ربودند ، چو ترکان خوان یغما را .

بر نقد سهل است که بر اساس سلطنتی نادرشاه مرحوم که از هدایای هند بود اکثری موقع دست برد یافتند ، بعضی هم بذل و بخشش های بجا شد ، مانند حافظ که سمرقند و بخارا را بیک خال هندوئی بخشید ، بهر حال برای اصلاح کارها پول لازم بود . و حکماً امر باستقراض شد ، و امین الدوله از استقراض متفر بود ، یعنی میل قرض کردن نداشت ،

از فرمایشات اوست :-

« برای ایران قرض لازم است با شرف بشود ، ولی امروز با این وضع قرض با شرف ایران را میسر نیست »

خدا داناست میگویند ، بانک انگلیس مبالغ گزافی تعارف هم وعده کرد که ایشان پول بقرض بگیرند ، امین الدوله جواب داد :-

« از دست من نمی آید که قرض بی مصرف نمایم ، و این سنگ تاریخی را بروی خود گذارم ، میدانم که پول استقراض با بادی مملکت و لشکر صرف نخواهد شد ، و بجا تلف خواهد گردید ، و جدان مانع است اقدام بکاری کنم که سبب پشیمانی گردد ، و از برای من تفریق ابدی بجا ماند . و مات هم زیر بار قرض محو و نابود شود »

میگویند هولاند و باژیک آدم فرستاده که شاید از ایشان قرض کنند که ابداً در ایران نفوذ سیاسی ندارند .

ولی آنچه محقق شد غرضش طفره و سکوت دولتیان است ، و حقیقت نمیخواهد قرض بکند .

از اینطرف امین السطان بتوسط خفیه گان دیرینه و دستهای قدیمه خود که در داخله ایران همه جا دارد مبالغ هنگفتی باطراف مایه گذاری کرد ، این بود که یکبار برای امین الدوله بازیش را در آوردند .

از یکطرف قزاق روس محدود خراسان تجاوز کرد ، و بروایات مختلف ذکر کردند ، بعضی گفتند بجهت گرفتن اشقیایمی آیند ، برخی سرودند بجهت قرابتین حرکت کرده اند

از طرف دیگر دولت انگلیس در بوشهر باسم وصول طلب خود عسکر پیاده کرد ، ولی غرض اصلی انگلیس رقابت با روس بود ، چه او از طرف خراسان پیش آمد ، این هم لازم دید از طرف بوشهر پیش رود ، در هر صورت این هیا هو ها برای بردن لحاف ملا نصرالدین بود ، عاقبت دولت را بواهمه اداختند .

از طرفی هم علما نمایان و جا کران دربار بحضور شاه آغاز بدگویی نموده ، حق قرآنی برده بحضور شاه قسم یاد کردند که اینرد خیال

جمهوریت در سر دارد .

از جانبی سفیر روس سعی بلیغ بکار برد ، و در پطرسبورغ تمهیدات انبیا کردند ، بهر حال امین الدوله از صدارت استعفا خواسته ، اذن طواف مکه مکرمه زادالله شرفاً و تعظیماً تحصیل نمود ، شاید بمصر هم بیاید ، اگر ایشان را ندیده‌اند ، بعد از ورود البته دیدن کنند ، که نادره زمان است .
(خوش درخشید ولی دولت مستعجل بود)

باقی احوالات جدید اگر ظمور نماید عرض خواهم نمود ، استدعا دارم دو ثوب عبایه شامی ، یکی سیاه و دیگری شتری مرحمت فرموده ارسال فرمایند ، یکی بجهت جناب آقای پدشاهز است که وعده کرده‌ام ، دیگری هم خود خواهم پوشید ، امیدوارم بخدمات سرکار عالی مخاج شوم ، خدمت جنات یوسف عمو سلام مخصوص دارم ، اقل (حسن کرمانی) .
ابراهیم بیگ گفت :—

اسپهرا را به کالسه بستند ، کس فرستاد پی رضا خان مازندران —
آمد ، سوار شده بگردش رفتند ، عصری تنها مراجعت نموده گفت :—
یوسف عمو — با رضا خان قرار گذاشته برویم بفرنگستان ، آن بارسیل باند ، منهم بویانه خواهم رفت ، تا یکماه در آبهای گرم خواهم ماند ، و آن هم خواهد آمد که در آب گرم دو هفته بسر ببرم ، پس از مراجعت ، او بایران خواهد رفت ، بعضی مراتب را بمن دستورالعمل داده که بروم از والده اذن تحصیل نمایم ،

تذکره و ملزومات سفر حاضر شده رفتند ، مدت سفر سه ماه طول کشید تا مراجعت نمودند ، عوض اینکه نافع به صحت او واقع شود برعکس پریشان تر شد ، چند بار احوال پرسیدم ، چیزی نگفت .

بالآخره معلوم شد که در جراید فرنگستان بعضی احوالات نامالایم از ایران خوانده ، موافق طبعش نگشته ، و رضاخان هم نگارشات جراید

را دسب آویز نموده بمباحثه اقدام کرده ، این مراتب سبب رنجش و جدائی دو دوست جدیدالعهده شد . چند ماهی بر اینموال گذشت ، از طهران کاغذ مشهدی حسن رسید .

صورت مکتوب نمره شانزده مشهدی

حسن کرمانی از طهران

فدایت شوم - بعد از دعای سلامتی وجود شریف اظهار تشکر و امتنان از مرحمت جنابعالی میبایم ، دو ثوب عبای شامی ، و دو ثوب قماش مصری توسط حاجی احمد خراسانی رسید ، خدا بحق آل عبا بعمر و دولت شما برکت عطا فرماید .

در عرایض سابقه عرض شده بود که درباریان در فکر استقراض هستند ، عاقبت این استقراض از دولت روس جا بجا شد ، و پست کرور گرفتند ، گهرکات را هم در مقابل تأمینات دادند ، تا هفتاد و پنجسال بسود صد پانچ ، تنزیل گران نیست ، چه آنها از جای دیگر قرض کرده است ، کمتر ازین نمیشد ، البته چیزی که هست شرایطش ناموس شکنانه است و دولت روس امتیازات بزرگ ایران ویران کن در سایه این استقراض حاصل نمود که شرح آن درین عریضه نکنجد و عمل صرافیه آنها مافوق تصور است .

در روزنامه رسمی اعلان شد که دولت ایران از خساره لغو عمل (رژی) متضرر و مقروض بود بسود گزاف ، ازین رو استقراض لازم آمد ، که قرض انگلیس را بدهد ، و بعضی مواجب نوکر و قروض غیر رسمی را هم که دارد به بگها به پردازد و بند احوار را هم به بندد ، به قزوین هم آب بیاورد ، باقی را هم یک بنگ دولتی بازکنند که از ملروماتست ، چه این بنگ شاهنشاهی و غیره خون مردم را خصوصاً بیوه زنان را مانند رالو میمکد .

اهالی ، اول جهة این مصارفیكه اعلان شده بود رضا باستقراض دادند ، یعنی ساکت شدند ، ولی از مصارفی كه ذكر شده بود هیچكدام صرف نكردند ، گویا قرضه (رزی) را روسها خود ازین وجه دادند كه دست رقیب شان يكدفعه کوتاه شود .

در افواه بعد از استقراض مشهور شد كه قبله عالم سفر فرنگستان خواهند فرمود ، لیكن كسی باور نمیکرد ، حالا گویا محقق شده ، چه يكجا است رسماً اعلان دادند ، و در تدارك نشان و تهیه سفر فرنگستان میباشند ، يك نفر ارمنی ده هزار تومان بصدر اعظم پیشکش كرد كه نشانها را او تدارك نماید ، لیكن صنیع الممالك دوازده هزار تومان داد ، باو واگذار کردند .

دیروز پسرش را باسلامبول فرستاد ، از قراریکه ذكر میکنند عمل نشانها بالغ بصد و پنجاه هزار تومانست ، يكايك مداخل دارد ، همه رقیبان صنیع الممالك بر این مدخول هنگفت او حسد میبرند .

امروز عموم گردن كشان عتیق و جدید دست و پای امین الساطان را بوسیده ، و او را سجده میکنند ، كه درین سفر در ركاب باشند ، و ماهه گذاری زیاد هم درین باب می نمایند ، و اشخاصیكه در عزل امین الساطان بدگویی از او کرده بودند ، پس از منصوبی وی بعضی را خانه نشین ، و برخی را آواره از وطن نمود ، همه را پراگنده ساخت ؛ فعلاً در همه ولایات هم اغتشاش است ، و حكام را رعایا بیرون میکنند ، و خانها را هم تاراج مینمایند ، از آنجمله در تبریز خانه نظام العلما و خانه برادرش علاء الممالك كه سفیر كبير پای تخت عثمانیست تاراج و یغما نمودند ، به بهانه اینکه گندم انبار کرده و نمیفروشدند ، و حال آنكه از علاء الممالك يكمن گندم بیرون نیامده بسیار مظلوم واقع شد ، آدم بدی نیست .

از قراریکه میگویند ، ابن یغما گران را بجهة امیر نظام مهیا کرده

بودند، از برکت تمهید امیر نظام حانة علاءالملک فدیة نجات او گشت . غرض خبر خوش در میان بیست ، زیاده حساوت گردید ، خدمت یوسف عمو سلام مخصوص دارم ، اقل (حسن کرمانی) .

امروز میرزا عباس آمد مرا کشید بگوشه باغچه گفت :-

پس از گفتگوی بسیار ابراهیم بیگ را راضی بتأهل نمودم ، ولی میگوید شیرینی بخورند ، لیکن عروسی سال آینده بماند ، خیال داد عیش بزری بریا ، و عروسی مطمئنی بکند ، چنانچه گفت :-

خویش و اقوام داریم ، لازم است از ایران و اسلامبول وغیره همه را سه چهار ماه پیش وعده بگیریم ، و سپرده است که بحاجیه خام بگویم :-

که مراسم از دواج او من البدو الی الختم برسوم ایران باید اجرا شود ، در هیچ امر تقلید از رسوم عرب و ترک و فرنگ نکنند .

رفتم بحاجیه خانم گفتم ، بسیار مسرور و شادمان گردید ، امر کرد چند نفر از زنان همسایه و آشنایان را جهة روز دوازدهم وعده بگیرند ، و به بنده هم گفت :-

يك طاقة شال و يك حلقه انگشتر با يك عدد آينه بگیرم . اگر چه همه آنها در خانه موجود بلکه زیاد بود ، لیکن خیالم قوت گرفت که همگی باسم محبوبه خرید شود ، گفتم :-

يك سپرده است جمیع آداب و رسوم ایرانی مرعی شود ، گفت :- خیلی خوب ، اما من از شما توقع دارم که اینها هر دو پدر ندارند ، شما وظیفه پدری را در عهده گیری ، که غیر از شما کسی را نداریم . منهم مادر هردو هستم ، اما باید اول از محبوبه اجازه بگیریم ، بفرستم زهرا خانم مادر رفینه بیاید از محبوبه اجازه بگیرد ، عرض کردم :-

در مرض ابراهیم بیگ من با محبوبه هم اسرار شده ، خودم

بمحبوبه ميگويم ، و اجازه ميگيرم .

شب رقم منزل محبوبه ، گفتم :—

خانم كوچك تو نذر كرده بودي در پيش بي بي برقي ، روز
دوازدهم ماه مهان داويد ، موقع رقصيدن است ، خنديد و گفت :—
چه مهانيست ؟ گفتم :—

كار خير است ، كم كم از كنايه بصراحه كشيده بيان كردم :—

جواب بگو ، سر بزير افگنده خوااموش شد ، گفتم :—

جواب بايد بدهي ، چه اين رسم و شرعي است . مهان حالت محجوبي

گفت :—

(زنده جاويد كيست ؟ كشته شمشير دوست)

(دل كه مرا در بر است به كه بزنجير دوست)

گفتم :— شاعره خانم در اين موقع جواب صريح بايد ، كشته
بند و زنجير مناسبت ندارد ، شعري بگو كه حيات و مباركي در او باشد
گفت :—

شمر از من نيست ، مال قاآني است ، بي اختيار بر زبام جاري
شد ، گفتم :—

مبارك باشد ، راضي هستي ؛ سكوت كرد ، معلوم است كه سكوت
بمعني رضااست .

رفتم پيش ميرزا عباس ، گفتم :—

بابراهيم بگو با هم برويم شال و آئينه و انگشتر بگيريم ، تا دوازدهم
ماه حاضر باشد ، آدم فرستاديم آمد ، ديديم آهم خجالت مي كشد ، و
گويا رو درواستي دارد ، گفتم :—

نور دبه اين حكمتي است از احكام خدا ، و سدت محمد مصطفي (ص)
خداي همه قسمت كند ، در اين مورد سر زير افگندن لازم نيست ، بايد

با کمال دلخوشی و شادمانی آغاز بکار نمود، هیچ نگفته، صد و پنجاه لیرا
چك سنگ نوشته بمن داد و گفت:—
از بانگ بگیرد و هر چه لازم است ایتامع نمایید، بردن من
ضرور نیست.

بالجمله اشیاء را خریده، بدم حاحبه خانم بسندید، و از مهمانان
وعده گرفت، شیرینی و لوازمات دیگر هم حاضر شد.
روز دوازدهم کالسکه را بستند، ابراهیم بیگ با میرزا عباس سوار
شده رفتند بگردش؛ مهمانان از خاتونان عرب و عجم بسیار جمع شده
بودند، چنانچه قاعده زناست بمحبوبه زینت دادند. زلفش را شانه زده
بریشان ریختند، حقیقتاً مشاطه قدرت محبوبه را چنان هر هفت نموده
و بقلم قدرت نقش کشیده بود، که عفل از نقش بندی آن محبوب القلوب
در دریای حیرت غوطه ور می شد

(حاجت مشاطه نیست، روی دل آرام را)

در منزل خود نشسته بودم، ناگاه محبوبه را کشان کشان پیش من
آوردند، انگشتر نشان در انگشت، و شال عروسی در سر، حیا مانع
از آمدنش بود، داخل شده تعظیم کرد، نگاه کردم چه محبوبه، زیبایی و
رعنائی او مسلم، علی الخصوص که بیرایه بر او بستند. بی اختیار گفتم:—
فتبارك الله احسن الخالقين (بقامت چو سرو برخسار ماه)
با حجاب تمام آمد دستم را بوسید، رقت مرا دست داده بداهتاً
این شعر را اشاد کرده گفتم.

(الله تعالی انشاء الله - بخت شما را فیروز کند)

(اختر شما را آشتی داده - روز شما را نوروز کند)

سکینه بنا کرد بخندیدن، ها، ها، ها، ها، والد و والد! یوسف
عمو شاعر اولوب ها، ها، ها، ها تمام خانمها، ها، ها، ها،

شاعر شاعر باشی ها ، ها ، ها ، می خندیدند بسکینه گفتم :-
 هایدی شیطان مرا مسخره کردی باز ها ، ها ، ها شاعر ،
 شاعر ، ماچار من گریختم ، آنها متصل می خندیدند ، امروز با مسرت
 تمام و فرح مالا کلام گذشت ، محبوبه دماغش ششدرنگ خوشی ، عجب
 عالمی دارد .

واقعاً عجب خلقتی ، و عجب قانونیست ؟ اگر انسان درست غور و
 تأمل نماید ، می فهمد چه مرحله ها و چه مقامات طی میکند ، ولی
 افسوس صد افسوس که بقا و ثباتی در کارهای دهر نیست ، گل بخار ، نوش
 بی نیش ، شهد بی زهر ، زمانه ندارد نوش و نیش و غم شادی توام و بهم
 آمیخته است .

امشب بخانهٔ حاجی محسن آقا جمع شده قدری شوخی و ظرافت
 ابراهیم بیگ نمودیم ، حاجی محسن آقا گفت :-

جبل المتین قصیدهٔ وطنیهٔ درج نموده گوش دهید تا بخوانم

— قصیدهٔ وطنیهٔ من کلام بدیع —

(الا بکوش بحفظ دیانت و ناء - وس)

(که گشته رأیت اسلام در جهان معکوس)

(بانحداد بکوشید از آن که هر مات)

(قوی نمی شود الا بانحداد نفوس)

(بانفاق کرایید ای مسلمانان)

(که از نفاق شده نجم سعدتان منجوس)

(ز اتفاق شود عرض و نامتان محفوظ)

(ز اتفاق شود مال و جائتات محروس)

(برای صید تو در جارسو نموده کمین)

(پلنگ قطب شمال و نهنگ اوقیانوس)

- (یکی ز جانب بر و یکی ز بحر ترا)
 (احاطه کرده چو پروانه وار بر فانوس)
 (بدفع دشمن بد دل کمر به بند ای دوست)
 (مکن هراس ازو همچو مایگان ز خروس)
 (بزنب بعرضه همت قدم بصد امید)
 (مباحث از مدد کردگار خود مأیوس)
 (ز فر علم بسی بندگان شدند آزاد)
 (نو تا بچسند به بند جبهاتی محبوس)
 (درین زمانه که تغییر یافته است زمان)
 (نشان علم و هنر شد ر هر کران محسوس)
 (بکار کی خورد این کار ناپسند امروز)
 (که مانده ارث شما را ز عهد دقبانوس)
 (تفنگ ما و ز آید بکار و توب کروب)
 (درین زمانه به شمشیر و نیزه دیوس)
 (دریغ و حیف که در غفاتی وی خیری)
 (که خشم بر تو نهاده ز هر طرف جاسوس)
 (یکی برسم تجارت برد منال ترا)
 (یکی باسم دیانت همی کند سالوس)
 (خیال فاسد شای این بود که ماها را)
 (زبون کنند چو قوم جهود و قوم مجوس)
 (خلاصه واقف خود باش چشم خود کن ناز)
 (مشو فریفته اینگروه بی ناموس)
 (علاج واقعه پیش از وقوع گر بکفی)
 (ز کار خود بشوی نادم و خوری افسوس)

(اگر بجای چندی دگر بدینوال)
 (نهال کفر شود در دیار تو مغروس)
 (بجای صیحه بانگ اذاف نخواهی دید)
 (بغیر رشته زنار و نغمه نا قوس)
 (خوش باش بدیعا که در جهان ما نیز)
 (نموده ایم ترقی ولی بسی معکوس)

حاجی تهریزی با وجد و طربی عجیب گفت :-

خدا توفیق دهد این گونه شعرا را ، اگر عموم شعرای ما درین مسلك قدم زده ، آواز با آواز یکدگر داده ، داد وطن پرست میزدند ، یقیناً ما را از گرداب مهلك جهالت بساحل نجات و از تیه گمراهی بشاهراه هدایت و سعادت میرساندند ، و نهال معرفت در دل ما غرس میکردند ، نه مانند امروز اهل وطن ما در ظلمتکده جهالت و نادانی نشسته مرثیه وطن خوانده گریه کردند .

ادبا و شعرای سایر اقوام و ملل چون قبل از وقت ازین مرانی خوانده ، جریده نگاران اشك قلم فصاحت شیم را بر صفحه اوراق قبل از نزول بلا جاری ساخته ، آواز ناله جانگدازشان در مسامع آحاد و افراد طنین انداز شده از خواب غفلت بیدار و از غرور حیرتشان هشدار ، افراد ملت هم خدمات آنها را تقدیس و تکریم نموده بر احترام و قدرشان افزوده اند .

ولی ما ایرانیان بد بخانه يك روزنامه جبل المتین داریم آنهم خارج از وطن ، و نگارشات و نصایح حکیمانه او را با نظر حقارت دیده ، و حکایت گریه و موش و دزد و قاضی می بنداریم ، و بجای تعظیم و تکریم از بیحرمتی در حق مدبر محترم آن ، چیزی فروگذار نمی نمایم ، واقع جای آن دارد که گفته شود :-

(که من نمی شنوم بوی خیر ازین اوضاع)
 در حقیقت باید گفت قلوب ما مرده است .
 (عیسی دمی کجاست که احیای ما کند ؟)

ابراهیم بیگ ، با حالیکه معلوم بود که هیچ جواب این سخنان ندارد
 گفت :—

شما هم پس از سه و چهار سال ازین مقوله صحبتها فراغت حاصل
 خواهید نمود ، نقصان ما اینست ، که دیر بیدار شده ایم . هر چند دیر آمده
 ولی در نبسته و عنقریب گل امید می شکفتد و نسیم رحمت میوزد ؟
 (باش تا صبح دولت بدمد * کاین هنوز از نتیجه سحر است)
 بنده را در سوئیس بعض کارهای لازمی روی داد ، رفته آنها را
 صورت داده برگشتم ، یک روز پس از ورود من پست آمد ، بغیر از یک
 طغری مکتوب طهران نداشتیم ، او را گرفته آوردم پیش ابراهیم بیگ
 گفت :—

غیر ازین دیگر خطی نبود ؟ گفتم :—

نه ، گفت :—

اگرچه سخنان مشهدی حسن بی سر و دم است ، و چیزی از آن
 مفهوم نمیشود ، باز هم بخوان به بنیم چه نوشته . سر پاکت را باز کرده
 بدین قرار بود :—

— صورت مکتوب نمره ۱۵ مشهدی حسن از طهران —

فدایت شوم ، مطاب قابل ظهور نموده که سبب تصدیع شود ، ولی
 چون جایار عازم آصوب بود دو کله بجهت اظهار سلامتی معروض میدارد .
 سابقاً نوشته بودم که اعالی حضرت اقدس هایونی خیال سفر فرنگستان
 دارند ، دو روز بعد از عیدالصحی ، با شوکت خسروانی . و کب هایون
 پسمت فرنگستان لوای عنایت افراشت ، در رکاب ظفر انساب هایونی

موش و بقر و خرگوش خیلی هستند، تا اینکه اکثری از آنان که مشتاق این سفر بودند محروم گشتند، یعنی صدر اعظم از اشخاصیکه در خیرخواهی شبهه داشت، بعضی را مأمور و برخی را معزول و از رکاب همایون اعلی تبعید نمود.

در میان محروم شدگان مهمه و گفتگو بسیار است، این جماعت همداستان در عزل صدر اعظم هستند، و خیانات او را یگان یگان در هر محفل و مجلس بموقع مذاکره در می آورند، و عزل امیرالدوله را مهانه نموده، در هر جا منتشر میسازند، که استعراض شد جهة مصارف معلوم و معین، بهیچ يك اقدام نکرده، عمده بند آهواز بود که سیاً منسیاً ماند، تأسیس بانگ دولتی بود موقوف شد، اصلاح معاش و امور لشکری بود فراموش شد، تعمیر و تنظیم کشوری بود از یاد رفت، صدر اعظم تا رفقای اسرار خود پولها را در میسانه تقسیم نمودند. هر يك بوسیله و يك طرزی در این باب سخن میراند.

اکثر این مدعیان کسافی میباشند که از وجه استعراضی حصه و قسمت آنان داده بشد، دلشان میسوزد، و برخی هم حقیقه من باب دوستی و محبت وطن و دلسوزی ابناء وطن است، که پول را ربود به یغما بردند، و فرض بر دمه مات باقی ماند.

خلاصه - مدعی صدر اعظم بسیار شده، پس از مراجعت آنها خدمت شایسته باین جماعت که در غیاب او میدان داری میکنند خواهد کرد، کیفیر اعمال و گفتار يك يك را خواهد داد، و این گروه که جمعند پس از مراجعت او پریشان خواهند شد، و هرکس گمبه های رفیق خود را در پیش صدر اعظم اظهار خواهد نمود، چه این جماعت بدر از اهل کوفه هستند، روزی سه بار بیعت کرده و می شکنند، دین و آس، مذهب و ایمان، وطن و ناموس، غیرت و حمیتشان بول است.

(از هر چه بگذری طاب پول خوشتر است)

(پیغام اشرفی سخن روح پرور است)

آیه صداقت و درستکاری در شأن هیچ يك از آنها نازل نشده ،
کسانیکه شبان دراز چراغ خود را افروخته غیبت صدر اعظم کرده ، و
لعنت بر او خواندند ، امروز او را سجده کرده زمین ادبش می بوسند ،
عجب عالمی داریم ، و ما عجیب ملتی هستیم ، که نه در قول خود ثبات ، و
نه در فعل خویش استقامت داریم ، بر هر نیک و بد شتابان ، ولی در
اجرای او امداد اقدامی بروز نمیکند .

(ای من فدای آنکه دلش با زبان یکی است)

لا الی هؤلاء ولا الی هؤلاء . مذبذبین بین ذالک خسرالدنیا والآخرة
بالجمله اوضاع خراب ، مملکت سرآب ، نان و آذوقه کمیاب ، دل ملت
کباب ، راه صواب مسدود ، و از شیخ و شاب در هر قصبه جز بنفراگری
و صدای الجوع چیزی بروز نمیکند . جمعی گرسنه از آذربایجان با
هزاران اضطرار بدون برگ و بار بدربار گردون مدار استقرار یافته ، یا
اینکه خیلی نگذشته هر يك آنان اثین قارون گشته ، ادعای نمرودی و نفخوت
فرعونی بروز میدهند .

در هر خانه غیر از تلف شدن وجومات استقراضی صحبتی در میان
نیست ، ازین بعد لازم است که سرکار حقیر را از احوالات فرنگستان
مطالع فرمائید ، و جناب یوسف عمورا سلام مخصوص دارم (اقل حسن
کرمانی) در حاشیه خط نوشته بود :-

واقعاً جبل المتین بیداد میکند ، و بر دمه مات حق بزرگ دارد ، ار
نصیحت و ابقاظ ابناء وطن چیزی فرو نگذاشته ، اگر در ملل دیگر
بودی اعتبارش بدرجه قصوی رسیدی ، دولت و مات را واجبست قدر
این گوهر داش را بدانند و حق او را بشناسند ، ولی قطع دارم که اگر

سخنان حقانی خود را دنبال کند آنقدر نمیکشد ، که این خائنان دولت و ملت ، از ترس بروز خیانت خود و بیدار گشتن اهالی از خواب غفلت ، قدغن نمایند بایران نیاید و ملت را از فیض مطالعه آن نامه مقدس محروم و بی بهره گردانند ، کفی بالله نصیراً .

بعد از شام در زدند ، حاجی مسعود آمده عرض کرد :—

حاجی محسن آقا ما مهدی بیگ آمد . ابراهیم بیگ گفت :—

بالا چراغ بگذارند ، بگو بفرمائید . برخاسته رقیم بالا ، حاجی محسن

آقا گفت :—

یوسف عمو حبل المتین آمده قصیده وطنیه در او مندرج بود ، بمهدی

بیگ گفتم :—

برویم قصیده را پیش ابراهیم بیگ بخوانیم و یوسف عمو بنویسد قبل

از صحبت .

(بشنو از فی چون حکایت میکند)

قصیده وطنیه من کلام بدیع

(تاکی ای شاعر سخن پرداز * میکنی وصف دلبران طراز)

(دفتری پر کنی ز موهومات * که منم شاعر سخن پرداز)

(ذم ممدوح گه کنی ز غرض * مدح مذموم گه کنی از آرز)

(میزنی لاف گاه از عرفان * در حقیقت سخن کنی و مجاز)

(از بی وصف یار موهومی * گاه اطناب گاه دهی ایجاز)

(گوئی ای رشک دلبران طراز * خوانی ای قبله گاه اهل نیاز)

(طرهات در مثل بود طراز * غمزه ات در صفت بود غماز)

(بمائل بود رخت با ماه * متمایل قدمت بود از باز)

(تلخ از حسرت تو شد کام * فاش تو محنت توام شد راز)

(ز فراق در آتش حسرت * چند باشم همی بسوز و گداز)

(این سخنها اگر بری بازار * نخرندش ز تو بسیر و پیاز)
 (می نگوئی چه ژاژ خای بود * که بمیداش آوری تك و تاز)
 (غصه قیس و قصه ایلی * حرف محمود و سرگذشت ایاز)
 (کهنه شد این فسانها یکسر * کن حدیث نوی ز سر آغاز)
 (بگذر از این فسون و این نیرنگ * دیگر از این قبل فسانه مساز)
 (گر هوای سخن بود در سر * از وطن لا اقل سخن گو باز)
 (هوس عشق بازی ار داری * با وطن هی قمار عشق بباز)
 (از وطن نیست دلبری بهر * بوطن دل بده ز روی نیاز)
 (شاهد شوخ دل فریب وطن * با رقیب خطر شده همساز)
 (در اصول ترقیات وطن * شعر گو برگزیده و ممتاز)
 (تا بکی در جهالت و غفالت * شناسی نشیب خود ز فراز)
 (هست ایران میان آن همه خصم * صعوئه در میان گله باز)
 (هست اسلام در بر کفار * طعمه پیش روی خیل گراز)
 (مایه هر سعادت علم است * بخدایه علم بی انباز)
 (کی ترقی کند کسی بی علم * مرغ بی مال چون کند پرواز)
 (علم تحصیل کن که سلم علم * از شیب ترد بسوی فراز)

(زین بیان ل فرو بند بدیع)

(که نیاید زمردگان آواز)

ابراهیم بیگ پس از استماع قصیده گفت :-

به به آفرین بچنان شعر و شاعر ، مرحبا شاعر زرین قلم ، در حقیقت
 اصل شعر و شاعری و سخن صدق و دیانت ایست ، بلای بدیع بچنان آن
 مرتکبان لئیم دروغگو بخورد . در اینمدت يك نفر شاعر محیب پیدا شد
 که باین اسلوب قصیده سراید ، ادا حیا نمیکند ، ممدوح که در پیش روی
 مردم ایستاده مانند کاکا سیاه ، یوسف مصری نامد ، و چشمان کورش را

که هر بی بصر می بیند نرگس شهلا گویند، مرده را هر روز زنش تف برویش می اندازد و پشت گردنی میزند، و از ترس بچراغ بخلا نمیتواند رفتن، در شجاعت برستم دستان و سام نریان برتری میدهند، پست ترین مخلوقات را فضیلت مدار مینامند، مدوح پدر نامرد هم خجالت نمیکشد، و محجوب نمیشود، با آنکه میداند اوصافی را که باو نسبت میدهند، همگی برعکس و بی اصاست، اگر گل و خار، لیلی و مجنون، فرهاد و شیرین، خسرو و پرویز، ماه و آفتاب نبودی، ندانم این شاعران بی مشعر چه کردند، و تشبیه مدوح بچه نمودندی.

از پانصد سال پیش تمام شعرا بیک اسلوب سخن رانده، در مدح ظالمان و دشمنان مدینت و اسانیت کوشیده، آنان را به انوشیروان برتری داده، بآنکه نوشروان را از جا کران دربارش میشمارند، بجهت ادراک معنی یک بیت لازم است به کتب لغت مراجعت شود، و خود هم اگر باغت رجوع نکنند، در قافیه نصفه بیت دیگر معطل می ماند. شعر اینست، و فضل و هنر شاعر همین، که یک کله افراط و تفریط ندارد، بارک الله من گفتم:—

سرکار بیک - هانا صحبت شما را که در قزوین با شمس الشعرا در میان گذاشته اید، بدیع برشته نظم کشیده، حاجی محسن آقا گفت:—
صبر کنید در نمره دیگر هم قصیده هست.

— قصیده وطنیه من کلام بدیع —

چرا نمی نگری حالت فگار وطن * مگر نمیشنوی ناله های زار وطن
ز جهل هموطنان لیل شد نهار وطن * خزان شده است زبیدانشی بهار وطن
علیل گشته مزاج وطن طبعی کو * کز التفات نماید علاج کار وطن
چرا بفکر همی نیستند اهل وطن * که بس مخوف بود حالت فگار وطن
ز روزگار وطن پیش ازین مشغول غافل * که شد ز غفلت آشفته روزگار وطن

در اینجا همه را رقت دست داده ، ابراهیم بیگ دست بروی گذاشته
 هاپای گریه میکرد ، و حاجی محسن آقا گفت :-
 هنوز وقت گریه نیست گوش بده تا آخر .

بجبر و کسر وطن کوششی نباید کرد * که آب رفته بیاید بجویبار وطن
 وطن چو جان عزیز است خوار مپسندش * که به صبح غریب است شام تار وطن
 ابراهیم گفت - بلی والله بلی والله !

از اضطرار وطن مورد ترحم شد * چرا تو رحم نیاری با اضطرار وطن
 ز گلستان وطن گر خلد بیا خاری * غمین مباش ز گل بهتراست خار وطن
 نبی مروده که حب وطن زایمانست * چرا میشوی از جان تودوستار وطن
 فدای همت آن مردمان با غیرت * که گشته اند بجان عاشق نگار وطن
 نمرده اند کسانی که جان خود کردند * ز روی غیرت و مردانگی نثار وطن
 ابراهیم بیگ گفت :- اگر نمرده اند پس کجا هستند ؟

در این فرمایش کسی صاحب نظر باشد * که جای سرمه بدیده کشد غبار وطن
 بسان کشتی بی ناخدای و بی لنگر * رها شده است ز کف دامن قرار وطن
 نموده اند هجوم از دوسوی خصم قوی * یکی ز سوی یمین و دیگر بسار وطن
 نهنگی از سوی دریا پانگی از صحرا * دهان گشوده پی خوردن شکار وطن
 حصار محکم از علم کن که ماند نیک * ز دستبرد اجانب مصون حصار وطن
 ز بس تقود وطن را فرنگیان بردند * خلل رسید بارکان اعتبار وطن
 براه حفظ وطن رنج اگر بری غم نیست * که به ز گنج بود رنج پیشار وطن
 کجاست آنکه نماید ز راه دلسوزی * بیان حال وطن را بشهر یار وطن
 ستوده خسرو عادل ظفر الدین شاه * وجود او سبب شأن و اقتضار وطن
 بلند مرتبه شاهی که در جهان باشد * که حق سپرده بدست وی اختیار وطن
 ابراهیم بیگ بی اختیار گفت :- بگوئید آمین ، همه آمین گفتند .
 حسن حدیث و طنز ابوجه احسن گفت * کجاست آنکه بگردد معین و یار وطن

بدیع و نفز از آنرو بود که شعر بدیع * نمونه ایست از اشعار آبدار وطن
همگی دستمال در آورده اشك از چشمان پاك كردند ، و بدیع را ثنا
خوان و دعا گو گشتند ، ابراهیم بیك گفت :-

ای داد ! و سیداد ! چنین روز نامه که دارای چنین پند نامه هاست
غدغن مینماید که بوطن نرود ! و اهل وطن کلام شیرین او را نشنوند ! ناله
و زاری از برای وطن نکند ! از دست ظالم نظم ننمایند ! و بر ظالم نشورند !
این چه بد بختی است که ما را دامنگیر شده ، هر طبقه از مات را خواندن
روز نامه لازم ، و چه قدر لذت و منافع مادی و معنوی می بخشد ، اصحاب
اغراض فاسده محض از جهة ستر قبایح اعمال ناشایست خویش مات محترمه
را از فیض خواندن چنین نامه مقدس محروم و بی بهره گذارند ، و حال
آنکه حبشیان و زنجیان در صحرای افریقا امروز مالك روز نامه و معارف
شده اند ، همه از سوء رفتار و بدی كردار آنا قاناً با خبر میشوند ، که
در دنیا مدنی الطبع باید بود ، و انسانیت حقیقی باید آموخت .

سابق علوم و فنون از ایران بعموم دنیا منتشر و ساری گشته ،
اکنون مع التأسف از حایه انسانیت عاری ، و از زیور مدنیت خالی ،
از کیفیت حالات سکنه روی زمین بی اطلاع شده ایم ، استحضار و آکتساب
لباس مدنیت را منافی دولت خواهی بخرج داده ، و دولت را اغوا مینمایند ،
با هزار غم و الم ماتم دار و مصیبت زده گویا صم بكم فهم لا یعقلون . در
شان ما نزول یافته ، و از هیچيك ما صدا در نیاید .

بالجمله مجاس بهمین صحبتها ختم شده هر يك بمقام خویش باز گشت
نمودیم ، شب بعد حاجی مسعود آمده و گفت :-

حاجیه خانم ترا میخواهد ، رفتم مادر و فرزند نشسته بودند ، سلام
دادم حاجیه خام گفت :-

میرزا یوسف - ما با ابراهیم در دعوا هستم ، قرار گذاشته که هر چه

تو بگوئی قبول کنیم ، گفتم :-

چه چیز است ؟ گفت :-

من میگویم اطاقهای بالا را تعمیر نموده ، رنگ بزنم ، و کاغذها را عوض کنیم .

ابراهیم راضی نمیشود ، میگوید لازم نیست .

خیال من اینست که همه چیز تازه باشد ، که بسی آرزو دارم . تو

چه صلاح میدانی ؟ گفتم :-

البته تعمیر چهار اطاق هم سی لیره مصارف بیش ندارد ، حال که این قدر خرج کرد ایم این هم لازم است ، که کاغذهای اطاق هم عوض شود ، بنده سرکار عالی را تصدیق مینمایم ، البته بیگ هم راضی خواهد شد . ابراهیم بیگ هم سر بجنبانید ، خدا حافظ کرده بیرون آمده دیدم :-

محبوبه پشت در ایستاده منتظر است ، گفت :-

یوسف عمو - میترسیدم بگوئی لازم نیست ، خدا شما را عمر بدهد ، ممنون شدم ، اما از کاغذها ، مستوره بیاور من خود انتخاب کنم که رنگ پرده ها وفق دهد ، گفتم :-

مترس ، پرده ها را هم عوض خواهم کرد ، که همه نو و مطابق باشد ، بسیار مشغوف شده و رفت .

امروز رفتم بازار ، تلگراف بود که در باریس بشاه از انار شست ها یکنفر تیر حالی کرده ، ولی خطا نموده ، گویا در کالسکه شاه صدر اعظم و وزیر دربار با هم سوار بوده اند ، وزیر دربار بازوی آن خطا کار را گرفته ، طپانچه از دستش بدر کرد ، از جسارت و جوامردی وزیر دربار بسیار تمجید کرده اند ، و حضرت شاهنشاهی اصلاً بمتانت و وقار و تمکین خود خال وارد نیاورده ، و گردش را موقوف نموده اند . شجاعت و دلیری اهل آسیا در نظر فرنگیان آشکار گشته ، اهالی از اطراف

به هورا ! هورا ! زنده باد پادشاه ایران باند آواز گشته ، شکرها مینابند ، که وزیر دربار حضرت شهر یاری بسیار دلاوری کرده ، نگذاشت نام ملت فرانسه را در تواریخ مهمان کش بنویسند ، بعد از استماع اینخبر مسرت اثر ، مراجعت نموده ، ابراهیم بیگ مؤدّه حراست خداوند حافظ را که وجود موعود حضرت ظلّ الهی را از کید اعدا مصون داشته ، و غیرت و شجاعت وزیر دربار را که با عنایت خالق بیچون دشمن را دستگیر نموده ، ایران و ایرانیان را از یتیمی رهانیده ، حق بزرگی در ذمهٔ پادشاه و پادشاه پرستان گذاشته است ، رسانیدم .

ابراهیم بیگ از استماع اینخبر بهجت ابر سجدهٔ شکر نموده ، فی الفور انگشتر یا قونیکه در انگشت داشت درآورده و مؤذگانی بمن اعطا نمود و گفت :-

حقیقتاً جانم قربان چنین پادشاه نا جسارت ، و وزیر با حمیت باد ، که در آن هنگامه چه قدر جسارت و شجاعت لازم است ، که اسان خود را کم نکنند ، و کسر و نقصان بمتانت خود وارد نیاورد ، واقعاً شجاعت اهل آسیا موروئی است .

(رسیده بود بلائی ولی بخیر گذشت)

منتظر بودیم که روزنامهٔ تفصیل را بنویسند ، بعد از دو هفته مهدی بیگ و حاجی محسن آقا با حاجی تبریزی وقت ناهار تشریف آوردند ، حاجی آقای تبریزی گفت :-

ابراهیم بیگ - از رفیق شما کاغذی هست تفصیل گلوله امداحتن (آن امار نست) بشاها نوشته ، ولی نصف کاغذ بشما راجع است ، برسدیم :- رفیق ایشان کیست ؟ گفت :-

رضا خان مازندرانی ، که مدتست رفته در فرنگستان جبههٔ (اکسپوزیسیون) در پاریس است ، ابراهیم بیگ گفت :-

حاجی بدت نیاید ، رضا خان آدم خوب و متین نیست ، من در اینجا اورا آدم پخته دانستم ، با او سفر کرده دیدم مشتبّه است ، فقط بعض جفکیات و لاطایلات را زبانی یاد گرفته ، خود را علم و دانشمند میشارد ، من بشما نگفتم درمیان ما کدورت و تقار پیدا شده ، قهر کرده ازو دوری گزیدم ، حاجی گفت :-

آنهم باین سبب بشما سلام رسانیده ، و مطالب مکتوب را بشما خطاب کرده گوش دهید بخوانم ، نه بینید چه نوشته است ؟

عنوان کتاب رضا خان از پاریس

ای کاش دوست شما ابراهیم بیگ ترك در پاریس بودی ، و برای العین حرکات نامناسبانه و کردارهای ناپسندانه ، و بیزه گی ها و بیعاریهای این حشرات را میدید ، شاید از آن تعصب خشک بجا خلاص میشد ، مکرر باو گفتم که ایران با این رجاله اصلاح پذیر نیست ، بحدود خود را رجه مدار ، و خیال آسوده دار ، از بنده رنجیده و قهر نمود ، و جدائی گزید ، بحق نان و نمک که باهم خورده ایم درمیان این گروه که همگی از اولیای سلطنت بشمار اند ، یکی را ندیدم که پیروی افکار ابراهیم بیگ را بجاید ، و بلکه از خیال آنان هم میگذرد ، یکنفر پیدا نمیشود که از توبیخیه و سرباز خانه فرنگستان صحبت بمیان آورد ، و از علوم متنوعه و معارف ایشان سخن راند ، و آرزوی ترقی در دل داشته باشد ، و نمیدانند که ایها طریق تمدن را از کجا بدست آورده ، و ترقی و مایه را چگونه نمودند .

کار اینها در (اکسوزیسیون) تماشای گردش کرد دست و بس ، در آنخیال نیستند که چیزی بفهمند و بروند این کارخانجات و ماکنه های اینها را سیر نموده یاد گیرند ، نظر ایشان در عقب اشیاء گران بهاست که بسته بخزند ، پول ملت و دولت را بیهوده در اینجا تلف نمایند .

دو سه نفر که در یکجا جمع شوند صحبت شان حز این نیست که من

دیروز فلان دختر را بردم ، اما پدر سوخته چه قدر خوب بود ، و چه فلان و فلان داشت .

ایتالی فرانسوی و سایر زبانهای خارجه را برای آن نیاموخته‌اند که از پولتیک دول استحضار حاصل کنند ، و یا کتب فنی و قانون مدنیت را خوانده و ترجمه نمایند ، تا عموم ملت از آنان استفاده حاصل کند ، بلکه زبان دانی اینان برای مصاحبت با دختران ، و معاشرت با زنانست که (قوم روزیت ژولی) میگویند . (Com vous jet goli)

این را کورا قلت یاد گرفته ، دختران هرچه از ایشان توقع و خواهش نمایند در جواب (جز سیل دو) (Sul vu puli) پاسخ دیگر نگویند .

من بیمه‌گی و بیعاری داخلهٔ ایشان را دیده بودم ، روی خارجی ایشان و رای داخله است .

(عالمی در زیر دارد آنچه در بالا ستی)

در داخله صبح که از خواب برخاستند شش‌دانگ حواسشان صرف آن است که به پندند مداخل امروز از کجا خواهد رسید ، و بکه تهمتی زده و اسمی بروی آن گذاشته برهنه خواهند نمود ، در داخله چه قدر شایق و مولع مداخل بودند ، در خارجه بر عکس خولیائی جز آن ندارند که امروز پول را در کجا به اسراف خرج کنند ، و بکه بدهند و چگونه تبذیر نمایند ، بحق سلام عالمک فاحته که ده فرنگ نرخ اوست اینها بیست لیرا داده ، بهم‌دیگر تفاخر و تشخص بخرج میدهند ، که گویا شکار نا دیده بدست آورده و قلعهٔ شیشه را گرفته اند .

همهٔ ایشان را شیدادان پاریس (پرنس سون اکیلانسس) میگویند ، و تقدبتهٔ آنانرا میکیرند .

از مغازه ها آنچه بگیرند برغم هم‌دیگر به قیمت بلندتر می‌خرند که

انسان حیران میباید و تأسف میخورد زیرا در طهران ارزانتر از اینجا میتوان خرید ، اینها ملاحظه اینکه کرایه و گمرک نخواهند داد ، هر خرت و برتیکه از کار افتاده ، و پس مانده پیششان آمد میلاحظه میخرند .

دبروز یکی از آنها جمعیت خود مرا بمغازه بلور فروشی برد ، بجان عزیزت سوگند چهار هزار لیرا مال خرید ، که در میان آنها نه يك آویزه و چهل چراغ بود و نه لایه و نه یکجفت جار ، همه سامان روی میز ، و اسباب مشروبات از تنگ و گیلان و غیره بود ، هرچه بفارسی گفتم :- جناب (. . . . ساطنه) اینها گراست اعتدا بسخن من نمود ، چه فروشنده (مادموارل) دختر ظریف فشیگ شیوه باز خوش صورت و نیکو اطوار بود ، متصل بشیوه مخصوص فرنگیان تبسم کنان مال نشان میداد و مینوشت دوساعت ، مارا اکرام تمام نمود ، آب جو و سیغاریت می آورد ، تا اینکه خرید تمام شد ، حساب را جمع بسته هشتاد و یک هزار فرنگ شد ، قدری پول داد . امر نمود به بندند ، نمیدانم اینهمه پول را از کجا تحصیل کرده اند ؟ که مانند ریگ بیابان خرج میمایند ، با این مداخل دولت و اینگونه مخارج در حیرتم کار بکجا خواهد کشید .

(بر احوال آن شخص باید گریست)

(که دخاش بود بوزده خرج بیست)

منظور و غرض از نوشتن این مطالب آنست ، که بابراهیم بیگ ترك بگوئید در مقابل آن همه دعوا و مجادله که با من در اوئل (اروپانتال) کرده و سخنان سخت که هرگز از او چشم نداشتم در باره من گفت ، زحمت کشیده بیاید پاریس و مصارفش را من میدهم ، خودش بچشم خود به بند و دیگر مرا خارج از محبین وطن نشارد ، و مذمت نکند ، بگو ای تركه غصه نخور ، دیدی که شلوق است تو شلوق تر باش .

(خواهی بشوی رسوا همرنگ جماعت شو)

بگذار این بیدردان فکر خود نمایند ، و غصهٔ خود خورند ، مثل مشهور است ، روزی دهقانی آمد که گاو خود را بشخم برد ، گاو خفته هرچه زد بر نخاست بالأخره به تنگ آمد چوب را از دست پنداخت و گفت :-

بخواب صاحب مرده ، فردا که زمستان رسید و طلبگار آمد خواهیم دید مرا خواهد فروخت یا ترا .

الحال همان مثل در حق آنها شامل است ، اگر خدا نکرده بلائی به ایران نزول یابد نخستین بچانهٔ امرا و وزراء نازل خواهد شد ، زیرا عمارت ایشان بزرگ و قابل سکونت است ، ولی تجارت یکنفر تاجر و زراعت یکنفر دهقان از دستش نخواهد رفت ، بلکه تقویت هم خواهد یافت چنانچه در مصر و هند و سایر ممالک مفتوحه مشاهده میشود پیشه ور در پشتهٔ خود باقی و چیزی از وی نخواهد کاست ، ولی هیچ وزیری را در سر وزارت نخواهند گذارد ، و امر هیچ امیری دیگر مجری نخواهد بود ، بلکه برعکس خوار و ذلیل و بمتدار خواهد گردید ، نفوذ امر ایشاف پامال خواهد شد ، ابراهیم گفت :-

از قول من باو بنویسد ، سخن همان است که رو برو گفته درباره تفصیل لازم ندارد .

(کار باکان را قیاس از خود بگیر * گر چه باشد در نوشتن شیر شیر)
(آن یکی شیر است اندر بادیه * واندگر شیر است اندر بادیه)
(ای بسا ابلیس آدم روی هست * پس بهر دستی نباید داد دست)
این اشعار را در سر یک مطالب من رضا خان خواندم ، از من قهر کرده و حال هم ترکه ترکه مینویسد در عدم اطلاع او از مجاری حقیقی امور همین بس که فرق بین ترك و ترك زبان نمیکندارد ایرانی نژاد اگر بحجرات تاریخی ترکی صحبت دارد ترکش نمیتوان گفت ، بنویسد کاغذ شما را

برای فلانی خواندم ، چنین جواب داد .

بالجمله دو ماه پیش به کلبه جبهه آمدن جریده جبل‌المتین پول فرستاده بودم ، امروز اول ورود غزنه بود ، که دو نمره يك دفعه رسید ، بدم نزد ابراهیم بیک گفتم :-

اگر از بدیع قصیده وطنیه هست بخوان بشنوم ، گفتم :-
وطنیه دارد ولی از بدیع نیست از منیر است ، نخستین دفعه میباشد اسم این ادیب را می شنوم ، گویا مازندرانی و از تجار محترم است و نام نامیش آقا محمد اسمعیل عطاءالله اوف است .

قصیده وطنیه من کلام منیر آقا محمد اسمعیل

عطاءالله اوف تاجر مازندرانی

نقل از جبل‌المتین

- (عنكبوت ار لانه دارد آدمی دارد وطن)
- (عنكبوت آسا تو هم دور وطن تاری بتن)
- (بهر حفظ لانه خود می تند تار عنكبوت)
- (ز عنكبوتی کم نه ای غافل از حفظ وطن)
- (عقل کل مهر وطن را معنی ایام شمرد)
- (معنی ایام بود مهر وطن بی لا وطن)
- (شیخ اگر ام وطن شناخت معذورش بدار)
- (اینوطن نامش بود ایران بیا بشنو زمن)
- (باشد این ایران بجای روح جسم آسیا)
- (آسیا باشد صدف ایران بود در عدف)
- (این همان ایران بود ای عاقل از دور سلف)
- (در هوایش خفته ادر خاک چون پور پش)

- (این همان ایران بود که سطوتش مانند بید)
 (لرزه افتادی بحجم بردلالت اندر اتن)
 (فی المثل دنیا چو هامون دشت سبزش آسیا)
 (اندر آن وادی بود ایران هلا باغ سمن)
 (تو نهالاش سمن خد سرو قد سیاب ساق)
 (پشت سبیل خم نموده از خم زلف شکن)
 (خواب نرگس برده از چشمان مسکین دوسکوت)
 (آب حیوان داده از لب های شیرین در سخن)
 (این همان ایران که شد بهرام در هجرش بهند)
 (سبز شد از گریه اش صحرای قنوج دکن)
 (این همان ایران که شد بر آستاش داد خواه)
 (از جفای دهر هر سلطان که گشتی در حزن)
 (این همان ایران که بهر یاریش زنهار حوی)
 (قهر مان لشکر قهار او زد بر بخت)
 (این همان ایران که هر نعمت در او آماده است)
 (آنچه داده وعده در فردوس اعلی ذوالمنن)
 (دشتهایش همچو جنت خاقمایش همچو حور)
 (چشمه هایش همچو کوثر نهر هایش چون لبن)
 (با کیان بود این هایبوت ملک ایران تهرها)
 (گشته این یا بر کیان با ما کیان اکنون قرن)
 (ما کیان جی جهول و سفله نادان رذیل)
 (فی مروت در یکی تن فی محبت در دو تن)
 (حق نعمت نا شناس و مردمی بس با سپاس)
 (کله شان پیغز و دل بیعلم ما نا اهرمن)

- (سر نهی از عقل و تن هیچو جوانی پر زکاه)
 (فکر غالب در فتن اندیشه عاجز از فطن)
 (گوش هوش کن بازو بشنو از چه مینالد حزین)
 (این هایون چشم ایران دخت با قلی حزن)
 (ناله های درد خیزش سخت سوزاند دلم)
 (مردوا سوزد دل آری چون بنالد زار زن)
 (زار مینالد کجا رفت آن یل اسفند یار)
 (جند جهل ارجاسب آسا کرده برمن تاختن)
 (راسکناس اشکبوس روس طوس از باد حرص)
 (آتش اندر خاک فیروزه زدو آب طوف)
 (خیز از خاک سیه ای پور دستان یکزمان)
 (حوش مردی بهوش و توس ممت فکن)
 (دیو اسپد پر بیانی هست و بر جادو مگر)
 (دست آخر بر گشا جلد از تن جادو کن)
 (ناله این نازنین در حضرت شه شد قبول)
 (تا مظفر شاه عادل شد شهنشاه زم)
 (تا سر بر جم شرف از این هایون شاه یافت)
 (شد متاع حمل رایج آمدستی علم و فن)
 (طاعت خورشید دارد با دل شیر ژبان)
 (گوشت خور از کلاش نقش بسته بر پرن)
 (شاه چون بیخ قوی بی هست ایرانش چوبار)
 (شاه چون جان مقدس هست ایرانش جوتن)
 (ایضاً قصیده وطنیه)
 (از نامه مقدسه جبل المتین)
 (دشمن گرفته دور بدور دیار نان)
 (ابقوم ار چه نیست جوی تنگ و عار نان)

- (یاد آورید همت آن خفتگان خاك)
- (اسلاف نا شرافت عالی تبار تان)
- (تا بود دور چرخ بدورا نشان مدام)
- (دوران زدی بدوره عالم سوار تان)
- (از یاد روزگار کهن سال کی رود)
- (اسپیدی رستم و اسفند یار تان)
- (آن دور هشت و چار فراموش کی کند)
- (رزمی که داد بهمن غیرت شعار تان)
- (آنچرخ سال و ماه بیاد آورد هنوز)
- (شمشیر های قاطع دشمن شکار تان)
- (نا آنکه شمس عالم تقدیس جلوہ کرد)
- (از سطوتش قتاد اگر آنکسار تان)
- (بعد از قبول دین مبین محمدی)
- (کز دین او فرود خدا اعتبار تان)
- (از کار نامہای شہان دیلمہ)
- (شد تازہ باز جامہ عزت دثار تان)
- (نادر شہ آن ودیعه قدرت بروزگار)
- (در روزگار داد بسی افتخار تان)
- (مردانہ یا فشرود و در افشرد پای او)
- (مہمورش ہندو روم شد است و تبار تان)
- (اندر سیاه او یجز اسلافان نبود)
- (مرگشتہ چرخ گشت از آنکارزار تان)
- (در بارگاہ او یجز اجداد تان کہ بود)
- (حیران زمانہ گشتہ ز جد تبار تان)

- (ای نا خلف نتایج از انصاف مگذرید)
 (برباد شد چرا شرف و اقتدار تان)
 (عزت ز آستان شا آسمان گرفت)
 (اکنون فلک ز بهر چه کرده است خوار تان)
 (پوسیده مغز بس که صراحی کشیده اید)
 (خمر است بار تان قمار است کار تان)
 (نا بار تان شراب شد و کار تان قمار)
 (بیدرد و عار گشته صفار و کبار تان)
 (در ملکشان بسیر بدند اهل شرق و غرب)
 (در ملک غیر سیر کنان شهریار تان)
 (ذوقی که شاه دید زاستاند و مرمباد)
 (آن ذوق را نداشت مگر کوهساران)
 (پاریسیان ز حسرت فرسند جان باب)
 (پاریس برده از چه دل پارساران)
 (داغ از برای باغ فرنگی رجال پارس)
 (جان فرنگ داغ بی لاله زار تان)
 (کی دست صنع خاق تواند صفا دهد)
 (صانع صفا که داده ابر لاله زار تان)
 (برگو زمن رجال شهنشاه پارس را)
 (ازری چرا بپارس نیفتد گذارتان)
 (پاریس نیست قطعه جنت بود و لیک)
 (هرگز ازو فروزه نگردد فعزار تان)
 (ازباد اوست آتش تان شعله ور ولی)
 (از خاک پارس آب گرفته عذار تان)

(چون پول پارس مصرف پاریس میکنید)
 (بزدان کنند بروز جزا شرمسار تان)
 (آباد شد اروپ به تبذیر تان ولی)
 (ویران فتاد قلعه و برج حصار تان)
 (نظم منیر لوئو عمان حکمت است)
 (در گوش هوش باد هلا گو شوارتان)
 حاجی تبریزی با افسردگی تمام گفت : —

این اشعار شما را غم افزود ، حالا نگارشات این نمره را بشنوید که حکایتست شنیدنی ، صحبت يك نفر ایرانی با يك نفر فرنگی را در برلن نوشته است همه دردها اینجا است .

(بشنو از فی چون حکایت میکند)

گفتگوی یک نفر ایرانی با یک نفر فرنگی در برلن —
 آنکه وضع باغهای ملی فرنگستان را در هنگام بهار و فصل تابستان مشاهده نموده اند ، بر شکوه و جلوه شبانگاه آنها که شعاع چراغهای الکتریک ساحت آنها را منور و رشک باغ مینو میسازد بخوبی آگاهند ، بجهت ایشان تعریف و توصیف نمودن البته بیجاست ، و همچنان از برای برخی مردمان خاورستان که این وضع محیرالعقول را ندیده اند ، تعریف آن بیحاصل است ، زیرا در خور گنجایش حوصله و پذیرائی اذهان آنان نیست ، قبول نمودن سهل است ، حمل بر مبالغه و دروغ نموده ، و بدین مصراع با طرف مقابل مقابله مینمایند .

(جهان دیده بسیار گوید دروغ)

بهتر آنکه از تعریف و توصیف صرف نظر نموده ، آغاز باظهار مطلب شود .

در ماه مه افرنجی ۱۹۰۲ شی از شب ها در برلین بابك نفر ایرانی

رفیق بنده که اهل وطن بود ، بمزم گردش از منزل خویش بیرون شدیم ، گردش کنان وارد باغ شده پس از اندک تفرج جهة آسایش در قنایه نشسته برای رفع کسالت جائی خواستیم ، هم باشامیدن جائی مشغول ، و هم با دیده خیرت و غبطه بوضع زندگانی نیک و آسایش و خوش نحی اروپائیان نگران بودیم ، که آن شب تار کوکب اقبال آن گروه بختیار را چسان رخشند بنظر در آورده ، و شکوه باغ را نیز از نظر دقت و ملاحظه دور نمیداشتم ، و در آن اندیشه بودم که این مغربیان وحشی چگونه این همه اسباب آسایش را جهة خود فراهم آورده اند ، و از پیروی کدام دانش و تدبیر این قطعه زمین را با عدم استطاعت و استعداد از برای آرامش خود چون بهشت برین آراسته اند ، و نخستین نعمت بهشتی را که مایه حیات ابدی ساکنان آنجا و بلکه از لوازم حیاتیّه دوجهاست یعنی آزادی خیال چگونه بچنگ آورده اند ، و امر معیشت خود را در سایه تربیت کدام دانشمندی باین پایه رسانیده ، و بدین اصول و مایه ترتیب و تنظیم داده اند . این فکر و خیال مرا مستغرق دریای حسرت و انفعال نموده ، مات و متحیر غرق بحر اندیشه بودم ، که ناگاه نظرم بدو مرد و دو زن افتاد که نزدیک ما سرپا ایستاده ، در جستجوی جای نشستن بودند ، چون اطراف و تمام میزهای میان باغ را گرفته بودند ، یکی از ایشان با کمال فروتنی کلاه ادب از سر برداشته ، و بقانون خود لازمه تواضع و رسم سلام بجا آورده ، گفت :-

آقایان چون در سر میزها جای نیست اگر اذن میفرمائید ما هم در آن طرف میز شما که خالیست قدری نشست آسایش کنیم ، ما را رهین منت خواهید فرمود . این بنده نیز با کمال گشاده رویی جواب دادم :-
معالمنونیه ، جهة پذیرفتن مهیایم .

پس از تشکر برفقای خود اشاره کرد بیایید ، آمده نشستند ،

خدمتگار را صدا کرده آنچه میل ایشان بود طلب نمودند ، پس از ربع ساعت یکی از آنان مرا مخاطب داشته گفت :-

جناب آقا اجازه میفرمائید قدری با شما صحبت کنم ، پاسخ دادم :-
اگر بنده را قابل مصاحبت بدانید زهی بختیاری ،

ازین جواب مسرور گشته بقانون آنجا جهة تشکر از جای برخاسته و دست مرا گرفته و گفت :-

از وضع لباس خاصه کلاه که بر سر دارید مینماید که جناب شما از اهالی ایران میباشید ، ولی بفرمائید به یمن از ملتزمین رکاب هایون شاهنشاهی میباشید ؟ یا خیر .

پاسخ دادم خیر ، گفت :-

آیا بجهة تجارت تشریف آورده اید ؟ گفتم :-

نه ، بلکه از دوسیه بعزم سیاحت چند روزه آمده ام . سؤال نمود :-
از زبانهای اروپا بکدام آشنائید ، گفتم :-

اندک فرانسوی و آلمانی و قدری زبان روسی را بلدم ، چند کلمه با آلمانی پرسید دید خوب نمیدانم ، خواست روسی حرف زند ، دیدم روسی را هم از خوب نمیداند ، اظهار نمود :-

میخواهم با شما پارسی مکالمه نمایم ، اما میترسم بمن بچندید گفتم :-

نباید مرا اینقدر بی ادب تصور نموده باشید ، ازین جواب اظهار

ممنونیت کرد ، و تشکر نموده متوجه رفقای خود شده گفت :-

عذر تقصیر خود را رجا مینمایم ، زیرا از مصاحبت شما قدری دست

بر میدارم ، و اجازه میطلبم جهة آنکه بزبان پارسی واقف نیستید ، دل تنگ

خواهید شد ، ولی در ثانی بشما ترجمه خواهم نمود ، رفقای او اظهار

داشتند ما نیز با یکدیگر مشغول صحبت هستیم ، شما مهمانان خود را مشغول

نمایند . پس از دستوری یافتن از رفقای خود بمن گفت :-

از شما يك خواهش دارم نمیدانم قبول خواهید فرمود ؟ گفتم : —
بفرمائید . گفت : —

شما را در نخستین پایه متفکر و اندوھناك می بینم ، در کدام عالم سیر دارید ؟ و فکر و اندیشه شما چیست ؟ دیدم پارسی را چنان فصیح و روشن میسراید با آنکه من ایرانی ولی ترك زبان هستم در مصاحبت با او شرمسار خواهم گردید ، بی فحاشی گفتم : —
آفرین بر شما ، فارسی را كجا یاد گرفته اید ؟ كه مانند اهل شیراز تكلم میفرمائید ، گفت : —

خوب در یاققید هر چند تحصیل در دبستانهای خودمان کرده ام ، ولی هشت سال در بوشهر و شیراز مأموریت داشتم ، و حال در مكتب شرقی برلن معلم لسان شرقی هستم .
و شته سخن از دست نزود ، سخن بنده پاسخ دهید ، پرسیدم در چه عالم سیر ، و در چه اندیشه غور میفرمائید ؟ و در کدام عالم خود را می بینید ؟ گفتم : —

آفریدگار همه عالم يكست ، گفت : —
آری در یگانگی و بهمتائی خدا سخنی نیست ، ولی چنان می پندارم شما در اندیشه زندگانی اینجا و وطن مقدس خود فرو رفته اید ، گفتم : —
(همه جا خانه عشق است چه مسجد چه كنشت)

خندان خندان گفتم : —

ما شما سر مباحثه فلسفی ندارم ، معلوم است اسان باید آنچنان باشد ، ولی مقصود من چیز دیگر است از آنجائیكه حكمای شما میگویند .

(بهشت آن جاست كآزای نباشد)

(كسی را با كسی كاری نباشد)

پس بفرمائید به بنم محكم این فرد اینجا را بهشت باید گفت ، و یا ایران

شما را ؟ عجباً ما در بهشت هستیم یا شما ؟ گفتم :-
(الدنیا سجن المؤمن و جنت الکافر)

بنیاد قاه قاه خندیدن را نهاده و گفت :-
نخست معنی کفر و کافر را بیان کنید ، که عبارت از چیست ؟
گفتم :-

بنده را آن درجه علم و معرفت نیست که بتوانم درین خصوص
سخن رانم . ولی این قدر شنیده ام کفر بمعنی انکار از حق و ستر نمودن
و پوشیدن کلمه حق است ، و کسی که حق را مکتوم دارد کافر است .
گفت :-

(سخن سر بسته گفتی با حریفان)

انصاف نکردی دنیا برای مؤمن چرا باید زندان باشد ، خداوند
عالم و خلاق بی آدم این دنیا و نعمای او را برای خاصان و نزدیکان خود
آفریده است ، تا در او راحت و آسایش بخورند ، و بنوشند ، و شکر
نعمت او را بجا آرند ، بلکه از برای مؤمن نعمای دنیا در مقابل نعمای عقی
و راحتی او در دنیا نسبت با آخرت چون زندان و عذاب رندانیانست .
حاشا که خدا اهل ایمان را در دنیا از نعمای خود محروم نموده باشد ، چه
مقتضای رحمت بر این نیست ، پس باید تسلیم کرد که شما همیشه در دنیا
خود را معذب میدارید و بعضی احادیث که معنیش را نفهمیده اید اسباب
راحت و تنبلی خود قرار داده در جواب اجانب بهمین ها دل خود را
خوش مینمائید .

مثلاً درین باغ اقلأ ده هزار جمعیت از کوچک و بزرگ ، زن و
مرد ، حاکم و رعیت ، گرد آمده اند ، و با یکدیگر آمیخته ، میخورند
و مینوشند ، هر یکی همراه رفیق خود با کمال مهر و محبت و صفا و حضور
قلب در نهایت گشاده رویی مشغول صحبت و عیش و نوشند ، و با دیگران

ابداکاری ندارند، از برادران خود غیبت و بدگوئی نمایند، و نه حسادت به توانگران کرد، خسارت ایشان را می اندیشند، و نه بدگوئی از دولت میکنند، و به عرض تظلم از حکام مینمایند، و نه شکایت از اداره حکومت دارند، زیرا وظیفه هر کس معلوم و کیفر و مکافات هر عمل مشخص، پس همه دور از قیل و قال و مشغول بصحبت حال اند، نه از غنی تملق دارند و نه دست رد بر سینه فقرا و مساکن گذارند، که در حلقه و جرگه ما میا که هم شان ما نه، و در صف ما منشین که شایسته نشستن با ما نیست.

(هر که خواهد گویا و هر که خواهد گویو)

(کبر و ناز و صاحب و دربان درین درگاه نیست)

هر شب حاکم و محکوم، پادشاه و گدا، فقیر و غنی، درین باغ برای آسایش خیال و تفرج در آیند، و هر وقت خواهند برگردند بمنازل خود. اگر در ایران شما در یک تفرحگاه ده هزار نفر یکجا جمع شوند، گروهی از آنان بدعوی شاعری حلقه زده تمام سخنان ایشان در مذمت و اعطان و زاهدان، در گوشه دیگر زاهدان و واعظان اجتماع نموده در تکفیر شاعران سخن رانند، در جانب دیگر گروهی گرد آمده بامور مذهبی کوشند، و از شیخی و متشرعی مجادله نمایند، در گوشه جمعی بدگوئی فلان تاجر صاحب ثروت مشغول اند. و در جائی شرکاء در قیل و قال و انبسات خیانت یکدیگر کنند، در طرفی داناان جمعیت نموده بدولت خورده گیری کرده معایب کار را بر شمارند، در طرفی فریاد از ظلم حاکم نمایند، و جمعی بظلام تفریق و لعنت خواهند، در یکسو گرسنه گان از گرانی غله و فقدان آذوقه و آب و نان فریاد بطلب اثر رسانند.

در جانبی محتکران تدبیر در گرانی اوزاق اندیشند. و از طرفی اگر از مأمورین حکومت و یا اهل نظام وارد آن جمع شوند، و جای پیدا نکنند، صندلی از زیر پای پجاره رعیت کشیده با کمال کبر و غرور به نشینند

و زهر در کاسه آسایش آن بچاره رعبت ویزند ، اگر درمیانه چو ف
و چرا پیش آید تودهنی و جفاک کشتی گرم شود ، اینها که ذکر کردم
کردار معقولین شما بود .

ابوای ، اگر چند نفر الواط میان آن گروه انبوه داخل شوند ، پناه
بر خدا ، کردار و رفتار و گفتار آنها در میان این زنان گفتن جایز نیست .

(ناموس عشق و رواق عشاق میبرند)

(عیب جوان و سرزنش پیر میکنند)

همه غرق لجه حمل و نادانی ، ولی خود را املاطون دهر و
ارسطوی زمان می پندارند .

انصاف ده این بندگان سجن و آتش ملتهب را خود جهة کباب
شدن افروخته اند ، یا خدای تعالی از برای شان روا دیده ، پس
میتوان گفت این گونه مؤمنین دنیا را خود بخود سجن کرده ، نه خدا
برای آنها . با این وضع غیر مرغوب الدنیا سجن المؤمن گفتن بیرون از
علل انسانیت ، باین قسمی که شما سلوک مینمایید عیدۀ بنده دنیا و آخرت
را برای خود سجن کرده اید نه دنیای به تنها را ، باز علمای شما از روی
کبر مدح شرقیان کرده گویند ، اهل شرق فاضلترین مخلوقند ، خورشید
معارف از شرق طلوع کرده ، بدین سخنان طعنه با اهل عرب استهزاء و
خورده گیری مینمایند .

هانا در شرق تشریف داشتن شما مایه افتحار نتواند گردید ، از
برای شما سباب رجحانی دیده نمیسود ، زیرا با طلعت حمل آن ساحت
نورانی را مکدر ساخته اند ،

بلی جای شبهه نیست ایرانی که در اعصار ساه در آن خاک پاک
توطس داشته ، بر مردم تمام عالم برتری و فزونی داشتند ، و الحق مایه
فتحار جنس انسان بودند ، زیرا دسور العمل نیک از آنان بیادگار مانده ،

و دفع هر گونه زشتی بین همت ایشان ازین عالم شد .
 ابرایان امروزی بدرستی از حال پیشینیان خود آگاه نیستند ، در
 روزگاری که زمین و اهل زمین زیر سحاب مظلم و حشت مستور بودند ،
 سلاطین ایران ابرایان را دارای همه گونه تهذیب اخلاق نموده بودند ،
 سلاطین ایران هیچیک مستبد نبودند ، و همگی با گشنگش کار میکردند ، در
 آخر هر سال تا بزرگان و دانایان و آگاهان رموز امور جمهور اظهار
 خوشنودی و رضامندی نمیکردند ، سلطان تاج سلطنت بسر نمیگذاشت ، و
 بر تخت پادشاهی قدم نمی نهاد ، هرگاه شما بآن تفاخرات ماضی بخواهید در
 حال و استقبال تشخص بفرمایان بفروئید ؛ و خود را عزیز بجهة قرار
 دهید اشتباه است .

(گیرم پدر تو بود فاضل * از فضل پدر تو را چه حاصل)

دیگر بشما چه عرض نمایم - بنده گفتم :-

این قدر کافیت ، در هر صورت آفتاب عالمتاب تمدن از جانب مشرق
 طلوع نموده ، تمام غرب از تابش نور او روشن و از ظلمت رهائی جسته
 اند ، این نخر مارا کافیت ، که ما اهل شرق و شما اهل غرب و شما
 غربیان از نور شق زندگانی دارید ، قاه قاه خندیده و گفت :-

در این صورت اهل خطا و ختن باید بشما این سخن را بگویند ، که
 شما در غرب ایشان واقع شده اید . تأسف میکنم از جواب واهی شما .
 ولی آن خورشید دیگر که سوار شیر کشته ، مزین بجواهرات گران بها است
 در پنجسال يك دفعه آورده در مملکت ما نیست و نا بود میکنند ، و
 غروب ابدی مینماید .

از سی سال باین طرف پری پیکران مغرب و کم کم دارد خورشید
 منظران غرب کمند گیسوان مشکین را چین چین و حلقه حلقه نموده
 بگردن وزرای خودسر و خود رأی شرق انداخته اسیر وار گرفتار طره

طرار خود ساخته ، همه ساله آن خورشید تابناک را که افتخار شما به آنست
نثار قدوم دختران غرب میسازند ، و علاوه بر آن شیر و خورشید های
مرصع ، صندوقهای پر از امپریال روس که در بهای هستی شما داده شده
بشایان سر دختران نثار مینمایند، اگر خواسته باشید باین شیر و خورشید
افتخار نماید حق دارید ، و الا بودن شما در جانب طلوع گاه خورشید شان
و شرف نیست ، زیرا که فیض خورشید همه جا و همه کس یکسانست .

اکنون بعرض این بنده ملتفت شدید ؟ یا نه . در حالیکه بخواهید
بشرقی بودن افتخار نماید ، باید قدر وطن را بدانید ، حاصلات وطن را در
وطن صرف نماید ، و بر ثروت وطن افزاید ، دشمنان وطن را از تیغ
نشانی بخشید ، نه اینکه ثروت وطن را با تماق به بیگانه دهید ، شما اهل
شرق چون خود را از امتیاز حریت محروم گذارده ، تمام اختیارات خود
را بدست چند نفر خود غرض و خائن سپرده اید ، سالی مایسانها از شما
میرایند و به یغما میبرند و ابداً حس درك مطلبی را دارا نیستید .

طلای مملکت شما در سایهٔ چند نفر ناراستگار بکلی نقل به خارجه شده
ابدأ بشا تأثیر نکرد . دو ملک شما بجای طلا مس انگلیس قرار گرفت .
شنیده بودم که در ایران کیمیا گری میکنند ، و بحکم کیمیا قاب ماهیت فلزات
مینمایند ، باور نمیکردم ، ولی اکنون بچشم خود دیدم که ماشاء الله استادان
ماهر فرنک و دانشمندان چابکدست غرب آنهمه طلای مسکوک بیفیل و
غش تمام عیار را در اندک زمانی بمس تبدیل نمودند ، حالا انصاف دهید
اهل غرب کیمیا گرند یا مردمان شرق ، در حقیقت غریبان شایستهٔ صد
هزار تحسین اند که از قوه هیچ ذی شعور شرقی این گونه کیمیا گری
بر نمی آید .

همهٔ ملل غرب شب و روز فکر آنند که اقلاً یکو حب بملك خویش،
پیفزایند ، اما شما شرقیان چنان با استراحت تمام خفته اید که هر روز

و درای بی داشتنان که تحریر القاب ایشان در دو سطر نگنجد قطعه ز ملک شما را با جانب میفروشند ، و شما ابدآ از خواب غفلت و استراحت بیدار نمی شوید ، و آنهمه ثروت را بیدردانه آورده در فرنگستان تلف کرده کیک تان هم نمیکزد . و این سفر سفر بچم است ، در يك نفر از شما این حس و ادراك پیدا شد که بگوئید کجا میروید ، و چرا میروید ؟ برای چه میروید ؟ مال که را میبرید ؟ اسراف و تبذیر چرا میکنید ؟ مگر (ان المبذیرین کانوا اخوان السیاطین) را بخوانده اید ؟

زمانیکه از تشریف فرمائی شما شوخ سنگن و دابران قشک فرنگستان اطلاع می یابند مسرور و خندان مژده قدوم منافع لزومتان را بهم دیگر داده و میگویند :—

یار آبد و بار آورد

اما حیف که این سخنان را میگویند ، بکسانی که در حواشند ، نه کوشتان می شود و نه چشم تان می بیند .

ای مهمان عزیز ، مبدا شما ازین سخنان مکدر شوید ، اینها را بنده از سوز داشت که عرض میکنم ، نه از روی عرض و تقسایت ، زیرا بنده مدتی در ایران مانده ، از ایرانیان نهایت مهرانی دیده ، از ابتدا تا انتهای آئین و مذهب ایشان را دیده و خوانده و بسیار از رسوماتشان را گرفته و پسندیده ام ، از جمیع مذاهب مذهب حنیف اسلام را پسندیده ، ولی از عدم سعادت بآن فیض عطی قایر نگشته ام .

اگر چنانچه ، دین و مذهب حنیف اسلام را موافق تبایغ حضرت محمدی صلی الله علیه و آله هندی علیهم السلام پیروی کنید ، هر آینه شرق و عرب علم را مسخر خواهید نمود ، چنانچه در بدو اسلام کردید ، هیچ ملت بسما برتری نتواند جست .

من قوانین اسلام را میدادم ، از مردمان بزرگ فرا گرفته ام ؛

زمانیکه در ایران بودم ، بر آن سرشدم که قبول اسلام نموده در ایران بمانم ، ولی چون دیدم کسی از اواصر اقدس شرع مقدس اسلام پیروی ندارد ، و فرداً فرد در کمال بی باکی تجوز بمقتوق زیردستان را جایز شمرده ، مال صغار را از خود میدانند ، حقوق بشریت در میان محو و نابود شده ، در خویشتن تاب دیدن این همه ملامت را ندیده ، نتوانستم دنیا را بر خود جهنم ساخته ، و خود را همرنگ آنان نمایم ، در میان ایشان زیست کردن دشوارم نمود ، و فکر دیگر کردم که مانند بعضی زهاد گوشه گیری اختیار نمایم . آنرا هم بیرون از حیز قدرت خود دیدم ، در حقیقت شارع مقدس اسلام نکته فرو نگذاشته و در ارائه طریق سعادت و نیکبختی دنیا و آخرت پیروان خود چیزی باقی نگذاشته ، اگر ایرانیان پیروی از شریعت غراء خود نموده ، دست از مساوات بر نمیداشتند بجه سعادت های دنیا و آخرت که نائل نمیشدند؟ اکنون باغ های ایشان بهتر و نیکوتر از بن باغ ، و محل آسایش و استراحت عمومی بودی ، و ممالک ایشان صد مرتبه آباد تر از آلمان شدی ، افسوس که مالاک و مربی لازم است که آن هم در ایرانیان مفقود است . گذشته از کتب ساهوی و احادیث نبوی (ص) حکما و ناصحان و واعظان از برای شما راه عذر و بهانه نگذاشته اند .

از کتاب شیخ سعدی جهة اطلاع عموم اهل عالم چند شعر کافی است ، که مکرر او را خوانده و بزبان آلمانی ترجمه کرده ام ، اگر بنظر دقت بنگرید هر حرفش به الهی ارزش دارد .

شنیدم که در وقت نزع روائ * بهرمن چنین گفت نوشیروان
که خاطر نگهدار و درویش باش * نه در بند آسایش خویش باش
برو پاس درویش محتاج دار * که شاه از رعیت بود تاجدار
نیاید بزدیک دانا پسند * شبان خفته و گرگ در گوسفند
رعیت چو بیخ است و سلطان درخت * درخت ای پسر باشد از بیخ سخت

فرانخی در آن مرز و کشور نخواه * که دلتنگ بینی رعیت ز شاه
امثال این کتاب را من از انجیل دوست تو دارم ، ولی شا اینها را
افسانه می‌شمارید و اعتبار باین سخنان حکمت آمیز نمی‌نهد ، باوای نادان
دارائی مردمان را ربوده ، گرد آورده می‌آوردید در اینجا برایگاف خرج
مینمایید .

دیشب در این کابنه تیانور چند نفر از این اشخاص نشسته مشغول
عیش و عشرت نه ، بلکه بدمستی و رذالت بودند ، درمیان آنان پیر مرد
کهن سالی سرمست شده ، با دختر شوخ و شنگ اجلاف و قشنگی نزد عشق
میباخت ؛ ولی دخترک اعتنائی بدو نمی‌کرد و دل را بجوان خوش روی مشکبن
موئی باخته بود ، آن بیچاره از همه چیز آواره گاهی مشت بمنز خود
میکوفت ، و گاهی اشک حسرت از دیده فرو میریخت ، و این اشعار را
میدخواند .

(چه کرده‌ام که چو بیگانگان و بدعهدان)

(نظر بچشم ارادت نمی‌کنی سویم)

(گرفتم آتش دل در نظر نمی‌آید)

(نگاه می‌کنی آب چشم چون جویم)

مردم از اطرافها گرد آمده ، تمسخر نموده ، می‌خندیدند . گفتم :—
ای بیچاره ایرانیان بیایید ، و تماشا کنید ، که وجه استقراضی دولت که
شمارا رهن گذارده و پول گرفته‌اند در کجا خرج و چگونه به مصرف
میرسد و امروز شنیدم در آنجا دیشب هزار و چهار صد فرانک صرف
کرده اند ،

بنده او قائم تلخ ازین سخنان شده با کمال خود داری گفتم :—

(صلاح مملکت خویش خسروان دانند)

(گدای گوشه نشینی تو جرمنای مخروش)

با کمال خوش رویی گفت :-

معلوم میشود از گفته های من رنجیده خاطر گشته اید ؟ گفتم :-
نه - بلکه طرز سخن چنین آمد. سپس برخاسته که خدا حافظ کنم.
گفت :-

کی بایکدیگر ملاقی شده صحبت خواهیم نمود ؟ گفتم :-
فردا به ورشو عازم هستم . آدیو ، آدیو .

پس از شنیدن این سخنان از قول فرنگی ، ابراهیم بیگ رنگ و
روی خود را باخت ، تا بنا گوشش مانند زعفران زرد گشت ، ملاحظه
کردم دیگر حالت نشستن ندارد ، کالسه کرایه گرفته ، سوارش کرده ، بخانه
آورد ، یکسر رفت بمنزل خود ، چو حالت صحبت و گفت و شنود
نداشت ، منم رفتم منزل خود که شاید او خوابیده راحت بشود . بعد از
ساعتی حاجی مسعود آمده گفت :-

خاتم خوابیده ، بیا به بین آقا چرا گریه میکنند ؟ رفته داخل نشده
گوش داده دیدم ، ابراهیم بیگ خود بخود میکوبد :-

ایران ! ایران ! ایوان ! ! ! این چه مصیبت است بتو روی
آورده ؟ تف بر تو باد ای روزگار غدار ! این چه خواری است که از
برای ایرانیان آماده نموده ؟ ای وطن ، ای مادر عزیز ! این چه نکبتی است
که از برای تو ابثات روا دهمداند ؟ آیا تو آن ایران نیستی که در عهد قدیم
گلستان ارم و بهشت روی زمین بودی ؟ تو همان ایرانی که بروزگار دیرین
آثار مدنیت و تربیت از تو در عالم ناشی و منتشر می شد .

مورخین دنیا آگاهند در ایام سلاطین عجم تو رسم های نیک و
نظم های پسندیده داشتی ، هنوز قانون کیومرث ، هوشنگ ، جمشید از یاد
نرفته ، و فرنگیان را سرمشق مملکت و کشور آرائی گشته ، اکنون چه
شد که در اقصی بلاد فرنگ ذم اولاد ترا در جراید نشر مینمایند ؟ از نام

ایران و ایرانی وحشت کنند .

ایران ! ایران ! ایران ! پسران ناخلف آوازه بدامی و فضاحت
تورا بگوش فرنگیان رسانیدند ، مردمان بی سروپای فرنگ به حرکات
اولاد تو می خندند ، در باغها گریبان اولاد ترا گرفته بقدر و ذم او
پرداخته و بخوشی حال خود می یابند . امروز از اهل تو کسی نیست بحالت
گریه کند .

(دی در سر یک مرده دوصد شیون بود)

(امروز یکی نیست که مرصد گرید)

ازین قبیل سخنان میگفت وهایهای میگریست . بحاجی مسعود گفتم :—
بشتاب میرزا عباس را بیاور ، من داخل اطاق شده ، فوراً میرزا
عباس هم رسید و گفت :—

برادر ترا چه شده ؟ و از بهر چه گریه میکنی ، چرا خود را هلاک
مینمائی ؟ دنیا به شادی و غصه تو تغییر و تبدیل نیابد ، صبر باید کرد که
گفته اند « الصبر مفتاح الفرج » .

مشکلی نیست که آسان شود * مرد باید که هراسان نشود

البته بدگمانی را فروگذار و تقال بنجیر آر .

(کارها نیکو شود اما بصیر)

قدری تسلیتش داده . گفت :—

بگو ، اسب ها را بکالاسکه به بندند برویم بیرون ، قول بزرگاست که
هنگام غم و الم بقرستان روید ، شب جمعه است بقرستان رفته برای اهل
قبور فاتحه بخوانیم و فاتحه بدهیم .

کالاسکه حاضر شد ، سوارگشته رفتیم سر قبر مرحوم حاجی ، ابراهیم
بیگ خود را روی قبر پدر افکنده ، زار زار میگریست و میگفت :—

بدر جان خوشا بحال تو که رفتی و این روزهای غمین را

ندیدی ، من جمیع و صایای ترا گرفته اجرا کردم ، ولی نتوانستم اسل
تورا بوطن برم ، پدر جان خود رفتم و بچشم خود دیدم آنچه که درباره
ما دیگران میگویند ، تماماً درست و صحیح بود ، پدر جان کاشکی بایم
می شکست و نمی رفتم ، کار از آن گذشته که هموطنان با سرزنش کنند . حالا
فرنگیان معایب ما را بروز نامها اعلان میکنند . پدر جان .

(اگر بروز قیامت کشید وصل چه شد)

(وصال یار بدین انتظار می ارزد)

بانا اجابت کن مسقوالم را . مرا نزد خود دعوت فرما ، من ازین
پیش تاب زندگی ندارم ، و نمیتوانم شهادت خودی و بیگانه را درباره وطن
خود بشنوم از حیات خود بزارم ، زبان هرکس بر من دراز شده ،
خدایا خلاصم کن ، و جان من بستان .

در این بین میرزا عباس بازوی ابراهیم بیگ را گرفته از سر قبر
بباید نموده گفت :-

برادر تو بکلی دیوانه شده ، مردم آرزوی عیش و عروسی ترادارند ،
و تو برای خود آرزوی مرگ میکنی .

(بین تفاوت ره از کجاست تا بکجا)

این چه راز و نیاز است ؟ و این چه دعای بیجاست ؛ پاشو ، پاشو

برویم .

کلدیم که دردم آزالسون * آرتدی زیاده لندی
جبراً از قبرستانش بیرون آورده ، بکالسه سوار کرده ، آمدم در
خانه ، ولی از کسی صدا در نمی آمد ، و در هیچ يك از ما قدرت تنطق
سهل است ، یارای نفس کشیدن هم نبود .

حاجیه خام آمد که چه خبر است ؛ گفتم :-

خبری نیست باز کدر رسیده و از همان قسم کدرهاست ، میرزا عباس

قدری نشسته و رفت .

محبوبه منتظر بود من بیرون آیم ، بعد از زمانی بیرون آمدم ، با چشم گریان و دل سوزان پرسید چه شده ؟ گفتم : —
چیزی نشده روزنامه جبل‌المتین خوانده مکرر شده است ، گفتم : —
پس ازین جبل‌المتین را نگذارید از درخانه ماداخل شود . من سابق
که جبل‌المتین می آمد گاه گاهی میخواندم ، با اینکه از فهم مطالب او قاصر
بودم باز هم بعضی مقالاتش مرا حالی بحالی می نمود ، و بگریه می انداخت ،
مدیر آن نامه گویا روضه خوان بوده ، و یا پیدایشش در محرم شده ، هیچ
وقت خبر بشارت انگیز فرحت خیزی از ایران در او مشاهده نشده ،
معلوم است خواندن چنین اخبار برای بیگ در حکم خوراندن سم بدوست .
گفتم : —

راست میگویی ، من خود هم پس ازین نخواهم خواند . ولی این
قصور از اخبار نگار نیست ، حکم اخبار آن است که حسن آئینه را داشته
باشد ، قبیح را قبیح و حسن را حسن نماید ، چون حسنی در کردار
ایرانیان نیست چگونه حسن نماید .

ابراهیم بیگ جائی و شام میل نمود ، با حالت پریشان تکیه زده ،
سر در پیش افکنده ، آه سرد از دل پر درد میکشید ، با این حال
یکگاه کامل ، در خانه نشسته بیرون رفت .

حاجیه خانم هرچه اصرار میکرد حکیم بنیاید راضی نمیشد . روزی
دو سه فتعجان نهوه با شیر ، و گاهی جائی مبخورد ، ولی هر روز چهل
نجهار سیفار میکشید .

احبا هر روز آمده احوال پرسی و دلجوئی می نمودند ، روز بروز
بدنش میکاهید و لاغر و ضعیف میشد ، بیقوت و بیطاقت میگشت ، دائماً
در فکر و خیال بود .

روزی جمعی نشسته بعضی صحبت های با مزه و شوخی میکردند ، که شاید در دلش اثر بشاشت پدید آید .

ناگاه حاجی مسعود نا مسعود از در داخل شد . و چند مکتوب آورد ، من اشاره کردم برگردد ، نفهمید ، همه را گذاشت ، ابراهیم بیگ نگاه کرده ، یکی را بجانب من انداخت و با صدای صعیف گفت :-

بخوان ، دیدم مکتوب مشهدی حسن کرمانیست ، هرچه خواستم تفره بزنم مفید نیفتاد ، اصرار کرد ، خواستم مطالعه نموده احوالات وحشت آمیز او را خارج کنم و با سر همبندی بگذرانم . گفت :-

خیال ترا میدادم ، بمرگ من بدون تحریف چنانکه نوشته من البدو الی الختم بخوان ، ناچار من هم شروع بخواندن نمودم .

صورت مکتوب مشهدی حسن کرمانی از طهران

فدایت شوم - مدنیست که از عدم مطالب عریضه نگار نشده ، زیرا احوالات فرح بخشی ظهور نکرده ، و منم پریشان خیال و پژمرده حالم ، و خیال دارم چند روز بعد عازم ارض اقدس مشهد مقدس شده نایب الزبارة باشم .

پس از وفات حاجی خان راه مداخل بنده مسدود شده ، با کمال عسرت و پریشانی بسر میبرم ، و هرچه ما بحتاج داشتم همه را فروختم ، این آخرین عریضه ایست که از طهران مینویسم و احوالات فرنگستان را شما بهتر از بنده میدانید .

حبل المتین را خواهرش کردم حالا يك سال است يك نسخه هم نفرستادید . طالبیدن آن اگر بذریعۀ دیگر ممکن بود زحمت جنابهای را نمیدادم ، شاید به بی احتیاطی فرستاده اید به بنده نرسیده ، و در پستخانه گیر کرده است ، شنیدم بعضی پاکتها را باین بهانه باز میکنند ، ولی غرض صدر اعظم دیگر است ، با این همه سعی ها که در عدم ورود حبل المتین

میپایند باز موقتاً شنیده ام تمام شماره های جبل‌المتین را روی میز خاصه شاه میگذارند، کی و چه طور معلوم نیست. صدر اعظم خیلی در جستجوست، هنوز پی نه برده، همین قدر خوش خبری بشما میدهم که اخبار جبل‌المتین بشاه میرسد، و ملاحظه هم میفرمایند.

باری چند ماه قبل نوشتم اعیان حضرت هایون شاهنشاهی با مانزمین رکاب ظفر انتساب اسلامی و فیروزی وارد گشتند، و جشن مفصلی هم گرفته شد، ولی افواه است که پس از پنجاه باز خیال عزیمت فرنگستان دارند، و مجدداً از روسیه ده میلیون قرض خواسته گویا قرار داد هم شده است، و از قراریکه میگویند صدر اعظم به تدابیر اسباب چینی این سفر را کاملاً کرده.

چنانچه سابقاً عرض شده بود، که اعیان جمیعاً در صدد عزل صدر اعظم هستند، صدر اعظم هم این معنی را در یافته، بجهت صلاح شخصی خود بودن در تختگاه را منافی حزم میداند، تاوقتیکه شاید يك يك این مدعیان خانگی را براندازد، و از میان بردارد، ولی از قراریکه معلوم است مشکل بتواند، ماده مستعد است! و شاید از بد بدتر شود.

جماعت مدعیان شب نامه ایجاد کرده، در کوچه و بازار می اندازند و بدر بندها می چسبانند، حتی بنفس هیس هایونی هم بوسائط غیر معینه میرسانند، از پادشاه راضی هستند، همه گناهان صدر اعظم را با دلائل پنه در شب نامه ها ثبت مینمایند، که او سبب حرابی ایران گشته، سی سالست که تمام نقاط کره ارض از حوض سفلی باوج علوی ارتقا نموده، برعکس ایران روز بروز روی با محطاط نهاده، طلعت جهل تمام ایران را فرا گرفته، بی نظامی و بیقانونی از حد گذشته، صدر اعظم هرکس را میخواهد پیش میکند، و هرکس را نخواهد پس می برد.

گذشتہ از نجیبای مات و دانایان کار آگاه، شاهزادگان عظام هم

از قلعن و بی اعتدالی این مرد دلتنگ گشته ، چندی قبل حضرت والا ظل السلطان تلگرافی در خصوص يك نفر از ارباب لقب بصدر اعظم زده بود ، صدر اعظم را غرور و سبهیت دامنگیر شده ، بزور تو سری تلگراف را بحامل خورائیده بود ، نصیف ساخته اند در دف و دایره میزنند .

(صدر اعظم شاه ایران است - گوئی نیست هست)

(شاه های و هوی عنواست - گوئی نیست هست)

اول چیزی که بایران لازم میباشد مکتب است ، و این شخص در ضد مکتب ایستاده بشاه گفته بود « نتیجه مکتب را ملاحظه فرمائید که طلاب روسیه چه شورش ها برپا کرده اند ، طلاب مکتب هیئت مضری اند از برای دولت » با این صغری و کبری خیال سد جمیع مکاتب را دارد .

بزرگترین مدعی او وزیر دربار است ، اینها بهم دیگر افتاده راست و دروغ در حق یکدیگر سخنان مضرت انگیز میگویند ، و مقدمه ها برای یکدیگر میچینند ، آن هم کبدۀ صدارت میکشد ، بعضی رعایت جانب وزیر دربار را میکنند خصوص ترکان ، گف دارند او بهتر ازین است ، ولی بخدا نه این خوب است و نه آن ، این هم دارد علی رغم میرزا علی اصغر خان صدر اعظم باغ و بارک میسازد ، از قراریکه میگویند این بارک بهتر از آن بارک خواهد شد ، کمتر از دویست هزار تومان خرج ندارد ، از جمله حقه گل خانه زمستانی ماشین بخار آورده و چندین هزار تومان مایه گذاشته است ، خاک بسر رعیت ریخته ، و برای سیر و صفائی خود اینگونه عمارت و پارکها میسازند .

بالجمله کسانی که - درین سفر فرنگستان نبوده ، و از اسباب و نجملانیکه رفقا آورده اند محروم شده ، یا باید بیسارود ، یا از حسد و همچشمی در آرزوی بارک و نجملات غصه مرگ شود ، و آن مرده را (شهید بارک) باید خواند .

گویا تقناً در فرنگستان گفتگو شده بود که مجلس شوری در ایران بنا گذارند ، يك نفر از حواشی شاه امیر بهادر جنگ گفته :-
اگر چنین کنند من با ختجر شکم اهل مجلس را میدرم ، اینها خیال دارند از استقلال سلطنت بکاهند ، من شاهسون و صاحب غیرتم .

بهادر ایران را تماشای کنید ، شجاعت را در برهم زدن سعادت و خوش بختی ایران بخرج داده شکم باره کن میشود ، بهادر ما چه قدر با شجاعت و با غیرتست ، مجلسیایکه میخواهند بغزت و قدرت و شوکت پادشاه بپفزایند شکمشان را باره میکنند ، همان مثل مشهور دوستی حضرت خرس در حق آنها شامل است .

(دشمن دانا به از نادان دوست)

دوست نادان نمیخواهد که پادشاه او مثل (ویاهم) امپراطور آلمان شود ، میگوید پادشاهی ایران اسم بی مسمی باشد ، صاحب امر و نفوذ نباشد .

خلاصه در حقیقت ابراف ویراست ، در هر ولایت گرانی غله باعلی درجه رسیده ، فقرا بیکار و گرسنه ، الله الله گویان بخانه حکام هجوم می آورند و یغما و تاراج مینمایند ، در مشهد ، شیراز ، اصفهان ، و یزد ، با بلای گرانی یا جسارت جماعت بابیه و بگير بگير آنها هم هست ، بعضی جاها قشون میفرستند ، و کسادى بازار ، کسبه و تجار را از پادر آورده است ، آتش جهل ایران را سوزانیده ، باوجود این حال صدر اعظم اصلا از این واقعات باک ندارد ، هرچه از دستش برآید در خرابی ابراف میکند ، و بر همگی دشمنان خود غلبه مینماید .

از مسلماتست که خلاق عالم جهة امتحان یکنفر بنده خود را باوج اعلی رسانده قدرت کرامت فرموده است . ولی کبریائی شایسته ذات اقدس اوست تعالی شانه ، اگر چنانچه بنده خواهد در صفات ذاتیه خدا شرکت

نماید فوراً از اوج عزت بخاک مذلتش نشاند ، و پشهٔ ضعیفی دمار از روزگارش برآرد ، ولی اکنون که اقبال مساعد دارد ، هرچه دلخواه اوست بجای آرد ، وای از روزی که ادبار روی آرد ، و در جای اقبال خنجره زند ! دنیا ازین افسانه ها بسیار یاد دارد .

زمانیکه بخت یار است ، جعفر برمکی بانواع زنای محسنه و غیر محسنه جسارت میورزد و مسئول نمیدگردد ، و قتی که ادبار دامنگیر می شود ، با منکوحهٔ مشروعهٔ خود ملاقات میکند ، در ده درهم نقت آتش غضب خلیفه میسوزد ، و عهوم براه که طعمهٔ شمشیر آبدار میشوند . کسانی که غنی و فقیر ، و ضعیف و شریف ، عالم و جاهل ، غریب و بومی ، از خوان احسانشان بهره ور ، و حیب و بغل از اکرام ایشان پر از زر احمر ، و تن و بر اعلای ادا از اعطای آنان آراستهٔ زیب و زیور بود ، درآنی از شدت ادبار و ناسازگاری اقبال (بیوتهم عالیها سافلها) گشته ، نه از خود ایشان آنداری ، و نه از تجملات و تحکیمات آنان نشانی باقی ماند (کل شیء هالک الا وجهه)

باری - از رؤساء جماعتی که در عزل صدر اعظم هم عهد و هم قسم شده بودند ، که تا اعای حضرت شهریارى او را عزل نکند آرام نگیرند ، یکی هم جناب آقا شیخ فضل الله نوری که از علمای معروف طهران است بود ، شش هزار تومان از صدر اعظم گرفته ، جمیع رفقاء و معاهدین را نشان داد ، سر (اذا فسد العالم) را نمود ، از نو بگیر بگیر است ، آقا میرزا سید حسن آقا برادر مؤید الاسلام مدیر جبل المتین را هم شبانه گرفته و بردند بکجا معلوم نیست ، اینها برای کوتاه کردن زبان و شکستن قلم جبل المتین است ، با سفیر انگلیس هم در گفتگو هستند که شاید دوستانه جبل المتین را در کلکته بند نمایند .

حالا خبر رسید که نود نفر از بزرگان را گرفته هر يك را بطرفی

پرت و پلا کرده اند، بازار بگیر بگیر خیلی گرم است، هرکس با هرکس دشمنی دارد خرد را بصدر اعظم رسانیده، و کار او را می سازد.

(آنکه در دل هوس سوختن ما میکرد)

(کاش می آمد و از دور تماشا میکرد)

— اعتذار از علمای اعلام کثرالله امثالهم —

امید صادق و رجاء واثق است که قارئین گرام و برادران ذوی الاحترام، هرگز درباره نده نگارنده بفحواي (ان بعض الغن اثم) سوء ظن فرموده، و گمان بد نبرند.

مسلم است که توهین اساطین دین مبین کفر محض و عین ضلالت است هر آن کو بخدا و رسول ایمان آورد، مرتکب چنان جسارتی که سبب کفر و ارتداد باشد نمیگردد، و کسانی را که حضرت ختمی مرتبت صلی الله علیه و آله ستوده، و در شأن و مرتبه ایشان فرموده.

(علماء امی کانیداء بنی اسرائیل)

اطاعت و توقیر ایشان بر هر صاحب ایمان بحکم رسول انس و جان مانند اطاعت ائمه انام سلا الله علیهم الی آخر الزمان واجبست، و ترك ادب و خلاف اطاعت بسلسله متدسه علماء سبب خلود در نیران است. اللهم اخفظ من شرور انفسنا. و بدون پیروی اساطین دین و جانشینان امام مبین چه ملت؟ چه دولت؟ چه سلطنت؟ چه ایمان؟ چه اسلام؟

این داد و فریاد و جهد و نگارنده از روی تعصب و حفظ ناموس اسلام و بقای اسم و رسم ملت و قومیت است، و هیچ وقت جز بوجه دیانت و حفظ شریعت از برای هیچ ماتی ترقی حاصل نشده و نخواهد شد. ترویج شریعت، و اعلای کلمه توحید بسته بوجود فایض الجود علماء دین است، بی وجود عالم چه مسجد؟ چه منبر؟ شریعت؟ طریقت؟

هیچ دولت و مامت در بیدینی فرمان گذار نشده و نخواهد شد ، ولو اینکه مذهب غیر حق و باطل باشد بهر از لامذهبی است تا چه رسد بمذهب باك احمدی ، و شریعت مطهرهٔ محمدی ، که همهٔ عالم گواه عصمت اوست .

بلاشك جهة ملك دارى و فرمان فرمائى وجود علماء اعلام ، از ارکان اربعه و بلکه ركن ركن و اس اساس هیئت اجتماعیه شناخته میشود ، مانند ستون وسط خیمه ، اگر استعیند بالله شکست بر آن وارد آید ، آن اساس از بیخ و بن بر افتد . سیاست در هر مامت از قاعدهٔ حکمیه است ؛ چه در هر صنف از اصناف بنی نوع بشر ، قطاع الطریق که هر کدام ملبس بلباسی گشته ، بچمان و مال ، بلکه بدین و ایمان مردم دست تعدی دراز نموده موجودند ، از هیچگونه فحش و بی اعتدالی مضایقه نمیکنند ، چنانچه از ابتدا الی حال دیده و شنیده شده که نيك و بد ، سعید و شقی در هر صنف بوده ، حتی در ذریهٔ انبیا و اولیاء .

طایفهٔ از قاطعان طریق در شعب خیال پنهان ، و راه کاروانان زنند ، و با شمشیر و تفنگ هجوم آرند ، و برخی در شهر شبانه بخانهٔ بیگانه داخل شده آنچه بدستشان افتد میربایند و میبرند ، گروهی در کسوت تجارت در ملاء عام مال مردم را گرفته پس میدهند ، از همهٔ اینها معتبر تر و شقی تر گروهی اند که باباس تذویر درآمده طریق شریعت بیند ، مال فقرا و مساکین و یتام و موقوفات را گرد آرند ، قطاعان الطریق سابق الذکر در انظار بیقرب ، و هنگامیکه توقیف شدند مجازات می بینند و در خاك مذات و شرمساری می نشینند ، اما اینان در صدر مجالس نشینند ، و بر سایرین برتری گزینند ، اینها اشخاصی هستند که اول درجهٔ شقاوتشان اینست که کسوت علما را غصب کرده ، بر سر و بر خود آراسته ، و بفحواى (کنل الحمار یحمل اسفاراً) کتاب چندی بر خود بار نموده ، و

او را سبب راه ترقی داده اند، چنانچه وقتیکه جناب آقا از عتبات عالیات تشریف می آورد، مجز ردای و عصا بچیزی مالک نیست، دویست تومان هم قرض دارد، در اندک زمان بدادن چند حکم ناحق صاحب چند قریه شش دانگ و تجمعات خانه و جواهرات و طلا آلات زمانه و خدم و حشم میشود، غافل از اینکه (من لم یحکم با انزل الله فاؤلئك هم الکافرون والفساقون والظالمون) این راه زمان بدنام کننده نکو نامانند.

بمفاد آیه وافی هدایه (اما یخشی الله من عباده العلماء) علماء باید با زیور خوف آراسته، و با کسوت خشیت پیراسته باشند، نه اینکه مردگان را وارث، و ناحقان ظالم را حارس، مال یتیم بخورند، و پرده ناموس مظلوم بدرند. حضرت رسول اکرم در حق چنین علماء میفرماید: —
من طاب العلم لاربع دخل النار، لیباهی به العلماء، اولیازح به السفهاء، اویصرف وجوه الناس، اولیأخذنه الامراء.

و اگر غمخیزی را هم برین چهار مزید کنیم، این پنج خصایص مذمومه کلاً در بعض از علماء طهران موجود است.

العلم بلا عمل و بال، العالم بلا عمل کشتجر بلا ثمر. حضرت عیسی علیه السلام میفرماید: —

ویل للعلماء السوء، کیف تلفی علیهم النار. ابی عبدالله میفرماید: —
بدرستیکه بعض از علماء تحصیل مینمایند، و نمیکشند تعلیم نمایند، و ایشان در درکند، حتی بعضی که در موعظه تنیدی نمایند در درک اند، و عالمی که بعلم خود عمل نکند در درک است.

بس عالم آن نیست که پنج ذرع کرباس فرزگی دور سر بچد، مابین بلباس علم را عالم نمیتوان خواند، عالم آن است که قواش بر عکس فعلش باشد.

غول باشد نه عالمی که ازو * بشنوی گفت و بشنوی رفتار

برخود آنرا که پادشاهی نیست * بر کسایش تو پادشه مشمار
 افسری کو نهد همی بر سر * خواه افسر شہار خواه افسار
 این عنوان را وفائی شوشتری خوب به نظم آورده رحمة الله علیه .
 نہ هرکس شد مسلمان میتوان گفتن کہ سلمان شد
 کز اول بایدش سلمان شدو و آنکہ مسلمان شد
 جمال یوسف از داری بحس خود مشو غم
 صفات یوسفی باید ترا تا ماہ کنعان شد
 بسر سودای دنیا داری و خود فکر دستاری
 کز اول فکر سر باید شد آنکہ فکر سامان شد
 عالم آن کس بود کہ بد نکند * نہ بگوید بخاق و خود بکند
 عالم آن است خود براہ بود * نہ سوی مال و نفس و جاہ بود
 نہ محقق بود نہ دانشمند * چار بائی بروکتسابی چند
 آن ہی مغز را چه علم و خبر * کہ بر او ہیزم است یا دفتر
 ایکاش در دولت با قدرت و علم بودی و در تمیز کردن این معایب
 صد سال پیش جہد میکردیم ، کہ حس از قبح و نیک از بد و خوب از
 زشت سوا شدی ، بعضی اشخاص کہ مایہ رسوائی یک قوم و مذهب
 هستند از درجہ اعتبار می افتادند ، چه فایده ، امرا و وزرا بیشتر بلوث
 باہمال کردن حقوق ملت آلودہ ، و از ترس اعمال و افعال خود قدرت
 نطق کشیدن ندارند ، نہ ادارہ تمیز هست ، نہ معارف ، و نہ سانسور مدہی ؛
 ہر نکرہ ہرچہ خواہد مینویسد ، و بخورد عوام الناس میدہد ، و از
 صاحبان دستار اگر سخنی گفته شود ، مانند کلام منزل در دل عوام نقش
 بندد ، و بیچارہ چون قوہ ممیزہ ندارد کہ یک را از بد تمیز دہد ، و حق
 را از باطل شناسد ، و اگر کسی عالم ربانی ، و فاضل صمدانی باشد ، ولی
 عامہ نگذارد ، و آستین پهن و گشاد نداشته باشد ، سخنی از حدیث و آیہ

بمان آرد ، همه تمسخر کنند . و بنا فهمی و میعرفتیش نسبت دهند ، ولی
جهال بلکه جلاد اگر عمامه گذارد ، حرفش مسموع و مجری ، و اگر
بالای منبر رود پی در پی صلوة فرستد ، و غلغله در مسجد افکنند ، و
در عوض مزخرفات باید بشنوند ، و حکما دست شان را هم باید ببوسند ،
و پا پوششان را جفت نمایند ، از همه تمنای اطاعت دارند ، و اگر کسی
ابراہی نماید او را شقی و کافر خوانند .

اما به مکلائی عالم اعتنا ندارند ، خیال نمیکند که فضیلت در
سرپوش نیست ، اگر فصیلت در سرپوش باشد قیمت کلاه که از پوست
بخاوائی است بیست و پنج توماست ، اما قیمت عمامه يك توپ تنزیب شش
هزار دینار است ، پس فضل در سراست که محل خرد و هوش و ادواک
و تمیز میباشد که بحکم عقل از خدا میبرد ، و خلعتاً هیچ فرقی درمیان
نیست ، افسوس که رؤسای ملت تا امروز در خیال آن نیفتاده اند که
امتیاز و اعتبار را باسان کامل دهند ، نه بدستار بزرگ هدینا الله الی
طریق الصواب . سخن بطول انجامید ،

(خدا آسان کند دشوار ما را)

در هر صورت نگارنده ناگزیر است از آنچه در نسخه ها درج
شده بی کم و زیاد بنگارد ، چون مطلب سرانجام صدق و خالی از غرض
است و نیت خالص ، خدا را بحق علماء امت محمدی قسم میدهم که قلم عفو
بر جرائم اعمال ما درگشدد .

از قارئین محترم استدعا میکنم که خورده نگیرند ، در اینجا اگر سهوی
شده در مبلغ وجه میباشد ، که آیا شش هزار - یا سه هزار توماست خود
آن عالم تا آن سهو را تصحیح خواهد کرد ،

خلاصه - بعد از عرض معذرت بحضور علمای حقه بادای مطلب
پردازیم : (اذا فسد العالم فسد العالم) عالم را فاسد نموده ، از آن روز این را

بگیر آن را به بند بیدان افتاد ، یکی را بکاشان ، دیگری را باردیل ، سومی را بقزوين ، هرکس را بجائی میفرستند ، یکی را حکومت میدهند ، دیگرها اخراج بلد میکنند ، هنگامه محشر است در مردم .

خرید درباریان پیش از تجار است ، آقايان محترم در فرنگستان آدم دارند صد صندوق ، پنجاه صندوق . . . می آورند ، حضرات خیرخواهان دولت که مدعی آنانند معترضند چرا وجه استعراضی را چنان کردند ، ولی هرکس دم زندگم شود ، همه جا خفیه و تبدیل موجود است . عرض کردم غدغن اکید شده که روز نامه حبل المتین و سایر روزنامجات فارسی از خارج بایران نیایند . یاد دارید که يك روز روز نامه اطلاع و ایران را از دست بنده گرفته انداختید ، که ظلم عالم را فرا گرفته ، این نامردان متمایق بمداخلی ظلمه و فساق میپردازند .

حالا تصور نمائید حبل المتین سوای آنکه از ظلم حکام ، و کم و بیش در کیفیت گرانی طهران ، و اسباب او و رشوه خوردن امرا و اعیان از محتکرین و راه نمائی دولت بصراط مستقیم چه نوشته بود که قدغن کردند . البته روز نامه ایران لابد و اطلاع لاعلاج است ، هرچه بکنند تعریف و تمجید نموده ، بارچه نانی بدست آورده بخورد . اما در ممالك خارجه روز نامه نویسان پیش از وزرا و صدر اعظم دبدبه دارند ، ولی در طهران قدرت صد توپ کاغذ بنقد خریدن ندارد .

ژاپونیان در سی سال دارای بانزده هزار روز نامه نویسی شده اند و قدرت را روزنامه ها بآنجا رسانیده که دنیا را بحیرت و تعجب انداخته اند ، ما را يك حبل المتین است که هزار و ششصد فرسخ دور از وطن آن را هم قدغن مینمایند بایران نیاید ، از ذات و ادبار ما دنیا در حیرتست ، و این همه ذات و پریشانی و بی سامانی ما تماماً از سوء حزم و تدبیر وزرای خود غرض است .

سی سالست که خیال ایشان در اضمحلال و بر انداختن يك دیگر صرف میشود، و دائماً با یکدیگر دست و گریبان و کشاکشند، و فرصت رسیدگی بکارهای دولتی و مانی ندارند. در هر صورت هیچ و مرچ در هر گوشه و کنار نمایان، خفیه و تبدیل از بس زیاد شده دوست از دشمن و بیگانه از آشنا شناخته نمیشود، اکنون که مانند گفته های شیبانی دنیا پریشانست.

یار پریشان و زلف یار پریشان * شهر پریشان و شهریار پریشان
روز پریشانتر از شب و شب از روز * هست همه کار روزگار پریشان
باد پریشان و ابرو باغ و که و دشت * عید پریشان و نو بهار پریشان
خاطر مجموع کافیان در شاه * هست تو گوئی چو زلف یار پریشان
بخت پریشان اگر نگشت چرا گشت * شاه نشسته بخت یار پریشان
کار خلایق باضطرار کشیده * هست دل خاق از اضطرار پریشان
وای پریشان زند بکار چو باشد * مرد نشسته بکاخ کار پریشان
هست پریشان تراز همه دل بواصر * کش بود اینکار از آن نگار پریشان
خلاصه - این اوضاع زندگانی ماست، اگر چه خبیالت میکشم، ولی
اگر ممکن باشد بخواه تومان بمشهد برای بنده بفرستید؟ ورنه جان شما سلامت
باشد. آقا میرزا یوسف را از من سلام برسانید (اقل حسن کرمانی)
ابراهیم بیگ مات و متحیر نگراف، و اشک از دیدگانش جاری
بود، پس از ختام مکتوب دو دستی بسر زده گفت :-

پریشان، پریشان، والله پریشان، بالله پریشان، مانند زن سکلا بهایای
شروع کرد گریه و نوحه کردن.

حاجیه خام و سکنینه و محبوبه سیاه بخت دویدند پشت در اطاق که
چه شد؟ چه خبر است؟

من اشاره کردم به مهمانان، برخاسته رفتند و آنها داخل شدند،

خانم گفت :-

پسر جان ! پسر جان ! چه خبر است ؟ چه واقع شده ؟ آهسته آهسته ، پاسخ داد - والده پریشان ، پریشان .
خانم برویم نگاهی کرده برسید :-

میرزا یوسف مهمانان چه غلط کردند؟ و چه گفتند که پسر مرا باین حال انداختند؟ نمی بینی که فرزند من بیمار است ، اینها را چرا جمع میکنی؟
گفتم :-

خانم ایشان از روی محبت و دلسوزی می آیند ، که او را با صحبت های ظریفانه مشغول نمایند ، و گرد کدر از دل او بزدایند ، از ایشان خلافتی صادر نشده ، از طهران کاغذی داشت ، باصرار او ، من کاغذ را خواندم ، یکبار ابراهیم کلاهدش را زد بزمین ، آوازش منقطع گشته با صوت حزین گفت :-

تفو بر تو ای روزگار تفو ، پریشان ، پریشان .

بلی - حقیقتاً پریشان . آنشب را تا صبح بهمین منوال نشستیم هیچکس دیده بهم نه نهاد .

صبح فرستادم حکیم صالح افندی آمد . گفت :-

من در (طنته) بودم ، برپروز آمدم ، احوال برسید؟ گفتند یکماه است ابراهیم بیک دوباره بیمار شده است .
بالجمله حکیم سلام داد ، با صدای حزین عليك السلام جواب گفت .
حکیم برسید :-

چه خبر است ؟ زبان در آورد باشاره آب خواست . حکیم گفت :-
از سهاور آب جوشیده بیاورید .

آوردند ، کمی خورد ، حکیم معاینه نبض کرد ، درجه گذاشت ، دیدم حالش پریشان شد ، نسخه نوشت و دواي نوشیدنی ترتیب داد .

هنگامیکه خواست برود بمن اشاره نموده با هم بیرون رفتم گفت :-
 به محبوه و مادرش مگو ، این درد اولی نیست ، حال واقعاً مرض
 شدید شده متوجه باشید ، باز عصر تنگ می آیم ، انار بدهید . او رفت
 منهم رفتم داخل اطاق ، گفتم :-

حکیم میگوید در نزد بیمار گریه کردن ممنوع است ، مناسب حال
 بیمار نیست ، و مضر صحت اوست ، محبوه فی الفور قطع گریه نمود ، چشم
 هارا پاک کرد ، ولی روز بروز حالت مریض بدتر می شد تا چهار روز
 گذشت .

حالت محبوه معلوم است ، احتیاج بتفسیر و بیان ندارد ، که چگونه
 مشغول نوحه گری و مناسب سرانگشت ، روز پنجم صالح افندی (قونسلط)
 کرد و گفت :-

فردا سه - چهار حکیم خواهیم آورد ، همان شیخ یوسف السید و
 دولف و دو نفر اطباء دیگر آمده نگاه کردند ، و فرداً فرد معاینه کرده
 وقتند اطاق دیگر ، درجه حرارت از چهل افزونست ، با لسان فرانسوی
 قدری گفتگو کردند ، یکی از آن حکیمان که شناسائی نداشت ، از بنده
 پرسید :-

شما پدر مریض هستید ؟ صالح افندی گفت :-

خیر ، این معلم و بجای پدر اوست - گفت :-

بگوئید عیب ندارد ، صالح افندی گفت :-

یوسف آقا ، من روز اول گفتم ، و اینها هم میگویند ، در صد

پیست و پنج امید بهبودی دارد . بسر زده گفتم :-

امان ! الله ! امان ! این مگر چه ناخوشی دارد ، شیخ یوسف

السید گفت :-

ایران میران را نام بردن دیگر سودی نبخشد ، آن وقت گفتم که

درد و مرض نداشت ، ولی امروز این موسیوها متفق و يك رای هستند که دق ، و های مرکبه و خولیا ، هر سه وجودش را احاطه کرده اند ؛ اگر درجه حرارت از چهل و يك بگذرد ، معالجه بذیر نیست ؛ ولی باز قطع امید نتوان کرد ، و مرض هر چند مخوف باشد قطع امبد نشاید ، مواظبت بسیار لازم است ، مریضان سخت تر ازین صحت یافته اند ، دوا همانست که صالح افندی داده ، چیزی هم علاوه کرده رفتند ، تا هشت روز بدتر و پریشان تر میشد ، خود را نمیدانست ، صالح افندی گفت :- تخت را بر چیده رختخواب در روی فرش پهن کنند که راحت باشد . فرموده او عمل شد ، محبوبه از شانها گرفت ، حکیم از پایها و حاجی مسعود هم یاری کرده ، بروی رختخوابش گذاشتند ، مادر در يك طرف ، سکینه در جانب دیگر ، محبوبه يك هفته است که نه خواب کرده و نه خوراك ، مجسمه محض گشته .

غره محرم است و دراین خله آثار قیامت پیدا ، روزگار همه سیاه گشته ، شب را حکیم نرفت ، درجه گذاشت ، حرارت چهل و يك سهل است ، از چهل دو هم گذشته ، بمن اشاره کرد بنوعی محبوبه را بیرون کنم ، اگر وصیت دارد بگوید ، گفتم :-

محالست بیرون نیروود ، تو هم نگو ، هنگامه محشر برپاست ، صدای شیون و واویلا بهفت همسایه میرود ، يك بار دیدم محبوبه خود را بر بالای ابراهیم بيگ انداخت ، چنان فریاد یا جیبي و یا مولائی برآورد ، که در و دیوار بناله درآمد . با صدای بلند : روح روانم کجا میروی ؟ آرام جانم مرا بی یار و غمگسار میگذاری ؟ قربانت کردم ، پس از تو من خواهم ماند ؟ نه والله ! زندگی مرا حرام است ! نخواهم زیست ! ایها گفته سخت ابراهیم بيگ را در آغوش کشید .

که (دست از دامنم هرگز ندارم * تو گر داری تحمل من ندارم)

(نشستم سالها در انتظارت * که روزی تنگ گیرم در کنارت)
 (ترا کشت ای حاجی عشق ایران * ز عشق از تو نیم کمتر یقین دان)
 حاجی مسعود آمد ، با قهر از گیسوان محبوبه گرفته کشید ، و
 گفت :-

برخیز ، مولای مرا خفه کردی ، محبوبه فریاد برآورد ، دورشوی
 قاتل حمزه ، ای جلاد روسیاه ، خیال داری روح را از جسم جدا سازی؟
 باز خود را انداخته او را ببر کشیده این ابیات ترکی را خواندن گرفت .
 (یارب بکا جسم و جان کر کمز * جانان بوق ایسه جهان کر کمز)
 (من بمد ذلیل و خوار قیلمه * سر گشته روزگار قیلمه)
 این هنگامه تا طلوع صبح کشید ، زنان همسایه بقاعده عرب صیحه
 کشیده و نوحه میخوانند ، این مجاس عموئے روز محشر و این پرده جگر
 سوز دلهای آشنا و بیگانه را آتش میزد .

حاجیه - ناکام او غول و ای - حوان بالام و ای - گویان
 یکطرف - سکنه بحس در عالم غش زلف کنان ، سر بدیوار زنان ، و
 برادران گویان ، مرا یتیم میگذاری ! از آن طرف حاجی مسعود چنان مش
 بر سر زد که انگشتر عقیق بر سرش فرو رفته شکافته خون سرخ برخسار
 سیاهش روان گردیده یا مولای گویان و اشک ریزان - این بنده یوسف
 سرگشاده ، و جامه دریده ، و پیراهن تا دامن جاک کرده - بسر و سینه
 کوبان - یکطرف حکیم هر دو دست در بغل حیران و سرگردان -
 همسایگان نوحه کنان - محبوبه یا محبوبی ، یا حبیبی ، یا مولائی گویان -
 (کو تور مرهم الیعی دامن وصالدن . روح روان با تو ام ، با تو گفته)
 با ابراهیم چسبیده . حاجی مسعود میگوید :-

حکیم ناشی ایران کو ؟ ایران ! ایران ! زیاده از یک ربع ساعت نه
 از محبوبه آوازی و نه از ابراهیم بیک نفسی بیرون آمد ، حکیم پیش رفته

ماینه کرده ، دو دق سر زده گفت :-
اما لله و انا الیه راجعون - هر دو تمام شده اند .

۲۲۲۲

- (بعد ونجوری سه سال اندر عذاب)
(رفت می بی نمش گر آید بخواب)
(ز آستین دست محبت بر فراز)
(اندک اندک پرده بالا رفت باز)
(در دوم پرده حکایت های عشق)
(صحبت عشاق و عادت های عشق)
(سر معشوقان و آن عاشق کشی)
(و آن حوشی عاشقان با ما خوشی)
(آن سفر کردن بهر شهر و دیار)
(در پی معشوق خود با حال زار)
(قصه معشوق و بیماری او)
(ماجرای عاشق و یاری او)
(آن بی چاره به پیش این و آن)
(رفتن و خوردن قفا از ما کسان)
(قصه آن خواب شخص محترم)
(که کنون آسوده در باغ ارم)
(نا امید های امید جدید)
(نار دیگر باز گشتن نا امید)
(در فراش نا امیدی زرد روی)
(در فتاد که منم بیمار اوی)

- (آن فرو بستن لب از گفت و مقال)
 (در فراش غم بسر بردن سه سال)
 (ناله های مادر دل سوخته)
 (که بدامادیش دیده دوخته)
 (آن حکایت های محبوبه نجیب)
 (سوزشش در فرقت وصل حیب)
 (سوختن چون شمع اندر شام حجر)
 (که شود روزی و را گم نام حجر)
 (آن کشیدن ناله حق یا مدد)
 (که مگر شاهی نامدادش رسد)
 (آن بریدن چشم امید از همه)
 (روز و شب از مرگ کردن رمزمه)
 (آن نگاه حسرت آمیزش بسیار)
 (که بود در گور آغوش و کنار)
 (خود طمع از وصل من ای مه ببر)
 (تا که در وصل نباشد آبخور)
 (جان سپردم در ره عشق وطن)
 (گر توئی اهل وفا پی آی من)
 (آن نبات عاشق دل داده اش)
 (حال محبوبه ز پا افتاده اش)
 (گه بجانان بود حاش متحد)
 (ز انجناد خون او خون منجمد)
 (در عروقتش کشت و بجان او فتاد)
 (در نیای جسم جانان جان نهاد)

- (گو حکایت های مجنون تازه کرد)
 (چهره عشق کهن را غازه کرد)
 (خواست چون فصاد تا فصدش کند)
 (او بخود لرزید که قصدش کند)
 (گفت من از تو زنم رگ ایعمو)
 (گفت از لیلی زنی هذیان مگو)
 (گفت اندر دست من ایندست تست)
 (گفت چشم من بفکر بست تست)
 (من کیم لیلی و لیلی کیست من)
 (چون یکی روحیم اندر دو بدن)
 (چون ز لیلی جان رود جانم نماند)
 (موت نمانم تا که جانانم نماند)
 (دفتر عشق کهن پیچیده دار)
 (که شگفتی بیش آرد این نگار)
 (عشق شاه است وهمه عشاق شاه)
 (عاشق خود را بدان پی اشتباه)
 (عاشق تو در تمنای وصال)
 (داد جان اندر سر فکر و خیال)
 (در ره معشوق خود جان باخته)
 (گاه وصالش باجدائی ساخته)
 (از غم بیماری جانان خویش)
 (داد جان در راه عشق آن سینه ریش)
 (اینچنین معشوق و این عاشق که دید)
 (تا محبت آفرین عشق آفرید)

- (عاشق ما عاشق خاك وطن)
 (قبله گاهش تربت پاك وطن)
 (او برید امید و دست از جان بشست)
 (ليك ابدون گشته یارش تندرست)
 (او همی پنداشت که جاش رود)
 (خواست پیشا پیش جانانش رود)
 (گر کسی گوید که یارش بی وفاست)
 (ورنه عشوقش ز عاشق چون جداست)
 (گویمش کاین یار خلاقی کند)
 (هر چه هالك در رهش باقی کند)
 (گر بصورت گشته از عاشق جدا)
 (در بمعنی دست در دست وفا)
 (هم از بن سان عاشق ما آرزو)
 (داشت گر بینی بدقت ای عمو)
 (که کند جان در ره جانان فدا)
 (تا فنای او دهد او را بقا)
 (ایچنین عاشق کجا کی مرده شد)
 (مرده کی شد آنکه نامش برده شد)
 (خاصه عشق کوه از روی هواست)
 (فی بشوخ رومی و ترك و خطاست)
 (عشق آن رخشنده خاك تابناك)
 (که بود گل رنگ از خونهای پاك)
 (خوابگاه آن نیاکان غیور)
 (که در او شمران نکردندی عبور)

- (عشق آن خاکی که من خود از ویم)
 (در فراقتش روز و شب همچون نیم)
 (عاشقم بر خاک و استقلال خاک)
 (عاشقم بر حسن استقبال خاک)
 (عاشقم بر خاک و بر قانون خاک)
 (عاشقم بر ایلی و مجنوب خاک)
 (عاشقم بر خاک اما خاک خویش)
 (سینه دارم چاک اما چاک خویش)
 (عاشقم بر موسی و طور و قیس)
 (عاشقم بر شعله و دزد و عس)
 (عاشقم اما بر آنکو عاشقم)
 (عشقبازی را هلا موش لایقم)
 (عاشقم من عاشق استم بالیقین)
 (هست برهانم زبان آتشین)
 (های های آن عاشق دل باخته)
 (سر زبا و پا ز سر شناخته)
 (رشته امید خود بگسیختی)
 (در علاجش چاره ها انگیختی)
 (از طبیبان مسبحا دم علاج)
 (جستنی در دفعش این سوء المزاج)
 (تا مظفر شه طبیب دین دثار)
 (مهربان و واقف از اسرار یار)
 (آستین بهر مداوا بر شکست)
 (پس به نبض او ز رحمت برد دست)
 (31)

- (گفت جسم درد و هم درمان او)
 (من ز مردن میرهاتم جان او)
 (در مداوایش نخستین گشت راست)
 (که قد جوانان کانش گشت راست)
 (آب رفته ما در آوردی بجوی)
 (کز گل رویش عیان شد رنگ و بوی)
 (اندک اندک تکیه دادی بر عصا)
 (میزدی گامی بامید خدا)
 (آنزمان طوایم بمصر آرم سفر)
 (برد هم بر قبر آف عاشق خبر)
 (عاشقا بر خیز کآمد رستخیز)
 (طوطیا بار دگر شکر بریز)
 (مؤده صحت رسانید از عراق)
 (وز علاجی خوش بحسن اتفاق)
 (که ز انقاس مسیحای دوم)
 (طاؤس اقبال ما بگشود دم)
 (یار پیمارت به بستر گشت راست)
 (آمدش ز الطاف حق آنرا که خواست)
 (هین تو یا حق گوی که آمد مدد)
 (خیز تا دستت بدامانش رسد)
 (بوسه زن برپا و بر دست و سرش)
 (هم بانقاس دم جان پرورش)
 (این طیب است آنکه خود میخواستی)
 (نیست اندر قول من تا راستی)

- (خیز ایماش که دست سر نوشت)
 (هر ایران دفتری از نو نوشت)
 (در سوم پرده دهد عاشق جواب)
 (دارم امید قوی کاید بخواب)
 (ایجهان دارای دل افروخته)
 (عشق این سان لازم است آموخته)
-

❦ خاتمه ❦

از آنجائیکه هر کتاب را خاتمه در کار است ، لهذا درین کتاب مستطاب که راجع ببحر وطن میباشد مناسب تر از خاتمه جز بیان ترقیات دولت و ملت ژاپون ندیدم ، در این مقام چند مطلب ملاحظه است .
اول - بعض سخنان رضا خان مازندرانی را که حکایت کرده تصریح نمایم .

دوم - ظاهر دارم که در قوه و نهاد بنی آدم هست ، اگر بجد اقدام در هر کاری نماید انجام دهد ، و منظور اصلی فرق میان پادشاه ایران و امپراطور ژاپون است که ظاهر سازم ، تا مردم سر و سامان ژاپون را از امپراطور ، و پریشانی ایران را از شاهنشاه ایران ندانند .
باید دانست که ملت ژاپون در ظلمت جهل و خرافات دنیه غرق ، و گرفتار خوی بهیمیت مطلقه و ابداً از انسانیت واقف نبودند ، و هیچ راهی به عالم علم و تمدن نداشتند ، همگی پیرو خرافات و موهومات اسلاف پیغمبر و افسانه دروغین و داستانهای باستانی بودند .

پدید آمدن نوع خود را که اشرف مخلوقات است ، از برای قبول تمدن و خدمت به عالم انسانیت و کشف حقایق و رموز مدنیت و سیاست نمی پنداشتند . بلکه چون سایر اتم جهالت پرست ، خلقت خویش را برای تن پروری و کامرانی میدانستند ، همیشه که سلطنت به میکادوی اعظم حالبه رسید ، و شئونات بیعی زایل گشت ، و در سن پانزده سالگی اعلیحضرتش

تحت سلطنت برآمد، و اصلاحات لازمه را که موافق اقتضای آن زمان بود بموقع اجرا گذاشت، عقاید و افکار دو هزار سالهٔ اجداد خویش را يك دفعه عقب انداخته، در کمال سرعت حسن افکار و ثمرات نیکوکاری خود را ظاهری ساخت، و بدون ملاحظه افعال و کردار نا شایست اجداد خود را در مجالس نقل محافل نمود، که اجداد من نه فیلسوف و دانا و نه شاعر بودند، شعرای ما ایشان را هنگام مدح و ثنا فیلسوف خوانده، بلکه جهان آرا و فرزند خدا ستودند، و در بارهٔ آنان مبالغه را از حد گذرانید، ازین رو ممدوح را باشباه انداختند، تا رفته رفته مجاز را حقیقت پنداشدند. چنانچه در وقت گفتگو با مقرران درگاه و چاکران بارگاه روی خود را نقاب پوشیدند، در طرفی دو دفعه طعام نخوردند، و جامهٔ را دو بار نپوشیدند.

اکنون نخستین بشارتست بشما میدهم، تا بداید و آگاه باشید که از امروز منم يك فرد از افراد مات ژاپوف هستم، و ازین تاریخ و بعد درمیان من و شما غیر از برابری و برادری چیزی باقی نخواهد بود. این پادشاه جوان، با عقل کهن دریافت که به مات که در مرتبهٔ فرزندند، کبر و غرور بخرج دادن از طریق اساییت و تمدن دوراست، و درین دور زمان درخت تکبر جز محجوبیت و خذلان بار ندهد، اقتضای جهاننداری کشور ستانست، و آنها ممکن نباشد، الا بعلم و عمل، و این نیز حاصل نگردد مگر به فضل و همت، یکباره اوقات خود را مصروف داشت که جنود جهل و خود بینی را از دستگاه خویش براند، و لشکر عقل و تمدن را در جای خود بنشاند.

در میان مات خود قانون مساوات و مواسات گذارد، و درخت نفق و شقاق را از مملکت بدیخ و بنیاد برآرد، چه قرنهای طریق ترقی و تمدن را باجوج و مأجوج جهل سد نادانی بسته، و مانع بزرگ گشته بود

یکباره بدستیاری سکندر حزم سدی محکم بست ، و برای انتشار تعالیم و تربیت و صنایع و فنون معلمان ماهر و استادان جابگدست بیاورد ، و بدین وسیله سلطنت و حکمرانی خود را بیساراست ، که نامش سر لوحه تاریخ آیندگان گردد ، و به نبوت رساید که در قطعه آسیا هم قوانین مساوات بین الناس و آزادی ممکن الوقوع است ، نه ممتنع الوقوع ، بلکه زودتر از اروپا اصلاح پذیر و مستعد قبولند .

آنچه مرکوز خاطر مهر مظاهرش بود در اندک زمان مجری نمود ، و تبدیل استبداد را بشروطیت کرد .

بدوا خود را از درجه خداوندی بمنزله بندگی تنزل داد ، تا خداوندگار سلاطین همسایه خود گردید . و انگشت حکمرانان کره ارض را در دندان حیرت گذاشت . و این فقره را خاطر نشان عالمیان نمود که قواعد حکمرانی از روی عدل و انصاف منافی با سلطنت شخصی است ، یکتا واحد اگرچه مجسمه هوش و دهاء و چکیده عقل و ذكاء و ریخته تمدن و انسانیت هم باشد از خطا معاف نتواند بود ، ناچار از عهده مهم امور جمهور عاجز آمده ، و جمعی که اطراف اویند بجلاب منافع خود خواهند کوشید و مظلون است که بدعتهای مضار ایجاد نمایند ، در هنگام استعمال تریاق سم مهلك بکار برند ، و درگاه جنگ آشتی نمایند ، و هنگام بزم تمهید رزم کنند .

پس بقانون شرع و طبیعت چون هیئت مجموعه انسان بایستی که بطور تعاون و تناسر کفایت حوائج خویش کنند ، بهای طریق اداره امور سلطنت نیز محتاج بهیئت کاردان و با کفای است ، که برای تدبیر و ترتیب امور ملکی و مهم دولتی عقل گرد آرند و انبازی کنند ، تا توانند در تحت ریاست شخص پادشاه بعنوان مشروطیت با آزادی و اتفاق آراء حلال مشکلات امور جمهور گردند .

زیرا که آراء جماعت از خطا و خلال دور ، و از قسا و انقراض
مصون و محفوظ است ، چه يك تن اگر از میان رود آنچه از ذکاوت
و دانائی دارد با خود برد ، ولی جماعت هیچوقت فنا نپذیرد .
(یکی می رود دیگر آید بجایش)

این تصورات حکیمانه میکادو ، نتیجه چنین بخشید که يك مرتبه حجاب
کبر و جلال پنداخت ، و برقع از جمال بر داشت ، با صورت خندان و
دل شادان بار عام در داد ، و امرا و بزرگان کشور و لشکر همه را به
عباس خود خواند ، برعایا و جمیع طبقات التفات فرمود ، عموم را انگشت
حیرت بدندان گذارد ، زیرا کسی را تصور این نبود که ممکن باشد جمال
خداوند خویش را بی پرده ملاحظه کند ؛ بعضی را خواب ؛ و برخی را
خیال ، دیگری را یقین . آن یکی را شبهه مجسم بود ، چه ابداء تصور
اینها را نمیکردند ، که پادشاه والا جاه خود را بی پرده و نقاب بر آنان
بنماید ، و این ملت سیه روزگار را با پرتو نور آزادی منور سازد ، و همگان را
به پیشگاه سریر سلطنت بخواند ، و ملک و ملت ایشان را بسعادت ابدی
برساند ، حریت و استقلال در مملکت و آرای رعیت مرحمت فرموده ، از
فیض شرکت در امور برخوردار گرداند ، بفریضة مشروعه خود که فقط
حفظ وطن و انبای وطن از دست اندازی بیگانه است ، با همت شاهانه و
حمیت ملوکانه اقدام ورزد و دریغ ندارد ، در راه استقلال هیئت اجتماعی
تا آخرین قطره خون خویش نثار نماید ، زهی سری که در این راه چوگان
سعادت گشته ، خهی خونی که در این کار مقدس بریزد .

پادشاه جوان بخت ژاپون (موتسو هوتسو) رعایا و امرای خویش
را همینکه از شمول این عاطفت در حال فرح و نشاط دید ، و دانست که
از نشئه کدام باده فرح بخش سر خوش گشته اید ، لب بموعظه حسنه و
نصایح سودمند گشاده ، همگی را بعدالت و محبت و اتفاق که اس اساس

سلاطنت و دولت و بقای رعیت و مات است انداز نمود ، و احسان خود را در باره عموم ، و احسان عموم را در باره همدیگر توصیه فرمود و خاطر نشان نمود ، که فتنای دولت و مات در دست جنود نا مسعود جهل و نفاق است ، و کذا ابقای دولت و مات با اشکر ظفر اثر علم و اتفاق ، امیدوارم برخلاف ماضی و اجداد و اسلاف خود که پیوسته در جلب منافع شخصی و احترامات ذات میکوشیدند ، من در جلب منافع نوعی بکوشم ، و من بعد ابر بهارین علم و معرفت باریدن گیرد ، جنود نا مسعود جهل را نیست و نابود سازد ، و همگی منافع نوعی را بر اغراض شخصی اختیار ، و در سایه اتفاق ، سعادت هیئت اجتماعی را بچنگ آریم .

بشما با درون صاف فول و پیمان مینمایم ، دائم خیر ملت ، و منافع مملکت ، و شئون دولت را بمنافع خود مقدم دارم ، چه شئون مات و دولت را اگر مقدم ندارم در فتنای شئون شخصی خود کوشیده خواهم بود . منافع حفظ حقوق مملکت و مات و دولت راجع بغزت و شوکت و سلاطنت ماست ، هرگاه در مراعات و احترامات فائده آن تکاھل و تکاسل ورزم و جانب او را مهمل گذارم ، احترام و تشخصی برای من باقی نتواند ماند ، زیرا دولت عبارت از هیئت اجتماعی مات است ، هر يك از افراد ملت نماینده دولت تواند بود ، ولی پادشاه را بشخصه نمیتوان دولت گفت ، بلکه لفظ دولت هیئت اجتماعی اطلاق میشود ، کارهای ملك وقتی بنظام آید و مملکت زمانی متمم شدن شمرده شود ، که دولت و مات را مغایرتی در میان نباشد ، چون روح و حسد بهم درآمیزند ، و متحد و يك دل و یکجبهه با نیت يك و خیالی خالی از شوایب اغراض دست بهم داده باشند حکام امور دولتی و ماتی و دفاع دشمن و آبادانی و روق وطن بکوشند ، اگر چنانچه هیئت مجموعه ملت پراکنده شود ، بالطبع شیرازه اوراق دولت گسیخته میشود ، و دولت اقراض مییابد .

پادشاه بمنصب عظمی و لقب مخصوص ممتاز است ، و اکنون که این منصب جلیل و لقب جمیل از جانب رب جلیل درماده من اعطا گشته ، اگر در حمایت وطن و رعایت ملت تکامل و تکامل و رزم ، عندالله و عندالناس مسئول و شرمنده خواهم بود .

استبداد ، آباء و اجداد را مانع از اعمال باین وظیفه مقدسه بود ، و الحال که من برحسب وراثت قائم مقام آباء خود شده ام ، بشکراه این و همت عظمی و عطیت کبری از هر باب چشم از دعاوی بجای اسلاف خود پوشیده ، من بمد کارهای ملی و ملتی را با شوری و رأی ملت در تحت نظارت گروهی از رجال کار آزموده قوم ژاپون محل و مجری خواهم ساخت ؛ و بهیچکار راجع ملت اقدام نخواهم نمود ، و امتیاز باحدی داده نخواهد شد ؛ مگر اینکه دارالشورای ملتی قرار داد او را مرتب نموده بمجلس وزرا بفرستد ، و در مجلس وزرا هم اگر صلاح دولت و ملت دیده شد ، ثبت و امضا شده برئیس کل که من هستم بفرستند ، تا صبح گذاشته و باجرای آن حکم نمایم .

چه از قراین خارجی در یافته ام که اهالی مغرب زمین ما را آسوده نخواهند گذاشت ، و دندان طمع برای ملک و مال ما نیز تیز کرده اند ، پس ما را لازم است که پیش از آنکه ایشان بدین خیال باطل اوقتند ، و روز روشن ما را مبدل شب تار کنند ، سد متین بر رهگذر این سیل خائنان برانداز به بندیم ، و خود را از شر آنها محافظه نمایم ، و این سد متین بسته نمیشود مگر بوفور معارف ، و آزادی افکار و قلم ؛ چرا که مسلم اولین و آخرین است ، چه هر نیک بخشی و سعادت از علم حاصل میشود . گذشته براین ، اولین پایه سلم ترقی عدالتست . هیچ عمل مکروه را پرده نکشید ، در مجالس و محافل عیوب کار را بحث ، و در روز ناهیات بنویسید ، و از کسی نترسید و نهراسید ، تا رفع مانع و عیوب را بنمایند از معبود

خود بهر اسید، نه از متصدیان امور، اگر شخص عیب خود را بداند و بر آن آگاه شود البته از آن اجتناب خواهد کرد.

بعد ازین خطابه مفصل امپراطوری که مجمل از آن در اینجا ثبت شد بقوت جالبه آزادی قوای ضعیفه مات جمع و براهنای خرد دورین خونهای افسرده را بسرعت هر چه تا متمر بجریان آورد، گویا این نطق امپراطور دم مسیعی بود، که بمرگاف روح تازه بخشید، ملک و مات ژاپون را زنده گردانید. مملکت فرتوت غرب الغرب جوانی از سرگرفت، مانند یاد بهارین اثرات خضراء بخشید، نخستین امری که توام از مات و دولت صادر شد این بود، که می نفر از دانایان و ارباب فطن و ذکا بیای تخته های دول خارجه رسا فرستاده شوند، تا ترتیب جمله کارهای لشکری و کشوری آنها را از بری و بحری دیده و دانسته دستور العمل صحیحی برای ترقیات ملک خود حاصل نمایند.

برای هر هیئت رئیسی معین نمودند، سپس در تحصیل علم مملکت داری دول خارجه عقائد و مشاهدات و ملاحظات خود را از تکذیب و تصدیق بر آن افزوده، بمجلس شورای ملی خود تقدیم نمودند.

مجلس پس از رد و قبول و جرح و تعدیل آنچه از قوانین دول منافی و مخالف با وضع آنان بود ترك، و خودشان قانونی که جوهر قوانین متمدنین امروزه شناخته شده ترتیب دادند.

اول کاری که کردند، کارخانجات آدم سازی باز کرده، مردمان جنگلی وحشی خودروی ژاپون را در آن کارخانجات ریخته، در اندك زمان چنان تربیت و تعلیم دادند، که بهتر از امیرالبحرهای انگلیس، و ممتاز تر از توبچیان آلمان، و قابل تر از استادان امریکا، از آن کارخانه ها بیرون آوردند، چه غیرت ذاتی و ذکاوت جلی آسبائی در خیره و نهاد ایشان متمکن بود، نهایت تا آن زمان تربیت کمتند نداشتند، هنگامیکه

آن خداوندان ده اسباب تربیت را موجود دیده ، فن و شکلیکه جهة محافظت ملك ، تحصیل معاش ، رفع امراض مضرة زراعت ، فلاحات ، و تمدن هیئت ملایه که اکمال هر يك از آن در اروپا متوقف بسال های دراز بود ، در اندك زمانی بوجه احسن با کمال ، مفاخرت آموخته نتایج آن را بمرصه شهود گذاردند.

از نتیجه جد و جهد ، و نمره غیرت و حمیت طبیعت ، نقشه مملکت را یکباره تبدیل داده ، مفاکهای ملك را بدل بیاضهای گوناگون نموده ، ختر سعادت اهلی درخشید ، اسباب ترقی بطوری از برای این ملت فراهم آمد که تاکنون از برای هیچ دولت و مانی مبسر نگشته ، که از ابتدای امر خود از احتیاج مخارجه آزاد شوند .

و این مات با غیرت هرچه آلات و ادوات جنگ و جدال از توپ و تفنگ ، از باروط و فشنگ ، کشتیا و راههای آهن و مهندس و استاد لازم داشتند ، تمام را از مات خود تدارك نمودند ، حق حاجات از خود شان ، آهن از خود شان ، چوب و تخته و میخ از خود شان . معلم و معمار و مری از خود شان ، نان و نمک و پوشاک و ظروف از خود شان میساختند ، بدون اینکه در هیچ چیز از قلیل و کمبود محتاج بخارجه باشند ، و از ثروت مملکت کیسه رقیبان خود را برکنند ، همه را از خود آوده و بکار کرده اند که بن قدر خوش بختی و اقبال هیچ دولت را تا امروز قسمت نشده است .

انگلیس را لازم است تخته از خارج ابتاع نموده کتیق سازد ، روس هم محتاج گندم است از خارجه آوده نان بخورد ، فرانسه صد و پنجاه سال است که در عمل شعر باقی مهتر داشته ولی محتاج ابریشم از خارج است ، این مات شیر خواره آتقدر نمازد که از حمة خدی و ارزق شعرافی فرانسه را عقب نشاند آهم از ابریشم خود ، اگر انسان درین حال اینک

فکر کند هر آینه خواهد دانست در زمان قابل چه قدر پیشرفت در
سایه جد و جهد و اتحاد مات و دولت ممکن تواند شد. آری چه نیکو
سرموده اند.

(بهر کاری که همت بسته گردد)

(اگر خاری بود گلدسته گردد)

اینهارا باید حمل بر کرامت نمود، چه خدای قادر باین مشیت خاك تا
درجه قابلیت و استعداد بخشیده، که نشریف شریف و ولقد کرمانی آدم،
مباهی و سرافراز آمده است. «فتبارك الله احسن الخالقین» را جهة آنان
فرموده است.

فرمایش امپراطور فرانسه مطابق است با آنچه ذکرش گذشت،
از سخنان ناپلیون که در تاریخ او ضبط است یکی آنکه لفظ محال را باید از
کتاب لغت خارج کرد، یعنی در دنیا امر و عمل شدنی نیست، همه امور
موقوف بهمت بی آدم، و اگر خواسته باشد میتواند بموقع اجرا در آورد.
و لفظ نه، در هیچ موقع و مناسم استعمال نکند، بلکه نون نافیه را باید
بآب همت و غیرت شست.

ملت ژاپون يك دفعه پرده از روی اقداماتی که در خفا محفوظ و
مستور داشته بودند برداشته، در جنگ چین چینیان که آنها را عبد
ذلیل خود می پنداشتند، مقر بخداوندی خودشان نموده، و هم بعالم مالاك
رقابی خود را واضح نمودند؛ هر چند پس از وصول مان مظفریت نامه
اروپاییان متعدياً مانع از حصول مقصود ایشان گردید. اینهم نکته بود
باتيك و دیپلماتی که ژاپون با کمال مهارت در آن موقع منجر داد، یعنی
صرف نظر از حقوق ثابت خود نمود، و جداً در تدارك کوتاهی دست این
دراز داستان کوشید، این بود که چنان سی و اقسام نمود که در هلهاله
زمان با کمال قدرت بجائی باز گردید که رجعتش داده بودند.

شبهه نیست که لشکر اروپا تمام تادم و پشیمان در نهایت پریشانی از ممالك چین عودت خواهند نمود ، ولو چند سالی در سرگنج شایگان نشسته باشند .

حالا تشریح و تحقیق معانی این خطابه را که امپراطور ژاپون نمود بنمایم ، که اینک در سر هر صحیفه نامه نگاران ، و در نظامنامه مجالس خاص و عام ، متمدنین عالم ترقی فوق العاده ملت و دولت ژاپون ثبت و ضرب المثل شده است .

آیا خود بادشاه محض این خطابه کار دیگر هم کرد ؟ یا تمامی امور دولت را یگان یگان در تحت نظارت خود آورد ؟ یا مدرسه های ژاپون معامی نمود ، و خودش فابریکها کشود و شعرافی کرد ؟ زراعت و فلاحت نمود ؟ نه والله ! هیچ يك از اینها را بنفسه مباشرت فرمود .

بلکه این نام نیک و شهرت بی پایان را از آن حاصل کرد ، که مانع پیشرفت کسب علوم و ترقیات مات خود نگردید ، از اسراف در شدونات خود صرف نظر نمود ، خوبی بادشاهان ترقی خوه با ننگ و نام اینست که راضی شوید امور دولتی و مالی در مجلس شوریه حل و عهده شود ، از این زیاده مرحت و جانبداری در حق ملک و ملت از شخصی شخص بادشاه نشاید .

این بود که در اول جلوس وارث تاج و تخت کیان ، اعلیحضرت عدالت خواه مظفرالدین شاه خلدالله ملکه که برآزندهٔ آن شاهنشاه دل آگاه دین و آئین نخستین خسروان مینو نشان ایران ، از ره عدالت گستری و تبعه پروری که سرشت ذات هایوف شهریار باشد پاگاهش بود با کلام در نظام خود فرمودند :-

کارها خیلی بس افتاده ، اکنون هنگام اصلاح و ترقی است ، سعی کنید و کوشش نمایید ، هر وجه من الوجوه که سبب ترقی و پیشرفت ا ور

دولتی و مالی را دریابید در تقویت و جانب داری و مراعات خود داری
 بخواهم فرمود ، نزاعات تشویق و برولق تجارت امر فرمود ، چه امر و
 چه حکم ؟ اگر بدقت ملاحظه شود از وزراء خواهش و التماس فرمودند .
 دروضع فرمایشات این پادشاه ترقیعخواه دل انسان کباب میشود ، و
 رقت فوق العاده دست میدهد ، اگر چنانچه این فرمایشات بموقع احرا
 گذاشته ندهد بود ، حالا لذت ثمره آن را ملت می جشید ، کتاب و صحایف
 سخن آن خطابه هایون آراسته ، و باباس قافیه و سجع پیراسته ، تاریخ
 موزون و مقفا شده ، شأن و رتبه فرمایشات شاهانه هزار درجه بالاتر از
 خطابه میکادو امپراطور ژاپون شمرده میشد .

امسوس وزرای خود فرض که حیدتاً شایسته و منزاست در جرگ
 خاندن دولت و ملت بشمار آیند ، اهمیت باین فرامین ملوکانه نداده ، کان
 لم یکن انگاشته ، بسکه ماع شدند که بموقع احری وضع شود ، انست که ما
 هم مختصر و بی ربط و بی ترتیب شاره بدان خطابه نموده که شاه چنان
 گفته بود .

ما چه قدر ملت بدبخت و نا اصف بشمار خواهیم رفت اگرشکر
 حق این اطلاق شاهانه را ادا نه نمایم از پادشاه همندرمخمن و متشکر باید
 بود که ماع اصلاحات بشود ، و حال آنکه آن شاهنشاه میفرماید ، درتسبیل
 هرگونه اسباب ترقی پذیرفت کارها حاضر و با شما شریک و همراه ، و
 هرگونه حنف داری و آویت حاضره و خود داری تنونه نمود .

ای اصف مردم ، وزرای شما هم یک طبعه در رعیت ابراف
 هستید . پس آنچه غفلت رفته ا شهاست . دراین هنگام که زمان مسعدت
 داد ، و خدود چنان پادشاه رؤف و مهران بها مرحمت فرمود ، چه
 کردید ، یکی ار آنها را نشان بدهید .

که و و بال ملت بیعلم گردن وزرا و عبا و برباب نفود و اقتدر

است ، که صاحبان کرور شده و دارای هزار کر و فر ، صاحب عمارات عالیّه که بر از مباحهای گرانهای فرنگستان است گردیده اند . در ازای این نعمت چه خدمت بولی نعمت خود کردند ؟ جز اینکه در بین مال و دول و در تاریخ عالم اینخواری و بیقصداری را بنام نامی این چنین بادشاه حجهاء ترقی خواه عادل ثبت و ضبط خواهند نمود !

و در ضمن ، نام خودشان را ببذل عطا و سخا شهرت میدهند ، هزاران حق مات را ضایع میبایند ، و ثروت آنان را بطور نامشروع صاحب میشوید ، همهٔ ایها و بال گردن شهاست ، اینکه هزار يك از نهایی خود را بشیاد و غیر مستحقان می بخشید تا نام شما بسخاوت علم گردد ، بهرهٔ فضیلت شما نخواهد شد (و یلك لا تزی ولا تصدق) .

آیا از وزیر بحال مات سخاوت مستحسن است یا درایت ؟ آیا عدالت و امانت و حزم و احقاق حق و رأی صایب و نیکوکاری و عاقبت اندیشی و دور بینی و حفظ حقوق و ناموس ملت که امروز درعالم تمدن خود نمائی مینماید ثمرهٔ سخاوت و زراست ؟

آخر سخاوت و زرا که از خلفای خود در ممالک اسلامیّه مانده ، جز آنکه نصف اعراب را سائل بکف نمود ، چه ثمر دیگر بخشید ؟ آیا نتیجهٔ درایت (بسهارك) آن اشد که تمام مات آلمان را آگاه ساخت تا همگی سر بازی اختیار نمودند ، که هنگام هجوم دشمن وطن را دفاع نمایند ؟ تا حران معتبر و صاحبان ثروت با سر بازی نفریه و مباحات کردند ؟ اعراب را برامکه و امثال آن شاعر و تنبل نمود ، و بدیهه گو کرد .

لیکن در تواریخ اسم بسهارك باقی ، و نام برامکه و امثال آن فانی گردید ، بسهارك را تمام اهالی دنیا پس از مرگ هم می شناسد ، و آنان را در عصر خودشان نیز جز چند نفر اعراب طماع گدا ، مدح سخاوت و کارگذاری ایشان پرداختند ، دیگری نمی شناخت

امروزه يك ربع ايران طلاب و درویش و فقیر اند ، که از هرگونه کسب و کار و پیشه دست کشیده ، چشم بدست مردم دوخته اند .
چرا نباید وزراء ما تدبیر نموده و روشی اختیار نمایند که آحاد ملت را بهم مربوط نموده همه را در حفظ وطن مشترک سازند؛ تا عموم ملت در حفظ شریعت غرا شمشیر بر میان به بندند ؟

چرا سادات ذوی الاحترام صحیح المزاج قوی البنیة با ملت همراهی نموده ، در محافظه دین جد ، بدوش تفنگ بگیرند ؟
چرا از ایشان توپچی اختیار نه نمایند ، مگر جد ایشان هزاران مخالفین را برای حفظ شریعت غرا از پای در نیارد ؟ مگر برای حفظ ناموس ملت و وطن مقدس نیزه بدست مبارک نگرفت ؟ و اولاد خود را بمقابل شمشیرهای بران نمیفرستاد ؟ و حال آنکه جد ایشان میفرمود؛ انا سید الاولین والآخرین ، و انا سید العرب والعجم .

مگر امیرالمؤمنین عایه السلام نوردندگان خود را در هر غزوه بمقابل اعدای دین نمیفرستاد ؟

رئیس القوم خادمهم ، رئیس را لازم است که در حفظ جان و مال رؤسین و زبردستان خودداری نکند . نه اینکه دارای اسم بی مسمی باشد .

در تنظیم و ترتیب یکجہتی ملت، وزیر صاحب رأی و صاحب تدبیر لازم است ، که بفهمد و بداند چگونه باید ملت را در حفظ وطن همراهی و همدست کرد .

افسوس ! که وزراء ماصلاح خود را در آن می بینند ، که اهالی را تنبل و گدایانند ، و سخاوت خود را بنخرج آنها دهند ! آن هم بی موقع و به غیر مستحق . هیچ مسلم بحقیقت خمس و مال امام منکر نتواند شد ، آیا مستحق خمس کیست ؟ و بکه باید برسد ؟ هزاران سادات هفتاد ساله

باشش و هفت نفر اولاد در گوشه های هر شهر ایران افتاده و روی سؤال ندارند ، و با کمال غیرت و پریشانی شب را بروز می آورند ، کسی اعتنا بآنها نمیکنند ؛ ولی سادات گردن کلفت بذله گوی و مزاح مسخره که بر کار و کسب توانا و قادر اند ، با شیطانی همه جا میروند ، و از هیچ چیز مضایقه ندارند ، آنچه پیش آید خوش آید گویانند ، و جنایاتی را مرتکب میگردند که انسان خجالت میکشد آنان را آرسول گویند . در نزد هرکس و ناکس عامل صد گونه فسق و فجور شده ، و هزار سخن که بشأن و مقام ایشان شایسته نیست گفته و می شنوند بجهت پنبه تومان .

بخدا اگر این سلسله مرئی و صاحب داشته باشند ، که مفت خواران را از رذالت و بیعاری منع نماید ، هم زندگانی خود ایشان بهتر و شریف تر میشود ، و هم خدمت بهیئت اجتماعیه بلکه خدمت به پیغمبر خدا شده است ، که فرزندان آن رسول اکرم از ذل سؤال فارغ میگردند و ایام زندگانی را با عزت و شرف بپایان میبرند ؛ ولی چه فایده از نکبت وزراء در ایران نه کار خنجات لازم است ، و نه سرباز ، و نه مهندس ، و نه معمار ؛ باید از بیکاری و آوارگی نصف ملت سائل بکف و درویش و تریاکی شده در کنج قهوه خانه ها ، و گوشهٔ مساجد ، و گلخنهای حمام ، شب را بروز آرند . و از صدقهٔ این بیکاری هر روز صدها عریضهٔ قربان حضور مبارکت کردم ، بحضور وزارت مآب تقدیم شود ، بلی آن چنان مداخلها را این چنین مخارج لازم است ، که دهنده و گیرنده هر دو مسئول و مورد غضب خداوندی گردند .

خلاصه نه لآمت وزیر بحال ملت خساره ، و نه سخاوت امیر بحال

عموم منفعت رساند ، و بر فاه حال جمهور بیفزاید ،

(سرشک از رخ پاک کردن چه حاصل)

(علاجی بکن کن دلم خوف نیابد)

وزیر و معاون و یاور صادق پادشاه باید باشند ، نام دولت را بلند
کنند و عزت مات را بدست آرند ، و با آن افتخار و مباحات فرمایند .
(زنده جاوید کیست ؟ هر که نکو نام زیست)

(کر عقبش ذکر خیر زنده کند نام را)

(قارون هلاک شد که چهل خانه گنج داشت)

(نوشیروان نمرد که نام نکو گذاشت)

اگرچه سخاوت از اولین مرتبه اوصاف حسنه و در نزد خداوند
اعتبارش بیش و اجرش بسیار است ، لکن باید دانست چگونه و از کجا
باید دست آورد ، و بمحطور بخشش نمود ؟

این را هم باید دانست که کار وزرا از عدل و داد بالا گیرد . يك
ساعت عدل از شصت سال عبادت و مایونها سخاوت برای آنها نیکو
تر است . چه با عدل سلطنت برقرار ماند ، رعیت را ثروت بيفزاید ، عموم
مردم از دولت و برکت عدل مقتدر و سخی شوند ، چه مسلم است .
(درآمد مرد را بخشنده دارد)

ولی بسا شده که اهل ثروت سخاوت پیشه کرده فقیر شده ، و از
برای گیرنده هم چیزی بجا نمانده است (اعدلوا هو اقرب للتوی) .
هزار افسوس که در ایران يك نفر از بزرگان مقتدر دیده نمیشود ، که
دنیا و مافیها را پشت پا زده طالب نام نیک گردد ، و نام نامیش در صفحه
روزگار از روی عقل و صحت باقی ماند ؛ یعنی چنان عمل و کار خیری برای
ابنای وطن باقی گذاشته باشد که بدان واسطه هماره نامش نیکو میبرده شود .

(ای طالب خلود و بقاء و دوام عمر)

(باقی بذکر خیر بود نام آدمی)

(هیچ است حکم و سلطنت و ملک و مال و جاه)

(چون عاقبت فناست سر انجام آدمی)

(چندانکه فکر کردم و اندیشه راه برد)

(نام نکوست حاصل فرجام آدمی)

اگر بمعاد قائل نیستیم ، اقلأً خوب بود از مرگ می هراسیدیم .
و بخاطر می آوردیم که مرگ را یقیناً در پیش داریم .

اگر قائلی ابراد نماید که برای العین می بینیم که وقت موعود غیر معلوم است ، میگوئیم اگر راستست بعد از لمحۃ یا بیست سال مرگ ما را فرا خواهد گرفت . پس چرا باوجود این آنا فآنا در تدارك وزر و وبال و جمع ذخایر و جلب لعن وطن ملت برای خود هستیم ، و طالب آن نمیشیم که پس از بدرود کردن دنیای فانی باولاد ما اقلأً احترام نمایند و بگویند : « خدا بیامرزد پدر او را که در راه ملت و وطن بسی زحمت کشیده ، باقیات صالحات از خیرات و مبرات عمومی در آسایش و ترقی ابنای وطن به یادگار گذاشته ، قواعد مستحسنة بنا نهاده ، که فواید آن بمعوم هیئت اجتماعیه عاید است » .

در تواریخ مسطوراست که دانشمندی را در حضور پادشاهی دل آگاه بسیار ستودند ، بجدی که پادشاه طالب لقای آن گردیده احضارش فرمود ، عالم فیض زیارت پادشاه را در یافته ، در مقام دعا و ثنا گفت : —
« هزار سال عمر پادشاه را بقا باد » . پادشاه ازین محال گوئی عالم مکدر شده ، فرمود ترا بسی توصیف و تعریف شنیده بودم ، ولی در اول ملاقات سخن محال راندی ، که دور از روش اهل علم و معرفت است ، عالم جواب داد : —

ای پادشاه دعای من در حق تو نه برای عمر طیبی بود ، چه هر قدر انسان جاهل و نادان باشد ، میداند که هزار سال زیست ابتاء بشر محال است ، ولی دعای من در بقاء نام نیک پادشاه است که با عدل و داد از او آثار حسنة جهة فائده جمهور ملت بروز و ظهور نماید ، که تا هزاران

سال آن آثار باقی ، و عموم مردم نام نیک پادشاه داد خواه را بوجود آن آثار حسنه ذکر و یاد نمایند .

پادشاه ازین جواب خیلی خرم و مسرور گشته ، با عواطف خسروانه و عطایای ملوکانه آن را بناوخت سربلند و سرافراز فرمود .

داد و پیداد از خیالاتی که در دل این وزیرای پادشاه پرست مرکوز است . که ملت ایران را مانند جوجه مرغی میدانند که از پستان مادر شیر نخورده ، و نخواهد خورد . این است که عامه وطن خواهان ازین صاحبان القاب و اسامی بی مسمی بلکه غیر مستحق لقب و منصب از دولت خود نا امید شده اند .

خداوند بحق خاصان و نیکان درگاه خودش اسباب سعادت و نیک بختی برای این پادشاه رؤف بی یاور فراهم آورده ، خودش یآوری او را فرماید ، و آرزوهای مقدس هاپون اقدسش را از الطاف خفیه خود برونق مرام و آرزوی حضرتش موفق فرماید ، که عمده آرزوی خسروانی و اهم مقاصد شاهنشاهی آبادی مملکت ، و راحتی رعیت ، و حفظ شریعت است .

الغرض منتظر بحایت خود غرضان و امیدوار به همراهی دشمنان خانگی نباید شد ، آنها را گویا خدا آفریده که در شرق دخل کنند ، و در غرب خرج نمایند ، و الاکاری دیگر از ایشان بجز خسران نیاید ، امید برخی وطن پرستان فقط باطاف خداوندی و عنایت شاهنشاهی است .

(ای شهنشاه بلند اختر خدا را همتی)

(تا بهوسم همچو گردون خاك ایوان شما)

درحالتیکه مشغول ترتیب اوراق و تنظیم نمره های سرانجام کار ابراهیم بیگ و نتیجه تعصب او بودم ، یکی از دوستان صادق و محبان موافق از در داخل گشته ، حالت مرا دیده و دانست که بجه کار مشغولم ،

بدون تأمل گفت :-

باز این اوراق پریشان ، و تحریرات سرگردان ، که در روی میز ریخته و پاشیده چه چیز است ؟ و دیگر خیالت چیست ؟ گفتم :-

چیزیکه عیان است چه حاجت به بیان ، گفت :-

برادر جان تعجب از ادراك تو دارم که هر قدر سن و سالت بالا میرود احق تر میشوی . بجای اینکه در پاداش چندین زحمات شاقه که در راه دولت و مات بر خود هموار کرده ، از استراحت و آسایش دست کشیده بتو رحمت خوانند ، و تحریرات ترا تمجید نمایند . بگوش خود شنیدم که جمعی لعنتت خوانند ، و سخنان ترا از جمله مزخرفات و لا طایلات جلوه میدهند ، مگر ترا شغل و کسب و کار نیست ؟ ازین مشقت بیجا مرامت چیست ؟ گفتم :-

کاسبم و بی شغل و کار نیستم ، گفت :-

پس خود را در سر این مطالب بی فائده که مشمر هیچ ثمری نیست معطل کردن چرا ؟ آیا این کار خردمندان با تمیز است ؟

(گرچه مرغوب تر زخوش گوئی)

(هست خواموش سالم از آفات)

(سببی در حصول نعمت نیست)

(نعمتی بهتر از سلامت نیست)

و این فقرات بیمنی را نوشتن ثمرش دشمن از برای خود و اولاد خویش تراشیدنست ، زیرا وشوه خواری ، رعیت تازی ، تعارف گیری ، پیشکش طای ، و مداخل جوئی ، خوی بزرگان ایراست .
(با شیر اندرون شده با حان بدر رود)

بقول مدیر پرورش ، ایها اخلاف همان جانورانند که قدر آب شور را ندانسته ، دریا دریا منافع ملک را بدون دیدن زور و گرفتن زور از

دست دادند ،

... اخلاف همان جنابانند ، که با يك هيساهوی و تشر هرات را تسلیم کرده و غنائی حق حاکمیت مارا از افغانستان ببقای وزارت قبول کردند اخلاف آنانند ، که يك اردوی معظم را تسلیم سه هزار ترکمان و وحشی کردند .

... اخلاف آنانند ، که به سی هزار تومان رشوه ، امتیاز سی کرور تنباکو را دادند ، و کردند آنچه را که از حرصهٔ انسان بیرون است . اگر شرح داده شود .

(مثنوی هفتاد من کاغذ شود)

مرحوم میرزا تقی خاں امیر نظام خواست وساطت و رشوه خواری را از دستگاه دولت موقوف بدارد ، دیدی چگونه سزایش را داده در حمام کاشانش غسل توبه از زندگانی دادند . تو وزرا را دعوت میکنی باقباد در اموری که مانند میرزا تقی خان از زندگانی محرومشان نمائی ، یقین بدان در ایران امروز آنانکه دست اندر کارند ، يك نفر نمی شناسم که درین افکار با شما شریک باشد .

اگر احیاناً وزیرهم اقدام باینگونه کارها نماید ، فورا جبی در علیه او اجتماع نموده ، و خطایای شرعی و عرفی با خط و مهر همان شخص وطن پرست جعل نموده ، سر بیگنااهش را آویزهٔ گوش سایر خیرخواهان خواهند نمود ، تا دیگران حق خود و مقام خویش را بشناسند .

جز این قدر برای افتخار ایران و ایرانیان در سر هر صفحه از پادشاهان کبان و بیش دادیان سخن رانده ملت و دولت را برقرار و کردار ایشان دعوت میکنی ؟ چه معنی دارد که ملت ایران را منع مینمائی که مثل ملت یونان بر استخوان هزار سالهٔ آباء خود بالیدن تسکین قلب حاصل نمایند .

و میسرانی که گذشتگان گذشته و آیندگان نیامده ، دم از حاضر باید
رد ، گذشت آنکه عجم طعنه بر عالم میزد ، و عرب تفاخر بر عجم میکرد .
روز امروز ، زمان ایزمانست .

(گیرم پدر تو بود فاضل * از علم پدر ترا چه حاصل)

چو فضله ایست که میزاید از غذای لطیف

باصل و سل تفاخر بود و بی هتری

در اینکه اصول مدنیت از فیلسوفان یونان و حکمداران ایران در
جهان و جهایان منتشر گشته هیچ محل گفت و شنود نیست ، ولی چه
مدنیت ، در کدام عصر و زمان ؟ در مقابل کدامین ابناء جنس ؟ در آن
زمان که هند و چین و افریقا و اروپا در وادیهای وحشت مانند حیوانات
زیست کردند ، علم از جهل ، عدل از ظلم ، نیک از بد ، تلخ از شیرین ،
خوب از زشت ، تشخیص داده نمی شد ، همه در نظرها يك سان بود .
اکنون ما راست که بر مدنیت آن حیوانات لایعلم نظر کرده رشك
بریم ، نه اینکه از مدنیت بیست عصر پیشین اباء خود دم زنیم .

اگر ما را انصاف و عقل و خرد بودی در مقابل سطوت و قدرت
دولت انگلیس نباید از پادشاهان کیان بیاد آریم ، در پاش عدالت ژاپون
از عدل نوشیروان سخن رانیم ، در مقابل مملکت داری امریکا از کیخسرو
دم زنیم ، اینها را که نام بردیم وحشی ترین مردم روی زمین بودند ، و
گننام ترین جنس دوبا ، خصوص دولت ژاپون که نه اسم داشت و نه رسم ،
در هیچ تاریخ اسم او مذکور نیست . حتی در جام جم که درین عصر
آخرین ترتیب شده نامی از دولت ژاپون نیاورده . و اکنون از دول
معظمهٔ دنیا بشمار است ، و از اشراف دول محسوبست - این دول گننام را
صاحب شهرت و عظمت وزراء و امراء دربار نکرده اند ، بلکه در عموم
مال روی زمین طالب قبح شخصی جلی بوده ، آنها هم بلاشبهه خود رأی

و مخرب دولت و ملت ، و دائماً در پی اندوختن ثروت و بر انداختن ملت بوده اند ، مانند وزرای ایران .

این دول که حال ترتیب یافته و صاحب قدرت و شوکت گشته ، اساس اینها را نه صدر اعظم و نه امرای اکرم گذارده ، بلکه از دوشق بیرون نبوده ، که این ملل بسعادت ابدی و نیک بخشی سرمدی رسیده ، و ظلم را بعدل و ظلمت را بنور مبدل کرده اند .

یکی اینکه ملت تاب تحمل ظلم و جور نیاورده ، و طاقت ایشان طاق گشته ، دست از جانب شسته براهنایی عقلا و حکما یکباره بر دولت شوریده ، و طوق ذلت را از گردن برداشته ، و عبودیت را مبدل بر حریت ساخته ، مثل ملت فرانسه و اسپانیا و غیره .

دوم اینکه پادشاهان خوش عقیده و نیک طینت در میسانشان پیدا شده که من جانب الله شجره عدل و انصاف در سرشت او بارور بوده ، دامن همت بر کمر زده ، با عنزم راسخ درخت کهن سال وحشت و باری را از بینخ و بن کننده ، خودسران را که دیوان بادیه گمراهی ؛ و غولان پیشه جهالت بودند سر بریده ؛ و در زمین وحشت تخم مدنیت کاشته ؛ با ابر عدل و احسان آبیاری نموده ؛ مانند بطرکیبر و میکادو و سلطان محمود و غیره .

فقط درین دو صورت مذکوره اصلاح دولت و ملت شده ، شجره مدنیت بارور گردیده است و بس .

و اکنون ملاحظه باید نمود که بدستگیری کدام سعی و کوشش میتوان دست دراز دستا را از حقوق دولت در ایران کوتاه نمود .

طریق اول یعنی شورش رعایا بر شخص سلطنت اگرچه اقرب بمقصود است ، ولی از راه شاه پرستی ، بنده عین خطا و خطای عین می پندارم ، هر آنکس که در این افکار و خیال باشد پسندش نمی نمایم ،

امروز برای ایران هیچ تهنه‌ای مانند شورش داخله مضر نیست که دعوت کننده عموم بایستات و آفات برای ملت و دولت است، زیرا دشمنان سه جانب ما خصوص عثمانی چشم انتظار باین وسیله دوطبقه، منتظر فرصت میباشند، پولها خرج کرده در کین شسته اند، گوششان با آواز و با کمال حرص و آز مترصد چنین صداست.

دوستی و محبت وطن مقتضی آنست که کیف ماشاء حصن حصین و سد رزین بروی شورش داخلی بسته، نگذاریم آوازی از کسی بر خلاف شخص پادشاه برآید، و مانع پیش رفت افکار دشمن خانه بر انداز گردد، زیاده ازین شرح و بسط لازم نیست، معنی این را هر سقیه جاهل، و طفل ناکامل میدانند، که اگر ملت ایران خود را ازین بلای مبرم محفوظ دارد، بمقتضای زمان و بحکم طبیعت جغرافیه عالم حاضر، مملکت را به هیچ وجه اندیشه باقی نیست. این نکته را هم باید دانست که مخالفت ملت با وزراء و رجال دولت غیر از مخالفت با شخص پادشاه است، ملت باید بهمدست پادشاه، وزراء را مسئول قرار داده پادشاه خود محدود میشود. اصلاح هرج و مرج حالیه و چاره ینها گران خارجیه و داخلیه بسته بخیالات عالیّه پادشاه قدر قدرت قویشوکت و صاحب تخت و تاج، و شناختن ملت حقوق خود راست، باید بهر قسم ممکن است شاه را فهماید که روا ندیده و راضی نبوده باشد مظالمه ینها گران بنام نامی هابونش در اوراق تواریخ ثبت و ضبط شود، چو در نوك قلم و سر زبان خودی و بیگانه دو لفظ جاری قبح و حسن، و نیک و بد ایران و پادشاه ایران، و الا از ظلام و ینها گران که دوره دوران خود را گذرانیده، در جای و مقر خود قرار دارند، نه از ایشان نامی باقی و نه نشانی و یادگاری خواهد ماند.

چنانچه تا حال از وزراء و امراء و حکام ایران در کتب تاریخ هیچ نام نمائند حز این که امین الملک، و امین السطیان، و فلان الدوله، و

بهان السلطنه، و فلان و فلان، بهان خیانت بملك و ملت خود نمود، اگر بعد از صد سال هم ذکر آنها آید بگویند اعتماد السلطنه و یا فلان دوله دنايت را بملك و ملت کرد.

بدیهی است که از بس لقب وفور یافته، اسم اصلی خاندان از میان رفته، لهذا شخصاً کسی شناخته نمیشود، ازین رو یکی از فرنگیان میگوید: در ایران لقب بدنام است نه شخص، چه شخص باسم شناخته میشود، ولی اسامی رجال ایران در طاعت لقب قرار گرفته یکدمه گم شده است.

اگر لقب نبود و اسم مشهور بودی مورخین مینوشتند که رحیم خان پسر کریم خان یا میرزا علی اصغر خان پسر ابراهیم آبدار چنین و چنان کرد، و آثار لعنت و رحمت در اسم او باقی میماند، نه در لقب، حالا ناچار میگویند که امین السلطان خیانت کرد و بر فرض محال يك امین السلطان بیاید که خیانت هم نکند از نحوست لقب بد نام تاریخ است. از ابتدا الی یومنا هذا هیچ حکمداری مثل پادشاهان ایران در حق رعایا و وزراء صاحب حکم و مقتدر نبوده، که عزل و نصب و حیات و ممات ایشان بسته باشارد ابروی سلطان باشد.

مثلاً در خارجه اگر وزیری خیانتش ثابت، و تقصیرش واضح شود، باز چند روزی طول کشد که پس از استنطاق مفضوب و یا معزول شود، چه اول باید تحقیق خیانت او بشود و درانی باید بجای او يك نفر صاحب علم و معرفت و عدل و انصاف پیدا نمود تا بجایش مقرر شود، ولی در ایران ده نفر را میتوان عزل کرد و بجای آنان همان آن بهتری را گذاشت، چرا که عقل کتاب و پیش خدمتهای ایران از وزراء کمتر نمیشد، و آنها هم از همین ها مقرر شده اند:

بلا شك در این عهد عمده اسباب ملك داری و ملت پروری و توسیع حدود و فتوحات آسان، منوط بر حسن قواعد و قوانین سالم

است ، نه بکثرت اسباب قتل و غارت و سطوت و صلابت . امروز قانون و حکم اقدس هایون مثل مرگ و قضای مبرم بهر وضع و شریف ، غریب و بومی ، اعلی و ادنی مجری و یکسان جاری است ، حتی بشاهزادگان عظام ، و بروی این عیب بزرگ متملقین بیک مصرع مرپوش میگذارند .
(هر عیب که سلطان به پسندد هنراست)

و حال آنکه نزد هر قوم و در لغت هر ملت عیب ، عیب است ؛ حسن حسن ؛ زیرا که آفرینندهٔ انس و جان عیب را عیب خوانده و به پسندیده ، خواه از سلطان و خواه از گدا سرزند ، و همچنین سلطان را سلطان آفرین رأی سلیم و عقل قویم و درایت عمیم بخشیده که در روی زمین ظل رأفت و رحمت خود را بسط دهد ، البته بمقتضای فطرت علوی عیب را منفور دارد ، تا مانع عیوب عموم گردد ، لذا اشتباه عمده را از سر عموم چاکران دربار فلک مدار پیروفت کردن که مقصود از ارتقای ایشان بمدارج عالیه از شئوف و منصب و لقب نه بجهت توسیع مداخل و مدد معاش آنهاست بلکه بجهت کاردانی و قابلیت و درستکاری آنان است .

نه اینکه بجای آن اعتماد ولی نعمت خود را سبب افتخار و سرافرازی دانند ، مأموریت خود را وسیلهٔ مداخل دانسته ، چشم از حقوق ولینعمت خویش به پوشند ، نه از کم امتناع کنند نه از زیاد ؛ فرصت را غنیمت دانسته نه از خالق شرم نمایند ، نه از خالق هراس ؛ خود را حمالة الحطب ساخته با فعال نا شایست و کردار نا درست خود ببالند ، بر حال فقرا و ضعفاء رحمت نیاورند .

اگر ایشان را در رأی نا صایب خود آزاد گذارند ، بجز عیب از آنان دیده نخواهد شد ، چنانچه تا حال کار ایران از سوء نیت و یا زمت تدبیر ایشان مختل و پریشان مانده ، بسی خیانت کاران را متهم سماد

خود بخرج داده ، بسا خدمات را پایمال کار کرده و کارگذاری بنظر درآورده ، بسیار اوامر و نواهی شاهنشاهی زمین مانده ، بسی دردها از دولت و مات پیدرمان مانده ، و از هیچ دولت احکام بقدر دولت ایران در باب آسایش و رفاه حال مات صادر نمیشود ، و هیچیک هم بقدر ایران از مجری ساقط نمی ماند ، و مانع میشوند از رسیدن دست متظلمات و بچارگان بدامن عدالت شاهنشاهی ، نه آه مظلومان بگوش مبارک اعلیحضرت مایونی میرسد ، و نه آن اعلیحضرت از حال ستمدیدگان واقف میگردد . دولت و مات وقتی از یکدیگر کامیاب توانند شد که اصول (کاستی تیوشن) درمیان واسطه باشد ، و حکم پادشاه بمجلس صادر گردد ، و الا این قافله تا بمحشر لنگ است .

صرفه وزرای نا انصاف در اینست که دولت را در اینحالت بدارند و هرگاه از اصلاح سخن بمیان آید بگویند :—
 قربان - علما مانع میشوند ، و اگر از مکتب گفتگو شود بگویند :—

« این مکاتب سبب شورش میشود » - و یا عرض نمایند :—
 « بهتر اینست که کم کم اطفال را برای تحصیل بخارجه فرستیم ، ما را اسباب مهیا نیست » .

من هرگز گمان نمیبرم که وزراء در این باب سهو نمایند ، بلکه دانسته و فهمیده این اعمال را روا دارند ، که اطفال نوآموز را در آداب ملیت و اثر تعصب قومیت محروم ، و از اوامر و نواهی شریعت غافل سازند . این مسلم است که کودک ده ساله که هنوز زبان ملی را نیاموخته ، و از آداب اجدادی خود بیخبر (نخواندست از دفتر دین الف) شرف قومی نخوانده صرف و نحو زبان ندیده ، و فارسی نیاموخته ، اسلام را از کفر نمیز و تشخیص دادن نمیتواند ؛ وقتی بفرنگستان برود آداب و خوی و

زبان و عادات و شریعت فرنگان کالغش فی الحجر در صفحه خواطر او که مرآت خالی از هر نقش و کدراست نقش می‌بندد ، و بعد از مراجعت بوطن چه انتظار خیر و بیکی از آن میتوان داشت ، غیر از اینکه استهزأ بشریعت و خوی و خورد و خواب و کسوت و آداب پدر و مادر و هموطنان خود کند ، و سلوک و رفتار قوم و ملت خود را در نظر منفور و نا بسند دارد ، جز دو تیرگی در میان قوم انداختن ، و به لامذهبی و پیدنی خود افتخار نمودن ، از وجود ایشان چه ثمر بروز خواهد نمود . معلوم است اینگونه اشخاص هیچ خدمتی بدولت و ملت نتواند نمود ، و از مصارف و خسارتیکه جهة او کشیده شده الاندامت حاصلی بدست نخواهد آمد ؛ چنانکه نمونه آنان در هر شهر موجود ، و محل شبهه و انکار برای احدی باقی نیست .

بالغ بر سی سالست که همه ساله جمعی از اولاد وطن را بخارج فرستاده‌اند ، به پنجم چه تحصیل کرده ؟ و چه اندوخته اند ؟ و از وجود شان چه خیر بملک و دولت و ملت رسیده ؟ چند نفر مانند ناصرالملک و مشیرالملک و ممتازالسلطنه و مجدالسلطنه فرزندان ارجمند علاءالسلطنه که ایشان هم از ایران با سرمایه دانش فرنگستان سفر نمودند پیدا کردید که اگر بگذارند علم خودشان را پس از تجربه بکار برند و امور را تحت قانون بیاورند ممکن باشد از وجود ایشان خدمتی بملک و ملت بشهود آید ، دیگر اگر کسی را نشان دارید از وزراء زادگان و امراء زادگان و تجار پیشه‌گان که تحصیل کرده و میکنند ، و وجودشان قابل خدمت بملت و دولت است نشان دهید .

در عوض اینقدر محارج و مصارف که الحال پیش از دویست نفر در فرنگستان و روسیه و ممالک عثمانیه مشغول تحصیلند ، و روی هم رفته هر نفری ششصد و همتصد تومان خرج دارد ، که سالانه بالغ بر سه کروار

تومان میشود، ازین سه کرور پنج شش باب مکتب معتبر در خود طهران و محلات خوش آب و هوای ایران بنا نهاده که نخست اسباب جمعیت هیئت اجتماعیه باشد و در هر يك از آن مكاتب چهار صد نفر اقلاً بتوانند مشغول تحصیل شوند و ابتقدر تقدینه نیز در داخله بماند، هم اطفال با اعتقادات صحیحه و آداب ملی و اجدادی خود تحصیل علم فرنگی را کرده، بمذهب و مشوار خود خلل نرسانند و تعصب ملی را ضایع نکنند البته اولی و انسب است.

ازین وجه ممکن است هم مکتب بسازند، هم کتاب ترتیب داده معلم از خارج بیاورند، چنانچه در امور دیگر از فرنگ آدم کرایه کرده درین باب هم معلم از اروپا جاب نمایند.

جای شبهه نیست، وزرای ما مبنی بر يك غرض مخصوصیکه در خاطر خود مخمر کرده بودند، دانسته و فهمیده باینکارها اقدام و باین مضرتهای نا حق مبتلا گشته، سر موتی از تحصیل ایشانم مالت فائده حاصل نکرده و بدوات و مملکت فائده نرسانیده اند.

اگر این تعلیمات سی ساله بجهت علم جنگ بود، بچه سبب تاکنون (پول كنتك) در نیامده؟ و اگر در آمده (پول كنتك) خارجه چه لزوم دارد بگذارند؟

اگر درس ریاضی خوانده اند، چرا يك نفر نیست که از عهدۀ محاسبات گمرک و رسومات مالیه برآید؟

اگر علم حقوق آموخته اند، چرا در محکمه عدلیه ایران هولاندی بزبان فرنگ قضاوت نماید؟ و حال آنکه حکم را از روی قانون خودشان میداد.

اگر مهندس شده اند بچه سبب باسم بستن سد اهواز وغیره فلان مبلغ گزاف داده از خارجه مهندس دعوت میشود؟

بجان حاجی خان قسم ، که برای هیچ يك ازینها نیست و نیوده و نخواهد بود ، بجز اینکه دولت را اغوا کرده و کارها را در این حال بی نظمی نگاه داشته معنی دیگر ندارد .

بدبختی ما بچارگان و بپین ، که تا حال تمام اختیار در دست عربی دانان ، حتی جهنم و هشت مانهم بسته برای مبارک شان بود ، و بهرکس میخواستند میدادند حالا فرنگی دانان هم مطاع ما واقع شده ، و حال آنکه جز دانستن زبان فرنگی هنری ندارند که با چشم حقارت اینگونه زبان استهزا بجهالت ما بکشایند ، از هر دو فرقه سؤال باید کرد ، آقایان عمل این علوم شما کجاست ؟ تا بحال عوم را چه نمر بخشیده ؟ در تحصیل فرنگستان برای اهالی ایران چه فائده شده و خواهد شد ؟

شنیده اید آنان که با بعالم تمدن نهاده اول از اولاد وطن بخارجیه فرستادند ، مثل ژاپون و غیره ، ولی نه اطفال ده ساله را بلکه جوانان با استعداد را ، آنها پس از تکمیل علوم داخله از عقاید و صرف و نحو زبان ملی خود در پست و پنج -الکی جبهه تکمیل علوم و فنون بخارجیه میفرستند ، درین سن و سال نه از عقیده ملی بر میگردد و نه آداب فرنگ در ایشان اثر می بخشد ،

کودک ده ساله که قوه ادراک نیک و بد ، و میزه کفر و اسلام را ندارد پس از آنکه در کتب خارجیه به بطلان دین و مذهب خود دلایل و ثبوت دید ، چون بر محاکمه مقتدر نیست در لوح سینه اش نقش می بندد ، که بدستباری تیشه هیچ فرهادی کنند آن میسر نشود ، و آداب و اطوار خورد و خوراک و گفتار و رفتار ملت خود در نظر آن مستهجن آمده استهزاء و تمسخر مینماید .

نخستین خدمتی که بوطن خویش نمایند ، افکندن نفاق بمیان خانواده خودشان خواهد بود ، دراطاق جداگانه منزل خواهد نمود ، و اختلاط با

ابوین را مکروه خواهد شمرد، و از صحبت ایشان نفرت خواهد کرد؛ این از مسلماتست که از طفولیت عوض آب کاغذ استعمال نموده، و این عمل طبیعت ثانوی برای او گشته، ترك آب برای او محال خواهد شد، و از آداب اسلامیت دور و مهجور خواهد گردید. چنین شخص بجه دو از محبت وطن دم خواهد زد؟ در کسیکه حب وطن نباشد چگونه خدمت بدولت و وطن خواهد نمود؟ ملت دوستی و پادشاه پرستی را بجه عقیده تواند جلوه داد؟

محقق است همینکه بیکی از ارکان طاری شد دیگر ملت چه بدولت چه، سلطنت چه، همه را بآب جهل و بیفیرتی بشوید، چنانچه ازین بیفیرتان هر روز می بینیم که پس از برگشتن از تحصیل اول هر کس بتوانند تشخیص و تفرعن میفروشند، دست کش را بدست چپ تمام، و بدست راست نصفه کشیده تعامی میگیرند، دیدار ملت را مکروه میشمارند، آنانکه در مأموریت هستند ناچار کلاه ایرانی بسر گذارند، هرگاه بیک کاسب و تاجر در راه و یا در باغ راست آیند، میخواهند کلاه از سر برداشته در جیب گذارند، که مبدا ایرانی بر او سلام دهد، و در پیش مادام به شأن او برخورد، اگر درست ملاحظه شود، روی مصنوعی، نگاه مصنوعی، تکلم با شیوه فرنگ مصنوعی، سیل های آلمانی بالا رفته، چند موی در زیر لب گذارده، مانند اهل فرنگ و تا توانسته خود را مجسمه فرنگی درست کرده. تمام تقلید اعمال ظاهریه آنهاست.

(ای دو صد لعنت باین تقلید باد)

و حال آنکه از علوم و آداب فرنگ جز تحصیل زبان چیز دیگر دراو دیده نمی شود، ابدآ خیال هیچکس متوجه علوم و فنون فرنگیان نیست.

از علم ایشان آنچه بوطن یادگار آورده اند شارلاتانی را جمع کرده

برتر دستهای خود افزوده می آورند .

چون فرنگی مآب است نه فرنگی ، نیم ساعت در اطاق بزیات خود مشغول ، و چندین بار بآئینه نگاه کرده تا بزکش تمام شود ، بار دیگر نگاه نموده و خود را پسندیده و میگوید :-

« خوشا بحال عاشقی که دلبرش من استم » خیال میکنند که با مهر بالا تابیدن سیبل ، و یا چند موی زیر زنج گذاردن و ایستاده شاسیدن و مقعد را با کاغذ پاک کردن ، آدم آلمان و یا فرانسوی شده جمیع افتخارات آنها را حاصل میتواند نمود ، غافل از اینکه اولین محسنات علم در عرقوم و مات مهربانی با ملت خود ، و خدمت بعالم انسانیت است ، نه اینکه با دانستن چند کلمه فرانسوی و اکتساب ردائل صفات آنها چشم بحقارت بهم جنسان خود نظر نماید ؛ بچاره باید بداند که شرف در دانستن زبان اروپائی نیست ، ورنه جاشوهای بوشهر که به غالب زبانهای خارجه متکلم اند بر آنها شرف دارند ؛ افتخار در دانستن علوم و فنون ایشانست . آلمان شدن تنها به سیبل بالا تابیدن نمیشود . آلمانها این افتخارات را بتوپ سازی و تیر اندازی حاصل کرده و از فتح باریس شرف اندوخته اند ، و فرانسوی بودن در علوم صناعت و دیپلماتی و غیرت مایه و قومیه ایشانست ، که در يك روز پنج مایار فرنگ پول شمرده دشمن را از خاک خود بیرون نمود ، نه چند موی در چانه گذاشتن . اگرچه در این سخنان قدری تند رقیم . و بدیهی است که در مذاق بعض فرنگی مآبان این سخنان همچو شهد (طعم جنظل دهد) - ولی با کمال عجز و فروتنی عرض میکنم که غرض شخصی با احدی ندارم ، خصوصاً با هموطنان محترم خود جز نصیحت منظوری نیست ، و عزت واقعی ایشان را طالبم .

(از خدا خواهیم توفیق عمل)

ولو ایشان را تحصیل زبان حاصل شده ولی ما را تجربه دیرینه در

کلاست ، قول عموم دانایان است و نیز نزد عقلای هر مات در محضر سلاطین و در اجرای وظیفه مأموریت ، کسیکه دین و آئینه و ملیت و مأموریت خود و منافع دولت و مات خویش را منظور دارد ، و در تعصب مذهب خود محکم باشد (که باتسریبوط) مینامند ، هر آینه هزار مرتبه عزیز تر و محبوب تر است ، از کسیکه این مراتب را مرعی ندارد و لایالی زندگی کند .

در تاریخ عموم مال ثبت و ضبط است ، که عثمان پاشا سردار لشکر عثمانی جد و جهد و کوشش در قاعه داری (پلونا) کرد ، و هشتاد هزار قشون روس را دور قلعه کشته و زخم دار نمود ، پس از آن که اسیر دشمن گردید ، آوردندش به حضور (امپراطور الکسندر دوم) - در حق او نوازشات فوق العاده فرمود ، و فی الفور شمشیر سردار اسیر را با دست خود بر کمرش بسته مورد نوازشات امپراطورانه نموده بدو فرمود :—

سر کرده که باین غیرت و حمیت و صداقت در راه دولت متبوعه خود خدمت و جانفشانی نماید ، دور از مروت و انصاف است که کمر او بی شمشیر شود ، و حال آنکه عثمان پاشا چند روز پیش از اسارت خود در يك روز بیست هزار از لشکر روسیه را هدف گلوله آتشین توپ و تفنگ ساخته مادرشان را بعزا نشانده بود . شرف اینست که هم دشمن تمجید کند ، و هم دوست دولت خواهی او را به پسندد ، و این شرف حاصل نمیشود مگر از اجراء وظیفه راجعه بخود .

شاه شهید انارالله مضجع در فرنگستان خطاب باهل ایراف که بزرگ شان حاجی محمد رحیم آقای اصفهانی بود فرموده و فرمودند :— البته لباس و آداب علی خودتان را ملاحظه نمائید ، و تغییر ندهید ، خصوصاً کلاه را که نشانه ملی و شرف شاست هیچ وقت تغییر ندهید .

جنت مکان شاه عباس ماضی وقتی که (پیری پیک) پوز باشی را

برهم سفارت بپای تخت (اسپانیا) فرستاد، پس از مراجعت بپای تخت امر فرمود فی الفور طابش انداختند، چند قتره گناه که از او شعرده شد عهده آن بود که سفیر موصوف در فرنگستان تغییر لباس نموده لباس ایرانی را در تعزیه زن پادشاه اسپانیول کنده لباس فرنگی پوشیده بود. مأمور نباید از چیزی پندیشد و از کسی بترسد، باید آداب ملی خود را اجری دارد، و لباس دولت خود را بپوشد، در اطوار ملی چنان استوار ماند که بر ثبات و صلابت و سطوت دولت خود افزاید.

غرض از بیان این حکایات نصیحت است، و الا با جوانان فرنگی مآب علاقه و سروکاری ندارد. امیدوارم که اگر درمیان ایشان منصفی پیدا شود و تفکر و تعقل نماید، تحت مطلب را برای العین مشاهده کرده با دعای خیر یادم فرماید.

بر واضح است تا وقتیکه این سخنان را مزخرف پندارند، عوض دعا دشنام خواهند داد، ولی همانکه غرض، گوینده را ماتمت شدند، خواه بخواه بدعای خیرم یادش خواهند نمود. خدا همه را هدایت کند، نیک و بد هرکس بخودش راجع است (الناس مجزون باعمالهم ان خیراً نخی و ان شرأ فشر)

اگر عمرها مردم بد سرشت * شود همدم حوریان بهشت
در آن محفل برصفا روزوشب * ز جبریل خواند فنون و ادب
بر آن اعتقاد که انجام کار * نگردد ازو جز بدی آشکار

نصیحت سودمند

از جوانان ایرانی تربیت شده فرنگستان چنانچه ذکرشان سبقت یافت، باوجود اینکه تربیت و تحصیل آنها برای وطن و اهل وطن نمری بخشیده و غیر از تکلم باغت فرانسوی و غیره در ایشان بهره و چیزی از علوم نافعه مشاهده نگشته، بلکه از اکثر قوانین نیک فرنگ هم محروم و

بی بهره اند، بسیار دیده برخیا که در هنگام ملاقات بزرگ و کوچک (بونژور) گفته دست محبت بسوی ایشان فراز کرده، قاعده شانم اینست که اگر رعایت آداب نسبت آنها نشود آدم را خارج از تربیت نشمارند. اولاً - هیچکس حق ندارد با بیگانه که سمت آشنائی ندارد باب صاحبیت و خصوصیت گشاید، مگر واسطه درمیان باشد که معرفی کند، یا در مسافرت راه آهن و کشتی و غیره ضرورتی پیش آمده چیزی را بهانه سازد.

ثانیاً - کسی را شایسته نیست دست بسوی کسی که بحسب مأموریت و یا شبخوخت از آن زیادتر باشد دراز کند، چه بدو باید از جانب بزرگتر تمایل و احترام در حق کوچک تر بروز نماید.

ولی سلام را کوچک باید بدهد، و این ملاحظه درباره اثاث اوجب است، اگر زن پیش از آنکه او دست دراز کند دست بدهی در حق او حقارت کرده.

ثالثاً - اگر عمداً و یا سهواً در راه بیکی بر خوری و بد آن شانه زنی فوراً باید معذرت خواهی.

رابعاً - بدون اذن و اجازه باشیاء کسی دست نباید زد، اگرچه بارچه کاغذ و یا روزنامه بمصرفی باشد، آن چیز هر قدر بمصرف و بیتقدیر هم باشد راجع بصاحب اوست.

خامساً - در نزد زنان سیفشار کشیدن جایز نیست، مگر اذن طالب شود.

سادساً - در نزد هیچ زنی لا ابالی و بیتقدیر نشستن جایز نیست. یعنی دوکمه باز و چاک پیراهن گشاده نباشد، و در نزد هیچ زن پوتول در آوردن و با جوراب ماندن جایز نیست.

در هر موقع و مکان خواه آشنا و خواه بیگانه خدمت و احترام

زن را از تربیت شه‌ارند .

مثلاً در راه و یا منزل چیزی ار دست زن افتاد فی الفور باید خم شده برداشته بزَن داد ، ولی ما کمال وقار و تمکین ، نه اینکه این خدمت را وسیلهٔ مصاحبت خواهد ، مگر اینکه از طرف زن میل بمصاحبت او شود ، و اگر زن تشکر نماید در جواب اکتفا بیک کلمهٔ « قابل تشکر نیست » باید نمود .

در هر موقع و مجلس نباید پیش از زن دست بچیزی زد ، در هر جا و هر مجلس صدر نشستن از شئونات زن شناخته شده ، در دخول و خروج باید زن تقدم کند ، اگر در مواقع عمومی پیش خدمت چیزی آرد ، لازم است اشاره شود اول بزَن دهد ، اگر در نزد زن بچه باشد ، نوازش و مهربانی توان کرد ، ولی بادرش نباید نگاه کرده بچه را بوسید ، در پیش مادر جایز نیست بوسیدن طفل مگر در مقام محبت و دوستی دست او را بوسه دهد ، خمیازه کشیدن ، و دهن دره کردن ، و با انگشت بینی پاك نمودن . و با خلال بن دندان پاك کردن ، از سینه باغم بیرون آوردن ، بزمین تف کردن ، آخ نمودن ، در مجالس عمومی و خصوصی پیش زن و مرد ممنوع است .

بهیچ کس « تو » نتوان گفت ، خصوصاً بزَن ، و اسم زن را نتوان آورد ، مگر لقب و یا با اسم پدر فلان بن فلان ، و یا فلانه بنت فلان ، اینها همه آداب عین خصوصیت است . در هنگام طعام خوردن بسیار ملاحظه لازم است ، مثل بعض کسان که چون در کشتی وجه خوراك را داده ، از این جهة هر قدر ممکن است بسیار صرف میکنند که مغفوف باشند ، اگرچه چیزی نمیکوبند ولی معایب این بهموم مات راجع و باید میگردد .

بسیار دیده شده که جوانان هر کس رسند دست دواز کرده نوقع

مصافی دارند، و حال آنکه سوء آداب در قواعد فرنگ است، در هر صورت بعضی خصوصیات ملی و مذهبی خود را اگر رعایت نمایند نزد عملاء هر قوم و مذهب مقبول و پسندیده است.

حکایت

روزی در راه آهن در موقع اول نشسته بقدر ده و پست نفر از زنان محترمه و مردان محترم بودند، از هر مقوله صحبت در میان بود ناگاه ژنالی بمن گفت:—

من شاه شهارا دیدم، آدم عالم و تربیت شده نیافتم، حقیر گفتم:—
از کجا بشما بیعلمی اعلیحضرت پادشاه معلوم شد، گفت:—
با فلان امپراطور بواسطه ترجمان صحبت میکردند، فی الفور گفتم:—
معلوم میشود که آن امپراطور هم آدم عالم و با تربیت نبوده، که
لسان آسیائی نخوانده، و تربیت نشده بوده، که با مهمان عزیز خود
بلاواسطه مکالمه را مقتدر باشد، چرا زبان او را ندانست؟ تمام خاتمهها و
همه اهالی واقون را بیبکار خنده دست داد، حق حق، احسنت احسنت،
پراو پراو گفتند. ژنرال موصوف را از خجالت و شرمندگی این سؤال و
جواب مجال نشستن نمانده، با کمال انفعال برخاسته و گریخت، و از سرزنش
این عقلای منصف خلاص شد.

پس از دو ماه صورت مجلس و مکالمه حقیر را با ژنرال در
روزنامه خواندم، گویا در واقون مخبر اخباری حاضر بوده، از حاضر
جوابی و ذکاوت اهل ایران تحسین و تمجید کرده بودند.
باری - غرض ما رعایت قواعد بود، که نزد عملا و حکما و بزرگان
هر مات و مذهب مستحسن است.

هر قدر که در میان ما بقواعد و امور خصوصی اهمیت نداده و
رعایت نمیکند، بخلاف اهل فرنگستان اهمیت داده و ترك آن را خلاف

ادب و مقایر انسانیت میدانند .

مثلاً ما را امرست که بزرگ بکوچك ، عالم بجاهل ، غنی به فقیر ، راه گذر به نشسته ، سواره به پیاده ، اسب سوار باولاغ سوار سلام دهد ، ما تمامی اینها را برعکس قرار داده ایم ، مراعات اعتبار ما در هر موقع و مکان در بول بی پیر سیه روزگار است و لاغیر .

سهل است که نسبت به برخی بزرگان اگر کسی احبانا تفاسل ورزیده و یا ملتفت بر ترك اقدام اینکار معکوس نیامد از برای او موجب حقارت و مایه بسی عداوت میگردد ، در این غفات از ناصحین و واعظین و رؤسای قوم آنقدر رسوم قبیحه و مذمومه در آداب ما داخل و تحت قانون و رسوم عادیه در آمده ، و آنقدر امور ممدوحه متروک و از تحت قاعده بیرون شده که خوب را با چشم حقارت منکریم ، و زشت را حسن می پنداریم ،

ترك این عادات برای ما محال شده (العادة كالطبيعة الثانیة) مسلم است ما را بسیاری از عادات زشت طبیعت ثانوی گشته ، اگر ازین قسم ترك اولی ها شرح داده شود کتابی جداگانه باید نوشته آید ، خداوند همه ما را بصراط مستقیم هدایت و رشاد راهنمایی فرماید .

غرض از نگارش این سطور این بود که با کمال تأسف ما هر قدر بقانون وقاعده ملی خود اعتنا نمیکنیم ، اهل فرنگستان همان قدر رعایت از عادات و رسوم ملیه خود دارند ، و معتبر میشمارند ، و محترم میگیرند . اگر مردی صاحب يك ملیون لیرا باشد و با زن بقالی هم مجلس شود ، باز لازم است زن بالا به نشیند ، و مرد باو سلام دهد ، و پائین ترازو بنشیند . مثل مشهوراست که این جوانان تربیه شده ما ، هم روزه مسلمان را میخورند ، و هم پرهیز ارمنی را ، نه مراعات باین دارند ، نه اعتبار بآن میگذارند .

(از خدا خواهیم توفیق ادب)

(بی ادب محروم ماند از فیض رب)

(بی ادب تنها نه خود را داشت بد)

(بلکه آتش بر همه آفاق زد)

مطلب از دست نرود ، يك نفر در جواب این پهلوانهای پنبه یعنی وررای خود غرض نمیکوید :-

ای آقایان وزرا ، کی علما مانع اصلاحات امور دولتی شده اند ؟ کی شما قانون مساوات را در محکمه عدلیه باجرا گذاشتید که ایشان مانع آمدند ؟ بجلال الهی سوگند ، آنانکه عالم ربانی و فاضل صمدانی و امروزه امر و نهی شان بر ملت ناجیه واجبست ، مانند حجج اسلامیه حاجی میرزا حسین ، حاجی میرزا خلیل ، و آخوند ملا محمد کاظم خراسانی و امثال ایشان مدظلالهم ؛ ابدأ ممانعت به اجرای امری که رفاه حال و اصلاح احوال عموم ملت و ازدیاد شأن و قدرت دولت باشد نه مبرده و هیچگاه نخواهند نمود ، اگر دولت اقدام نماید ، دیده خواهد شد که این بزرگواران اول مؤید دولت خواهند بود ، کی دولت با علماء اعلام این فقره را استشاره نموده و لزوم اصلاح مملکت و ملت را ب علماء خاطر نشان کرده . و خواهش کرد که باید باقتضای زمان و تحمل دوران با اصولی چنین و چنان حفظ نوامیس شریعت و حقوق ملت و قانون مساوات را اجرا داشت ؛ که علماء گفتند این منافی با شریعت است ؟ بلکه علمای حقه هماره فریاد زده اند که قانون مساوات حقیقت شریعت غرای اسلام است .

از آنجائیکه اعیان و حکام مانند حجاج بظلم و تعدی مایلند ، تا کیف ما شاء مالیات بگیرند ، و يك نفر قاطرچی فلان خان در چارسو و بازار ریش يك تاجر با آبرو را بگیرد و بلاسبب بسرش مشت بزند ، و کسی مانع نشود ، بهانه ممانعت علما را بمیدان می آورند . و حال آنکه علما اگر موقع

بیند پیش از سایر طبقات در اصلاح بکوشند، و بسخ ظلم و تعدی را از بین مسلمین برکنند، و در جای آن شجره شنیعه ظلم و طغیان، نهال عدل و انصاف که عبارت از قانون متدین مساواتست بشانند.

هیچ جای شبه نیست، که مات از قبول قانون مساوات کردن نه بچد، و عجب تر اینکه میگویند:—

مکتب لازم نداریم. ابوی! چه قدر کذب آشکار و قول باطل است، در این صورت ما باید یا منکر تمدن و ترقیات اروپا شویم، و از قدرت و سطوت و ثروت و صنایع عالم بجنبر باشیم، و خلاف فرموده مخبر صادق را التزام نمایم، که فرموده:—

(اطاب العلم من المهد الى الاهد * العلم عامان علم الایدان و علم الادیان)
و یا در تکثیر مکتب جاهد شویم، اگر از عالمان بیعمل و بی معرفت این سخن ترشح نماید به مقتضای منافع شخصیه که رفیق دزد و شریک قافله هستند، گاهی با حاکم شریک، و گاهی با رعیت سهم، مدعی و مدعی علیه را بر یکدیگر برانگیخته، دائماً در فکر افساد و طالب اغتشاش میباشند بعید نیست.

آیا ترقی اروپا را از دولت علم ایشان نمیدانید؟ و یا میگوئید ژاپون این دولت و اقتدار و سطوت سلطنت را از اجداد خود بارت گرفته؟

نمیدانم بکدام يك ازین دو فقره اعتقاد باید کرد؟ اگر بارت قائل باشیم، می بینم سی سال قبل از ژاپون نه اسمی و نه رسمی در تمام کتب تواریخ دیده می شد و کاملاً نسبتاً منسب نزد جمیع دنیا بود، و حال آنکه امروز در سطوت و دولت و اسم و رسم در سلاطین روی زمین درجه اولی را احراز کرده.

اگر قائل به مکاتب صناعی و ریاضی شوند، چرا خود کناره جوئی

نموده از فیض پیشرفت محروم هستند.

هرگز نمیتوان گفت پادشاه رؤف و مهربان ما از افعال و اعمال و نیت امرا و وزراء پنجبر است، بلکه باید گفت رأفت و مرحمت و حیاء خسروانه غالب بدیگر اوصاف ملوکانه است، و حال آنکه در سلاطین عظام مهر و قهر توأم باید، و معنی عدل همین است که در جای لطف، لطف و در جای قهر، قهر بکار آید، سلوک برعکس آن، خلاف عدالت است؛ زیرا که سلطان حقیقی خداوند عالم، هم رحمن و رحیم است، و هم جبار و قهار، هم بهشت آفریده، و هم دوزخ؛ انتظام عالم بی سیاست سلطان میسر نگشته، و صورت نه بندد؛ مراد از سیاست، مهتران و گردنکشان عالم را بر بقیه اطاعت و فرمان در آوردنست، تا از راستی نگذرند و پای از گلیم خود بیرون نبرند.

بحکم (کلکم راع و کلکم مسئول عن رعیة)، و میفرمایند: —
(لولا السلطان لا کل الناس بعضهم بعضاً) و از سخنان پادشاهانست
(لا ملک الا بالرجال، ولا رجال الا بالمال، ولا مال الا بالهارة، ولا عمارة الا بالعدل والسیاسة).

(خوش آن شهریاری که از روی دانش)

(تأمل کند در کتاب سیاست)

(پر تیغ او گلشن سلطنت را)

(تر و تازه دارد بآب سیاست)

در هر صورت من بتو میگویم عبث اوقات عزیز خود را ضایع مگردان، از این زحمات و نگارشات جز خسران چیزی عاید نمیشود، و از تسویدات ابن اوراق پریشان معلوم نیست که خود بهره مند گردی و یا وقع پریشانی از ملت سود، و شاید خود را بهتاک اندازی.

اگر تو دیده و شنیده که در اهل مغرب ازین گونه اوراق منتشر

کرده ، ملت و دولت و وطن و ابنای وطن از او تمتع برده و اکتساب ثروت کرده در میان ملت یادگار گذاشته و گذشته‌اند درست است ، ولی ایران غیر از اروپاست ؛ تو تقلید کرده از فرنگان ولی غافل از آنکه بهتر ازین گفت و شنود برمن و کنایه و صراحه و بطور حکایت و تمثیل کتب ، تاریخ ، اشعار ، رباعیات نوشته و اوقات صرف کرده اند که از حد بیان خارج است . بعقیده من عوض این جمله يك جمله بنویس که اگر ترا آرزوی اصلاح مملکت ایرانست قانون مساوات قانون مساوات قانون مساوات تا آخر قانون مساوات ، هر قدر زیاد گوئی مفادش همین يك جمله است و بس .

روزی در بطربورغ در خیابان (بنواسکی) با يك از دوستان در حرکت بوده ، دیدم يك نفر جوان بلند قامت تخمیناً هفده یا هیجده ساله در بالا پوش سالدات که روسها (مشنیل) گویند که اوزانترین ملسوجات روسیه از جنس ماهوت است و رنگ خاکی داشت ، با کمال ادب دو پای خود را بهم وصل کرده ایستاده دست راست را تا بناگوش باند نموده ، بيك نفر صاحب منصب که موافق مناصب عسکری ایران درجه ساطعی داشت سلام داد ، و آن سلطان چنانکه قاعده است دست بالا کرده گویا جواب داده و با کمال بی اعتنائی گذشته با دست اشاره کرد یعنی مرخصی ، جوان بعد از ده و بیست ثانیه ایستاده براه افتاده و رفت . رفیقم از من پرسید :-

انجوان را که در بر بالا پوش سالدات دیدی شناختی ؟ گفتم :-
نه ، گفت :-

این پسر امپراطور (ویکلی قناز) شاهزاده (الکسندر ویچ) پسر دوم امپراطور است ، و آن سلطان پسر يك بقال (ماقسمون) است اگر پسر امپراطور باو سلام نمیداد درین عبور عامه حق مؤاخذنه داشت

که چرا بسلام نه ایستادی ، از رعایت نظام کار با نجا رسیده است .
اگر تأمل و فکر نمائی تعجب نخواهی کرد ، زیرا پدر انجوان مجسمه
قانون است ، این احترام را بپدر خود میکند ، اینها بهلامت سردوشی نگاه
میکند که کدام يك مقدم است ؛ و الا در مقام رسمی این شاهزاده است
با همان احترامات پادشاهی و رعیتی درمیانه ایشان مرعی است .

حالا این را دانستی بیا بایران بد بخت - (منیجه) که عزیزالسلطان
لقب دارد چه کاره و کیست ؟ چه کرده ؟ معلوم نیست ، این قدر می بینم
بیچۀ دوازده ساله لباس نظامی امیر تومانی می پوشد ، بهر وزیر و امیر و
مرتیب عالم و فاضل هر کس باشد بدون استثناء از رجال دولت و
شاهزاده گان غیور سلسله جایلۀ قاجاریه در نزد خاص و عام صد گونه
فحش نا مربوط میگوید ، و از کسی نمی هراسد ، این قاعده نظامی شاست .
با این حال شا توقع دارید که چرا کارها درست نشد؟ البته نمیشود
و نخواهد شد ، زیرا قانون ندارید ، بی قانونی بی ترتیبی است .

اگر چنانچه ما بگوئیم (الکسندر) دوم قانون ترتیب داد ، سهو
نموده ایم . می بینم که هزار و سیصد سال واندی قبل حضرت رسول اکرم
صلی الله علیه و آله و سلم بجانب اسدالله الغالب علی ابن ابیطالب علیه السلام
دست بیعت داد و فرمود :-

ای مردم بدانید و آگاه باشید من فرزندان خود حسن و حسین را
بیک نفر غلام بینی بریده برتری نمیدهم ، در نزد من در امور شریعت غلام
حبشی و سید قرشی و فرزندان من يك سان و در حقوق مساوی اند .
عمر فاروق در میدان عام به پسر خود حد زد .

پس معلوم میشود که قانون مساوات را امپراطور روس یا ناپلیون
اعظم وغیره از شریعت غرای اسلام فرا گرفته که بداف مقامات عالیه
رسیدند .

ولی جهة ما قانون از چنگیز یادگار مانده، تا ما اطاعت بقانون شریعت نکیم کارها بمان مختل و پریشان خواهد بود. اگرچه بعضی درین باب ایراد گرفته میگویند معاذالله خواست خدا چنین است، و یا سر نوشت ما همین؛ این سخن در نزد هیچ عاقل پسندیده و مقبول نیست، و عقلاً و نقلاً چنین است (من کفر فعلیه کفره) (و من عمل صالحاً فلا نفسه) (ان الله سخر لکم مافی الارض جمیعاً).

پس معلوم میشود خداوند عالم که قادر مطابق است هر چیزی را باسبابی آفریده (یا الله ان یجری الامور الا باسبابها) و بآن عظمت و قدرت بدون اسباب هیچ چیز نیافریده و نیافریند، مگر اینکه من باب اعجاز حضرت ختمی مآب میفرماید.

(ادخلوا البیوت من ابوابها - واطلبوا الارزاق من اسبابها)

پیغمبر خدا امت خود را از کسالت و بطالت و تنبلی بی فرموده، اسباب بقای دولت و دوام سلطنت و رفاه حال هر ملت را بسته بوجود عدل و داد قرار داده.

بی عدل هیچ چیز دوام و ثبات ندارد، غفلت کردن از حال مملکت، بیخبر بودن از حال ملت، باعث بسی مفسد است؛ عدل و داد که عبارت از بیداری و هشیاری و در فکر ملک و ملت بودن، و اسباب مقاتله و جنگ و جهاد را برای حفظ شریعت و رعیت، و مهیا کردن کاردانان و سپردن کار و امور دولتی و ملتی را بدست آنها، و اقتدار وزراء عاقل و دانا و امین فرموده اند.

و از خاین احتراز کردن گفته اند با مراعات مساوات، هرآینه ملک و ملت با تدابیر صائب عادلانه باقی ماند، و مملکت رونق یابد، شوکت سلطنت افزونی گیرد، ملک خضارت پذیرد، ارزانی و فراوانی رخ نماید، بلاهای مبرم و آخروی و با و طاعون منعدم گردد، نیکی و شر

عدالت سلطان همه ذرات از مخلوقات ساری و طاری گردد ، خقی و حوش و طیور و حیوانات بری و بحری را مانوس و آرام دارد .

عکس آن ظلم و غفلت ، ریشه گیاه را در زمین بخشکاند ، بنیاد هستی هر قوم را از بیخ و بن بر کند ، سبب زوال دولت و ملت شود . چنانچه در تواریخ و آثار پیشینیان دیده و شنیده شده ، هرگاه تراجم حال گذشتگان را بخوانیم معلوم تواند شد ، که در هر عصر و زمان بلایای مبرم را اقوام و ملل با دست خود بسوی خود کشیده اند ، یعنی کارهای بزرگ را بکوچکان و کارهای کوچک را ببزرگان سپرده ؛ که هر دو از عمل خود بی بهره گشته اند .

البته حالات فحاک و سلطنت یافتن فریدون را خواننده اید ، اگر باقی اختصاصات نادری مانند شجاعت و پشت کار او بود ، دولت وی هرگز زوال نیافتی و سلطنت از خاندان او هرگز سپری نشدی .

هرگاه وظیفه هر کس بقدر اقتدار و لیاقتش معین بود اکنون حدود ایران را هر کم خرد میدانست که از کجا تا کجا بودی .

بعد از آن زحمات مرحوم آقا محمد خان در جهان گشائی چه ثمر بخشید ؛ که علاوه بر خصم بیرونی دشمن اندرونی هم تحصیل نمود ، تمام این بلا یا از نبودن قانون مساوات است ، که جان و ملک و عزت و آبروی يك ملت را برباد داده است .

(فریدون فرخ فرشته نبود * زمشک و زعنبر سرشته نبود)

(بداد ودهش یافت آن نیکوئی * تو هم داد میدی فریدون تویی)

هر صنف از اصناف را اسباب و آلات برای ترقی و اجرای وظیفه خود لازم است ، چنانچه خیاط را مقراض و سوزن ، خراط را تیشه و اره ، همان قسم مملکت داری و لشکر آرائی را امروزه مدرسه فنون متداوله حایله ، و قانون مساوات و نظاه ؛ عدل و انتظام لازم است .

هرکس باین اصول رفتار کرد گوی مراد برد ، و هر که نکرد در بیابان ناکامی به مرد ، خواه مسلم خواه کافر خواه صنم پرست و خواه صمد رست ، ملک و ملت بی عدل دوام و قوام ندارد ، چنانکه امروز دول معظمه تماماً با جد و جهد پیروی ازین اصول دارند (من طاب شیء رجد وجد) (و من قرء بابا و ل و ل) .

بدیهی است هرکس میجوید مییابد ، و هرکس دری را با جد و جهد بکوبد البته میگشاید ، موقوف بحسن نیت آمراست که تمامی امور یا در موقع شوری بمذاکره گذارند . هر چیز که نفعش عام است مجری دارند ، نه منافع خصوصی شخصی ، اگر چنانکه در يك فقره مهمی جهة اصلاح عموم بنظر کسی چیزی جلوه نماید ، سایر اجزاء هیئت را با آن شخص ولو عداوت باطنی هم باشد نباید بملاحظه دشمنی قول او را رد آیند ، و جهل ورزیده سخن صلاح او را هم نپذیرند ، ورنه سریعاً جزای عمل خود را دریابند ، و بلکه باولادشان هم سرایت کرده خسرالدنیا را آخره شوند . هرگز در دنیا و آخرت نیکی نه بینند ، هزارها عاقبت چنین اشخاص را دیده و شنیده ایم .

(گیرم از خالق نهان کردی آن امر شلیع)

(کی توان کرد ز خالق که بصیراست و سمیع)

(جنت و ناری که آن موعود تست)

(گر بدانی جمله گی مشهود تست)

(آنچه فردا از کم و بیش بود)

(بیش و کم امروز در پیش بود)

(آینه با تست دایم رو برو)

(عیب تو با تو نماید مو بمو)

- (قول و فعلت نیک باید ایسر)
 (جمله اخلاق تو باشد سر بسر)
 (راحت و رنجی که در اقبال تست)
 (جمله از اقوال و از افعال تست)
 (چون شود خلقت بمخلوق حق یکی)

(خوش مراد خویش یا بی پیشگی)

گفتم :- فرمایش شما تماما صحیح و متین است و خالی از غرض ، ولی با همه این مراتب نباید نا امید و مأیوس شد ، عیب کار و پس افتادن ما در سر همین کلمه میشومه بتوجه و بمن چه است ، اصحاب غیرت و حمیت نباید این سخن را بزبان آرند (افضل الاعمال کلمه حق عند جائز) کلمه حق را باید گفتن و از خدا مکافات او را خواستن .

(تو نیکوئی کن و در دجله انداز)

(که ایزد در بیابانت دهد باز)

(گرت چونوح بی صبر هست در غم طوفان)

(بلا بگردد و کام هزار ساله برآید)

(یا ایها الذین آمنوا اصبر و صابروا و رابطوا و اتقوا الله لعلکم تفلحون)

من امید قوی دارم که در عهد این پادشاه آیه عدل را بخوانم و باب ترقی را بروی مات باز بینم .

لذا این بنده بمقیده خود عمل مینمایم ، ملاحظه منافع شخصی ندارم ، این تحریرات بی ریب از مثل بنده بیعلم مایه شهرت نام نخواهد گردید ، و چنان منظوری هم نداشته و ندارم سخنان خالی از غرض که مبرا از اهراق و مبالغه است میگویم ، و از کسی غیر از خالق و همه و توس ندارم ، و اگر چنانچه از مخلوق صدمه وارد آید سبب افتخارست نه انکسار ، زیرا در راه اسلامیت و انسانیت و حب وطن آنچه پیش آید خوش آید

ترك مال و ترك جان و ترك سر * در ره معشوق اول منزل است

و این سخن را باواز بلند عرض میکنم :-

هرکس بنده را شناخته میداند ، و برای کسانی که نمی‌شناسند معرفی خود را مینمایم : نگارنده از طبقهٔ عوام محض و محض عوام يك تن پیسواد از ابنای وطن است ، تحصیل نکرده ، مدرسه نرفته ، دود چراغ نخورده ، گوشمال استاد ندیده ، و از سرچشمهٔ حلاوت بخشای علم چاشنی نه چشیده ، در مباحثهٔ بکر و خالد نبوده ، نه بزید زده ، و نه از عمرو کتک خورده . دین و آئین را هم از نگارشات این کتاب استنباط توانند نمود ، چه بزرگان گفته اند . (الکلام صفاً للمتکلم) .

پس از پرستش یزدان ، همانا بقانون دین مبین اسلام شیوهٔ ام پرستش وطن و حب اوست ، در تولا و تبرای او ثابت قدم ، با دشمن او دشمن ، و با دوست وی دوست ، نه با کسی غرضی دارم ، و نه با احدی مرضی . بصدق قولم خدا گواه است * چه بآکم از رد خلق و تصدیق (

(عاشق یارم مرا با کفر و با ایمان چه کار)

(مفلس عورم مرا با شهنه و سلطان چه کار)

(قبله و محراب من ابروی دلدار است و بس)

(ایندل شوریده را با آن چه و با این چه کار)

(در هر صورت هر آنچه هستم هستم)

(من دانم و دوست آنچه هستم هستم)

استدعا از قارئین محترم آنکه به نگارنده و بی‌ربطی تحریرات این بنده

تنگریسته ، صورت بین نباشند ، بصدق سخن نظر کرده ، بمعنی پی برند

کلیه (انظر الی ما قال و لا تنظر الی من قال) از دست ندهند .

(شرف قائل و خساست او * نکنند در کلام هیچ اثر)

(توسخن رانگر که حالش چیست * برگذارندهٔ سخن منگر)

اگر در سخن مبالغه یا کذب یا بند، مستحق طعن و لعن شمرند،
اگر چنانچه صدق و سادگی او را اقرار فرمایند، آنچه انصاف هموطنانست
در حق همان را امیدوارم.

(مگر صاحب‌دلی روزی بر حجت)

(کند در حق این مسکین دعا)

**

*

❦ باز کو از نجد و از یاران نجد ❦

در خاتمه جلد اول این سیاحتنامه بنا بقول يك از دانشمندان وطن
مقاله بعنوان (بولنيك ايران چيست ؟ كشتي دولت بكجا ميرود ؟ و خيالات
دو همسايه كه عبارت از پلنيك صحرا و نهنگ دريا باشند چه چيز است ؟ و
اصل و لب پولنيك ايران در چه نقطه است) به تفصيل نگارش يافته .
اكنون لازم آمد كه جبهه توضيح مفصل تغيير خيالات ايشان را كه
در پي اواخر زمان صورت يافته شمه در خاتمه اين جلد شرح داده شود .
چنانكه ذكر شده ، مشرقه هندوستان بين اين دو دولت صاحب
اقتدار چه بلاها بسر جهانيان عموماً و ايران و ايرانيان خصوصاً آورده ،
ايهمه قتل و فارت ، و جنگ و آشوب و فتنه كه در اين دوره حادث گشته
ار حمله هندوستان و يا باهم دفاع از آن بوده است .
چنانكه سابقاً انگليسان بمصر آمده ، و ناپليون ايشان را بيرون كرد ،
و اكنون مجدد تسلط يافته اند براي گشادن دروازه هندوستان بوده و يا
سد آن . محاربه سواستاپول ، و جنگ قفقازيه ، و چند بار خساره بدولت
عثماني هيچ سبب ديگر نداشت مگر حمله و يا دفاع هندوستان .
بموجب وصيت بطركبير كه بروسها نموده ، بهر وجه من الوجوه باشد
حتماً هندوستان را مسخر بايد نمود ، و اين خيالي است كه هرگز از سر
روسها بدر نخواهد رفت ، ولو عالم زير و بالا شود .
از طرف ديگر ملت انگليس بر فرد فرد خود فرض عين داشته
كه از هيچگونه جانفشاني در طريق ابقاي هند كه شرف و سيادت انگليسان

را در عالم باعث شده مضایقه نمایند و در حفظ هندوستان بکوشند و هماره نقشه بطرکبیر را در یورش بجانب هند معلوم نموده در ابطال آن بخروشند و سامان و طریق عبور و مرور اورا هماره متذکر بوده باشند . این مسئله را هرکس خوانده و یا شلیده موضوع آن را نیکو میداند .

البته درین اواخر الکسندر امپراطور روس نقشه بطرکبیر را در حال خود گذاشته ، نقشه و طرح جدیدی کشیده که از بیراهه یورش بهند برد ، اگرچه این راه غیر معمولی و صعب‌المرور و متوقف بمخارج گزاف بود ، لیکن در تحمل این زحمت و مصارف امپراطور را دو منفعت ماحوظ و منظور آمد ؛ یکی این ممالك وسیع و صحرائی بی پایان (سیبریا) آباد و محل سکنی گردد و دیگری از این راه پی به مقصود برد ، و این نقشه را کشیده امر بساختن راه آهن (سیبریا) نمود . چون در این اقدام ثروت بسیار بزرگی لازم بود با فرانسه عقد اتفاق بست ، و وجوه کلیه از فرانسه استقراض نمود و صرف ساختن راه آهن سیبریا کرد ، راه آهن که به نصف رسید ، انگلیس‌ها که بدو آگاز می‌کردند تدارک این مبلغ گزاف بروسها میسر شود و از عهده چنین کار بزرگ برآیند . بخود آمده ، وقتی معلوم کردند که آنچه را محال بنداشته بودند قریب با تمام و انجام است ، و اینها غفلت داشته اند ، لذا فوراً در صدد تمهید برآمده که در اروپا جنگ بزرگی بایک جنگ عمومی برپا نمایند و ضمناً روس را از این تشبث باز داشته و اقدامات او را نا تمام گذارند ،

اولین اسباب اختلال ارامنه را قرار دادند ، و آن سبک مغزان را بدولت متبوعه خود که عثمانی باشد شورانیدند ، روسها مطلب را دریافته اعتنا نمودند ، چندین هزار نفوس ارامنه مفتاً مفت قربان تمهید پاتیکانه انگلیس گردید .

ازین اقدام چون مقصود حاصل نشده کار از پیش نرفت ، یونان

را تحريك كرده ، جنگ ترك و گريك را برپا كردند . باز روسها ملتفت نكته شده اعتنا نكرده در راه خويشاوندی يونان را نصيحت كردند ، و بتدابير صائبه قطع محاربه را نمودند .

باز مرام انگليس حاصل نگردیده مسئله كريد را پيش كشيد ، از آنها انگليسيا به آرزو موفق نگشتند ، اگرچه در مسئله كريد بيك درجه موفقيت برای آنها حاصل شد ، چه انگليس از دير بار از جزيره كريد دل نگرا ف بود ، كه مبدا بدست روسها افتد ، چنانچه چند سال پيش انتشار يافت كه دولت عثمانی كريد را بواسطه شاكرا پانا سفير بطرزبورغ بروسها در مقابل صد مايون منات و يا يك ولايت قفقازيه مبادله كرده و يا ميكند ، پس از تحقيق انگليس ها قدم سعی پيش نهاده ، با هر وسيله و تدبير بود معامله را بهم زدند ، چون روسها را در بحر سفيد پناهگاهی برای آرامش كشتی و انبار زغال لازم بود ، كه دسترس بدریای هند و بحر اصرر ژاپون باشد ، در هنگام ضرورت بحر باطریق به مقصد او دور بود ، اين شد كه كريد را از خريطة عثمانی موضوع كرده خواست بادره خود شامل نمايد .

پس از مابوسی از تدابير خود كه دولت انگليس را حاصل آمد ، چاره برای او نماند ، مگر اينكه دست توسل بدامان (ميگادو) امپراطور ژاپون فراز كرده خواهش اتفاق نمود ، و عهد نامه بست كه دفع روسها را از راه مانچورى و (بت) بسمت هندوستان بدستيارى او بنمايد ، اگر چنانچه دولت ژاپون را سد متين هندوستان قرار دهد ، در اين صورت روسها باز خواهند گرديد ، به نقشه بطركبير در حمله بر هندوستان .

مقصد اصلی اينست كه رجال دولت ايران را لازم گردیده كه از امروز اين نكته اهم را از مد نظر دور نفرمايند ، البته هستند كسانيكه در حل اين مسئله صاحب فكر سليم اند ، اما گمان نميرود شخص رئيس اول

زجال دولت خود را محتاج بقول و فکر دیگران داند و از کسی سخن صدق و راهمائی بشنود، که نفع شخصی او در آن نباشد ولو دولت او را بسیار مفید گردد.

(من چه گویم در همه ده زنده کو * سوی آب زندگی پوینده کو)

ما میخواهیم فقط شرح دهیم ~~که~~ مسئله هند ختم یعنی معشوقیت هندوستان و رقابت این دو عاشق بیقرار چه بلاها بسر جهانیان می آورد. با اینکه در ایران يك فرسخ راه نیست، يك باب دارالعلم نیست، تجارت خانه صحیح از روی فن نیست، يك فابريك نیست، قانون نیست، هیچ نیست، نیست، نیست.

معذالك باید دید شوری که مسئله هندوستان بجهان انداخته و می اندازد تا حال ایران چه کرده است؟

آمدن سر جان ملکم ایران جهة هند بود، که با سحنان شیرین و مواعید دروغین کار ایران را صد سال عقب انداخت، حمله محمره و رفتن هرات، و داع گفتن بلوچستان، مسقط، تمام برعمان و سیستان هم در سر مسئله هندوستان بوده و هست.

حالا غرض از تفصیل تا يك درجه معلوم گردید که در آخر باز طرح اول یعنی نقشه پطر که از خاک پاك ماست روسها در نظر خواهند گرفت. مقصود اینست که از روی پاتيك برای آینده ما این مسئله خیلی لارم به تشریح و بحث است، افسوس کسی درین فکر نیست و اگر احیانا در دل بعضی هم خطور کند و بموقع بحث و مذاکره گذارند، در فکر چاره نمیباشند، و ابدآ تفکر دراین معنی نمیکند، که علاج واقعه را پیش از وقوع کرده باشند اگرچه این فقره در زبان بزرگ و کوچک جاری است، ولی هیچکس از ما علاج واقعه را پیش از وقوع نکرده، و پس از وقوع هم کار از کار گذشته، و علاجش متعسر بلکه محال خواهد بود.

بدیهی است علاج این نوع امور مهمه عسیر در يك دولت بنحیال و افكار يك نفر دو قدر صورت انجام نپذیرد ، در امور عهده دولتی و سیاستی مجلس شورای بزرگ با قانون درست صحیح باید ، که فعلاً او را نداریم ، و اگر مجلس قرار دهند همین ها که دم از تمدن میزنند و از مدنیت سخن میگویند ، یعنی همین حریفان دوست نما مانع شوند ، چنانکه يك از موثقین مینویسد :—

بچاره میرزا تقی خان امیر نظام را دائماً محرم راز و هوا خواه بودم ، خصوصاً روزهای اضطرار و پریشانی ، دستخط های هایونی را که غالباً اعتبار انگیز بود بمن نشان میداد ، و زیارت میکردم ، و میگفتم اگر صديك اینها صدق باشد جای هیچ اندیشه نیست که شما دارید. گفت :—
راست میگویی ولی حرف اینجاست که ذات اقدس هایون شاهنشاهی جز يك تن که پیش نیست ، هر قدر لطف و مرحمت درباره چاکرش فرماید در مقابل این همه رخنه گران و درد مندان و حسودان باز سپر خواهند انداخت ، لابد بجهت آسودگی ذات اقدس خود مرا قربان خواهند فرمود ، گفتم :—

چرا علاج مخربین را پیش از وقت نکردی ، گفت :—
بجایم ندادند که ملت را مستعد قبول بعضی اصلاحات نمایم و الا من اراده قائم نمودن (کانسیتیوشن) داشتم ، مانع بزرگ روسها بودند ، انگلیسها (آف زمان) کمال همراهی را ظاهر داشته در باطن وعده میدادند ، و چنان می نمودند که منتظر موقع اند ، این ممانعت خارجی برای تاریکی خاك يك وطن مأموید موانع داخلی شده آنچه نباید بشود شد ، نتیجه تدابیر این دو رقیب آن گردید که چند نوکر شجاع بهادر دولت گفتند اگر مجلس شورای تشکیل یابد با خنجر شکم خود را پاره میکنیم ، امربه که پادشاه و ولی نعمت ما و استقلال او کسر وارد بیاورد او را غیرت

ما قبول نمیکند که بگذاریم اجرا شود ، این گونه دشمنی صریح را محض
فرض در نظر ولینعمت خود دوستی بخیر دادند .

پس ازین تفصیلات و تمثیلات مع التأسف تصدیق میکنیم سخنان
یگانه گوهر دانش پرنس ماکم خان را که هیچ دولت مثل دولت ایران در
خطر نیست ، و با وصف این اولیای دولت بنوعی آسوده نشسته و در
امور دیوان چنان به تقن مشغول جمع آوری اسباب و تجمعات عمارت و
پارک هستند که هرکس از خارج حالت آنها را ملاحظه کند ، خیال خواهد
کرد که ایشان در ندرات مهانان معزز و محترم هستند که بهروسی شان
دعوت کرده اند .

مورخین ایران يك وقت تأسف و گریه خواهند کرد که وزاری
این ملك درمیان چنین خطرات بزرگ در حالت نزاع چرا ملت ایران را
تنظیم و به ترکیب دولت شروع نکردند ، و تکمیل وزارت را موقوف بقید
ایام بار باری و مزخرفات میداستند .

هزار حیف - و صد هزار افسوس هر قدر بگویم نخواهم توانست
که اولیای خود رأی دولت را بر عظمت خطرات ایران ملتفت سازم ، گیرم
در این حالت بی نظمی و بی قانونی خطرات خارجه چند زمان هم مهلت
بایشان دهد .

ولی از بلیه داخله هیچ وزیر ایمن نباید باشد ، که او را بدترین
عقوبت دست جلاد می سپارند ، و یا با رذالت و زشتی تمام معزول مینمایند .
چنانکه انابك اعظم میرزا تقی خان امیر نظام غسل توبه در حمام
کاشان کرد که دیگر در دولت و مملکت بیقانون و نظام وزارت و صدارت
نکند ، و کذا در یاد آوری حال حاجی میرزا آقایی کسی نیست که بحر
خزر را یاد آورد و باو لعنت نکند ، و داغ هرات که بسینه کشید برای
یادگاری نام میرزا آقا خان نوری تا قیامت کافی است ، همه اینها از عدم

مجلس شوری و پارلمنت است که فلان وزیر نطق میفرماید ، که اگر مجلس تشکیل شود شکم اعضای شوری را باره کند .

پس از این بیانات میگویم زهی خیال باطل ، و افکار جاهل ، دیگر نتوان شرح و بسط در خیر و شر این گونه خیالات دور از عقل و انصاف داد ، و این را با کمال عجز و انکسار عرض نموده سخن را خاتمه میدهد :—

چاکران صادق پادشاه باید درین دور زمان آزادی را پیش نهاد خاطر خود ساخته ، و فرصت را غنیمت دانسته ابدان فوت وقت به باطل نکنند ، و همه تن در فکر بهبودی و مداوای وطن بیمار و مریض خود بوده ، در علاجش بکوشند ، و جنبش فرزانه مردانه نمایند ، شاید بدستگیری سعی و غیرت وزرای وطن دوست و پادشاه پرست این مرض مزمن وطن و ملت شفا پذیرد ، و بالله التوفیق و علیه التکلان گفته آنچه لازمه سعی و غیرت است بعمل آرند . و حق بگویند و حق بشنوند که عاقبت کلام حق اثر خود را می بخشد

- (اکنون که بدست اختیار است)
- (هنگام تمیز و فکر کار است)
- (با شاهد علم و حلم بنشین)
- (دامن زشتاب جهل بر چین)
- (ای صاحب عقل چشم عبرت بگشا)
- (ای صاحب هوش قدر این نسخه بدان)
- (ای آنکه ترا دیده عبرت بین است)
- (بر حال دل گم شدگان نوحه بخوان)

خندنامه يك از ادبا كه درخور اين مقال بود

(درين مقام مناسب ديده نقل از)

(جبل المتين نمود)

دَلایر آمدی سعدیا در سخن * جو نیفت بدستست فتی بکن
بگو آنچه دانی که حق گفته به * سخن همچو دراست و در سفته به
ژبان را به بند و بحکمت بشوی * طمع بگسل و هرچه خواهی بگوی
اگر دشمنان معارف کمین * چه دزدان کنند از یسار و بمین
چه پوئی ره راستی نالین * نبرد تارت ز جسد المیتین
شدیم که فرمادی دادگر * قبا داشتی هر دو رو آستر
یکی گفتش ای خسرو نیک روز * ز دیبای چینی قبائی بدوز
بگمت ایقدر ستر آسایش است * وزین بگذری زیب و آرایش است
نه از بهر آن می ستانم خراج * که زینت دهم برخود این تخت و تاج
اگر چون زنان حله بر تن کنم * بمردی چسان دفع دشمن کنم
مرا اگر چه صدگونه آزو هواست * ولیکن خواجه نه تنها مراست
خواجه هلا سهم لشکر بود * نه از بهر آذین و زیور بود
سپاهی که خوشدل نباشد زشاه * ندارد حدود ولایت نگاه
چه دشمن خر روستائی برد * ملک باج ده يك جرامی برد
مخالف خرش برد و سلطان خراج * چه اقبال ماند از آن تخت و تاج
مروت نباشد بر افتاده زور * برد مرغکی دانه از پیش مور
رعیت درخت است اگر پروری * بکام دل ابدون نمر بر خوری

به پیرحمیش بیرخ و بن بر مکن * که بالله زنی تیشه بر خویشتن
 کسان بر خورند از جوانی و بخت * که بر زیر دستان نگیرند سخت
 شنیدی ز فرمان ده دادگر * نوپندی که باید بوشتر بزر
 بیان کرد معنی باج و خراج * تکالیف هر صاحب تحت و ناج
 که باج از پی ساز لشکر بود * که لشکر نگهبان کشور بود
 (کنون اندکی بشنو از حال ما)

(ز زشتی اقوال و افعال ما)

ز بعد اناک امیر کبیر * که حقش بقبی شود دستگیر
 بدی دخل ایران ز خرجش زیاد * پیاور ر تاریخ حالش پیاد
 چه شاه شهید از گزند عدو * شدی سوی جنت بچهر نکو
 به پنجاه سال آنچه شد جمع مال * سه پنجش ربودند زندان حال
 ندانم کجا رفت آن گنج ها * که شد جمع با آن همه رنج ها
 همان به که گویم خزانه بود * وگر بود دزدش چسان در ربود
 نگشتند قلع بدین کار باز * و ساس روان شد بدر بار باز
 هوا به بتان فرزدگی نژاد * دگر بار شان در بسر اوقاد
 بوضعیکه خو کرده ما را مزاج * بجز کامیابی نباشد علاج
 بفکر آمدنی چه جاره کنند * چسان خرج ره را اداره کنند
 (ولی قصد شان بود امر دگر)

(که در محو دولت کنندی هنر)

وزیری که در محو دولت بسی * تعب ها کشد در ره ناکسی
 که دشمن بدین و بآئین ماست * بظاهر محب شاهان ماست
 بیاراست مجلس ز خاصان خویش * سخن را بد با جمله یاران خویش
 پی مصلحت مجلس آراستند * نشستند و گفتمند و برخاستند
 شد این رأی باید یشه عرض کرد * ز همسایگان بیای قرض کرد

وگر رهن خواهند بخشیم زود * عوض دخل گرك باصل و بسود
 شه روس با شاه ایران زمین * دم از دوسق میزند بالیقین
 ازو آنچه خواهیم سازد عطا * کند حق دبرینه ما ادا
 یکی گفت ملت نگردد خروش * دگر گفت کو خلق را چشم و گوش
 یکی گفت این راه صعب است و پیچ * دگر گفت عاشق نترسد ز هیچ
 (خلاصه بعنوان سیر فرنگ)

(بشد ملت و ملک در زیوننگ)

بجستند دبرینه دلال را * کشیدند در دام جلال را
 رضا شد خدا خاک برداشش * به بیع وطن تف برآف بینشش
 دنی زاده آمد سفیر عجم * سیه خاک شد بر سر بر عجم
 ز بداصل هرگز مدارید امید * بشه پیش ازین خدمت آرد پدید
 بدادند در بیع قطعی بروس * همه ملک ایران و جمله نفوس
 چه این شرط منحوس گشتی قبول * وز آن پس سخن آمدی روی پول
 فزون گشت رشوت زمقدار قرض * که بد حق خدمت بروسیه فرض
 بایران آنچه می خواستند * نمودند و ماتم بیاراستند
 خدا بشکند دست شایرا که چون * نمودند ما را اسیر زیون
 خدایش بر اندازد از اقتدار * هر آنکو سبب شد بدین ننگ و عار
 بهر حال بانگ و با عار چند * نمودند ما را بزنجیر و بند
 گرفتند چون مشت پولی به ننگ * به یغای او جایی کردند ننگ
 دو نلش بتاراج آن رهنان * شدو گشت تقسیم اندر میان
 (باسم سفر رفت ثلث دگر)

(برفتند چوانکه خاکم بسر)

رسیدند آنجا که مطلوب بود * بر از دلربایان محبوب بود
 ز دست همه دل ربودند و بس * چه دل شد شدی دین و دینار پس

نمودند اشراف آن قدر تنگ * که ارذال افرنج گشتند دنگ
 وطن را فرو ریختند آبرو بی * گذشتند یکسر ز نام نکوی
 فکندند ما را بچنگ پانگ * نمر زین سیاحت نشد غیر تنگ
 همه کار شان راحت جان و تن * نیاورد کس یاد حال وطن
 ز توب و تنگ و ز نظم و نظام * نه ز آذوقه فی از مهمات نام
 بوضع مکاتب یکی از رجال * نکردی توجه نبردی سؤال
 از آن مفت خواران بی آبرو * نکرد از تجارت یکی گفتگو
 همه کار شان بود لهو و لعب * شب و روز امدر نشاط و طرب
 (خبر بیشتر زین تو خواهی اگر)

(باخیار (فیکارو) فرما نظر)

الا ای شهنشاہ فرخ نژاد * پیاور ز تاریخ پیشین بیاد
 چه قرض آوری ملک آباد ساز * حدودش نگه دار و لشکر نواز
 نرسد کسی شه چرا قرض کرد * چه داند زمان قرض را فرض کرد
 ناله کس از این که مدیون شدیم * و یا در سر سود مضبوط شدیم
 ولی خرج او را همه بنگرند * بهرج و بهرجش زبانت بفرمند
 (اگر قرض در خرج بجا شود)

(فغان از نری تا ثریا شود)

ز مات ستان و بمات بده * نه در جیب بیگانگان بنه
 رعیت هر نکته آگاه هست * بهر خرج و هر دخل هم راه هست
 اگر قرض ملیار ملیان بود * ادایش بدانش پس آسان بود
 کجا بر ملک قرض کردن رواست * نداند اگر دخل او از کجاست
 شریکند شاه و رعیت بهم * بنفع و ضرر یکسر از پیش و کم
 و بکنیمت ابراف خدا داد گر * ابر ملک بیگانگان یک نظر
 فرما و باب عدالت گشا * رعیت نواز و ترحم نما

از اول چراغ معارف فروز * تن چهل راپای تا سر بسوز
 عمان را رهاکن ز فکر و قلم * تمدن ازین در جهان شدن علم
 رعیت به مهر و عدالت نواز * مساوات را در جهان پیشه ساز
 همه کار دولت بقانون سپار * ز قانون بود مملکت پایدار
 بقانون اگر تو بگیری خراج * همه کار دولت بگیرد رواج
 بقانون اگر آب یاری شود * بسنگ اندرون کشت کاری شود
 دو صد دانه روید ز هر سنبلی * زشوره زمین سر بر آرد گلی
 بعد از شوی همچو نوشیروان * ز شوکت اگر بگذاری از کیان
 چه قانون نداری نداری تو هیچ * ببالزی ابر اهل معنی مبیح
 (بقانون بگردون بسایند سر)

(شهایکه دارد تاج و کمر)

شهاگر ترا خواهش شوکت است * بدل میل آسایش مات است
 رعایای خود را تو فرزند خوان * حقوق رعیت مساوی بدان
 چنین گردی از نیک بختی تراست * تو جسمی رعیت ترا دست و پا است
 تن و عضو چون هر دوشداستوار * نه بهراسد از خصم در گیر و دار
 از این سان که ما را بود پیش کار * بدشمن شود ملک و مات دچار
 کنون در زمانه ز نوع بشر * نمانده کس از ما سیه روز تر
 نظر کن ابر حال همسایگان * همه خوش دل و خرم و شادمان
 (نشینند با هم فقیر و امیر)

(رعیت نوازند شاه و وزیر)

تو نیز ابلک خلق را شاد دار * ز بند عم از عدل آزاد دار
 سر خود ببالین غفلت منه * زمام عدالت تو از کف مده
 فرومایگان را ز خود دور کن * بنور خرد دیده پر نور کن
 که این دیوزادان کج اعتقاد * یکی راست رو نیست فریاد و داد

دهی چو ب مردم هنرمند کار * رعیت بحکم تو گیرد قرار
چه خوش گفت فردوسی پاک بن * که رحمت بجانش ز جاف آفرین
(ز بدکیش چشم بهی داشتن)

(بود خاک در دیده انباشتن)

شها هر حق آخر ا تصاف ده * بدین کیج روان یک ره صاف ده
ز کردار این فرقه بر بری * ندانم ز دولت چسان بر بری
چه گویم که ناگفتم بهتر است * که بس گوشها در پس این درواست
همه کار گردد بگیتی تباه * از آن روز باید کشید آه آه
رسد ساعتی بعد غفلت ترا * که ندهد یکی لمحہ مهلت ترا
چه اینجا رسیدم رسیدم زدر * مهین دوستی طاری یا خضر
بگفت از نصیحت که ای دردمند * چرا می نویسی تو دستور و پند
تو خود را بکفتار ضایع مکن * برستی وطن گر چه ضایع مکن
ز حب وطن میزنی گر نودم * بکفر به تبعیدت آید رقم
نوشتند و گفتند بس چون تو پند * نیامد یکی زین همه سیود پند
گهی حبس و گه طردگشت از وطن * مکافات دیدی هزاران به تن
برو صبر کن تا حبات دادگر * دهد کار را پاکه رگه دگر
کز آن رنگ حق آشکارا شود * هر آن کو گنه کار رسوا شود
سخن را درین نکته دادم ختام * تو گر کار بندی شوی نیک نام
اسباب فرصت جوان ، مسئله حجت و بهانه خواهان ، در علیه
امین السطان ، و شمردن سیئات اعمال و سوء افعال او را در مأموریت
می و یک ساله صدارت در اوراق منتشره طهران ، و یگان یگان النجاء
کردن بمراجعه ملوکانه بادشاه رؤف مهربان ، پریشان شدن حال درباریان و
سوء خانمه کار ایشان .

(تا پریشان نشود کار سامان نرسد)

﴿ مجلی از مفصل ﴾

جلد دوم سیاحت نامه جوان نامراد جوهر غیرت و چکیده وطن خواهی (ابراهیم بیگ) با خاتمه روزگار زندگی او بانجام رسید ، با کمال تأسف در مرآت تصور خود مشاهده مینمایم که دشمنان این نامه « که در نخستین درجه بیطرفانه و خالی از هر گونه غرض و مرض نگارش یافته » پیش از محبان و هواداران او خواهد بود . چنانکه در جلد نخستین از اعمال و افعال هر طبقه و صنف بنویس ذکر شده بود ، در این جلد نیز شمه از حال وزراء - سفراء - کارپردازان - ملانمایان - شعرا - سادات - طیب - منجم - داروغه - تجار - بنکدار - انبار دار - مرثیه خوان - درویش - رمال - تریاک - لوطی - بابی - وغیره بطور کنایه و یا صراحه نگارش یافته .

لذا مسلم است بطبع آقایی که اندک باغراض شخصی مبلا میباشند ، و هیچ سخن حق را تسامع نمینمایند گران خواهد آمد ، و بمحض شنیدن نام کتاب نا دیده و ناخوانده در علیه مؤلف او بر خواهند خاست ، و نا سزائی چند خواهند گفت .

ازین است که آنچه در مقدمه جلد اول نگاشته در اینجا تکرار نموده از درگاه قادر منان برای ایشان خیر و صلاح را مسئلت مینمایم ، و در خواستی از حضور ایشان نداریم مگر اندک تأمل در مندرجات کتاب ، و ذره اصف ، چنانچه سر موتی در آنچه نوشته شده افترا و دروغ و مبالفه مشاهده نمایند ، هر اشتعلی که در باره نگارنده روا

دیده بگویند ، بر ایشان حلال مینمایم .

همه گفتگوهای معایب ، واثبات نواقص از يك چیز نشأت نموده . که آن عبارت است از عدم قانون مساوات که الحق منبع جمیع عیوبات میباشد . عدم قانون و فقدان اصول مساوات ، عدم دانش و آگاهی ، سد طریق معارف ، و عدم موجودگی مکاتب ، منتظم و محو آزادی افکار و اقلام را دعوت مینماید ، با آنکه باید پنجاه سال قبل ملت ما قدم در شاهراه ترقی گذارده باشد ، و از اکثر مال کسب تفوق و برتری نموده استبداد و افکار متجاوزانه وکلای امور ملت را در وحشت سرای ظلمانی جهل محبوس داشته و نمیگذارد احدی بر وضع خود و از احوال عالم آگاهی حاصل نماید ،

پس از آنکه اختر سعد ملت از مشرق امید دمید . و ذات اقدس اعلی حضرت ظل الهی ارواحنا فداء زینت بخش تخت و گاه شش هزار ساله شد و در صدد ترقی ملت برآمد ، با همه موانع که از سوء افکار در باریان خاین تولید یافت ، حسن نیت اعلی حضرت شهریارى اثر خود را بخشیده ، تا يك درجه حس ها بیدار گردید . و در ملت يك آرزوی ترقی بروز نمود ، که در همدان نشسته با چشم حس کوچهای پاریس را دیده و در کشمش قزوین چشم داشت تجارت انگلیس را دارند ، و از محکمه ملا غلامعلی مراغه اوضاع عدالتخانه ژاپون را متوقعند ، و از سرباز مازندرانى نظم لشکر آلمانی آرزو میکنند و ، و ، و ، و .

این است که هزارها از غیرتمندان وطن مانند ابن جوان غیور یعنی (ابراهیم بیک) شهید آرزوی ترقی وطن گردیده ، و آنان هم که رشته حیات شان نگسسته ، با دل فکار و تن رنجور و خاطر پریشان زبان حال شان مترنم به این مقالست :—

(کین قافله تا بحشر لنگ است)

چه ماع را موحود و مقتضی را مقفود می بینند ، چه میدانند
 تعالی و ترقی جمیع مال در سایه علم و دانش است ، دستگاه تعلیم و تعلم
 را باید آراسته از جانب دولت حقه تشیید مبانی آن در نخستین
 درجه سنی و مواظبت شود ، نور علم است که وحشی ترین اهالی کره
 ارض را دارایی همه گونه عزت و اعتبار نموده ، ما ایرانیان با آنکه
 چندین هزار سال قبل که نام مدنیت را اقوام اروپا بگوشم نشنیده بودند
 دارای مدنیت کامله فوق العاده بوده ایم؛ افسوس که علم و معارف را از دست
 داده از نحوست جهل ناعمان بوحشت علم شده . و فرموده مؤیدالاسلام
 (نیم وحشی در زبان انجمن شد نام ما)

چگونه مدقوق نشده غصه مرگ نشویم ، باوجود آنکه فرزندان
 دانا ترین اقوام و جنس بشر بوده ایم ؛ چرا باید در این درجه تدنیات
 ناموس شکنانه دچار شویم ؟ در این خصوص قصور برکه و در کجا میباشد ؟
 اگر با محاکمه وجدانی انصاف داده شود ، بجمیع این صنوف که اسناد
 قصور داده مورد ملامت داشته ایم همگی معافند ، زیرا نه ما میتوانیم
 بگردن آنان از روی حقانی قصوری ثابت کنیم ، و نه ایشان قبول
 تقصیر خواهند کرد ، سبب همه این بد بختیها بلکه قاتل جوان ناکام غیور
 (ابراهیم بیگ) معلوم است ، بشرط آنکه از در انصاف در آئیم ، که
 نخستین اوصاف حمیده انسانی است . بزرگات فرموده اند : — عابك
 بالانصاف ولو بالانلاف .

(گر ز تو انصاف آید در وجود * به ز عمری در قعود و در سجود)
 با اینکه خود میدانیم منصف در اینزمان بسیار کم یافت میشود ،
 باز هم خواستگار انصافیم

در مملکتی که قانون است ، در محکمه عدلیه اگر شخص منم حاضر
 و موجود نباشد محکمه حق دارد در غیاب مدعا علیه حکم دهد از روی

قانون، خواه برعایه وله باشد؛ ولی حکومت از طرف خود وکیل جبهه مدافعه آن شخص معین مینماید، که بتواند از راه قانون متهم را از یاسای قانون خلاص نماید، از طرف حکومت مدعی عمومی که در زبان اروپا (برکور) گویند «این کله هنوز ابران داخل شده، بلکه در عصر نوشیروان هم نبوده است، در نهایت سحتی ایستاده حد و جهد مینماید، که تقصیر متهم را ثابت کرده، جزای حبس یا طرد و یا جریمه بدهد. بسا میشود وکیل یا مدعی عمومی در سر این مسئله کار را از مذاکره بمجادله میرساند، اگر مدعی عمومی مأموریت بزرگت و مقام عالی دارد؛ وکیل قانونی ناظر پادشاه است، و وکیل قتل و یاذزد و یا خاین دولست، باوجود این مدعی عمومی حق ندارد خارج از قانون در محکمه باو قهر و یا حدت نماید

بعد از استماع شهود و دلایل محکمه یا اکثریت آرا قرار میدهد که معصوم است یا مجرم، هکذا اگر متهم بی چیز و قدرت وکیل گرفتن نداشته باشد، باز حکومت از خود حق وکیل را داده برای مدافعه مقتصر تعیین مینماید، «شاید بعضی این قول را قبول بکنند که چه طور میشود مدعی را که حکومت خود گرفته و حبس کرده بار جبهه آردادی او وکیل را حق داده مقرر نماید، بلی چنین است که عرض کردم.» این هم یکی از اسرار قانون مساوات و عدالت است که ما اهالی ایران مسبوق بدان نمیتوانیم شد، چنانچه کیفیت رنگ سرخ و سبز را بهیچ بیانی نکور مادر زاد نمیتوان فهمانید

باری - متهمی که حضور ندارد و یا فقیر است و نمیتواند خود وکیل مقرر دارد محض آنکه از روی قانون او را نجاتی حاصل نماید، حکومت وکیل از طرف او قرار داده قاضی و ناظرین باو عدل خودشان بقتوا دهند که معصوم است یا مجرم، خوب است ما هم نزد خود محاکمه تشکیل وجداب خویش را قاضی قرار داده و برای مقصرین غایب هم وکیل مدافع بر قرار داشته تا از روی انصاف محاکمه شود

❦ محاکمه وجدان ❦

وکیل وجدان - سبب این همه قیل و قال و داد و فریاد عدم قانون و فقدان اسباب تربیت از سد مکاتب وضعف معارفست . ابراف ضعیف شد از وقتی که دست قوی قلم ارباب بصیرت را شکستند ، و از روی خیالات فاسده دانشمندان را محو ، و طریق داد خواهی را سد نمودند و ، و ، و ، و

این بدبختیهائنه از خدا و نه از طبیعت ، و نه از فلک کج رفتار و نه از بی درایی ملت ، و نه کوناھی اساطین دین ، و نه از ذات اقدس شهربار است ، بلکه همه این ذلت و خواری را سبب میرزا علی اصغر خان شخص اول دربار میباشد ، که با عدم اطلاع سی سال کامل که موقع همه گونه ترقی برای ایران بود رشته امور جمهور را بکف بی کفایت خود گرفته ، قول هیچ ناصح را نپذیرفت ، عموم وکلای با درایت و کیاست را از سرکار دور ، و فرومایگان و جهال را دور خود جمع نمود ، سد آهنبین درپیش رفت معارف کشید ، ملل دیگر دارای صدها دارالعلم گردیده ، و صاحب هزاران هزار روزنامه های سیاسی آزاد و رساله های علمی و فنی و ادبی گشته . و بقوت علم دارایی ثروت های فوق العاده گشته ، و صاحب ثروتان آنان دم از مایون و ملیار میزنند ، در جمیع بسیط خاک که امررز بنور علم و هنر منور گردیده است ایران را در حالت يك نقطه سیاه بسیار ظلمانی نگاه داشت . و مردمان را از هر گونه سعادت محروم گذاشت ، که غیوران مات باید چشم به ترقیات دیگران

دیوخته ، آم سرد از دل پردرد کشیده ، با خاطر محزون ، و جگر پر خون ، و دیده گریان ، و اوطنا گویان ، سربه تیره تراب کشند ، آیا این سخنان محل انکار و مدافعه تواند بود ؟

مدعی - علی العموم ، بلی ، هست .

وکیل وجدان - بفرمائید .

مدعی - نخست همه این اساس ترقی و سعادت و اسباب پیشرفت امور دول که شما می بینید بترتیب دایره معارف ، و احداث مکاتب بسته بوجود پولست ، که در ایران حکم کیمیا را دارد ،

دوم تقویت سلطان که تا حال بوقوع نه پیوسته ، اگر وزیری بعمل نیکی اقدام نماید سبب عزل او میشود ، هیچکس عزل خود را طالب نیست و همه کس خواهان ریاست و شایق مداخل است .

وکیل وجدان :-

قبل از آنکه این پاسخ را بدهید میدانستم چه خواهید گفت ، ولی مقصود من همین بود که خودتان این عذر نا پسند غیر مقبول را بیاورید مانند مدافعات دیگر شما ، که هر کس سخن از اصلاح گوید فوراً باو جواب میدهید که اعلیحضرت شهرای مانعست ، و یا عدم وجه را بهانه ، و انکار علمای اعلام را دست آویز خود نموده ، و برخی اوقاتهم که دست جاره خود را از این سه رشته کوتاه دیدید دول همجوار را مانع قرار میدهید ،

اولاً - معاذالله از چنین تهمتی که بذات اقدس شهریار زده میشود (هذا متان عظم) هیچ عقل سلیم این مدافعه را مقبول نخواهد نمود . خصوصاً در ماده این شهریار - عدال پرور و خیره داد گسترده بادشاه معارف دولت ترقی خواهم ، یعنی اعلیحضرت اقدس مظفرالدین شاه روخا فدام ، که معارف پروری و عدالت گسری و رعیت دوستی و ترقی

جوئی این پادشاه دیندار بر همگان ، کالشمس فی وسط السماء واضح و
 هویداست ، از روز جلوس حقانی تخت موروثه ، آئی و دقیقه ازین
 نکات فکر شاهانه فارغ نبوده و نیستند ، که در ساعت اول دولت قوی
 شوکت را بپایه دول معظمه ارتقا دهند

اگر ازین بنده سؤال شود که درین صورت چرا ماجرای این
 مقصود مقدس صرف همت شاهانه را دریغ میدارند ؟ در پاسخ با کمال
 آزادی خواهم گفت :-

نمیگذارند ؛ اگر معترضی گوید چرا بدفع مانع قدام نمیفرمایند ؟
 با کمال حجاب عرض خواهم نمود :-

نمیتوانند ؛ زیرا متجاوزان و متقلبان عموم کار های دولت و
 ملك و ملت را آنچنان در تحت تصرف متقابلته خود و اعوان خویش
 آورده ، و صاحب اختیار کل شده اند ، که عزل يك نفر عزل هزار
 نفر را لازم می آرد ، و مقام و وظیفه چنین آدم را هیچ عاقل با غیرت
 قبول نتواند کرد ، چه اصلاح این مفسد بطور انفراد از قوه يك
 حکیم با خرد خارج است مگر قبول کننده در اینخیال باشد
 (دور مجنون گذشته نوبت ماست)

(هر کسی بخروزه نوبت اوست)

معنی این سخن در نزد هر کس واضح است ، زیرا اینمرض کسب
 عمومیت نموده ، چنانچه بعضی از تجار بهمین درد مبتلا میباشند ، مثلاً
 تاجری جمیع اختیارات و امور تجارتی خود را بیک مدیر و کاتب می سپارد
 و جمیع دفاتر دخل و خرج خویش را تسلیم او مینماید ، و او را بر تمامی خفایای
 امور خود واقف میسازد ، همینکه گمشته تاجر دانست که تجارت اربابش
 را رونق بجا نمانده ، و کلاه کلاهسازی است بنای انواع بد رفتاری را
 گذارده برباب خود تعرضات بخا مینماید ، و ولی نعمت خود را بانیش

زبان می آزارد ، و در غایت بیباکی از مال ارباب بر داشته بمصارف پهلوده و مخارج فوق العاده میپردازد ، تاجر بیچاره خواه مخواه متحمل مشقت های فوق العاده او گردیده ، شب و روز از درگاه قاضی الحاحات رونقی از برای تجارت خود در خواست ، و پیوسته در جستجو و فکر و خیال يك آدم درست کاری میباشد ، بعد از بدست آوردن جبهه سعادت آبی خود ، فی الفور او را جواب داده میگوید جهنم شو . حال بعینه کار دولت هم در همین مرکز قرار گرفته ، و موکل جناب شما اینطاب را خوب در یافته روز بروز بیشتر در پریشان کاری میکوشد ، همه روزه احتیاج دولت را به پول می افزاید ، و هر ساعت اسباب چینی نموده در پایتخت و اطراف آنوب برپا مینماید ، گاهی بنام گرانی و بایی و حاکم رانی وضدیت بین علما و حاکم و تجاوز همسایگان ، ازین مسئله فراغت حاصل نشده مسئله دیگر احداث مینماید .

بعبارة اخری بتازی میگوید بگیر ، بخراکش میگوید بگیریز ، در خفا و در ظاهر داد میزند های بگیریز ، همان بگیر ، در این صورت پریشانی آیا عزل او ممکن است ؟ گذشت آنوقت که نیرنگ و فریب در پرده بود ، حال شاه و گدا ، عالم و جاهل ، این نیرنگ ها را فهمیده اند ، اگر چنین نیست و بقول شما حضرت شهریارى مانع است ، پس بر وزیر صداقت پشه و درست اندیشه واجب و لازم بود ، بخاکپائی هایونى عرض نماید:- اینوضع صحیح نیست ، و ملت همه زشتیها را از من میدانند ، یا تغییر وضع را فرطان دهید ، و یا مأذون و مرخص فرمائید رفته در یکی از زوایای مقدسه بدعای ذات اقدس شهریارى اشتغال ورزم . استغفای خویش را داده ، و خود را از هرج و مرج کنار میکشید ، نه اینکه اسباب عزل چندین نفر امرای غیور شاه پرست وطن دوست درست کار باقل با سیاحت مانند حاجی میرزا حسین خان

مشیرالدوله ، و حاجی میرزا علی خان امین الدوله را جهة حفظ مقام خود فراهم نماید ، از آنچه عرض نمود گواهی بهتر نمیشود .

و اما اینکه عدم درهم و دینار را بهانه می آورید ، ابتدا از شما پذیرفته نیست ؛ فرض نمائیم امروز دولت جهة اصلاح محتاج بیست کروور پول میباشد . هویدا است موکل شما از سایه دولت و مات چند مساوی بیست کروور را خود دارا شد . که همه را بهانگ های خارجه سپرده ، از عمل ضرابخانه اقلا بیست کروور تومان منافع سهمیه او شد ؛ بلی مات در خطوط و امنای خانه خراب از زیور غیرت عاری میباشند ، آیا میتوان راه فراری برای بی پول جست که سکه دولت معروف بقران امین الساطانی؟ مات و دولت بانصد کروور متضرر شوند؟ و این پول بین دو سه نفر تقسیم شود؟ و همان اشخاص هم برای اصلاحات فریاد از بی پولی بزنند ؟

(کاش گشوده نبود چشم من و گوش من)

(کافت جان من است عقل من و هوش من)

آیا کسی میتواند منکر اینمعی بشود که موکل شما در عمل ضرابخانه و تباهی ملت و دولت حاجی محمد حسن کمپانی امین الضرب کهنه اصفهانی شرکت نداشته ؟ و منافع را بالمناصفه قسمت نموده اند؟ چندین سال عشر مالیات آذربایجان را که بزبان کمتر از يك کروور سوای گرك و راهداری تبریز ، ارومی ، خوی ، مراغه ، اردبیل ، محال خلخال ، قره داغ ، طالش ، و غیره تمام خانه های جولان ، حلاج ، قصاب ، کلاه دوز ، کفش دوز ، فلان و فلان که از جفت کفش دوهزاری صد دینار پول میگرفتند که همه جز همین مالیات بود ، کروورها از برای خود و غیره جمع نمودند ؟ اگر ایران پول ندارد پس وابستگان و متعلقان صدارت عظمی از کجا این دولت را کرد آورده اند ، که هر يك از آنان دارای ده و بیست قریه شده اند ؟ موکل شما اگر امروزه املاک ظاهره خود را بفروشد پنج و شش کروور وصول

مینماید ، با این همه بخشش های بیمنی و مصارف بیمصرف ، این ذخیرهٔ ظاهری اوست ؛ غیر از کروورها که در بانک اجانب بسود گذارده ، که بعد از مردن وی میان ورثه بر سر تقسیم جنگ اوقناد همه ظاهر خواهد گردید

با این منافعیکه از ملت و دولت برده و می برد يك دفعه بنحیالش خطوط نکرد که جهة ترقی ملت و دولت قدمی بر دارد ، و اساسی برپا نماید ؛ هم یادگار پسندیده از خود به گذارد ، و هم دولت و ملت از او بهره مند شوند

در سی سال ریاست مطلقه که مقتدر بر همه چیز بود کدام راه صعب المرور را هموار نمود ؟ کدام سنگ را از پیش پای دولت و ملت برداشت ؟ کدام بنای خیر را از مسجد و مکتب و مدرسه بنیاد نمود ؟ بجای اینکه در خور ترقی ملت بنیاد بیمار خانه و یتیم خانه نماید و ایتم و ایتام فقرای ملت را در آن دایره جمع نموده از تکدی و سفالت و مرگ های بغیر موقع رهائی دهد . صبح که از خانه سوار کالسکه شده بدربار تشریف میدبرد ، ده تومان پنیاد بچیب ریخته جهة سیر و تماشا و خود نمائی جلو فقرائیکه در رهگذر ایشان افتاده میباشد و عموم مردم را بتکدی دعوت میکند .

میرزا تقیخان اتابك (که روانش شادباد) سه سال پیش صدارت نمود تکدی را در ایران از میان برداشت ، صنایع را چه قدر ترقی داد ، و از برای رفع احتیاجات چه کوشش ها که نمود ، تسلط اجانب را بکلی از مملکت دفع داد ، اختیارات هر طبقه را محدود داشت ، چه قدر بر اهمیت عساکر ایران افزود ، وزارت مالیه و جنگ که روح مملکت و دولت است تا چه درجه اصلاح کرد .

موکل شما اقلا اگر يك بیمار خانه بنیاد کرده بود ، شما میتوانستید

در حق اومدافعه بنمائید. غیر از آنکه مالیه مملکت را محو، خزانه ملت را برباد فنا داد، قوای حربیه دولت را تحلیل برد، همه گونه خار در راه ترقی دولت و ملت پاشید، تسلط اجانب را در ایران بدوجه رسانید که اهالی در دست نوکران مأمورین اجانب که از رطایب ایران و برادران خودشانند، کلمت بین یدی الفسال شدند؟، هزار گونه امتیازات خانه بر انداز که یکی از آنها جهة محو يك دولت و ملت کافی است با کمال بی پروائی باجانب داد، جمیع بسته گانش هم از خرابکاریهای او همراهی می نمایند، گویا وطن وطن آنان نمیشد، کسی حقوق دشمن خود را راضی نمیشود تا ایندرجه پایمال شود، که اینمردم حقوق دولت متبوعه خویش را پایمال و فدای اغراض نفسانی خود می نمایند،

در سی سال کدام دو خشت را جهة ترقیات و یا حفظ ملت و صیانت رویم گذارده؟ که بتوانید بگوئید در مقابل اینهمه ظلم و ستم و بی اعتدالی این بنا را هم استوار نموده است، کدام يك از بستگان او بيك گونه عمل خیری اقدام نموده اند؟

اگر قدری خود از در انصاف در آید، و از جهل و خود فرضی بگذرد، يك کلمه پاسخ باین اعتراضات پیدانخواهد کرد، ترقیات ملل متمدنه بسبب همین نکته است که در انتخاب صدر اعظم و رئیس شوری و رئیس بلديه و حکومت يك ایالت و ولایت و رئیس يك شرکت از بانك و غیره ملاحظه علم و اطلاع و سخنیت میشود، و در ایران هیچ امر خصوصاً در صدارت و سایر عهده های دولتی این ملاحظات ابدأ در پیش نیست

بالجمله آنچه گفتیم ادله و براهین آن همه در دست است، و حاجت به گفتگو و بحث نیست، باوجود این تفصیل شما از جانب موکل خود قانوناً و کتاباً و وجداناً براسیے مدافعه سخنی باقی دارید؟ آیا باین اجوبه قانع خواهید شد یا خیر؟

بلی ، همه این تیره روز گاری و بدبختی را عدم قانون و معارف دعوت میکند ، و مانع قانون جزیک نفر رئیس دربار که موکل شما باشد در این دوره ایران کسی دیگر نبوده ، در ظرف سی سال ریاست اینمملک و مات را بحالتی انداخته که اینک خودش از ثبات و بقاء و استقلال خویش مأیوس شده ، و مانند ابوسفیان که به بنی امیه وصیت می نمود ، او نیز بمتعلقان خود توصیه مینماید ، که وقت را غنیمت بشمرند ،

غافل از آنکه باطن وطن و حقانیت این خاك پاك هزارها اینگونه خائنین خودی و بیگانه را بخاك مذلت نشانیده ، و افکار مفسدت کارانه آنان را باطل گذارده ، و بحال نداده که بجز از کشته بدروند . اگر موکل شما بتساریح رجوع نماید و احوال خائنین بدین خاك پاك را بدقت نگردد ، شاید عبرت گرفته ، از کردار های خویش ندامت حاصل نماید ،

قدمت وطن مقدس ما مؤید استقلال دائمی اوست ، گمنام نمودن این چنین دولت محترم معزز قدیمی از قدرت دول و ملل خارج بل مخالف تاریخ عالم است ، شاهد صادق آنکه ارکان مجلس شورای جمیع دول معظم ملتفت مهالك این امر خطیر و سوء نتیجه این قصد مهم هستند ، که در آمدن میان يك ملت واحده اسری سهل و آسان نیست ؛ ولی بدبختانه وکلای خود ایران ابدأ از قوای معنوی خویش خبر ندارند . علای جمیع ملل میدانند جهة تسخیر و آرام نمودن ، و پس از آن بابادی پرداختن مملکت ایران که آیا طاقت بتوانند یا نتوانند از او بهره بردارند هزاران میلیون زر نقد و چند میلیون قشوف لازم و در کار دارد ، وهم اقلأ بقدر نصف و یا ثلث اهالی ایران از مات خودشان باید باین خاك پاك نقل دهند ، و اینکار را چنگیز خون ریز کرد ؛ ولی با این تدابیر هم ایرانیان چنگیزیان را قلب در خود نمودند ، و ابدأ در ایرانیت آمان انقلابی حاصل نشد ، و دولت بخودشان انتقال نمود ، اینها همه در نقشه و

خریطة تاریخی ایران ثبت است ، طرف این اراده هرگز در شورای هیچ دولت نائل به اکثریت آراء نتواند شد .

روسیه اینك صد سالست صوبه قفقاز را با آنكه در او مسلمان و عیسوی مخلوطند گرفته ، و سالی چندین میلیون از خزانه پترزبورغ به قفقاز فرستاده مصرف آنجا می نمود ، تا آنكه معدنهای نفت سیاه مایه بسی و سفیدی آمده ، و از دولت معدنها گریبان دولت از مصارف فوق العاده رهایی یافت .

ملك و مات ایران ، هندوستان و هندوهای عیاش جهان كم مدرک نیست ، كه هزاران سال است به بندگی و عبودیت دیگران خوگر گردیده مانند عبود موروثه حبش و زنج تصور آزادی تا چه رسد بمولائی برای خود نمی نمایند ، چهار پنج نفر واعظ نطق مانند سید جلیل القدر آقا سید جمال الدین اصفهانی و آقا میرزا نصرالله ملك المتكلمین و آقا میرزا محمود صدرالمحدثین میتوانند مایق مانند مات ایران را كه يك جنس و يك آئیند بشور آورده ، و از وظیفه (حب الوطن من الایمان) بیافكاهانند ، تا جمیع افراد بهیئت اجتماعیه بهتر و سخت تر از مات ترنسوال جمه حفظ وطن دامن غیرت بر كمر استوار نمایند ، غلبه بر نیم مایون ترانسوالی علاوه بر جها كه انگلیس در آنرا نثار كرد ، كه نقول جراید انگلیسی نبود خانه در انگلستان كه شیون از او باند نبود و به ماتم نه اشسته بود ، با صرف يك صد و هشتاد میلیون لیرا هم اورا میسر نیامد ، استیلاء بر بیست مایون ملت واحده شجاع متدین غیور ایران كار سهل و آسانی نیست ، این دم شیراست بازی نمیتوان گرفت ، صاحب هیچ وجدان خبیث رضا و فتوی نمیدهد باقدام چنین امر خطیر بر ضرر كم منفعت حرف در باغیرت و حمیت ماندن اهالی است كه آن هم منوط بغیرت امنای دولت و علمای ملت و تبدیل و تغییر سبك منابر است

من از بیگانگان هرگز نسالم * که با من هرچه کرد آن آشنا کرد
 که حس ملت ایرانیه را کشتند و غیوت را از آنها سلب نمودند ،
 لعنة الله على القوم الظالمين .

هر دولت و ملت پرست وطن دوست را لازم است در کارهای
 مهمه ملکیه بمحکمه وجدان مراجعت ، و در حضور قاضی وجدان محاکمه
 نموده و بسنجد و به فهمد ، و آنان که مارا بخاک مذلت نشانند اسمشان را
 در تاریخ به لعنت یاد نماید ، و از هیچ چیز واهمه وهراس ننماید ، خصوصاً
 در این دوره که در سایه اعلیحضرت ظل اللهی بساط عدل گسترده ، و باب
 معارف باز و فراز است ، و تمام معایب دستگاه قبل را ذات اقدس هابونی
 از همه بهتر میدانند ، و خدمت و خیانت هر کس در حضور اقدس
 هابونی واضح و هویداست

(که خواجه خود روش بنده پروری داند)

امیدواریم این ناله ها بی اثر نماند ، و زود تر بکلی دفع سد طریق
 اصلاحات را امر فرمایند ، از ما جز یاد آوری و دعای ازدیاد عمر و
 شوکت و عظمت دولت ابد آیت بر نیآید ، و بقدر مقدور در یاد آوری
 مضایقه نه نموده ایم (لیس للانسان الاماسی)

(دامن مقصود گر آید بکف * از غم و اندوه گردهم بی طرف)
 (ورنشد از جهد کار من بکام * من در آن معذور باشم والسلام)
 این قدر هست اگر در این جور نگارشات که خیر عامه ملحوظ
 است ، بی غرضانه قلمرانی شود ، عاقبت تأثیر خود را خواهد بخشید ،
 این ترشحات از قلم هر کس ، و این سخنان از زبان هر شخص که
 میخواهد تراوس مایند ، دیر یا زود نتیجه اش بظهور می پیوندد ، اگر از
 صد کلمه يك کلمه مؤثر و کار تر آید از برای هیئت اجتماعیه هزاران
 خیر در بر دارد . چنانچه معروفست که حکیم سنائی میفرمود :-

مرا ارشاد نکرد مگر دو کلمه سخن دیوانه، چه روزیکه سلطان ابراهیم عازم تسخیر هندوستان بود، قصیده در حق او سروده میبردیم در حضور سلطان بخوانم، فضا را گذارم بر در حمامی افتاد، آوازی از کلخن بگوش رسید، گوش فرا داده دیدم دیوانه که لائی خور می نامیدند و مدام مست و خراب و همواره سخنان مستانه می سرود گفت:—

برکن قدحی بکوری چشم سلطان، تا نوشیده و از خیال این و آن برهم . ساقی پاسخ داد:—

سلطان مردیست غازی، و عزم غزای باک ندارد، لائی خور گفت:—

پس مرد حریص بی مدرک نا محمودی است، زیرا ملکی که دارد تحت انتظام نیاورده، اداره مسلمانان را به ملان ستم کار خود سر سپرده، و کار اسلام را پریشان رها نموده، هندوستان از پی گردد نمودن زر میبرد، نه رواج دین، نوبتی دیگر گفت:—

برکن قدحی بکوری چشم سنایک شاعر، ساقی گفت:—
سنائی حکیمی است فاضل وای بیی است قابل، مردی است بلند پایه، و شاعری است پر مایه. لائی خور گفت:—

اگر مرد بلند پایه بود بشغلی اقدام نمیکرد که بکار او نیاید، فردا اگر او را به معرض سؤال در آورده، و از او پرسش نمایند در دنیا بهر آخرت خود چه اندوخت؟ خواهد گفت:—

بدروغ محض و لاف و گزاف مدح سلطان ابراهیم سروده و ذخیره نموده ام، هنوز غافل است که او را هر چه آفریده اند،

چون من این سخنان بلند و اندرزه های خرد پسند و دانشمندان را از لائی خور دیوانه شنیده، لرزه بر اندام افتاده، موهای بدنم از جامه سر

برآورده متنبه شدم ، که عمر خود را به بهوده ضایع نموده ام ، از مسق
غفلت بهوش آمده ، ترك یا وه سرائی گفته ، و از مداحی بندگان به پرستش
آفریدگار جهان پرداختم ، و پس از آن از پی ارشاد خود سروده
(هر که چون کرکس بهرداری فرود آورد سر)

(همچو طوطی کی تواند طعم شکر داشتن)
(رایت همت ز ساق عرش بر باید فراشت)

(تا توان افلاك زیر سایه بر داشتن)
(تا دل عیسی مریم باشد اندر بند تو)

(کی روا باشد دل اندر بند هر خر داشتن)
(یوسف مصری نشسته با تو اندر انجم)

(زشت باشد چشم را بر نقش آذر داشتن)
(رو مدینه علم را در جوی پس در وی خرام)

(تا کی آخر خویش را چون حاقه بر در داشتن)
(چون همی دای که شهر علم را حیدر دراست)

(خوب نبود غیر حیدر میر و مهتر داشتن)

خداوند عالم بحرمت مقربان درگاه ربوبیتش دل ما را از محبت این
بزرگوار و آل طاهرین او مملو فرماید ، تا با اعتقاد پاک در حفظ و حراست
وطن و ناموس شریعت بر آیم ، هر چند مناسب نیست که این مطالب را در
خاتمه این جلد بنگاریم ، زیرا ازین قبیل حکایات بسیار است که انشاء الله در
موقع خود ذکر خواهد شد . ولی بمقاد :-

(سینه میگوید که من تنگ آمدم فریاد کن)

خود داری نتوانست بذکر این چند کلمه اکتفا مینماید ، مشروط
آنکه قارئین بوجه محترم ملیت طریق انصاف پیش گرفته ، منصفانه در
محکمه بر وجدان سبب و مسبب را سنجیده ، پس از آن در علیه وله مدعا

اصدق و یا تکذیب نمایند .

در عصر شاه شهید خزانه دولت علیه ابرائ تمام جهان را در شك و گمان انداخته و باكه همگی ابقان حاصل نموده بودند بر اینکه در دنیا اول خزینه ایست كه بدون دیون خارجی و داخلی ملو و معمور است . بعد از واقعه هایلۀ خاقان شهید ، از عدم تدبیر برخی از وکلای بی غیرت و تمیز ، برده از این كار بر افتاد ، و اسم بی مسها بودن خزینه ابران ظاهر گردید ، معلوم شد از كلمۀ خزانه حرف اولش را كه (خ) باشد بجا گذارده اند ، العهده علی الراوی

آنچه بود و نبود تا ورود وارث تاج و تخت به مركز سلطنت عظمی رندان هراتی بتأراج بردند ، « چو ترکان خواب ینها را » و در خزینۀ يك صد و هفت ساله قاجاریه يك صد و هفت اشرفی فتحعلی شاهی و یا محمد شاهی و ناصرالدین شاهی بجای نگذارده بودند ، علاوه بر آن مبالغی قروض وانمود کردند ، هر چند از چگونگی كما هو حقه آگاهی نداریم ، و بحس و گمان سخن میرانیم ، و حكم قطعی نمیتوانیم كرد ، كه در خزانه چیزی موجود بود یا نبود ،

ولی پس از مصلحه روس فرمانیکه فتحعلیشاه مغفور بنایب السالطنه مرحوم با خط جنت مكان قائمقام صادر فرموده ، خطاب بولایت عهد میفرمایند :-

« اگر آن فرزند را رسیدگی سال پیش خزانه عامره ذخیره خاطر است كه هشتاد كرور موجودی خزانه بود ، نباید مصارف لشكر كشی و غیره را هم از ظر دور بدارید »

و در اینکه در عصر خاقان شهید هم همه ساله و حمی بخزانه داخل میشد حرفی نیست ، در كم و زیادش سخن نمی رانم ، ولی با قبضیت خاقان شهید چگونه خرد نکته سنج میتواند باور نماید كه در

خزینه هیچ بود ، و از طرف دیگر خود امین السلطان و متعلقان آن از برادر و برادرزاده و خواهرزاده و عموزاده و کسان صدارت پناهی و حاجی عموی شریک سرقت های ایشان یعنی حاجی محمد حسن امین الضرب اصفهانی که با اسم و رسم همه را می شناسید ، و دارائی آنانرا تا يك درجه میدانید ، که هر يك شان اينك صاحب مليونها از نقد و جنس و املاك و جواهرات که پیش از تقدیمه يك خزانه و همه در نظراست میباشند این مبالغ هنگفت را بعد از سی سال با آن مخارج های بی معنی و اسرافهای لاطائل هنوز موجود دارند ، ولی در خزانه دوات هیچ نباشد عقل هر خردمند در کشف این معما متعجیر است

(ماحد گرسنه و خانه خالی و طعام)

(عقل باور نکند که رمضان اندیشد)

مناسب است این مثل غیر مناسب را جهة عبرت بعرض هیئت اجتماعیه برسانیم .

مشهور است قمار نازان که در يك جا گرد میآیند و مشغول قمار می شوند بعد از دو سه روز یعنی انجام کار هست و نیست عموم در کیسه کوزه مدخر گردد میگردد ، علاوه بر آن تزیینات آنان نیز از انگشتر و ساعت و غیره همه بیاد قمار رفته ، بالأخره صبحی با دیدگان خواب آلود و رنگ پژمرده با نهایت کسالت از قمار خانه خارج می شوند ، مانند دولت و هیئت اجتماعیه ما که همه چیز را باختیم ، و این کوزه داران همه را ربوده اند .

اما در قمارخانه بین قمار نازان يك قرار نیک هم هست که هر کس برده کم یا بیش مرحتاً چیزی بکسایکه باختند اکرام مینمایند ، و بخدام مانند پیش خدمت ، دربان ، غلیان فروش ، چای فروش انعام میدهند ، انصاف این گروه کج اندیش و وجدان آنان را در اینهمه برد و باخت راغب

بدان نکرد که ترجیحاً از برای تربیه و تعالیم ایتام ملت دو سه مکتب از برای غربا و مساکین و دو باب بیمار خانه درست نمایند ، و یا يك راه صعب المرور را هموار ، و یا در روی يك رود خانه پلی استوار کنند . مسجد و مدرسه مانند مرحوم خلد آشیان حاجی میرزا محمد حسین خان سپه سالار بنا نمایند ، این قدر غیرت نمودند که اقلاً دو سنگ روی هم گذارده در مقابل چشم ملت از خود يك مختصر یادگاری بپانمایند ، و با آنکه بمطبوعات و معارف ملت خدمتی کرده باشند . سهل است دیگران را نیز مانع آمدند ، و در احدی جرئت باقی نگذاشتند که دم از مطبوعات و معارف زند ،

نمیدانم این ملت خوش غیرت در تشییع جنازه اینگونه اشخاص باچه حالت حاضر خواهند شد ، و سرزنان که این نامردان ما را بخاک سپاه نشانده و یا پای گویان که بحمدالله شرشان از سر هیئت اجتماعیه دفع شد یاد داری که وقت آمدنت * همه خندان بدند تو گریان آنچنان زی که وقت رفتن تو * همه گریان شوند تو خندان مسلم است که ملت غیور ایران بخلاف مفاد این شعر شما را تشییع خواهند نمود ، و همگی شاد و خندان خواهند بود . بدا بحال شما که گریان خواهید رفت ،

مسلم است عدالت خسرو عادل ، این طبیعت شوم و وضع مذموم شما و خرابی ایران را اصلاح خواهد نمود ، آوقت هنگام تنبیه تذکره هیئت اجتماعیه خواهد رسید ، و خواهند داشت که اینکروه تا چه پایه مردمان ظالم بی انصاف بی مروتی بوده اند ، و چه قدر از عدم محبت آلت یوطن مقدس ستم وارد آوردند ، در عصریکه نور معرفت عالم را منور نموده ایرانیان را در ظلمت کده گذارده اند

مال دیگر برای هر صد خانه يك مکتب بنیاد نموده ، ما در

صد هزار خاه يك مكتب منتظم نداریم ، در تمام شهر اگر بشاوند
 بشاره هر بانصد نفر يك روز نامه ، وجود است ، ما در بیست مملو
 نفوس يك روز نامه آزاد صحیح که بتوان استفاده از آن نمود نداریم ،
 امروز در روی کره همه مخلوق صد فرسخ راه را در دوازده ساعت طی
 می نمایند ، و ما اگر دچار برف و باران و غیره نشویم باید در يك ماه طی
 نمایم ، در تمام مملکت ما که وسعتش سه برابر فرانسه است يك دودکش
 (قاریك) که دود سیاهش اسباب روشنی دیده ما باشد دیده نمی شود ، که
 باو توابع اندك افخار نمود .

(و ای بر حالم اگر کار چنین می گذرد)

که هموطنان محترم از لغزش قلم و خطای فکر مؤلف چشم پوشیده ، قلم غفور
و عیوبات او بکشند ، چه غیر از حب وطن اظهار محبت بکسی نشده ،
و جز دشمن وطن بغض هیچ کس در دل نداشته ، اگر بر ستش کرده
از وطن است ، و اگر اظهار بندگی نموده ، بعد از خدا و رسول صاعم
به مطبوع معظم خود پادشاه ایرانست ، و اگر از بعضی ذم شده فحرض
شخصی در بین نبوده و حقیقت گوئی شده است ، با اینکه بعقیده بنده
هیچ وزیر و صدر و حاکم را ملامت نتوان نمود ، در دولتی که قانون نباشد ،
دولتی که مستبد باشد ، هر کس بر سر کار آید جز این نتواند نمود که
دیگران کرده اند ، اگر ستواری رجوع شود خیالی نظائر دیده خواهد شد ،
چنانچه باندازه جمیع دارائی يك صدر اعظم را آل برهك بیک شاهر
و بیک عرب بایستی غیر مستحق بخشیده اند

لذا وزرای خودمان را ملامت نمیکنیم ، تمام خانه خرابها از عدم
قانون و ثمره استبداد است ، پس هر قدر وظیفه حاکم و محکوم معین نشده
هر کس که باشد در پی مداخل است

در آخر جلد سیم شمه از افعال و کردار وزرای دولت مستبد
ماضی را شرح خواهیم داد تا معلوم شود که این بی افسارها ، خواه در
فرنگستان و خواه در ایران ، خواه در غرب و خواه در شرق چه
ها کرده اند ، تا فقط این وضع غیر مرغوب را مختص بایران ندانند ،
هر قدر قانون مساوات نباشد ، جز سوختن و ساختن چاره نیست و
از بن نگارش هم حاصل نمیشود والسلام (رمضان ۱۳۲۳)

* * * * *

در مطبع فردوسی بطبع رسید - جمیع حقوق آن قانونا محفوظ است

IBRAHIM BEG

Part II.



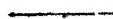
Printed and Published

BY

Paradise Press,

No. 4, MEDICAL COLLEGE STREET,

CALCUTTA.



ALL RIGHTS RESERVED.

1907



Price Rs. 4.

